imburgs agblad

Ban(k) directeur...

Woensdag 18 januari 1978. 60e jaargang no 15

Uitgave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad b.v., postbus 14, Nobelstraat 21, Heerlen, tel. 045-718100 – Hoofdredacteur: Ben Romijn – Abonnement: kwartaal ƒ 41,65, maand ƒ 13,98 – Giro 1035100

van de hoofdredacteur

Ex-premier den Uyl heeft in zijn kwaliteit van oppositieleider een naar mijn inzichten fundamenteel betoog gehouden met als algemeen „leitmotief": Wat hebben wij, de vorige regering, die nog maar zo kort uit het zadel is aan erfenis achtergelaten? En hij gaf daarbij een aantal voorbeelden, waarbij zijns inziens niets overbleef van „het puinruimen" dat Hans Wiegel als nieuwe bezem in de regeringscoalitie met zoveel vuur had aangekondigd. „Wat is er dan voor puin te ruimen?" Dat was de haast hartstochtelijke vraag van oppositieleider den Uyl, die met een zakelijke ingetogenheid maar toch met een ondertoon van verwijt liet horen, dat hij als regeringsleider beslist geen „puinhoop" had achtergelaten. En dat is ook zo. Van Agt kan vanuit zijn huidige positie als premier nooit, of te nimmer den Uyl lof toezwaaien voor de voorbije regeringsperiode, als hij dat niet hartgrondig meent. Zeer reël kwam den Uyl over toen hij het had over de „smalle marges". Er is weinig bewegingsruimte binnen de begroting van ons vaderland. Dat is een duidelijke zaak. Elke rekenmeester is het daar over eens. Als iedereen over de nullijn praat en over de harde gulden en over een inflatiepercentage. dat naast dat van West-Duitsland gelegd kan worden, dan heeft het vorige kabinet geen „puin" achtergelaten. Wie dat zou betwisten is geen realist. En van Agt is toch wel een realist. Alleen: hoe kun je een regeerakkoord dat met de progressieven is afgesloten, zo ongeschonden mogelijk met een partner als de VVD laten doorgaan. Vanuit deze gedachtengang zal er veel meer afhangen in hoeverre de VVD het CDA als regeringspartner „gedoogt", dan de vraag of de oppositie alsnog in staat is het nieuwe kabinet te „vloeren". In feite heeft den Uyl als een schoonmaker de wasem van de spiegel van van Agt weggeveegd. Goede morgen, parlementariërs, dit was echt loyale oppositie.

Het weer

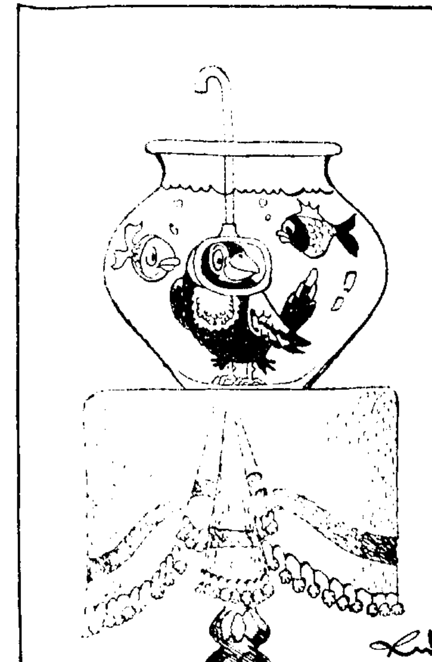
LIMBURG

Veel bewolking met af en toe regen en/of sneeuw, maar ook enkele opklaringen. Zwakke tot matige wind uit zuid tot west. Middagtemperatuur rond 4 graden.
Donderdag: af en toe neerslag en weinig verandering van de temperatuur.

Ritje

Twee 19-jarige dienstplichtige militairen in West-Duitsland hebben een niet-alledaags ritje gemaakt. Dat lag voornamelijk aan het wat buitennissige voertuig dat zij daarvoor gebruikten, namelijk een tank. Dit ritje over 200 kilometer was bovendien geen dienstreis, maar het gevolg van het feit dat beide soldaten lichtelijk aangeschoten waren. Knusjes gezeten in hun ijzeren monster toerden zij door het land, terwijl de 38 politiewagens in hun kielzog vergeefse pogingen deden hen tot stoppen te bewegen. Dat lukte uiteindelijk wèl een politieagent te voet, die gewoon zijn hand opstak aan de grens van het Noordduitse stadje Wunstorf. En dat laatste is eigenlijk nog opmerkelijker dan het gepantserde ritje. Zeg nou zelf.

Aantal huisdieren neemt toe



Politieke gevolgen voor ministers

Bankschandaal in West-Duitsland

BONN – Op aandringen van de sociaal-liberale regering van de deelstaat Noordrheinland-Westfalen heeft de bestuursraad van de Westduitse Landesbank in Düsseldorf gisteren haar vroegere president-directeur Ludwig Poullain op staande voet ontslagen. De regering in Düsseldorf die in de bestuursraad van de bank door de commissie van financiën vertegenwoordigd is, probeert met deze actie een dreigende kabinetscrisis te voorkomen.

De 59-jarige Ludwig Poullain is een van de succesvolste naoorlogse Duitse bankiers en herhaaldelijk als gegadigde voor de functie van president-directeur van de Westduitse centrale bank genoemd. Hij had al op 23 december verleden jaar om ontslag gevraagd. Tegen Poullain werd een gerechtelijk onderzoek ingeleid op verdenking van onoirbare handelingen als bankpresident. De regering in Düsseldorf was weliswaar van de verdenkingen tegen Poullain op de hoogte, maar verhinderde niet dat op 2 december verleden jaar met Poullain nog een nieuw contract voor vijf jaar werd gesloten.
Dit contract verzekerde Poullain een inkomen van 2,5 miljoen mark in deze periode, waarna een aansluitend pensioen van 75 procent zou volgen. Het feit dat de regering in Düsseldorf van het justitieel onderzoek wist en bij de contractondertekening passief bleef, zoals dinsdag bleek, heeft tot hevige ruzies binnen de coalitie geleid.

De christen-democratische oppositie sprak in het deelstaatparlement over een ongehoord schandaal en eiste het aftreden van de hele regering. In dit geval staat de openbare mening aan haar kant. De deelstaatminister van Financiën, Halstenberg, die van begin af aan met de zaak op de hoogte was, heeft inmiddels ontslag moeten nemen.



● *Oppositieleider den Uyl tijdens zijn antwoord op de regeringsverklaring*

Den Uyl over Kerkrade

DEN HAAG – Oppositieleider den Uyl heeft de uitslag van de Tweede Kamerverkiezingen in Kerkrade aangehaald om te betogen dat de PvdA bij de kabinetsformatie met een ministersverdeling 7-7 of 8-7 geen meerderheidsstrategie nastreefde, maar de wil om te komen tot een kabinetssamenstelling waarin de verkiezingsuitslag ten volle tot zijn recht zou komen.
„De vier zetels méér voor de PvdA zeggen niet alles, het zijn óók geen wegwerpstemmen. Misschien mag ik dat aan een wat persoonlijk getint voorbeeld duidelijk proberen te maken. Van die traumatische avond van de verkiezingen is bij mij één uitslag scherp blijven hangen. Dat was Kerkrade. Een werkloosheid die het dubbele is van het land. Een gemeente in al zijn levenssferen diep gewond door de mijnsluiting. De PvdA gaat daar van 27 naar 43%. In een kabinetsformatie dient recht te worden gedaan aan de kiezers, ook aan die kiezers in Kerkrade. De PvdA won in Brabant en Limburg vier zetels", aldus drs. den Uyl

Bromfietser in verkeer gedood

WITTEM – De 61-jarige A.G. Kroese uit Bocholtz is gistermorgen omstreeks half acht met zijn bromfiets in Wittem tegen een onverlicht staande trekker met oplegger gereden en daarbij zo zwaar gewond geraakt dat hij op weg naar het De Weverziekenhuis in Heerlen is overleden. De heer Kroese, slager van beroep, heeft de vrachtwagencombinatie die deels op de parkeerstrook, deels op het fietspad langs de rijksweg Maastricht-Vaals stond, vermoedelijk niet tijdig opgemerkt. Trekker en oplegger waren afkomstig uit Ierland.



IDEAAL

Zo'n vliegvakantie vanaf Beek. Om 16 uur kom je uit school, om 20 uur ben je op het vliegveld en om 23 uur laat je je een knots van een sorbet serveren op een tarrasje in Palma de Mallorca. Wat wil je nog meer? Zo ziet Rob Debrichy uit Heerlen het. Hij vereeuwigde zijn visie maar meteen op de foto hierboven. Vakantie vanaf onze eigen Zuidlimburgse luchthaven, een van de onderdelen waaruit de vakantiebijlage 1978 van het Limburgs Dagblad is samengesteld. Hij verschijnt komende vrijdag als aparte bijlage bij de gewone krant van die dag als een grote Weekend-LD. Allicht vindt u er iets van uw gading bij voor uw



„Den Uyl wil opheldering over bezuinigingsplannen:

'Dit kabinet is laf'

DEN HAAG – De Tweede Kamer wil dat premier Van Agt vanavond meer duidelijkheid verschaft over de twee meest omstreden punten uit de regeringsverklaring: de omvang van de bezuiniging en het op peil houden van de sociale uitkeringen.

Vrij algemeen vond de Kamer de regeringsverklaring van Van Agt een vraagstuk met weinig concrete beleidsplannen. Den Uyl verweet het kabinet zelfs lafheid, omdat het niet aangegeven heeft hoeveel en op welke punten bezuinigd gaat worden. Den Uyl eiste een ondubbelzinnige uitspraak van Van Agt dat de netto-sociale uitkeringen op gelijke hoogte zullen blijven met jet netto-minimumloon.

CDA-fractieleider Aantjes vond ook dat het kabinet de beslissing over de bezuinigingsoperatie te veel voor zich uitschuift. Hij bepleitte daarom om al eind mei, bij het debat over de voorjaarsnota, iets over de omvang en de invulling van de bezuiniging aan de Kamer mee te delen. De mededeling van Van Agt dat de sociale minima niet zullen worden aangetast, noemde Aantjes „wel uiterst summier". Hij drong aan op een nadere uitleg over de vraag of er nu wel of niet sprake is van ontkoppeling van het minimumloon. Aantjes maakte tevens duidelijk dat het CDA geen onderscheid wil in koopkracht tussen actieven en niet-actieven.

Den Uyl zal morgen in tweede termijn een motie indienen, waarin hij eist dat het kabinet vóór 1 maart concreet zijn plannen op tafel legt met betrekking tot de ombuigingsoperatie. Hij hekelde in scherpe bewoordingen het uitblijven van de kabinetsplannen op dit punt. Den Uyl riep de motie-Andriessen van een jaar geleden in herinnering, waarin op korte termijn op bezuinigingen werd aangedrongen. Ook verwees hij naar uitlatingen van VVD-leider Wiegel, dat sneller en meer bezuinigd moest worden en dat het beleid van het kabinet-Den Uyl berustte op bluf en gebrek aan moed. Volgens Den Uyl is, nu CDA en VVD in de regering zitten, „de grote uitschuifoperatie" van beide partijen begonnen. Den Uyl: „U wilde zo graag extra bezuinigen U had zo'n verschrikkelijke haast. Van tweeën een: of u hebt u aan misleiding schuldig gemaakt, of u mist de moed om te doen wat u hebt aangekondigd".
Den Uyl wil ook klaarheid over het standpunt van de regering ten aanzien van de APO's (arbeidsplaatsenovereenkomsten) en over de besteding van het collectieve deel van de VAD, waarover Van Agt in een interview heeft aangekondgd dat het waarschijnlijk zal verdwijnen. Aantjes zei de passage in de regeringsverklaring over de APO's tamelijk passief te vinden. In zijn antwoord zou Van Agt wat meer actieve belangstelling daarvoor moeten tonen, zei hij.

● Zie verder pagina 3

WENEN – Het Oostenrijkse kabinet is gisteren op een eerder genomen besluit om met ingang van dit jaar de zomertijd in te voeren teruggekomen omdat, aldus de regering, het feit dat Zwitserland en de Duitse Bondsrepubliek dit jaar nog niet op zomertijd overschakelen voor onoverkomelijke organisatorische moeilijkheden heeft gezorgd.

Kunstgebit ingeslikt

MAASTRICHT – Twee Maastrichtse politiemannen hebben mogelijk het leven gered van een vrouw die dreigde te stikken doordat zij haar kunstgebit had ingeslikt. Gistermorgen werd op de Cannerweg vlak bij de Belgische grens een politiepatrouille gebaart te stoppen door een heftig zwaaiende en duidelijk in paniek verkerende man naast een langs de weg staande auto. In de wagen bevond zich een in zeer ernstige ademnood verkerende vrouw die haar kunstgebit per ongeluk had doorgeslikt. De beide politiemannen bedachten zich geen ogenblik. Ze namen de vrouw mee in de patrouillewagen en ijlden met loeiende sirenes en zwaailichten naar het ziekenhuis St. Annadal waar onmiddellijk operatief moest worden ingegrepen. De vrouw, afkomstig uit Arnhem, moet nog enkele dagen in het ziekenhuis vertoeven.

Man opgegeten

DÜSSELDORF – Wat beenderen, een afgekloven schedel en wat kleding: dit was gistermorgen alles wat een groep leeuwen uit een dierenpark in het Westduitse Gelsenkirchen had overgelaten van een 21-jarige man die 's nachts het slot van het leeuwenverblijf had opengemaakt.



● *Mej. Vermeulen met haar beschermelingetje.*

Zeboekalfje in couveuse

BRUNSSUM – Aan de Kennedylaan te Brunssum neemt mejuffrouw J. Vermeulen de rol over van moeder voor een jong zeboekalfje van twee dagen oud uit de menagerie van de Schuttershof. Door anderhalve maand te vroeg op de wereld te verschijnen waren de levenskansen minimaal.

Door de te vroege geboorte had het moederdier geen melk, waardoor er een andere oplossing gezocht moest worden. Mejuffrouw Vermeulen kreeg daarop van een vriendelijke boer, de melk, biest, van een koe die pas gekalfd had.

Het jonge zeeboekalfje ligt in een ruimte die als couveuse dient en verwarmd wordt door een infrarode lamp, met een stralingswarmte van ongeveer 25 graden. Ieder uur krijgt het een voeding van 20 tot 30 cc melk. Het jong zal nog een maand in een verwarmde ruimte moeten vertoeven. De eerste dag gaf men het vrijwel geen levenskansen, de tweede dag daarentegen maakte het vorderingen. „Gezien de uitgedroogde navelstreng, vermoed ik dat hij ongeveer tien uur in de kou gelegen heeft", zegt mejuffrouw Vermeulen.

„Uit het zuiden geen nieuws”

door jan van lieshout

het 'hannibalspiel' aan de maas

Terwijl Duitse gevolmachtigde in restauratierijtuig in het Bois de Compiègne onderhandelden over wapenstilstand

Duitse keizer sliep op het station van Eijsden

HET STATION van Eijsden was voor de Duitsers meer dan een belangrijke rangeerplaats tussen het Roergebied en de Atlantikwall. Het was een kruiswegstatie in de historie van het Duitse Keizerrijk. Terwijl Duitse gevolmachtigden in de nacht van 10 op 11 november 1918 in een restauratierijtuig in het Bois de Compiègne onderhandelden over een wapenstilstand ter beëindiging van de Eerste Wereldoorlog, sliep de Duitse keizer in zijn hoftrein op het station van Eijsden.

KORT TEVOREN had de Duitse keizer ingestemd met zijn abdicatie, die rijkskanselier prins Max von Baden echter al wereldkundig had gemaakt. Troepen waren aan het muiten geslagen en alom klonk de roep tot revolutie. Veldmaarschalk von Hindenburg, chef van de generale staf, zei niet langer voor de veiligheid van de vorst te kunnen instaan.

IN DE NACHT van 9 op 10 november 1918 vertrok de hoftrein uit Spa, waar Wilhelm II von Hohenzollern sinds eind oktober zijn hoofdkwartier had gehad. Veiligheidshalve stapte de Duitse keizer vóór Luik uit. De stad was reeds in handen van revolutionaire troepen. Per auto reden keizer en officieren verder.

NEGEN AUTO's naderden die zondagmorgen omstreeks zes uur de grenspost aan het Withuis. Gilles Braeken uit Mesch stond op wacht. Hij hoorde tot het 48e Landweerbataljon, dat de zuidgrenzen van Limburg bewaakte. De 27-jarige landstormplichtige waarschuwde zijn wachtcommandant in het café, dat als wachtlokaal was ingericht. „Sergeant, er staan een stuk of tien Duitse auto's aan de grens”.

SERGEANT Pierre Pinckaers uit Gronsveld viel het op, dat enkele auto's emblemen hadden, die met slijk waren besmeurd. Er ging hem een licht branden. Beleefd vroeg hij de passen. De Duitse officieren verklaarden dat de Nederlandse regering van hun komst op de hoogte was. „Wij moeten naar Maastricht om door de garnizoenscommandant te worden geïnterneerd”, zo zeiden zij.

PIERRE PINCKAERS weigerde hen door te laten. Wel wilde hij de garnizoenscommandant van Maastricht bellen. Omdat er in het wachtlokaal geen telefoon was, moest hij naar „De Zinkwit”. Hij moest per se zelf gaan, omdat geen der ondergeschikte landstormplichtigen ooit had getelefoneerd.

TERWIJL DE sergeant bellen was onderhield zich de Duitse keizer met buren en boeren, die naar de kerk wilden gaan. Hij vroeg hun hoeveel graden het had gevroren.

MARIA WALPOT, de dochter van een kastelein aan het Withuis, viel het op, dat een van de officieren zijn linkerhand in zijn zak hield. „Dat doet de Duitse keizer ook”, realiseerde zich plots haar vader. Uit een zakboekje haalde Gerard Walpot een fotootje van de Duitse keizer, waarmee hij „de man met de linkerhand in zijn zak” vergeleek. „Is dat niet sprekend de Duitse keizer?”, vroeg hij omstaanders verbaasd.

HET WAS de Duitse keizer. Als een vuurtje ging het nieuws door Eijsden.

OMSTREEKS acht uur arriveerde aan de grenspost majoor G. van Dijl, de garnizoenscommandant van Maastricht. Hij was vergezeld van W. J. B. Verbrugge uit 's Gravendeel, die door mr. M. W. R. van Vollenhoven, minister-resident in Brussel was gestuurd om de garnizoenscommandant „onder strengste geheimhouding” in te lichten over de komst van de Duitse keizer. De garnizoenscommandant moest de grenswacht order geven alle Duitse militaire auto's door te laten *).



● In afwachting van een beslissing van de Nederlandse regering ijsbeert de Duitse keizer (zie pijl) met zijn officieren op het station van Eijsden.

MAJOOR VAN DIJL stelde de Duitse keizer voor om op het station van Eijsden te blijven wachten op de beslissing van de Nederlandse regering. Landstormplichtigen begeleidden het konvooi.

WILLEM DE CLERCQ, de stationschef van Eijsden vroeg de keizer in zijn kantoortje plaats te nemen. Het was buiten koud. De keizer weigerde; bleef ijsberen op een der emplacementen. Vandaar dat de garnizoenscommandant van Maastricht de stationschef van Eijsden gelastte om de hoftrein op te halen, die inmiddels in Visé was aangekomen.

TEGEN WIL en dank ging Willem de Clercq naar Visé. Een duitse officier vergezelde hem. Elektrische bedrading en andere grensversperringen werden weggenomen, waardoor de hoftrein doorkon. Eerst arriveerden de keizerlijke compartimenten, waarin de keizer onmiddellijk aan zijn ontbijt begon; vervolgens de goederenwagons, waar de auto's werden opgeladen.

HEEL EIJSDEN liep uit. Het dorpsleven werd totaal ontwricht. De rector van de St. Christinakerk vergat de hoogmis te doen.

ONDER DE nieuwsgierigen bevonden zich honderden Belgische vluchtelingen, die in Eijsden onderdak hadden gevonden. Zij waren nog niet vergeten hoe de Uhlanen – een soort SS in de Eerste Wereldoorlog – op 4 augustus 1914 brandschattend en plunderend, moordend en verkrachtend België waren binnengetrokken. „A bas le Kaiser”: „Weg met de keizer”, scandeerden de Belgen „Kamerad Kaputt” yelde de jeugd geestdriftig mee.

DE STEMMING was vijandig. Vandaar dat de garnizoenscommandant van Maastricht wielrijders het station liet bewaken. Ook de marechaussee was op volle sterkte.

OMSTREEKS vier uur die zondagmiddag ontving luitenant-kolonel G. Schreuder, de commandant van de marechaussee, het bericht, dat de keizer „welkom” was in Nederland.

ECHTER PAS om half één die nacht bracht mr. E. O. J. M. baron van Hövell tot Westerflier, de commissaris van de koningin in Limburg, de boodschap dat de keizer asiel was verleend.

DE MINISTERRAAD had gemeend niet te moeten ingaan op een aanbod van koningin Wilhelmina, die de keizer in een van haar buitenverblijven wilde ontvangen. De ministers voelden meer voor de suggestie van jonkheer mr. dr. Herman van Karnebeek, de minister van buitenlandse zaken, om Godard graaf van Aldenburg-Bentinck te vragen om de keizer op zijn landgoed in Amerongen gastvrijheid te verlenen.

DIENS BROER graaf Bentinck zu Waldeck Pyrmont had eerder de keizer ontvangen op het kasteel Middachten in de gemeente Rheden. De graaf en gravin waren inmiddels overleden. Hun erfgenaam zat in Engeland. Kasteel Middachten kon derhalve worden afgestreept.

GODARD GRAAF van Aldenburg-Bentinck was aanstonds bereid om de keizer te ontvangen. Te meer daar hij ridder was van de Johannieterorde, waarvan de Duitse keizer het hoofd was.

HET WAS twintig over negen toen de hoftrein op maandag 11 november in Eijsden vertrok. In Maastricht werden de Duitse locs vervangen door een zware Jumbo, die de keizerlijke compartimenten via Roermond, Venlo, Nijmegen en Arnhem naar Maarn trok. Overal langs de spoorbaan stonden mensen. Velen balden hun vuist.

IN MAARN werd de keizer zes uur later verwelkomd door Godard graaf van Aldenburg-Bentinck. Per auto werd de keizer naar Amerongen gebracht. Op de vraag wat de kinderen van graaf Godard de keizer mochten serveren antwoordde de keizer – lachend – : „Een kop goede Engelse thee”.

HUILEND hadden diezelfde morgen Duitse gevolmachtigden in een restauratierijtuig in het Bois de Compiègne hun handtekening gezet onder de documenten, die een einde maakten aan de oorlog '14-'18.

NOG GEEN 32 jaar later stond de Franse gevolmachtigde het huilen nader dan het lachen. Op 22 juli 1940 – om 18.50 uur Duitse zomertijd – tekenden zij in hetzelfde Bois de Compiègne de kapitulatie van Frankrijk.

VOOR DAT historisch ogenblik was Hitler hoogst persoonlijk naar Compiègne gereisd. Zijn trein passeerde Eijsden.

„DOOR SOLDATEN was alles afgezet. Vliegtuigen cirkelden boven de spoorbaan. Eerst kwam een losse locomotief. Vervolgens de gepantserde trein met Hitler”, aldus Jean Arpots, die met Jef Partouns en Jef Reintjens ongeveer een jaar later het station van Eijsden bespioneerden.

Geraadpleegde bronnen:

Dr. H. J. Scheffer: „November 1918: journaal van een revolutie, die niet doorging”;
Drs. H. J. Hazewinkel: „De Keizer Vlucht” uit: '14-'18 De Eerste Wereldoorlog”;
Drs. N. van der Blom: „Moderne legende rondom keizer Wilhelms vlucht” in „De Rotterdammer” en „Nieuwe Haagse Courant” – d.d. 18-10-1969;
„Wilhelm II in ballingschap” in „De Koppeling” d.d. 15-11-1968.

**) De order van mr. M. W. R. van Vollenhoven doet vermoeden dat de Nederlandse regering van de komst van de Duitse keizer reeds op de hoogte was. Het is niet aannemelijk, dat de minister-resident in Brussel op eigen houtje handelde*

Toch ontkende de Nederlandse regering voorkennis te hebben gehad van de vlucht van de Duitse keizer naar Nederland. Eveneens werd tegengesproken, dat er verband bestond tussen de komst van de Duitse keizer en het bezoek, dat Johannes van Heutsz, de adjudant-generaal van koningin Wilhelmina kort tevoren met toestemming van de koningin had gebracht aan het hoofdkwartier van de Duitse keizer in Spa. Het heette dat de adjudant-generaal van de koningin in Spa de militaire situatie bestudeerde.

In zijn Boek: „November 1918: journaal van een revolutie, die niet doorging” (pag. 60-66 en 266-276) concludeert dr. H. J. Scheffer, dat de minister president jonkheer mr. Charles J. M. Ruys de Beerenbrouck over de rol van de Nederlandse legatie in Brussel onwetend was gehouden. Maar koningin Wilhelmina was volgens dr. Scheffer van de komst van de Duitse keizer op de hoogte.

In „Eenzaam en niet alleen” zegt Wilhelmina, dat ze volkomen verrast was door het bericht over de komst van de Duitse keizer. Drs. N. van der Blom, docent aan het Erasmiaans Gymnasium in Rotterdam houdt het daarop en bestempelt in een artikel in „De Rotterdammer” en „De Nieuwe Haagse Courant” van 18 oktober 1969 de conclusies van dr. H. J. Scheffer als „moderne legendevorming”.

De onwetendheid van Ruys de Beerenbrouck lijkt drs. N. van der Blom „zeer dubieus”. „Bovendien heeft de rol van van Heutsz een aspect, dat dr. Scheffer niet heeft genoemd”... „Ik voel de neiging te denken dat deze luidruchtige „Wanderer nach Spa” de bewegingen van Verbrugge heeft gecamoufleerd”.

in gesprek

In deze rubriek neemt de redactie graag ingezonden brieven van lezers op. Inzendingen kunnen alleen worden geplaatst als zij zijn voorzien van naam en adres. In het belang van andere inzenders, en ook terwille van de nodige variatie, dient een ingezonden brief kort en zakelijk te zijn geformuleerd. Brieven die te lang zijn, zal de redactie inkorten of retourneren.

Dialect

In het LD van 11 januari las ik over het actieprogramma van de PPR Limburg voor de komende vier jaren. Wat wordt er bedoeld met „beter” onderwijs voor kinderen, die thuis dialect spreken? Meer lessen Nederlandse taal soms? De problematiek waar de PPR over spreekt, ontgaat mij. Volgens deze partij hoort men tot een achtergestelde groep als men dialect spreekt. Het heeft toch niets met ontwikkeling of „stand” te maken als men zijn streektaal spreekt.

NIEUWENHAGEN
T. Cremers-Römkens

Mannentaal

Dit kabinet is door van Agt bemand met mannen, geen hampelmannen, schreef de heer G. Haeren uit Hoensbroek. Mooi. Maar reeds in de beginfase van het geleur om de kabinetsvorming, liet van Agt, op een gegeven moment weten, er maar liever mee te kappen. Maanden later: we moesten maar eens met vakantie gaan en daarna met frisse moed opnieuw aan de slag. Is dat mannentaal? Met vakantie gaan en het land zonder regering achterlaten?
Ook schreef de heer Haeren, die het liefst alles aan God zou overlaten: „Dat van Agt door den Uyl de naam God uit de troonrede heeft laten verdrijven, is op zichzelf nog niet zo erg; spreken is zilver, zwijgen is goud”.
Ik meen dat mocht soms iets beter met zwijgen afgedaan worden, dit zeker in de politiek niet van toepassing is.
Overigens verbrak van Agt dezer dagen het stilzwijgen. Op de vraag van een journalist: of God weer in de troonrede zou terugkeren, gaf hij een antwoord dat – kort gezegd – hierop neerkwam: het is moeilijk te zeggen, er zitten namelijk ook niet-Christelijken in de Kamer. Is dit antwoord, dat reeds een beslissing inhoudt, erg manmoedig?

KERKRADE J. Damen

P.S. In mijn stukje „NOS-Bom (3)” van 11 januari is een regel weggevallen; er stond in te lezen: „Rood haar groeit nu eenmaal niet op goede grond. Dat is juist”. Dit moest zijn: „Rood haar groeit nu eenmaal niet op goede grond, en gelukkig heeft van Agt geen rood haar. Dat is juist. Dat zijn haar zwart is, moet voor u dan al een hele geruststelling zijn” etc.

Schandaal

Een schandaal vind ik het dat de Turkse douane nu al drie maanden de Nederlandse chauffeur W. Plinck van het transportbedrijf Furness vasthoudt, die een legale tabakslading vervoerde voor het Turkse staatsbedrijf van tabakswaren. Ik beschouw dit geval als een schending van de mensenrechten daar er in het geheel geen aanklacht tegen Plinck inzake illegaal vervoer bestaat. Er is alleen sprake van bureaucratisch geharrewar tussen de douane van twee Turkse plaatsen.
Ik hoop dat minister dr. van der Klaauw zich met premier Ecevit van Turkije in verbinding stelt om te bereiken dat de chauffeur met zijn auto, zijn lading, zijn paspoort en andere papieren onmiddellijk naar Nederland terug wordt gestuurd en niet pas over twee jaar, zoals onze ambassadeur in Turkije, de heer Derksen, suggereerde.

TREEBEEK E. Postema

Mater Stella (3)

Graag wil ook ik een boekje opendoen over Mater Stella in Valkenburg, maar dan in een heel andere zin dan die verpleegsters deden.
Ik heb in september 1962 mijn dochter gekregen in Mater Stella en heb daar heel goede herinneringen aan. De verpleging, het eten en alles was er prima. Thuis zou ik het beslist niet beter hebben gehad.
Mevr. Mommers nam dan ook geen enkel risico; als zij het niet vertrouwde, werd er de dokter bij gehaald. En daarom wil het er bij mij niet in dat zij nu, zoals die verpleegsters zeggen, met bejaarden zou omgaan. Waarom moet iemands goede naam zo omlaag gehaald worden.?
Maar ik denk dat die dames overal wel wat aan te merken hebben; laten ze dan liefst zo gauw mogelijk ander werk zoeken, maar beslist niet in de verpleging.
Ik zou graag willen, dat alle moeders die in de loop der jaren een baby in Mater Stella hebben gekregen en ook tevreden zijn geweest, dit openlijk bekend zouden maken.

BRUNSSUM
Mevr. A. G. F. Rook-Engelen

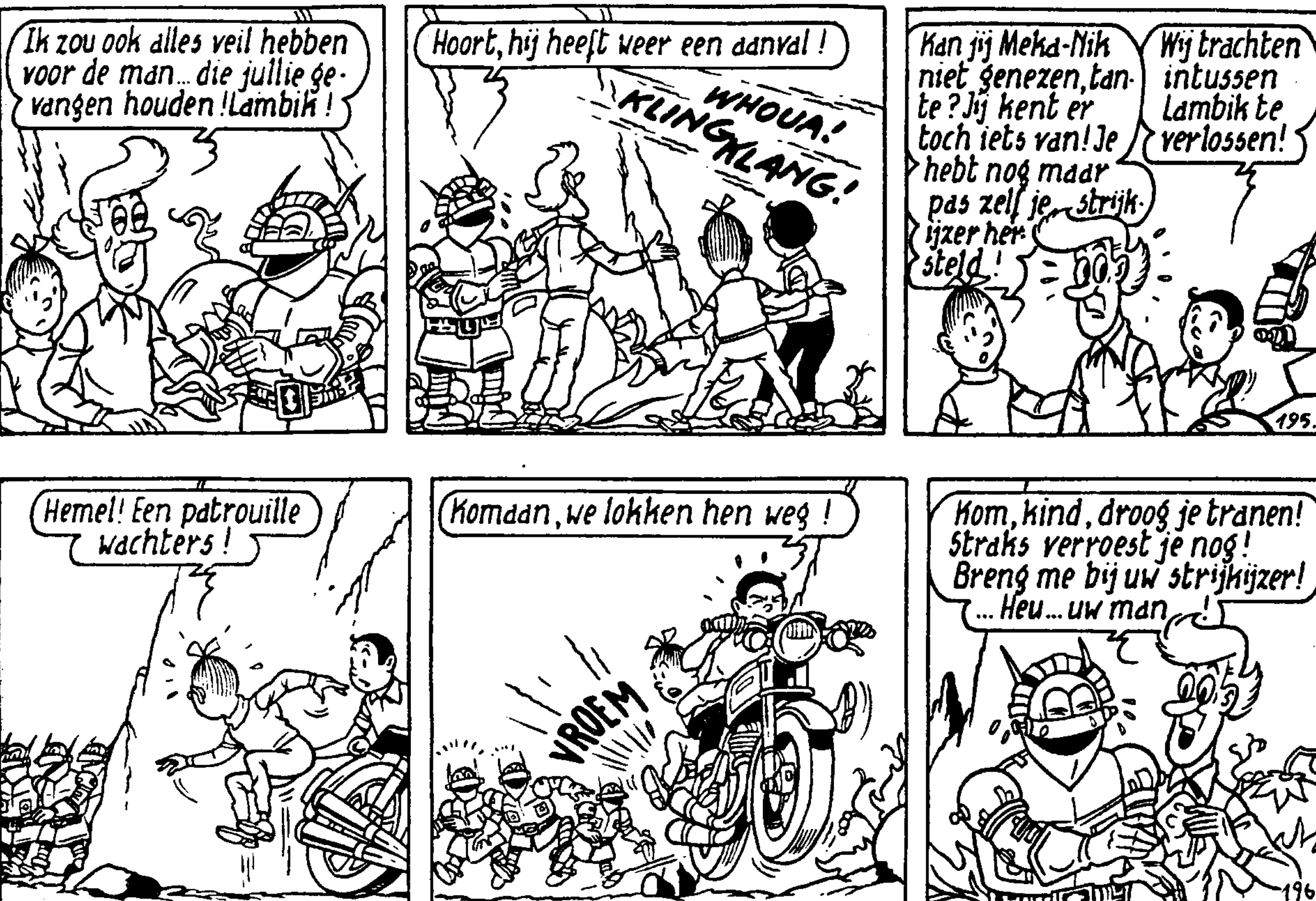
Slavenhandel

Wat de actie rond Wim des Celles betreft is mijn mening: het is duidelijk dat hier een belangengroep een deur zoekt om nog meer buitenlanders in ons toch al overbevolkt land te loodsen.
De oproep om Wim des Celles te helpen lijkt volgens mij meer op een noodkreet van geldschieters, die het geld, dat zij in het projekt des Celles hebben gestopt, verloren zien gaan.
Als de regering besluit om deze deur te openen voor buitenlanders, dan zullen de geldschieters en huisjesmelkers weer gouden tijden tegemoet gaan.
Want de ketenen van de moderne slavenhandel zijn: geldleningen en schuldbekentenissen.

KERKRADE J. Vreuls.

nota		laan		luizeei / Frans lidwoord		omlijning / het snel zijn	
man van adel							
gil						actinium	
				loopvogel / salaris			
kier / neon			plaats in Oostenr.				
			in orde / vader			en andere	
klip		rivier in Italië			voedsel		
trottoir							

"DE AMOUREUZE AMAZONE" Suske en Wiske



Panda en de ongelukszoeker



Oplossing van gisteren

-	r	-	-	-	o	-	a
r	e	s	e	a	r	c	h
-	s	a	r	-	g	e	a
h	o	l	-	g	i	n	-
a	l	v	a	-	e	t	s
-	u	i	-	m	-	a	a
g	u	a	n	o	-	u	r
-	t	-	s	t	e	r	k

recept

Sperziebonen A la Napolitaine

Haal 750 gr sperziebonen zonodig af en breek ze in tweeën. Zet ze op met een bodempje water en laat ze boven laag vuur en met de deksel op de pan net gaar en droog koken, in niet veel meer dan een kwartier.

Ze behoren nog stevig tussen de tanden aan te voelen. Ontvel intussen vier tomaten en snij ze in kleine stukjes. Bak deze in twee eetlepels hete olijfolie, tezamen met een klein gesnipperd uitje. Voeg zout en peper naar smaak toe en een theelepel basilicum. Snij sneetjes witbrood zonder korst in repen en bak deze in olijfolie goudbruin en knapperig. Wrijf ze in met knoflook uit de knijper. Vermeng pas vlak voor het opdienen sperziebonen, tomaten en reepjes gebakken brood.

WINA BORN

limburgs dagblad

vandaag de dag

Zendamateurs

BUNSCHOTEN – De staatssecretaris van Verkeer en Waterstaat heeft besloten de geldigheidsduur van de (tijdelijke) d-machtiging voor radiozendamateurs voorzover behaald in het najaar van 1975 en in het voor- en najaar van 1976 met één jaar te verlengen. Dat heeft de Vereniging Zendamateurs Nederland (VERON) meegedeeld.

Sahalessy

DEN HAAG – De Zuidmolukse vrijheidsstrijder D. Sahalessy die in Nederland ondergedoken is, zal zich waarschijnlijk vandaag of morgen melden bij de vreemdelingenpolitie ergens in Nederland. Zijn advocaat, mr. W.J. van Bennekom uit Amsterdam, heeft een principe-overeenkomst bereikt met het ministerie van Justitie. Dat garandeert Sahalessy dat hij niet gearresteerd wordt als hij zich meldt. Tevoren zal het ministerie van Justitie contact opnemen met het betrokken politiekorps om te overleggen of de RMS-man vastgehouden zal worden of niet. In het laatste geval zal Sahalessy uit zijn schuilplaats komen en zich melden, aldus mr. Van Bennekom.

Beterschap

DEN HAAG – De Nigeriaanse regering heeft intensievere patrouillering en betere beschermingsmaatregelen toegezegd tegen de piraterij in de haven van Lagos en in de territoriale wateren van Nigeria De Nederlandse regering heeft dit via de Nigeriaanse ambassade in Den Haag vernomen.

Mishandeld

ROTTERDAM – De 60-jarige Helena W. Hoek, die gedeeltelijk invalide is, werd gistermorgen zwaar mishandeld aangetroffen in haar woning in het bejaardencentrum Varenhof in Rotterdam. Zij is naar het ziekenhuis overgebracht. De politie vermoedt dat een inbreker de vrouw heeft toegetakeld.

Kermiscongres

AMSTERDAM – Met het indrukken van een knop, waardoor een draaiorgel ging spelen, heeft prinses Beatrix gistermorgen in het Hiltonhotel te Amsterdam het congres van de ,Vereniging Europese Kermisbedrijfhouders' geopend.

Boycot

PARIJS – De internationale bond van vrachtwagenchauffeurs wil een algehele boycot tegen Turkije en Bulgarije instellen, omdat deze landen zich zo uitermate onheus zouden gedragen tegenover vrachtwagenchauffeurs die bij een verkeersongeluk zijn betrokken.

Verzet

SINGAPORE – Radio Phnom Penh heeft gisteren de bevolking van Cambodja opgeroepen zich in het algehele land gereed te maken voor verzet tegen Vietnamese indringers. De oproep is verspreid ter gelegenheid van het feit dat tien jaar geleden het Rode Leger van Cambodja werd opgericht.

Filippijnen

MANILLA – President Marcos van de Filippijnen heeft gisteren bekendgemaakt dat op 2 april landelijke verkiezingen zullen worden gehouden voor een tussentijdse nationale vergadering. Het worden de eerste verkiezingen van deze aard sinds Marcos in 1972 de staat van beleg voor de Filippijnen afkondigde.

Stervend

MILAAN – Mevrouw Anneliese Kappler die haar man Herbert destijds uit Rome hielp ontvluchten, heeft bekend gemaakt dat haar man stervende is. In augustus afgelopen jaar nam het echtpaar de wijk uit Rome - Herbert verbleef daar in een gevangenis - en reed linea recta naar het Westduitse Soltau. Het huis van de Kapplers staat onder permanente politiebewaking.

En overigens...

● Verkopen de Verenigde Staten evenveel wapens aan de Derde Wereld als de Sovjet-Unie blijkens mededeling van de New York Times ● heeft de Wereldraad van Kerken een gevoelige klap gekregen door de spectaculaire devaluatie van de Amerikaanse dollar en de Duitse mark, omdat de meeste lidmaten hun contributie in genoemde munteenheden bijdragen ● heeft president Siad Barre van Somalië aan de VS en andere westelijke landen gevraagd troepen en wapens naar Somalië te sturen om een vermoede communistische invasie t keren ● heeft president Idi Amin van Oeganda de eerste zitting geopend van het Oegandese ,nationale forum' een parlement van vertegenwoordigers van het volk ● is in de Presbyteriaanse kerk ,huis van hoop' in St. Paul in Minnesota de uitvaartdienst gehouden van senator Hubert Horatio Humprey, oud-vice-president van de Verenigde Staten ● start de Enige Echte Wielrijdersbond (ENWB) deze maand een actie om de ANWB te bewegen te stoppen met het ,belachelijke proces' inzake de gelijkenis qua naam ● laat Buitenlandse Zaken weten dat op dit moment niet overwogen wordt om onze ambassadeur in Santiago in Chili terug te roepen ● en hebben zes jongeluid bij wijze van grap een ontvoering in scene gezet in de Slotlaan in Zeist. Zomaar eigenlijk.

Licht onnodig aan en verwarming te hoog

Nederlander verspilt 30 tot 40 procent van totale energie

UTRECHT – In ons land wordt 30 tot 40 procent van de totale energie min of meer verspild door het onnodig laten branden van verlichting en een te hoge stand van de verwarming. Dit is gisteren in Utrecht bekendgemaakt op een persconferentie ter gelegenheid van de vakbeurs verwarming koeling en luchtbehandeling, die van 6 tot en met 11 maart in de Jaarbeurs wordt gehouden. Op deze beurs zullen meer dan 1000 firma's uit 23 landen hun produkten komen exposeren.

De voorzitter van de centrale verwarmingsbranche, de heer S. Wartena, noemde de economische situatie in deze branche „verre van rooskleurig". „De tijden zijn moeilijk en zorgelijk, bovendien zijn er geen tekenen die op een verbetering duiden", zo zei hij. De heer Wartena is van mening dat de toepassing van stadsverwarming in nieuwbouwwijken daar voor een gedeelte schuldig aan is. De vervangingsmarkt van ketels, luchtverwarmers en branders wint daarentegen aan betekenis. Hij verwacht dat de achteruigang van de afzet hierdoor enigzins wordt gecompenseerd.

Wartena verwacht dat het huidige systeem van warmteopwekking door ketels en cv-radiatoren en convectoren voor 1985 niet wezenlijk zal veranderen.

Besparend

Wel komen op de vakbeurs veel exposanten met energiebesparende systemen en apparatuur. Zo heeft een Duitse fabrikant een soort klep uitgevonden die in iedere schoorsteen (behalve boven een open haard) kan worden ingebouwd. Deze klep die reageert op warmte voorkomt volgens de importeur dat er onnodig veel warmte via de schoorsteen naar buiten verdwijnt.

Er zijn ook enige fabrikanten die al zonnecollectoren op de markt brengen. Op de beurs zal TNO een in werking zijnde zonnecollector demonstreren.

Verder zullen er op de beurs apparaten te zien zijn die warmte terugwinnen uit rookgassen. Er is ook een verwarmingsketel die volgens de importeur, dankzij een nieuwe verbrandingstechniek de brandstof volledig verbrandt, zodat het rendement hoger en de hoeveelheid schadelijke stoffen in de afgewerkte rook lager is. Wie dat wil kan zijn verwarmingssysteem zelfs laten regelen door een computer, die elektronisch de verwarmings-, ventilatie- en airconditioningsinstallaties „bewaakt".

Mr. J. W. Geertsema:

Reorganisatie politie niet laten wachten op provincies-nieuwe-stijl

WINTERSWIJK – De koppeling van de toekomstige politiereorganisatie in ons land aan de reorganisatie van het binnenlands bestuur (mini-provincies) is volgens de Gelderse commissaris der koningin, mr. W.J. Geertsema, „onhoudbaar en star". Hij zou het betreuren als „die ene broodnodige gedecentraliseerde politieorganisatie" pas gaat functioneren op de dag dat de nieuwe bestuurlijke organisatie van ons land een feit is.

Mr. Geertsema zei dit gistermiddag bij de opening van het nieuwe politiebureau van de gemeentepolitie in Winterswijk (kosten 4,2 miljoen gulden, gefinancierd uit de „werkloosheidspot"). De afspraken in het regeerakkoord CDA-VVD dat de voorbereidingen voor de nieuwe politiewet zullen worden voortgezet, juichte de heer Geertsema toe. Dat betekent dat de rijks- en gemeentepolitie wordt verenigd tot een Nederlandse politie, bestaande uit provinciale eenheden en landelijke diensten.

Daar de reorganisatie van het binnenlands bestuur vermoedelijk nog lang op zich zal laten wachten, vroeg de Gelderse commissaris zich af hoe de regering de opheffing van versnippering en van ondoorzichtige samenwerkingsverbanden van het politieapparaat denkt te bereiken zonder de democratische controle op het functioneren van de politie uit het oog te verliezen. Door de steeds ondoorzichtiger wordende organisatie wordt volgens hem die democratische controle steeds moeilijker.

„Nu de provincies-nieuwe-stijl nog geruime tijd zullen uitblijven, verdient het aanbeveling te overwegen de nieuw te vormen ene politieorganisatie te decentraliseren naar een aantal grote gemeenten en verder naar de provincies-oude-stijl", zo stelde mr.Geertsema voor.

Recordaantal werklozen in België

BRUSSEL – Medio januari bedroeg het aantal werklozen in België het recordaantal van meer dan 300.000, aldus is gisteren door het arbeidsbureau bekendgemaakt. Het waren er precies 304.510 tegen 296.359 eind december van vorig jaar. Dit betekende dat 11,75 procent van het totale aantal ingeschreven arbeidskrachten thans zonder werk is. Hieraan moet nog worden toegevoegd het aantal van diegenen dat zonder werk zit als gevolg van de invloeden van de tijd van het jaar, zoals bouwvakkers.



● *Dr. Shannon uit Oklahoma City is een van de vrouwelijke uitverkorenen voor de functie van astronaut. Hier zit zij temidden van haar gezin.*

NASA geeft nu ook vrouwen de ruimte

WASHINGTON – De NASA, het Amerikaanse bureau voor de ruimtevaart heeft voor het eerst ook vrouwen en negers opgenomen in zijn astronautenkorps. De NASA maakte de selectie van 35 nieuwe astronauten bekend, die in de jaren tachtig het ruimteveer zullen bemannen. Onder hen zijn zes vrouwen, drie negers, en een inwoner van Hawaii. Tot dusver waren alle Amerikaanse astronauten, vanaf het begin van de ruimtevluchten in 1959, blanke mannen.

Aantjes stipte ontwikkeling van regio aan

DEN HAAG – Er is vanuit de kamer nauwelijks iets gezegd of gevraagd over het regionaal beleid dat het kabinet-Van Agt denkt te gaan voeren. Alleen CDA-woordvoerder Aantjes sprak er kort over. Bestrijding van de werkloosheid, zei hij, dient ook doorgetrokken te worden naar het extra werkgelegenheid gerichte regionale beleid. Sommige landsdelen kennen verhoudingsgewijs zeer veel in-aktieven hetgeen tot grote sociale spanningen leidt.

Regionaal beleid zal juist ten gunste van die regio's, die onvoldoende delen in werkgelegenheid en welvaart, gevoerd moeten worden. Dat betekent het doen van keuzen en het aanvaarden van lange moeilijk wegen die het opbouwen en ombouwen van arbeidsplaatsen, alsmede spreiding van aktiviteiten over het land nu eenmaal met zich mee brengt. Dat vereist evenzeer de werkgelegenheidsinzet van het lokaal en regionaal bestuur. Dat vraagt tenslotte van de rijksoverheid haar instrumenten en beleid steeds weer te toetsen op de regionaal gewenste effecten. Juist in moeilijke tijden vragen wij, aldus Aantjes, om dit regionaal beleid, al zal niemand ontkennen dat ook voor de zwakkere regio's een goede nationale aanpak een eerste vereiste is.

„Sociale minima mogen niet achteruit gaan"

● Vervolg van pagina 1

Over de VAD merkte Aantjes op, dat het CDA vasthoudt aan de ingangsdatum uit het regeerakkoord van 1 januari '77, hoewel daar in de regeringsverklaring niets over wordt gezegd.

Ook D'66-fractieleider Terlouw drong sterk aan op meer duidelijkheid over de omvang van de bezuinigingen. Volgens Terlouw blijft het debat over de miljardenoperatie uiterst schimmig, zolang niet duidelijk is wat die bezuinigingen inhouden. Hij zei de sterke indruk te hebben dat het CDA-VVD-regeerakkoord de pijnlijke keuzes niet heeft durven maken, temeer daar niets wordt gezegd over de nullijn en het terugdringen van de post incidenteel. Zijn conclusie was dat het CDA-VVD-akkoord onbetaalbaar is, óf zal leiden tot een onaanvaardbare vergroting van het financieringstekort. Hij drong er bij van Agt op aan om op korte termijn het akkoord te laten doorrekenen.

Terlouw richtte zijn inhoudelijke kritiek verder op het ontbreken van een industrieel vernieuwingsbeleid, dat naar zijn mening onontbeerlijk is om de concurrentiepositie van Nederland in stand te houden en de werkloosheid te bestrijden. Om partij-politieke redenen („waar ik geen goed woord voor over heb") mocht de portefeuille van wetenschapsbeleid niet worden uitgebreid met technologie, hoewel de nieuwe minister Peijnenburg dat graag had gewild, aldus Terlouw.

VVD-fractieleider Rietkerk merkte over de bezuinigingen op dat het kabinet geen enkele aanduiding heeft gegeven met hoeveel de uitgaven in de collectieve sector worden omgebogen. Er staat alleen dat de ingediende begrotingen worden gehandhaafd. Betekent dit dat ook het 1-procentbeleid in tact blijft, zo vroeg hij. Hij drong aan op voorzichtigheid bij het vragen van extra offers van de groep die onder het vorige kabinet al in de knel is gekomen. Hij zei er daarom op te vertrouwen dat het kabinet zich aan de uitspraak uit het regeerakkoord houdt, dat de inkomens van ƒ 50.000 zoveel mogelijk worden ontzien.

Over het punt van de koppeling van de sociale uitkeringen aan het minimumloon zei Rietkerk dat het de instemming van de VVD heeft „dat de sociale minima er niet op achteruit zullen gaan".

Clauscentrale moet zwaveluitstoot gaan minderen

DEN HAAG – De Directeur-Generaal voor de Milieuhygiëne wil geleidelijke vermindering van de zwaveldioxyde, die de Causcentrale uitstoot. De door de provincie verleende vergunning staat het gebruik toe van stookolie met een zwavelgehalte van 2 1/2-. De D.G.M. wil dit percentage handhaven tot 1 januari 1979. Vervolgens zou tot 1 januari 1981 stookolie met een zwavelgehalte van 2% moeten worden gebruikt. Daarna dient olie met een zwavelgehalte van 1 1/2% verstookt te worden. Na 1 januari 1983 zou olie met een zwavelgehalte van 1% gebruikt moeten worden.

De Stichting Landelijke Natuur en Milieu te 's Graveland en de Stichting Milieufederatie Limburg te Maastricht, die bij de Kroon beroep hebben aangetekend tegen de in 1975 verleende vergunningen, zijn blij met het advies, maar vinden de fasering te ruim, dit in verband met de snelheid waarmee wordt overgegaan van aardgas op stookolie. Ir. Fransen zei dat namens de stichtingen voor de Raad van State, die dinsdag het Kroonberoepen behandelde.

De D.G.M. yindt niet dat de Clauscentrale thans te veel zwaveldioxyde uitstoot. Hij wil alleen dat de uitworp landelijk gestabiliseerd wordt op 500 miljoen kg per jaar. Het was in 1968 890 miljoen kg. In 1975 400 miljoen kg. Maar het dreigt in 1980 op te lopen tot 700 miljoen kg en in 1985 tot 1400 miljoen kg. Stabilisering op 500 miljoen kg kan alleen als grote en zeer grote uitstoters olie verstoken met een lager zwavelgehalte dan gesteld wordt in het (landelijk) besluit zwavelgehalte brandstoffen (nu nog 2 1/2%.

De gemachtigde van de provincie, ir. Smelik deelde mee zich wel te kunnen verenigen met het advies van de D.G.M., maar hij merkte wel op dat de Clauscentrale een aardgascentrale is. Stookolie mag slechts gedurende maximaal dertig dagen per jaar worden gebruikt. Als er, bijvoorbeeld door het aflopen of opzeggen van het aardgascontract, een ander stookpatroon nodig is, zijn ook andere vergunningen nodig.

De woordvoerder van de Prov. Limburgse Elektriciteits-Maatschappij, ir. Van Zanten, verzette zich tegen directe invoering van de lagere zwavelpercentages. Hij zei te vrezen dat anders de energievoorziening in gevaar kan komen. Er is weinig zwavelarme stookolie beschikbaar. Ir. Fransen bestreed dat. De Noordzee levert voldoende zwavelarme stookolie op. Het heeft een zwavelpercentage van 0,3. De burgemeester van Maasbracht liet weten dat men niet zo zwaar moet tillen aan zwaveldioxyde. „We moeten er mee leven, want als er geen zwavelarme olie is, valt het licht uit en dat is ook vervelend."

De D.M.G. is het niet eens met het ontbreken van duidelijke maximumnormen voor de uitstoot van stikstofoxyde. Bij stoken op gas wil hij een maximum van 1,5 kg per MW-uur, bij stoken met olie 2,0 kg. Ir. Franssen noemde deze getallen te hoog. Hij pleitte voor resp. 0,8 en 1,16 kg. Bij nieuwe centrales in Amerika zijn deze normen namelijk haalbaar. Minstens moet een vermindering van de maxima in het vooruitzicht worden gesteld.

Tenslotte is er nog de kwestie van het geluid. De provinciale vergunning spreekt over maximaal 40dB (A) van 23.00 tot 7.00 uur en op zon- en feestdagen, 50 decibel tussen 19.00 en 23.00 uur, en voor het overige 55, een en ander te meten bij de Voorstraat 2 in Maasbracht en bij kasteel Heysterum. De D.G.M. wil voor alle uren van de dag een maximum van 40 decibel. Provincie en P.L.E.M. verzetten zich tegenover de Raad van State tegen dit advies. Voor overdag willen ze rekening houden met het achtergrondgeluid waartegen het geluid van de centrale wegvalt. Maar ir. Franssen vond dat 40 decibel tegemoet komt aan het verlangen ook recreatiegebieden van te veel geluid te vrijwaren. De Hinderwet houdt alleen rekening met hinder in woningen. Ir. Franssen zei 40 decibel voor 's nachts zelfs nog te hoog te achten. Het wetsontwerp inzake de geluidshinder noemt een grenswaarde van 25 decibel.

Door dubbele beglazing en geluidwerende bekleding van de binnenmuren van de centrale zou naar die 25 decibel toegewerkt kunnen worden.

Bij het verlenen van de vergunning is het college van Ged. Staten summier ingegaan op de bezwaren, die de twee milieustichtingen tegen de ontwerpvergunningen hadden ingebracht. Daartoe nogal dringend uitgenodigd door staatsraad Van Schaik zegde de gemachtigde van G.S. toe dat verguningen voortaan uitvoeriger gemotiveerd zullen worden: „Het gebeurt al".

Wijziging van subsidieregeling huurwoningen

DEN HAAG – Wegens de stijging van de stichtingskosten zijn – aldus het ministerie van Volkshuisvesting en Ruimtelijke Ordening – de tabellen voor het berekenen van de jaarhuur van gesubsidiëerde huurwoningen en van wooneenheden voor alleenstaanden en tweepersoonshuishoudens met ingang van 1 januari 1978 aangepast. Ook de tabel voor het berekenen van de jaarhuur voor verzorgingstehuizen voor bejaarden is verhoogd.

Het hoogste bedrag aan stichtingskosten per bed, waarbij nog een jaarlijkse bijdrage wordt verstrekt, is met ingang van 1 januari jl. van ƒ 49.500,- verhoogd tot ƒ 53.000. De extra jaarlijkse subsidie voor nieuw te bouwen bejaardenwoningen vervalt. Hiervoor in de plaats komt onder bepaalde voorwaarden een bijdrage ineens van ƒ 2.000,– per woning.

LD **commentaar**

Problematisch

Dat de Italiaanse minderheidsregering van Giulio Andreotti onderuit zou gaan, was te voorzien. In de zeventien maanden van haar wankel bestaan heeft zij nimmer de indruk kunnen wekken, de kolossale nationale problemen aan te kunnen. Terwijl het politieke terrorisme in de grote steden hand over hand toenam, steeg de inflatie en nam de werkloosheid schrikbarend toe. Het lot van de 39ste naoorlogse regering was bezegeld, toen communisten, socialisten, republikeinen en sociaal-democraten – allen gedogers van Andreotti's minderheidskabinet – besloten, de premier niet langer in diens uitzichtloze worsteling zijn gang te laten gaan.

Wat nu? Ervan uitgaande dat Andreotti die van president Leone vermoedelijk wel de opdracht zal krijgen een nieuw kabinet te vormen, niet van plan is Enrico Berlinguers eis tot communistische mede-regeringsverantwoordelijkheid in te willigen, staan de (ex)-premier eigenlijk maar twee mogelijkheden open. Eerstens: Andreotti probeert van Berlinguer gedaan te krijgen dat de communisten toch nog buiten de regering blijven, in ruil waarvoor Andreotti zich toegankelijker opstelt ten aanzien van specifieke communistische wensen in het regeerakkoord en garanties geeft voor een snelle uitvoering van die verlangens.

Lukt dit niet, dan lijken vervroegde algemene verkiezingen onafwendbaar. Wat de uitkomst daarvan zal zijn, is nog een open vraag.

Washingtons hernieuwde oproep aan het adres van zijn Westeuropese bondgenoten, communisten buiten hun regeringen te houden en de Amerikaanse beklemtoning van de „onbetrouwbaarheid der Italiaanse communisten", waarover begrijpelijkerwijs opschudding is ontstaan (de een ziet deze manoeuvre als een ongehoorde inmenging in de binnenlandse aangelegenheden van Italië; de ander proeft er de dreiging van een Amerikaanse herbezinning over Washingtons bondgenootschappelijke relaties met Rome in), is niet alleen serieus bedoeld maar ook een getimede 'interventie', met een psychologisch oogmerk. Want het behoeft geen betoog dat straks menig Italiaan eieren voor zijn geld zal kiezen, als hij thans verneemt dat Amerika's ex-minister van buitenlandse zaken, dr. Henry Kissinger, de mogelijkheid van een Amerikaans-Westduitse politieke en militaire alliantie niet uitsluit, als andere Westeuropese regeringen er geen bezwaar in zien, communisten mee te laten regeren.

F.S.

Besturen

Het is pijnlijk en verdrietig te constateren hoezeer de laatste tijd enkele bejaardenhuizen in Limburg in opspraak zijn. De ene kwestie lijkt nog maar net geregeld of de volgende dient zich aan. Opzienbarend daarbij is, dat het meestal gaat om competentiekwesties en persoonlijke vetes tussen de verschillende hiërarchische regionen in die huizen, waaraan dan, als zij eenmaal zijn losgebarsten, ook nog een reeks van klachten over het woon- en leefklimaat van de bewoners blijkt te kunnen worden gekoppeld. Alsof het niet in de eerste plaats om dat laatste hoort te gaan. De klachten over verzorging en behandeling komen niet altijd van even onbaatzuchtige en onverdachte bron.

Opvallend is ook, dat wanneer zich een affaire aandient en deze maar lang genoeg de aandacht blijft trekken, ten lange leste het wat schimmige instituut van „het bestuur" enigszins uit de grijze achtergrond tevoorschijn treedt. Enigszins, door het benoemen van een commissie van onderzoek bijvoorbeeld, want besturen lijken er nog steeds hartgrondig de pest aan te hebben zichzelf duidelijk te manifesteren.

Dat lijkt vreemd, omdat keer op keer de belangrijkheid van het bestuur wordt bewezen door zijn uiteindelijke inmenging wanneer conflicten hoog op lopen, maar het is dat niet. Besturen van stichtingen zoals die, welke bejaardenhuizen beheren, blinken niet uit door deskundigheid, hoogstens in slagvaardigheid. De oorzaak daarvan is weer gelegen in de uiterst ondemocratische en ondoorzichtige wijze waarop besturen van dit soort instellingen tot stand komen.

Veelal gebeurt dit door coöptatie (het bestuur benoemt en vernieuwt zichzelf) of op basis van traditie als vertegenwoordiging van een kerkelijke of wereldlijke overheid. Deskundigheid op het gebied van management, personeelsbeleid en bejaardenzorg zijn daarbij geen vereisten, hooguit toevallige bijkomstigheden die dan zijn meegenomen.

Het zou best wel eens kunnen zijn, dat veel van de problemen zoals die zich bij een aantal bejaardenhuizen manifesteren, voorkomen hadden kunnen worden of zich in het geheel niet hadden voorgedaan, als de besturen hadden gedaan wat zij blijkens hun benaming geacht worden te doen: besturen. Daarvoor is dan wel nodig dat hun samenstelling op andere waarden wordt gebaseerd dan op die, welke ten grondslag liggen aan erebaantjes. Bovendien: bestuursleden in de bejaardenzorg zouden zich ook, bijvoorbeeld via de opleidingen voor non-profitmanagement, de nodige deskundigheid kunnen eigen proberen te maken.

vRo



PROF. DR. A. KOOIJMANS
„gezond wantrouwen"

Straffende roede op eiland Man voor Londen een probleem

Door Henk Leffelaar

LONDEN – Wanneer binnenkort voor het Hof van Straatsburg de zaak voorkomt om een eind te maken aan de lijfstraffen die op het eiland Man in de Ierse Zee nog steeds uitgedeeld kunnen worden, zal de Britse regering zich in een moeilijke positie bevinden. Want hoewel deze publieke lijfstraffen in Engeland al in 1948 werden afgeschaft, zou de Britse regering zich gedwongen zien om ze voor de bewoners van het kleine eiland te verdedigen.

Niet minder dan 31.000 eilandbewoners (op een totale bevolking van iets meer dan 40.000) hebben een petitie ondertekend ter handhaving van deze middeleeuwse vorm van afstraffing. De Britse regering loopt in deze zaak op haar tenen, want de eilandbewoners hebben al of niet openlijk gedreigd met een afsplitsing van het Verenigd Koninkrijk wanneer Londen niet voor hun belangen opkomt.

De roede die op het eiland Man gebruikt wordt, ziet eruit als een bundel van 12 bijeengebonden dikke twijgen van een wilg. Hij wordt alleen gehanteerd door een officier van het politiecorps in aanwezigheid van tenminste de inspecteur van politie, desnoods een arts, en zonodig van een van de ouders van de gestrafte (hoewel ook volwassenen op deze manier op de billen kunnen worden getikt).

De te bestraffen overtreder moet zich in een kleine kamer over een lage bank heenbuigen en krijgt het van hogerhand vastgestelde aantal slagen over zijn onderlichaam (maximum 12). Hoewel dat vroeger wel vereist was, hoeft men daarvoor niet meer uit de broek (vrouwen zijn vrijgesteld van deze vorm van strafverlening). De bediener van de roede mag de gard niet hoger heffen dan de schouders om de slagen toe te dienen (het mag een wonder heten dat er, zoals bij een worstelwedstrijd, geen kamprechter aan te pas komt).

Het eiland Man is overigens een vredig lustoord van bescheiden proporties. Er groeien palmen en subtropische planten. Jaarlijks komen er een half miljoen toeristen, die dan ook de voornaamste bron van inkomsten vormen. Er zijn geen andere belastingen dan inkomstenbelasting en die staan op 22,5 procent ongeacht rijkdom. Er bestaan geen btw, geen successierechten, of andere ongenadige aanslagen op de portemonnee.



Persspiegel

Italië

De oproep van de Amerikaanse regering aan de Westeuropese bondgenoten om de communisten uit hun regeringen te weren, dit naar aanleiding van de val van de regering-Andreotti, en het oordeel over de democratische onbetrouwbaarheid van de Italiaanse communisten, hebben in Italië vanzelfsprekend felle reacties uitgelokt. Allereerst, zoals voor de hand ligt, van communistische zijde zelf.

Het communistische partijblad L'UNITA meent dat het de Amerikaanse regering natuurlijk vrij staat bepaalde meningen te hebben en die ook te uiten. Maar op dit moment van politieke crisis in Italië staat de verklaring van Washington gelijk met een politieke daad, zegt de commentator.

In het socialistische partijblad wordt de Amerikaanse verklaring „onaanvaardbaar" genoemd. Het is, zo meent het blad, een inmenging die alle voorwaarden schendt van een bondgenootschap, dat gebaseerd hoort te zijn op respect voor de bondgenoten.

Italië II

Het gematigde dagblad LA STAMPA uit Turijn betwijfelt of soortgelijke bemoeienissen tijdens de onzekere en gevaarlijke regeringscrisis van nu wel enig nut kunnen hebben.

De scherpste veroordeling stond in het niet-communistische linkse dagblad van Rome, LA REPUBLICA. Het noemt de Amerikaanse verklaring een „boodschap aan een rijksprovincie" en vraagt zich af of de Amerikanen met niet-inmenging soms alleen bedoelen dat ze ervan afzien hun marine in Napels te laten landen in geval van communistische regeringsdeelneming in Italië.

Jubileum

Het katholieke Westafrikaanse weekblad „AFRIQUE NOUVELLE" viert binnenkort zijn dertigjarig bestaan.

In 1945 besloten de missionarissen die in Frans West-Afrika werkten tot oprichting van een katholieke pers in de Franse taal. Het geldend van Frans West-Afrika omvatte Senegal, Frans Guinee, Ivoorkust, Oppervolta en Mali. De missionarissen die daar werkzaam waren, behoorden tot de Witte Paters, de Paters van de Heilige Geest en de Sociëteit van de Afrikaanse Missie.

Het doel van „Afrique Nouvelle" is niet alleen om godsdienstig onderwijzend te zijn, maar ook om de totale mens te bevrijden.

De ontwikkeling van de Afrikanen, het recht van de arbeiders om zich te organiseren, politieke bewustwording en de strijd tegen het racisme zijn belangrijke drijfveren van het blad. Het blad staat momenteel onder leiding van een leek, Alcine da Costa, en wordt gezet en gedrukt in de Senegalese hoofdstad Dakar. Het heeft een oplage van 10.000.

Ex-staatssecretaris prof. A. Kooijmans over Urenco:

Akkoord met Brazilië kent zijn weerga niet

door Hans de Bruijn

DEN HAAG – Het akkoord dat in het verschiet ligt tussen Nederland, West-Duitsland en Groot-Brittannië met Brazilië over de levering van verrijkt uranium via het Urencoproject in Almelo, is vooralsnog een unieke zaak. Nog nooit eerder vond een levering van kernmateriaal plaats onder zulke stringente voorwaarden. „We hebben ten aanzien van Brazilië heel wat bereikt. Dit is eigenlijk iets dat zijn weerga nog niet kent".

Dat is de mening van prof. dr. A. Kooijmans, tot voor kort staatssecretaris van buitenlandse zaken, speciaal belast met ontwapeningszaken. „De voorwaarden gaan zelfs veel verder dan die welke nu zijn afgesproken in een groep van vijftien producenten van kernmateriaal. In de Urencoövereenkomst is namelijk ook de opslag van plutonium (grondstof voor de vervaardiging van kernwapens) opgenomen. Brazilië zal dat opslaan in een bunker die zal staan onder de vlag van het Internationale Atoomenergie Agentschap (IAEA)", zo zegt prof. Kooijmans.

Richtlijnen

Het gesprek met prof. Kooijmans vond plaats naar aanleiding van de publikatie van een akkoord dat 15 toonaangevende landen op het gebied van produktie van kernmateriaal hebben gesloten. In dat akkoord staan richtlijnen waaraan deze landen zich zullen houden bij de export van dat materiaal naar andere landen. De richtlijnen worden gekenmerkt door een scherpe controle op het gebruik van het geleverde materiaal, een sterke terughoudendheid bij het leveren van materiaal dat gebruikt zou kunnen worden voor het maken van kernwapens en controle op een goede beveiliging van de kerninstallaties.

De afnemende landen moeten de leveranciers de garantie geven dat zij het kernmateriaal alleen voor vreedzame doeleinden zullen gebruiken. De leverende landen kunnen sancties treffen tegen de staten die zich niet aan de voorwaarden houden.

Onder de 15 producenten zijn de Verenigde Staten, de Sovjetunie, Frankrijk, Engeland, Japan, West-Duitsland, Nederland en België. De onderhandelingen begonnen twee en een half jaar geleden als een onderonsje van zeven staten. Later werd deze groep uitgebreid. Het akkoord gaat aanmerkelijk verder dan het bestaande verdrag tegen de verspreiding van kernwapens, het non-proliferatieverdrag (NPV). Belangrijke afnemers, zoals Brazilië, Zuid-Afrika, Argentinië, Egypte, Israel en India maar ook producent Frankrijk hebben dat NPV nooit willen tekenen. Zij zijn bang door middel van het NPV van de kerntechnologie van de kernstaten verstoken te zullen blijven.

Concurrentie

Het belangrijkste punt ervan vindt prof. Kooijmans dat alle betrokken landen hebben afgesproken dezelfde normen voor levering en controle van kernmaterieel te zullen hanteren. Kooijmans: „Economische bezwaren zijn niet meer het belangrijkste. Het ging er om concurrentie als overweging uit te bannen, zodat niet een afnemer naar een land toestapt dat onder minder strenge voorwaarden stelt. Neem als voorbeeld Nederland en Urenco. Wij willen pas leveren onder voorwaarde van een algehele controle. Als andere leveranciers dat niet doen zou Nederland zich uit de markt prijzen". Het nu voorliggende akkoord beperkt dat risico. Het gaat dan ook veel verder dan het non-proliferatieverdrag. „Daarin wordt alleen maar bepaald dat de uitvoer van kernmateriaal aan voorwaarden is gebonden. Dit akkoord strekt zich echter ook uit tot de export van technologie en tot wat je als ontvanger met de technologie doet. Als een land iets maakt met de technologie die het van een leverancierstaat gekregen heeft, is ook dat „iets" aan de controle van de IAEA onderworpen", aldus prof. Kooijmans.

Nieuw in het akkoord is ook het vastleggen van regels voor de fysieke beveiliging van installaties, d.w.z. hoe een kerninstallatie bewaakt moet worden, met wat voor middelen en hoeveel mensen. Het IAEA is al enige tijd bezig met een onderzoek in die richting, maar de groep van vijftien landen heeft daar nu duidelijk op vooruitgegrepen.

Vaag

Toch is ook enige voorzichtigheid ten aanzien van de overeenkomst gerechtvaardigd. In het stuk komen regelmatig termen voor als „streven naar" en "terughoudendheid betrachten". Dat zijn uitdrukkingen die op allerlei manieren kunnen worden uitgelegd. Prof. Kooijmans: „Inderdaad, het is soms wat vaag. Maar er staat al heel wat meer in dan in het NPV. Zoals het feit dat men terughoudend zal zijn bij de levering van materiaal dat voor kernwapens gebruikt kan worden. In het NPV staat alleen dat je het wel mag leveren, maar dat het aan de controle van het IAEA onderworpen is. Van groot belang is alleen al dat Frankrijk meedoet, terwijl het het NPV niet heeft getekend".

„Het feit dat Frankrijk aan Pakistan een opwerkingscentrale heeft geleverd en West-Duitsland aan Brazilië een volledige produktieketen levert, wijst daarentegen inderdaad niet op terughoudendheid. Maar dat was tijdens de onderhandelingen over dit akkoord. West-Duitsland en Frankrijk hebben inmiddels toegezegd dit niet meer te zullen doen".

Kartelvorming

Evenals het NPV heeft ook het akkoord van de club van 15 landen negatieve reacties opgeroepen. Vooral de landen van de Derde Wereld waren tegen. „Zij verwijten ons kartelvorming van nucleaire landen, waardoor de „have-nots" de nucleaire kennis van de „haves" wordt onthouden". De grote grief van de afnemerlanden binnen het NPV was dat zij, die al beloofd hadden geen kernwapens te zullen maken, nu nog strenger gecontroleerd zouden gaan worden dan de landen die het NPV niet hebben getekend.

Kooijmans verbaast zich er over dat juist landen die sterk voor het non-proliferatieverdrag waren, zoals Joegoslavië en Nigeria, zich tegen de plannen van de 15 keerden. „Zij vonden het in strijd met artikel 4 van het NPV waarin staat dat landen die géén kernwapens bezitten, recht hebben op alle vreedzame gebruik van nucleaire technologieën".

Maar het is volgens prof. Kooijmans niet langer mogelijk om een scheiding aan te brengen tussen de technologie om kernwapens te maken en de huidige technologie voor het vreedzame gebruik van kernenergie. Met andere woorden: hoe beter je kennis voor het vreedzame gebruik, hoe dichter je zit bij de mogelijkheid om kernwapens te produceren.

Produktiecyclus

Kooijmans hecht daarom ook veel belang aan het initiatief van de Amerikaanse president Carter, die onlangs voorstelde geen nieuwe opwekkingsfabrieken meer te bouwen en de levering van gevoelige technologieën te beperken, tot gebleken is of we ook een produktiesysteem kunnen bedenken waarbij kernenergie vrijkomt, zonder dat daaraan de mogelijkheid van kernwapenproduktie vast zit. En zo'n veiligheidscyclus moet te maken zijn, anders was Carter nooit met zijn voorstel gekomen".

„Maar het waren weer de landen van de Derde Wereld die bezwaar maakten", aldus prof. Kooijmans, „en veel andere landen reageerden zeer gereserveerd. Er waren maar drie positieve reacties: van Canada, Zweden en Nederland". Toch heeft Carters pleidooi enig succes gehad. Sinds oktober bestaat er een groep van 30 landen die de komende jaren gaan studeren op de vraag in hoeverre de produktiecyclus voor kernenergie veranderd kan worden. Deze groep, International Fuel-Cyclus Evaluation (INFCE), bevat naast alle grote kernenergiestaten ook landen als India, Brazilië, Argentinië en Zuid-Afrika.

Kooijmans: „Nederland heeft nog voorgesteld dat de deelnemende landen zich – zolang dat onderzoek duurt – zouden verplichten geen stappen te nemen die een eventueel resultaat van de INFCE-groep zouden kunnen doorkruisen. Maar we vonden weinig gehoor. De Bondsrepubliek en Frankrijk lieten al meteen weten zich niet aan de uitslag te willen binden".

Brazilië

Brazilië is al genoemd als één van de landen die zich verzetten tegen het non-proliferatieverdrag. Niet omdat het tegen het NPV-streven is, maar omdat het het NPV als discriminatoir beschouwt. Daarom is het toch wel opvallend dat de Brazilianen zich toch akkoord hebben verklaard met de strenge voorwaarden die Nederland, West-Duitsland en Groot-Brittannië ten aanzien van het Urencoproject voor de levering van verrijkt uranium, hebben gesteld.

Vreemd blijft dat Brazilië zich ondanks deze vergaande toezeggingen blijft keren tegen het NPV. Een gezond wantrouwen is daarom niet misplaatst, zegt prof. Kooijmans. „Ik maak me geen illusies dat Brazilië niet ook zonder Urenco kernwapens kan maken. Wat ons bezorgd maakte was dat Brazilië ook voorbehouden maakte tegen het verdrag waarbij Zuid-Amerika tot kernwapenvrije zone werd verklaard. De Brazilianen wilden vreedzame kernexplosies niet uitsluiten. Volgens het NPV mogen dergelijke explosies, die bijvoorbeeld gebruikt kunnen worden voor het verleggen van rivieren of het blootleggen van olielagen, alleen worden uitgevoerd door bestaande kernwapenlanden. Brazilië vond dat niet juist".

„Maar we hebben nu eenmaal te maken met hun uitspraken. Als Brazilië bereid is met extra voorzieningen en veiligheidsmaatregelen in te stemmen dan moeten we dat accepteren", constateert Kooijmans.

Kissinger sceptisch

LONDEN – De vroegere Amerikaanse minister van buitenlandse zaken dr. Henry Kissinger gelooft niet dat de Verenigde Staten hun huidige militaire macht in Europa op hun huidige peil zullen houden, als het communisme een voet aan de grond krijgt in Westeuropese regeringen.

„Ik beschouw het als zeer onwaarschijnlijk dat de Verenigde Staten hun huidige militaire macht in Europa en hun huidige politieke interesse in Europa zullen handhaven, als het een kwestie wordt van het beschermen van het ene blok communistische regeringen tegen een ander blok van communistische regeringen", zei hij in een televisie-interview met de BBC.

Al eerder had hij in een commentaar op de opkomst van het communisme in Italië en Frankrijk, gezegd dat als de communistische partij aan de regering in die landen zou gaan meedoen, de Noordatlantische Verdragsorganisatie veranderd zou worden in een Duits-Amerikaans bondgenootschap.

Dr. Kissinger zei dat hij dacht dat de trend naar het communisme in Italië misschien afgeremd en omgebogen zou kunnen worden met steun voor de democratische krachten in dat land van hun vrienden in de Verenigde Staten, Groot-Brittannië, Frankrijk en West-Duitsland.

De democraten zou bijgebracht moeten worden dat het westen ernstig bezorgd is over de trend naar het communisme, maar dat zijn overwinning niet onvermijdelijk is.

Buro's

De oud-minister en oud-adviseur voor de nationale veiligheid trok de betrouwbaarheid van het Eurocommunisme in twijfel. „Als je het standpunt bestudeert dat de communistische partijen in West-Europa innemen ten aanzien van kwesties van de buitenlandse politiek waarbij de Sovjetunie en de Verenigde Staten betrokken zijn, dan kan ik geen enkel voorbeeld aanwijzen waarbij zij zich achter het Amerikaanse standpunt tegen het Russische opstelden", aldus dr. Kissinger.

POLITIE SPEELT VREEMDE ROL IN BESTRIJDING VAN EUVEL

Stedelijke terreur in Zuid-Afrika groeit naar macaber hoogtepunt

door Karl Breyer

JOHANNESBURG – Met de moord op de 36-jarige dr. Ric Turner en de schoten op het vroegere ANC-lid Stephen Mtsahli in Durban heeft de stedelijke terreur in Zuid-Afrika een nieuw macaber hoogtepunt bereikt. Meer en meer wordt duidelijk dat radicale elementen van rechts en links de regie in handen hebben genomen, en dat extremisten van beide kanten proberen de politieke problemen in dit land met bloed en geweld op te lossen. Langzaam maar zeker neemt de stedelijke terreur vormen aan die te vergelijken zijn met de burgeroorlog in Noord-Ierland.

De plaatsvervangend hoofdcommissaris van politie, luitenant-generaal Mike Geldenhuijs, waarschuwde na de gebeurtenissen in Durban opnieuw dat de bevolking in 1978 met een toename van de stedelijke terreur moet rekenen. Opvallend is daarbij dat de Zuid-afrikaanse politie – om het voorzichtig te formuleren – in de bestrijding van het terrorisme een ietwat vreemde rol speelt. Zij slaagde erin om vorig jaar niet alleen talrijke uit Mozambique en Angola (hoofdzakelijk via Swaziland) binnen gesmokkelde wapens en stedelijke terroristen op te speuren en onschadelijk te maken. De politie was ook bijzonder goed geïnformeerd over de plannen van verschillende ondergrondse organisaties en haar medewerkers, dank zij het voortreffelijk georganiseerde net van agenten, waartoe ook de sergeant van de veiligheidspolitie Leonard Nkosi behoorde, die verleden jaar in zijn huis in KwaMashu bij Durban met een Russisch machinepistool werd vermoord.

TWEEDE ULSTER

Het is niet meer tegen te spreken, dat ook in de gelederen van de politie zelf te zoeken zijn en dus alle kansen hebben om nooit ontdekt te worden. Vast staat in elk geval dat het terrorisme van links weliswaar verantwoordelijk is voor de meest opzienbarende terreurdaden, maar dat het terrorisme van rechts alle moeite doet om vooral de tegenstanders van de bestaande regering te intimideren, onder druk te zetten en het leven lastig te maken.

De terreur begon in 1977 met een schietpartij in een werkplaats in Johannesburg, toen drie jonge zwarten met Russische machinepistolen twee blanken doodden. In september werd sergeant Leonard Nkosi, die een belangrijke rol bij het opsporen van ANC-cellen had gespeeld, vermoord. In een vuurgevecht met een terrorist in Dobsonville werden twee politiemannen doodgeschoten. In zijn huis werd een grote hoeveelheid wapens gevonden. In november ontplofte de eerste bom in het Carlton-centrum in Johannesburg. Daarbij werden 19 mensen gewond. De schade beliep 270.000 gulden. In december ontplofte een bom bij het politiebureau in Germiston. Bij een soortgelijke aanslag in Soweto kwam een man om het leven. Een bomaanslag op de spoorlijn bij Pretoria leidde tot een zwaar gewonde.

Selectief

Aan de andere kant is de politie er tot nog toe niet in geslaagd ook maar in één enkel geval de daders van rechtse terreur te arresteren. Objectieve waarnemers zijn dan ook van mening dat de politie heel wat minder belang heeft bij de bestrijding van terrorisme van rechts. Sommigen menen zelfs dat de daders …

Onbekende rechtse extremisten vuurden een reeks schoten af op het huis van de „gebande" sociologe Fatima Meer. Een gast werd gewond. Onbekenden drongen in het kantoor van de advocaat A. V. Mohammed binnen. Zij vernielden een reeks documenten. Advokaat Mohammed is de vertegenwoordiger van de familie van dr. Hoosen Haffajee, die in de gevangenis overleed. Ook in het kantoor van de president van de „Natal Indian Congress", M. J. Naidoo, werd ingebroken. In november ontving de dochter van de ex-hoofdredacteur van de Daily Dispatch, Donald Woods, een pakje met twee T-shirts, die met een chemisch middel waren bewerkt. Het meisje, Mary Woods, werd ernstig ziek. In september gooiden onbekenden een petroleumbom in het huis van Percy Quoboza, de inmiddels gearresteerde hoofdredacteur van de verboden „World". Quoboza werd ook verschillende keren via de telefoon met de dood bedreigd.

Opvallend

Maar in voorgaande jaren hebben rechtse extremisten herhaaldelijk leven en goed van tegenstanders van het regime in Pretoria bedreigd. Tot de bestrijders behoorden de katholieke aartsbisschop van Durban, Denis Hurley, de vakbondsleider Edgar Ward, de journalist Donald Woods, de Nusasleider Chris Woods, de eerwaarde Basil Moore, de advokaat Mewa Ramgobin en de schoonzoon van de inmiddels overleden leider van de communistische partij, Bram Fischer. Petroleumbommen, pistolen, in brand gestoken auto's, een bom in een pakje en traangas waren de „wapens" die door rechtse terroristen werden gebruikt.

Opvallend is opnieuw, dat tot nog toe feitelijk geen enkele daad door de veiligheidspolitie kon worden opgehelderd. Reeds in 1975 werd de minister van politie, Jimmy Kruger, gevraagd waarom de politie eigenlijk zo weinig succes had als het om daden ging die met alle waarschijnlijkheid door rechtse kringen werden uitgevoerd. Kruger zei toen al: „Wat verwachten jullie dat ik zal doen? Bij ze politieman".

Walter Hanna toucheert 400.000 dollar per jaar

Gelijkenis president: net zo veel verdienen als de president!

Van onze showpaginaredactie

LUXEMBURG – Kijkers naar de jongste Peter Alexandershow bij het ZDF (in december jongstleden) herinneren hem zich ongetwijfeld nog: WALTER HANNA uit Californië. Hij was gast in de show omdat hij sprekend lijkt op de president van de Verenigde Staten, JIMMY CARTER.
„Als twee druppels water. Gewoon te gek", zei Peter Alexander toen we hem dezer dagen spraken in Luxemburg. Wat de kijkers tot nu toe echter nog onbekend is, is dat Walter Hanna ook net zo veel verdient als de president van de Verenigde Staten, namelijk 400.000 dollar per jaar. Men mag dus wel spreken van een miljonair. En zoals het er naar uitziet wordt Walter Hanna zelfs multi-miljonair. Avond-in, avond-uit treedt hij in de VS op als de imiterende Jimmy Carter en dat levert behalve veel belangstelling ook veel geld op.

De fans van Peter Alexander kunnen we melden dat deze wereldster ook een lied in de Nederlandse taal zingt. „Holland, Holland" heet het nummer dat nu ook staat op de zojuist bij Ariola in ons land verschenen gelijknamige langspeelplaat. Vader Abraham (Pierre Kartner) is ook nu weer de componist van dit nummer. Net zoals van andere successen die Peter Alexander van hem in de Duitse taal zingt: Die kleine Kneipe, An der Himmelstür en „Uren, dagen, maanden, jaren" (ook in de Nederlandse taal). Verder op deze elpee vroegere succesnummers als „Hier is ein Mensch", „Unser tägliches Brot ist die Liebe", „Liebesleid" en „Oh lady Mary".

Vraag aan Peter Alexander: kom je binnenkort ook naar Nederland?
Peter: „De televisie heeft me benaderd voor een aantal shows. Maar ik weet het nog niet. Een optreden jaren geleden in Amsterdam met vijfhonderd mensen in de zaal heeft me bepaald niet goed gedaan. Waarom zou ik meer dan 1500 kilometer vanuit Oostenrijk reizen terwijl ik genoeg werk in het Duitstalige gebied heb".

Wat niet wegneemt – zo hebben we Peter Alexander laten weten – dat er in Limburg een carnavalsvereniging is die graag 70.000 mark wil neertellen voor een avondvullende show. „Ik zal erover nadenken", aldus Peter die binnenkort weer een TV-show voor het ZDF gaat opnemen.



● *Terug naar de Peter Alexandershow van het ZDF in december jongstleden. Dit is hem: WALTER HANNA (links) de man die verbluffend veel lijkt op president Carter van de VS en nu in zijn rol als imitator hetzelfde jaarsalaris heeft als hem!*

● PIPO DE CLOWN EN MAMMALOE
...vanmiddag met een voorstelling in Maastricht...

Pipo en Mammaloe in Maastricht

MAASTRICHT – Voor de jeugd op deze woensdag. Pipo de clown en Mammaloe, het van het tv-scherm bekende vrolijke duo, verzorgen vandaag in Maastricht (Alexander Battalaan 68) een feestelijke kindermiddag. Vanaf 15.00 uur verkopen beiden hun vrolijke fratsen op dit adres. En dat alles ter gelegenheid van de opening van het vierde filiaal van het Brabants Tapijt- en Meubelhuis dat is gevestigd in Kerkrade-West.



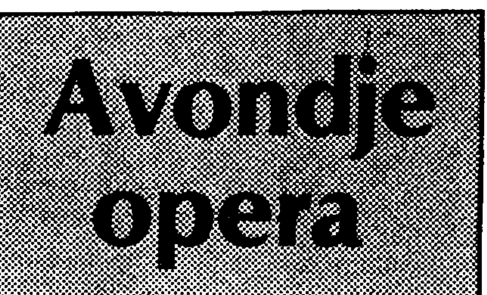
Eindredactie
Harrie Cremers
telefoon (045) 718100 toestel 239

Antenne moet weer vrij

DEN HAAG – Een jaar na zijn oprichting heeft de landelijke opererende werkgroep „Antenne vrij" een brochure uitgebracht over de nadelen van de invoering van kabeltelevisie. Het boekwerkje bevat een pleidooi dat tot de conclusie voert „de antenne moet weer vrij", een slotsom die de titel van het boekje is geworden.

Geconstateerd wordt dat de invoering van de zogenaamde kabeltelevisie meestal gepaard gaat met een verbod tot het plaatsen van privéantennes. Die invoering zou geen problemen opleveren als kabeltelevisie, centrale of gemeenschappelijke antenneïnrichtingen, hetzelfde of meer bieden dan een eigen dakantenne. Heel vaak is dat evenwel niet het geval, aldus de werkgroep.

Ze merkt nog op dat vooral op het gebied van FM-radio dikwijls minder programma's worden doorgegeven dan ter plaatse zijn te ontvangen. Ook is de kwaliteit van de doorgegeven signalen vaak slecht.
Naast het hoe en waarom van het invoeren van antenneverboden geeft de werkgroep in de brochure tips over het indienen van klachten over de slechte kwaliteit van kabeltelevisienetten en over het plaatsen van een eigen FM-antenne. De werkgroep acht het onmiskenbaar, dat een van de belangrijkste redenen voor het invoeren van een antenneverbod is: het vergaren van zoveel mogelijk aansluitingen op de „kabels" of centrale antenneïnrichting, waarvan de gemeente vaak zelf exploitant is, aldus „Antenne vrij", (per adres P.C. Noorland, in Leusden).



Avondje opera

HILVERSUM/MAINZ – De opera- en operetteliefhebbers worden in ons land nou bepaald niet verwend als het gaat om tv-uitzendingen. Maar vanavond is het dan toch prijs. Niet één, maar tweemaal komt Mozarts opera „Cosi van tutte" op het scherm. Van 20.30 tot 23.00 uur bij de Tros op Nederland II en van 22.35 tot 1.10 uur bij het ZDF. Twee verschillende uitvoeringen zijn er. De Nederlandse tv koos voor die in het Glyndebourne Opera House met het London Philharmonic Orchestra, de Duitse tv voor die van de Wiener Philharmoniker.

DE LIJST VAN solisten bij de uitvoering op Nederland II bevat een aantal namen van verschillende nationaliteit, die bovendien internationaal nog niet zo bekend zijn. Zo is er de bas Frantz Petri, die uit Frankrijk komt, evenals sopraan Danièle Perriers; uit Australië kwam tenor Anson Austin, terwijl Zweden vertegenwoordigd was door sopraan Helena Dose en mezzo-sopraan Sylvia Lindenstrand, waarvan de laatste overigens al eens te zien was in MUZIEK UIT DUIZENDEN. Uit Engeland zelf tenslotte kwam bariton Thomas Allen. De solisten worden bijgestaan door het London Philharmonic Orchestra, dat voor deze gelegenheid onder leiding stond van John Michael Pritchard, de vaste dirigent van de Glyndebourne Opera. Productie en toneelregie waren in handen van Adrian Sleck, voor de televisieregie tekende David Heather.
„COSI FAN TUTTE" dateert uit 1790 en beleefde zijn première op 26 januari van dat jaar in de Keizerlijke Opera van Wenen. Sindsdien heeft dit geesteskind van Mozart zich ontwikkeld van een nogal onderschat werk tot een zeer geliefde opera.
HET VERHAAL IS, zoals bij zovele opera's, nogal simpel: in Napels proberen twee officieren te ontdekken hoe het met de trouw van vrouwen in het algemeen en met die van hun eigen geliefdes in het bijzonder gesteld is.

NATIONALE HITPARADE

HEERLEN – Een geweldige sprong van Bonnie Tyler met „It's a heartache" van de vijfentwintigste naar de zesde plaats. Maar zoals te verwachten was zijn de carnavalsschlagers in aantocht en als eerste van de vele uitgekomen nummers komt op plaats 25 binnen „Tingelingeling" van André van Duin. De nationale hitparade is komende vrijdag te horen op de radio, Hilversum III, 16.02 uur. Komende zaterdag te zien op televisie, Nederland II, 19.10 uur. Tussen haakjes staan de plaatsen van de vorige week.



● *BONNIE TYLER*
...„It's a heartache"...

1. (1) Mull of Kintyre: Paul McCartney and the Wings
2. (17) If I had words: Yvonne Keeley and Scott Fitzgerald
3. (2) Egyptian Reggae: Jonathan Richman
4. (3) Het Smurfenlied: Vader Abraham
5. (15) Singing in the rain: Sheila & Black Devotion
6. (25) It's a heartache: Bonnie Tyler
7. (5) A far l'amore comincia tu: Raffaëla Carra
8. (6) The clown: BZN
9. (7) Isn't it time: The Baby's
10. (4) Lust for life: Iggy Pop
11. (10) Don't it make my brown eyes blue: Chrystal Gayle
12. (8) How deep is your love: Beegees
13. (14) Miss Broadway: La Belle Epoque
14. (19) Lailola: José y los Reyes
15. (22) She's not there: Santana
16. (29) Only a fool: Mighty Sparrow & Byron Lee
17. (12) Heroes: David Bowie
18. (–) Floral dance: Brighouse & Rastrick Brass Band
19. (11) Living without you: Patricia Paay
20. (9) Love is in the air: John Paul Young
21. (28) Put your love in me: Hot Chocolate
22. (–) You make lovin' fun: Fleedwood Mac
23. (16) We are the champions: Queen
24. (30) Rio: Dizzy Man's Band
25. (–) Tingelingeling: André van Duin
26. (21) Désiree: Neil Diamond
27. (–) Only woman bleed: Julie Covington
28. (–) No more heroes: The Stranglers
29. (–) La Paloma: Die Fischer Chöre
30. (13) Jamie: Mistral

● GABY BAGINSKY
...komende zaterdagavond de ster van het Laura-carnaval in Eygelshoven....

Gaby en de dieven

EYGELSHOVEN – Gaby Baginsky („Mein Charly ist Klasse" en „Dieben kommen am Abend") doet een van haar succesnummers alle eer aan. Nou ja, alle eer? Het nummer „Dieben kommen am Abend" bleek voor de enige, echte en ware dieven (zo meldt onze medewerkster uit Keulen) een ware uitnodiging. Tijdens een recent optreden werd in haar garderobe de koffer opengebroken. Geluk bij een ongeluk voor de zangeres was dat zich daarin geen noemenswaardige kostbaarheden bevonden. Wel bleek achteraf de partituur van zangnummers zoek.
Maar goed die heeft ze inmiddels weer. En zo kan de jeugdige Gaby komende zaterdagavond in het Socioproject van Eygelshoven dan toch van de partij zijn (wat heet, zij is de ster van de avond) op het Laura-carnaval. Een feestelijk programma waaraan ook meewerken Marc en Dave, Maggie en May, het Rossa Nova-carnavalsballet en het orkest De Hedelfingers. Tijdens de voorverkoop (modehuis Van Well en P. Schörgers in Eygelshoven) bedraagt de prijs van de kaarten vier gulden, aan de kassa vijf.

radio en televisie vandaag ★ radio en televisie vandaag



Alle uitzendingen in kleur
■ = zwart-witprogramma's

NEDERLAND I
Kanalen: 5, 51, 53 en 57

10.30 - 11.35 Schooltelevisie. 10.30 Jouw leven: jouw keuze of niet? Nadenken over jezelf. 11.00 Durf je te zeggen wat je voelt? Ze houden niet van mij.
15.30 Wat heet oud. Han van der Meer praat met oudere mensen over de besteding van hun vrije tijd.
16.05 Maja de bij. „Willie verliest zijn geheugen" Tv-jeugdserie.
16.30 - 17.30 Wereldcircus. Circusprogramma in het circus Chipperfield.
18.25 Sesamstraat. Voor de kinderen.
18.55 Journaal.
19.04 Van gewest tot gewest. Informatie uit de regio.
19.50 Zendtijd Partij van de Arbeid.
20.00 P.K. „Smartegeld". De familie Schmitting brengen hun auto naar de garage. Hun vakantie is in het water gevallen. Zij keren naar huis terug. Buiten de rekening heeft Schmitting van de garagehouder smartegeld voor gederfde vakantievreugde. Maar Holzer betaalt niets. Dan besluiten de Schmittings de auto van de hand te doen en verder als voetgangers door het leven te gaan.
21.22 La chute. Franse tekenfilm.
21.35 Journaal.
21.50 Panoramiek. Actualiteitenrubriek.
22.20 Studio sport. Sportrubriek.
22.45 Journaal.
22.50 Den Haag vandaag extra. Samenvatting van de bijeenkomst van de Tweede Kamer naar aanleiding van de regeringsverklaring van het kabinet-van Agt.

NEDERLAND II
Kanalen: 31, 54, 56 en 60

18.15 Natuurkunde is overal. Les 7. Energie en omzetting. Teleac.
18.45 Staatsloterij. Derde trekking.
18.55 Journaal.
19.04 Kom gauw terug. T.v.-jeugdserie.
19.29 Kenmerk. Informatierubriek over Kerk en samenleving.
20.00 Journaal.
20.25 Stichting Socutera. Filmpje van de NOVIB, de Nederlandse Organisatie voor Internationale Ontwikkelingssamenwerking.
20.30 Cosi Fan Tutte. Opera van Wolfgang Amadeus Mozart in het Glyndebourne Opera House met Anson Austin, Thomas Allen, Frantz Petri, Helena Dose en anderen.
23.00 Journaal.

DUITSLAND I
Kanalen: 9, 24 en 46

16.10 Journaal.
16.15 Skiën om de wereldbeker. Afdaling van de dames in Badgastein.
16.45 De regenboogkobolds. Prentenboek. Voor de kinderen.
17.00 Hondegeleider Walczak. Poolse kinderserie.
17.50 Journaal.
18.00 Intermezzo-programma-informatie. De wijde wereld van de dieren met de ondergang bedreigd. „Wilde schapen" Tv-serie.
18.40 Zoals het gaat in het leven. „De twistappel" Tv-serie.
19.15 Hier und Heute. Actualiteiten.
19.45 Blauwe damp. Lilli doet niet meer in bed.
20.00 Journaal.
20.15 Mijn dikke vriendin. Komedie met Johanna Liebeneiner, Wolfgang Kieling, Frank Lenart en anderen. Viktoria Hope, een ongetrouwde boekhandelaarster en haar huisgenoten zijn een boek aan het schrijven. De steeds uitdijende Vicky wordt de centrale sarcastische figuur tussen de huisgenoten. Dat verandert als Tom Reynolds komt opdagen.
21.45 De Baraccati. Documentaire over het leven van Romes allerarmsten onder de vier van de veertien uit de Romeinse tijd overgebleven aquaducten.
22.30 Thema's van de dag.
22.35 Cosi Fan Tutte. Komische opera door de Wiener Philharmoniker en het Weens Philharmoniakoor.
1.10 Journaal.

DUITSLAND II
Kanalen: 21, 29, 35 en 37

16.20 Turn mee. Voor de kleintjes.
16.30 Rommelkist. Voor de kinderen.
17.00 Journaal.
17.10 Avonturen aan de Rode Zee. „Het einde van de reis" Tv-serie.
17.40 De draaischijf. Vrijetijdsmagazine. Te gast: Peter Petrel.
18.20 Wenn einer eine Reise tut. Folkloristische rondreis door West-Duitsland. Gids: Hannes Flesner met Pat en Paul, Nina en Mike, Alfred Scholl, Egon Helmhagen en anderen.
19.00 Journaal.
19.30 De sportspiegel. Reportage over de training van de hogeschoolpaarden, de Andalusiërs in Spanje, die in zovele circuspistes hun moeizaam geleerde lessen in praktijk brengen.
20.15 ZDF-magazine. Actualiteitenrubriek.
21.00 Journaal.
21.20 De straten van San Francisco. „Moord in voorname kringen" Tv-serie.
22.05 Treffpunkt U-wagen 4. Bezoek aan het nieuwe centrum in Rummelsberg, waar kinderen en jongeren met gedragsstoornissen worden behandeld.

DUITSLAND III WDR
Kanalen: 48, 50, 55 en 58

18.00 Sesamstrasse. Voor de kinderen.
18.30 Telecollege.
19.00 Journaal.
19.15 Een boom. Filmreportage van een eik en zijn levende „have".
20.00 Journaal.
20.15 Nostalgie. Programma over nieuwe boeken uit de vooroorlogse tijd.
21.00 Momenten.
21.15 Guerrilla als exportartikel. Reportage over Mozambique en de Frelimobeweging.
22.00 Het zevende zintuig.
22.05 ■ Killer's kiss. Amerikaanse speelfilm uit 1956 onder regie van Stanley Kubrik met Frank Silvera, Jamie Smith, Irene Kane en anderen. Een jonge bokser wordt verliefd op een danseresje uit New York. Een gangsterbende probeert hem en het meisje te vermoorden. Na een wilde achtervolging wordt hij de grote held.
23.10 Journaal.

DUITSLAND III SWF/SDR
Kanalen: 40 en 56

18.00 Sesamstrasse. Voor de kinderen.
18.30 Telecollege.
19.00 Geschichten von armen Liebenden. Italiaanse speelfilm uit 1954 onder regie van Carlo Lizzani met Antonella Lualdi, Marcello Mastoianni en anderen. In Italië dringen de fascisten aan de macht. Er ontstaan allerlei moeilijkheden rond het fascisme vooral tussen de jonge drukker Mario en Milena de vrouw die hij ontzettend liefheeft.....
20.50 Cultureel allerlei.
21.40 Gouden zondag. Familieverhaal met muziek.
22.10 Journaal.

BELGIË (Nederlands I)
Kanalen: 10 en 44

16.30 Tip-Top. Programma voor de jeugd.
18.15 De Bereboot. Voor de kinderen.
18.20 Jonger dan je denkt. Programma voor senioren.
18.50 Space 1999. „The Beat Cloud" Tv-serie.
19.40 Mededelingen.
19.45 Journaal.
20.15 Happy days. „Een avondje uit" Tv-serie.
20.40 Washington: Behind closed doors. Nieuwe Amerikaanse serie. De ziekelijke president Esker Scott Anderson zal niet meer deelnemen aan een nieuwe verkiezingscampagne. Hierdoor effent hij de weg voor de opkomende Richard Monckton.
22.20 Journaal.

BELGIË (Nederlands II)
Kanalen: 25 en 47

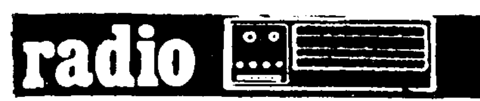
20.15 Vluchtweg. „Lokaas" Tv-serie.
21.05 De mens in wording. „Generatie na generatie" Het belang van de wis- en natuurkunde voor de biologie.

BELGIË (Frans I)
Kanalen: 3 en 8

16.45 Feu vert. Jeugdprogramma.
18.25 Roquefort. Voor de kinderen.
18.30 Zig Zag. Spelprogramma.
18.45 Katholiek Godsdienstige uitzending.
19.15 Antenne-soir. Regionaal nieuws.
19.29 Weerbericht.
19.30 Journaal.
19.50 Contacts: Tips voor veilig wegverkeer.
19.55 Madame le Juge. „De onschuldige" Tv-serie.
21.25 Diane Juster. Portret van deze jonge zangeres uit Quebec.
22.20 Journaal.
22.35 Arts Hebdo. Kunstkroniek.
23.05 Journaal.

BELGIË (Frans II)
Kanalen: 28 en 42

18.45 Programma voor de Arabische gastarbeiders.
19.50 Sissi. Film over de echtgenote van keizer Frans-Jozef van Oostenrijk. Met Romy Schneider, Karl-Heinz Böhm, Magda Schneider, Uta Franz en Gustav Knuth.
21.30 La parole est à la Défense. Gesprek met een vertegenwoordiger van de Liga van Mensenrechten.



● Stereo

HILVERSUM I
298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: 7.00, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 18.30, 22.30 en 23.55 uur.
7.02 ● Rustig bijkomen. 7.41 Aktua-ochtendeditie. 8.36 Gymnastiek voor de vrouw. 8.45 ● Karel Prior praat met... 10.00 ● Wat zeg je me nou. 10.33 ● Toerja-Toernee, amusement uit Bathmen. 11.45 ● Café-Chantant, liedjes en muziek uit de goede oude tijd. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.41 Aktua II. 13.00 ● Hoogtepunten uit musicals. De Engelse musical „Side by side by Sondheim". 13.30 ● Sport na sport, jeugdprogramma. 14.00 ● Specialiteiten à la carte, muzikaal wensprogramma. 15.00 ● Als dat zou kunnen. Verzoekplaten. 16.30 ● Kernpunt, gesprekken. 17.20 Een uitzending van het Ministerie van Volkshuisvesting en Ruimtelijke Ordening. 17.32 Aktua-Magazine. 18.19 Zendtijd Partij van de Arbeid. 18.41 ● De verhalen van Virgilius, vervolgverhaal voor kleuters. 18.45 ● Michel en Louis. Amusementsprogramma. 19.05 ● Hartje Amsterdam, amusementsprogramma. 22.00 ● Een mondje Frans. 22.40 Aktua IV. 23.00 Evelyn, hoorspel. 23.44-23.55 Lichte grammofoonmuziek.

HILVERSUM II
402 en 201 m
(na 17 uur FM-kanalen 25 en 39)

Nieuws: 7.00, 8.00, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00 en 23.55 uur.
7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 In de Roode Cirkel. 8.50 Ombudsman. 9.00 Orgelmuziek door Jan Gorissen. 9.20 Wat heeft dat kind? 9.35 Waterstanden. 9.40 Schoolradio. 10.00 Radioweekblad. 11.30 De Franse opera (16). 12.00 De Rijp - Centraal. 13.11 Dingen van de dag. 13.30 Stoomradio. 16.03 Parkiet in kooi. Hoorspel. 16.40 Lichte grammofoonmuziek. 17.00 ● Uit het muziekalbum van Paul Godwin. 17.35 R.V.U.: De gemeenteraad (3). 17.55 Mededelingen SOS- en politieberichten. 18.11 Dingen van de dag. 18.25 ● Tussen start en finish, sportprogramma. 19.30 ● Vrije tijd, blije tijd. 20.05 ● Radiophilharmonisch Orkest met Groot Omroepkoor: klassieke muziek. 21.20 De dochter van de beroemde vader, hoorspel. 21.45 ● Muziek van deze eeuw. 22.15 Open School. 23.00-23.55 ● Met het oog op morgen. Met om 23.05 Actualiteitenoverzicht radio en televisie. 23.10 De krant van morgen. 23.20 Den Haag vandaag. Overzicht van de Tweede Kamerdebatten van vandaag. 23.52 Even op adem komen, yoga.

HILVERSUM III
445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur.
7.02 ● Drie op je boterham. 9.03 ● Pep op drie. 11.03 ● Anne van Egmond draait op verzoek. Verzoekverhalen. 12.03 ● Hans van Willigenburg tussen de middag. 14.02 ● De Theo Stokkink Show. 16.03 ● De Hitmeesters met aktualiteiten. 18.03 De Vacaturebank. 18.10 ● NOS-maal. 19.30 ● Langs de lijn. Sport en muziek. 23.02 ● NOS-Jazz. 0.02 ● Metro's Midnight Music. 1.02 ● Muzekuul. 2.02 ● Dat wordt weer nachtwerk. 4.02-7.00 ● De achternacht.

HILVERSUM IV
Kanalen 25 en 39

Nieuws: 7.00, 9.00 en 14.00 uur.
7.02 Het levende Woord. 7.08 ● Te Deum Laudamus. 7.30 ● Preludium. 9.02 ● Onder schooltijd. 10.00 ● Orkestpalet. 11.20 ● Platennieuws. 12.00 ● Tafelmuziek. 14.02 ● Verhalen uit de wereldliteratuur. 14.30 ● Laterna Magica. 15.00 ● In de schaduw van de meester. 16.00 ● In kleine bezetting. 16.30-17.00 ● Muziek van eigen tijd.

ROZ
FM-kanalen 13 en 28

19.00 R.O.Z.-Actueel. 19.10-20.00 De Ideeënbank.

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 6.30, 7.30 t/m 17.30 verder 0.30.
Duits: 6.00 Der fröhliche Wecker. 8.00 Der Doppel-Axel (I). 8.30 Mister Morning, Rainer Holbe. 10.30 Der Doppel-Axel (2). 11.00 Da Capo, Monika. 12.00 RTL - 12 Uhr Mittags, Jochen, Heute in Langenfeld. 14.00 Die Grossen Acht, Axel. 15.00 Die blaue Stunde, 16.00 Starparade, Martin. 17.00 RTL-Radio Telex, das grosse Feierabendmagazin, Helga. 19.00 Edy's Stammtisch. 20.00 RTL - Wochenhalbzeit, Martin. 23.00 RTL - Discothek. 24.00-1.00 Hallo Nachtarbeiter.

BRT II
198 m; FM-kanalen 22 en 36

Nieuws: 6.00 t/m 9.00 op elk half uur. 10.00 13.00 17.00 19.00, 22.00, 23.00.
West-Vlaanderen: 5.30 Goede morgen, morgen. (7.33 Splinternieuws) 8.10 Op verhaal komen, Amusementsmuziek en gesprekken met de gewone man. 9.05 Prikbord, uw agenda. 9.10 De vrije teugel.
Limburg: 10.03 Met de deur in huis. 11.00 Even dit nog... 11.03 Mixt-uur Programma voor thuiszitters. 11.55 Kort en klein, Boekennieuws. (12.00 Splinternieuws) 12.05 Variété van twaalf tot twee 13.30. In het spionnetje.
Oost-Vlaanderen: 14.00 Rudi's Club (16.00 Splinternieuws).
Antwerpen: 17.05 Piek-uur 18.00 Focus B.R.T.-2 18.10 Meer muziek, Country en Nashville. 18.55 Sport in Antwerpen. 19.10 Non-stop muziek, 19.20 Kajuit. 19.53 Vrij-uit. In humanistisch perspectief.
Brabant: 20.00 Brabant op woensdag. Programmaoverzicht. 20.01 Cockpit, lucht- en ruimtevaartprogramma. (21.00 Splinternieuws) 21.10 De muziekkrant, zoeklicht op de muzikale actualiteit. 22.05 - 23.40 Muziek uit de kosmos.

Aangezien de winkelruimten en magazijnen van Käller-Schunck werkelijk uit hun voegen barsten van de voorraden is het een onmogelijke taak een volledige opgave te doen van de totale kollektie die afgestoten moet worden. Ruimtegebrek dwingt Käller-Schunck tot een fikse verbouwing in de Oranje Nassaustraat. Vooral de sensationele kollektie kamerhoge gordijnen zal de nodige publieke belangstelling krijgen. Als voorproefje ook in deze totale leegverkoop reeds enige stuntaktie's hiervan. In deze publikatie dus alvast een summiere greep uit de massale uitverkoop bij Käller-Schunck:

GORDIJNAFDELING

Kamerhoge gordijnen. *Enorme kollektie in diverse kwaliteiten. Weefstoffen, bedrukte stoffen, en open weave. Speciale aanbieding: Bedrukte Voile: 280 en 300 cm hoog. Fraaie dessins. Normale prijs 22.50.*
Opruimingsprijs: 9.80

50 stukken overgordijnstof met meer dan 50% korting. Dus voor minder dan de helft.

Bedrukte weefstoffen. *280 cm hoog, bruin, groen en cognac. Normale prijs 21.95.*
Opruimingsprijs: 17.58

Overgordijnen. *Normale breedte 120 cm.* **Effen stof Viktor.** *Rayon kwaliteit, non-woven. 5 courante kleuren. Normale prijs 7.50.*
Opruimingsprijs: 4.98

Keuze uit meer dan 1000 stukken overgordijnstof. Kom snel uw keuze doen.

Effen stof Unica. *Pracht kwaliteit. 100% acryl. Fijn kleuren assortiment. bruin, mosgroen, flessengroen, donker-goud, cognac en oranje. Normale prijs 9.95.*
Opruimingsprijs 7.48

Effen stof Uni Alpha. *Zware kwaliteit, hangt soepel, 100% acryl. Beige, donker-beige, bruin, groen, goud, brique en oranje. Normale prijs 12.50.*
Opruimingsprijs: 7.80

Keukenruiten. *100% acryl kwaliteit, dus wassen in 30° en u hoeft niet meer te strijken... Keuze uit 9 kleurenkombinaties. Normale prijs 9.95.*
Opruimingsprijs: 7.48

MEUBELAFDELING

Eiken T.V.-tafel. *Met bijpassende mimiset (3-delig). Fraaie massief eiken gedraaide pootjes. Dus nu 4 tafels voor de*
Opruimingsprijs: 218.–

Eiken huisbar, *met bijpassend bijzettafeltje, kan eronder geschoven worden.*
Opruimingsprijs: 248.–

Eiken bergmeubel Horst. *Pracht kast, 240 cm breed. Véél bergruimte met bar, vitrine en T.V.-vak. Zelfde kast ook in noten leverbaar. Normale prijs 1150.–.*
Opruimingsprijs: 898.–

Eiken kast Marcus. *Een subliem staaltje van meubelmakerskunst, 225 cm breed. Geheel massief eiken voorfront. Grote vitrine, bar, 3 laden, boekenvak en veel afsluitbare deuren. Normale prijs 2785.–.*
Opruimingsprijs: 2280.–

Eiken eethoek Maastricht. *Vaste tafel 80x120, 4 massieve stoelen met leerdoek bekleed. Keuze uit de kleuren rood, groen en beige. Normale prijs 995.–.*
Opruimingsprijs: 680.–

Ontelbare spotkoopjes, ook in bankstellen, kasten en kleinmeubelen, kom maar eens in de afdeling rondneuzen.

Kamerbreed
TAPIJTAFDELING

Dauphine. *Fraai tapijt, 400 cm breed, „Fine gouge", 2 courante kleuren. Normale prijs 82.–.*
Opruimingsprijs: 42.80

Reno. *Prachtig tuft-tapijt. Zeer geschikt voor slaapkamers. Keuze uit de kleuren: beige, bruin, groen en oranje. Normale prijs 62.80.*
Opruimingsprijs: 46.80

Soft velours tapijt. *Zeer fijne kwaliteit op foamrug. Kies uit de kleuren: beige, bruin en groen. Normale prijs 79.50.*
Opruimingsprijs: 59.80

Romantica. *Bedrukt „Fine gouge" tapijt in klassiek dessin. Pracht kleuren: beige, rood, groen en bruin. Normale prijs 90.–.*
Opruimingsprijs: 67.80

Robinson. *Richelieu tapijt, bedrukt „Fine gouge" in mooi dessin, keuze uit 4 kleuren. Normale prijs 89.–*
Opruimingsprijs: 69.80

Oase. *Berber tapijt, 400 cm breed, 50% wol, 50% synthetisch, dus érg sterk. Normale prijs 120,–.*
Opruimingsprijs: 89.80

Sidi berbertapijt. *Veneta tapijt, 70% wol, 30% synthetisch. Zeer solide voor huiskamers. Keuze uit de kleuren beige en grijs. Normale prijs 139.–.*
Opruimingsprijs: 108.–

Desso bariak tapijt. *100% zuiver scheerwol, 2 berbertinten. Degelijk merktapijt. Normale prijs 199.50.*
Opruimingsprijs: 152.80

Broussa axminster tapijt. *Solide wollen tapijt geweven. Samenstelling 80-20. Chique, klassiek dessin. 400 cm breed. Normale prijs 210.–.*
Opruimingsprijs: 168.–

Keukentapijt. *„Fine gouge" kwaliteit bedrukt, 200 cm breed. Keuze uit diverse soorten, ook in fraaie rustige dessins.*
39.80/32.80/24.80
Keuze uit 7 kwaliteiten vinyl in enorm veel dessins en kleuren.

BEDDENAFDELING

Molton dekens. *Goede kwaliteit. 150x200 van: 13.95. Opruimingsprijs 11.80, 120x180 van 10.95.*
Opruimingsprijs: 8.98

Hoesmoltons. *Een bescherming voor uw goede matras. 2-persoons van 25.95. Opruimingsprijs 21.68, 1-persoons van 20.95.*
Opruimingsprijs: 17.48

Acryl dekens. *Fleurige kleuren. 2-persoons van 39.50. Opruimingsprijs* **24.80,** *1-persoons van 29.50.*
Opruimingsprijs: 19.80

Dekbedden. *Terlenka vulling, blauwe kleur, 1-persoons.*
Extra opruimingsprijs: 42.80

Dacron dekbedden. *Vederlichte vulling. 2-persoons: Opruimingsprijs* **71.80.** *1-persoons.*
Opruimingsprijs: 54.80

Patchwork dekens. *Wasbare vulling. Fijn voor uw kinderen en lekker warm. 2-persoons. Opruimingsprijs* **54.80. 1-persoons.**
Opruimingsprijs: 49.80

Modern divanbed, *inclusief spiraal. 80x190. Komt weer in de mode!*
Opruimingsprijs: 72.80

Bijpassende polyether matras van: 125,-
Opruimingsprijs: 84.80.

Vurenhouten ledikant. *Geheel massief met lattenbodem, dus geen spiraal meer nodig.*
Opruimingsprijs: 87.80

16 cm dikke polyether matras. Soortelijk gewicht 30, dus zeer solide. Opruimingsprijs: **104.80**

Etagebedden. *Plaatsbesparend, stalen uitvoering. rood gemoffeld. Prime spiralen, 80x190.*
Opruimingsprijs: 128.–

Etagebedden. *Extra zware uitvoering, vierkante buizen.*
Opruimingsprijs: 159.80

Matrassen *Ubica Rainbow matras*
- *1e klas polyether matras*
- *soortelijk gewicht: 35*
- *een kant schapenwol afdekking*
- *zeer solide blauwe tijk*
- *modern dessin*

140x200 van: 325.–
opruimingsprijs: 233.80
140x190 van: 290.–
opruimingsprijs: 209.80
130x190 van: 265.–
opruimingsprijs: 191.80
120x190 van: 240.–
opruimingsprijs: 173.80
90x200 van: 195.–
opruimingsprijs: 142.80
90x190 van: 175.–
opruimingsprijs: 128.80
80x190 van: 160.–
Opruimingsprijs: 114.80

BEDDENAFDELING

Slaapkamer Heidelberg. *Bestaande uit: 3-deurs kast 150 cm, extra hoog. 140x190 ledikant met boekenplank, 2 nachtkastjes en bijpassende toilet met 3-delige spiegel. Normale prijs 950.–.*
Opruimingsprijs: 748.–
(met 4-deurs kast (200 cm) 50.– extra).

Tienerkamers. *Keuze uit de uitvoeringen: grenen met groen front en donker eiken met blank eiken front, bestaande uit: 100 cm brede kast met 2 deuren, ledikant 90x190, nachtkastje met 3 laden en secretaire met vast schrijfblad dat voorzien is van 2 laden. Normale prijs 550,–.*
Opruimingsprijs: 348.–

wij verplichten u helemaal niet tot kopen!

...om u 'n idee te geven van de kapitale opruiming!

KÄLLER-SCHUNCK
oranje nassaustraat 33 heerlen - tel. 045-714305

de totale woning-inrichting met de laagste prijzen èn topkwaliteit

10% korting op alle niet-afgeprijsde artikelen.

Käller-Schunck keert duizenden guldens aan kontante kortingen uit om ruimte te maken voor een broodnodige uitbreiding van de verkoopruimten. Kom dus op tijd en laat u 'ns goed trakteren...

Economie vandaag

Managers

AMSTERDAM – De macro-economische, sociale en politieke onzekerheden maken het uitermate moeilijk een voorspelling te doen over de „markt voor managers". Er bestaat enig pessimisme over de vraag in België en Nederland. Dit staat in een publicatie van de Eurosurvey Group.

Gereedschap

WINNENDEN – In de markt voor electrisch gereedschap zal in het begin van de tachtiger jaren een volume van 1 miljard mark worden bereikt in West-Duitsland en van 200 miljoen in Nederland, aldus directeur verkoop Hodenberg van AEG-Telefunken.

Werkloos

WILLEMSTAD – Het aantal werklozen op Curaçao is zo groot dat het onmogelijk zal zijn alle werklozen tijdelijk werk te geven, ook niet via werkverschaffing. Tot deze conclusie is de werkgroep integrale ontwikkelingsplanning gekomen.

Advies

EINDHOVEN – Het adviesbureau Penning en partners bv uit Bilthoven wil niet langer werken voor de technische hogeschool Eindhoven. Het bureau was begin vorig jaar ingeschakeld bij het project structureel formatiewerk.

Vloot

ROTTERDAM – De wereldtankervloot is voor het grootste gedeelte in handen van slechts zes landen, namelijk Liberia, Japan, Groot Brittannië, Noorwegen, Griekenland en Frankrijk. Liberia beschikt over de grootste tankervloot.

Economie

BONN – De Westduitse regering verwacht dit jaar nog geen grote opleving van de conjunctuur en slechts een geringe vermindering van de werkloosheid. Minister Hans Apel van financiën is echter tegen aanvullende conjuncturele impulsen.

Schepen

OSLO – Een Noorse regeringscommissie heeft voorgesteld de capaciteit van de scheepswerven in Noorwegen te verminderen met ongeveer eenderde in verband met het huidige overschot aan tonnage. Bovendien zal het aantal werknemers in 1980 moeten zijn ingekrompen van 20.000 tot ongeveer 14.000.

Uranium

BRUSSEL – Europa krijgt van nu af aan weer uranium geleverd uit Canada. Na het tekenen van een overeenkomst in Brussel maakte Canada bekend dat onmiddellijk begonnen wordt met de uitvoer van 500 ton uranium naar West-Duitsland en 2.500 ton naar het Verenigd Koninkrijk.

IHC

ROTTERDAM – Kort voor het einde van het afgelopen jaar heeft IHC Holland twee opdrachten voor baggermateriaal uit Latijns Amerika ontvangen. Met de opdracht is een totaalbedrag van 70 miljoen gulden gemoeid.

Vakature

DEN HAAG – Het Loonbureau van het ministerie van sociale zaken heeft geconstateerd dat in 45 bedrijstak-cao's een aanbeveling is opgenomen om openstaande vakatures te melden bij gewestelijke arbeidsbureaus.

Handel

LONDEN – Engeland heeft over 1977 voor het eerst sinds vijf jaar een handelsoverschot. Volgens een rapport van het ministerie van handel bedroeg het overschot 59 miljoen pond.

Milieu

AALTEN – Bedrijven, die dicht in de buurt van woongebieden liggen en niet kunnen voldoen aan de milieuhygiënische eisen, zouden door de overheid moeten worden geholpen bij het verhuizen naar industrieterreinen, aldus de industriebond van het CNV.

Haring

BRUSSEL – De Nederlandse haringvissers krijgen dit jaar meer armslag. Nederland mag meer haring en makreel in de EEG-zeeën vangen dan was verwacht. Berekend over alle vissoorten krijgt Nederland dit jaar 4400 ton meer.

KSH

DEN HAAG – De oplossing die er gevonden moet worden voor de moeilijkheden bij Koninklijke Scholten Honig in Foxhol en Veendam zal in elk geval veertien dagen later komen dan in de bedoeling lag. Daarna zal de Tweede Kamer ingelicht worden.

Vragen aan minister van Aardenne over hulp van overheid

Komst Interframe naar Limburg nog onzeker

HEERLEN – De vestiging van het bedrijf Interframe in Limburg is nog hoogst onzeker. Het PvdA Kamerlid mevrouw Salomons wil dat het failliet verklaarde bedrijf in Amsterdam blijft. Zij heeft schriftelijke vragen gesteld aan minister van Aardenne van Economische Zaken. LIOF heeft Interframe 1,8 miljoen gulden steun toegezegd als het bedrijf zich in Limburg vestigt en er minstens 35 nieuwe arbeidsplaatsen tot stand brengt.

Interframe is voortgekomen uit het failliete bedrijf Jabo optiek. Om enige jaren geleden het bedrijf waarin zij werkten te redden besloten vijf wernemers geld te lenen en samen honderduizend gulden op tafel te leggen. Dat geld zijn de werknemers nu kwijt. Om het kapitaal bij elkaar te brengen hebben enkelen een tweede hypotheek op hun huis moeten nemen.

Volgens mevrouw Salomons had de werkgelegenheid in Amsterdam behouden kunnen blijven voor vijftig mensen als de overheid bereid was geweest een miljoen gulden te lenen. Het Kamerlid wil weten waarom de minister dat geld niet heeft gegeven. Als de overheid over de brug was gekomen, was de fabriek gered geweest en hadden de vijf werknemers hun geld teruggekregen. De vakbonden hebben de vijf werknemers duidelijk gemaakt dat het kapitaal van honderdduizend verloren is. Tevens hebben de bonden hun leden gevraagd om nooit meer met eigen kapitaal een bedrijf te redden.

Zes en een half miljoen uit sociaal fonds beschikbaar

Europese Commissie is gul voor Limburg

HEERLEN – De Europese Commissie heeft een bedrag van ruim 6,5 miljoen gulden uit het Sociaal Fonds van de Europese Gemeenschap ter beschikking gesteld voor scholing, omscholing en herscholing van werklozen in Zuid-Limburg. Zeven miljoen gulden wordt uit het Sociaal Fonds ter beschikking gesteld voor dezelfde activiteit in het noorden van Nederland. Deze steunmaatregelen vormen een onderdeel van de in totaal 39,5 miljoen gulden die Nederland uit het Sociaal Fonds van de Gemeenschap zal ontvangen.

Een groot deel van de ter beschikking gestelde bijdrage gaat naar de migranten, de jongeren en de gehandicapten in Nederland. Het Europees Sociaal Fonds heeft bijvoorbeeld voor scholing van buitenlandse werknemers en van hun kinderen 2,1 miljoen gulden gereserveerd. Voor de jongeren is 5,1 miljoen gulden ter beschikking gesteld. Dat geld komt ten goede aan bedrijven die aanvullende arbeidsplaatsen met opleidingsmogelijkheden aan jonge schoolverlaters aanbieden. Ter verhoging van de arbeidsinpassingsactiviteiten bij de sociale werkvoorziening in het hele land, waar hoofdzakelijk gehandicapten werken, is 4,5 miljoen gulden ter beschikking gesteld. Het Sociaal Fonds van de Europese Gemeenschap is in 1960 opgericht met als doel de tewerkstelling binnen de Gemeenschap te vergemakkelijken en de geografische en beroepsmobiliteit te bevorderen. Die doelstelling is in de loop der jaren omgebouwd tot het zoveel mogelijk voorkómen van sociale ziekten binnen de EEG. In 1975 werd een nieuwe steunvorm ingevoerd om de problemen rond de werkloosheid in de Gemeenschap te helpen oplossen. De 6,5 miljoen gulden voor Limburg moeten in dit kader worden gezien.

De Europese Commissie, het dagelijks bestuur van de EEG, heeft ook haar goedkeuring gegeven aan de vierde toekenning van steunbedragen uit het Regionaal Fonds voor het jaar 1977 waarmee voor Nederland een bedrag van bijna 28 miljoen gulden gemoeid is, 1,7 procent van de totale begroting van het Regionaal Fonds. Italië ontvangt uit deze pot van de Europese Gemeenschap het meeste, namelijk 40 procent gevolgd door Groot-Brittannië met 28 procent van de totale begroting van het Regionaal Fonds. Het merendeel van de 28 miljoen gulden voor Nederland is ten goede gekomen aan projecten in Limburg, Friesland en Groningen.

Iedere Nederlander heeft het afgelopen jaar 216 gulden bijgedragen aan de begroting van de Europese Gemeenschappen en 1.412 gulden aan de nationale begroting. De totale Nederlandse bijdrage aan de EEG-begroting was vorig jaar, in vergelijking met die van andere landen, betrekkelijk hoog: op een totaal van 26.918 miljoen gulden betaalde Nederland 2.921 miljoen gulden. West-Duitsland leverde met 9.632 miljoen gulden de grootste bijdrage gevolgd door Frankrijk met 5.418 miljoen en Engeland met 3.292 miljoen gulden.

Het kabinet heeft in de regeringsverklaring aangekondigd dat binnenkort een nota over de rol van steenkool in de Nederlandse energievoorziening te verwachten is. Ook de regering in West-Duitsland en België willen het aandeel van steenkool gaan vergroten. De commissie van steenkoolproducenten in West-Europa hebben onlangs laten weten dat de EEG op het gebied van de energievoorziening geheel onafhankelijk kan worden wanneer de steenkoolvoorraden optimaal ontgonnen worden.

Bevoorrading CBR veilig gesteld

ENCI graaft geen mergel in België

MAASTRICHT – De ENCI heeft in België geen aanvrage ingediend voor mergelwinning noch een aanvrage tot reliëfwijziging. De ENCI heeft trouwens niet de verwachting dat een dergelijke concessie-aanvrage kans van slagen maakt om te worden ingewilligd. De ENCI beschikt in België niet over terreinen die voor ontgronding ten behoeve van de mergelwinning in aanmerking komen. Dit heeft minister van der Klauw van Buitenlandse Zaken mede namens de minister van Economische Zaken en van Verkeer en Waterstaat geantwoord op schriftelijke vragen van het PvdA kamerlid Konings.

De Belgische dochteronderneming van de ENCI in Lixhe, de CBR, heeft evenmin een concessie voor ontgrinding in Nederland aangevraagd. Wel heeft CBR in België voor het Waalse gebied aanvragen ingediend en een overeenkomst met de regering getroffen om de bevoorrading van de onderneming in Lixhe veilig te stellen. Voor het Vlaamse gebied wordt onderhandeld over een overeenkomst. De verdragen die zijn gesloten voor het Waalse gebied geven CBR zekerheid dat ruim 25 jaar de bevoorrading van de fabriek veilig gesteld is. Een soortgelijke overeenkomst in het Vlaamse gebied zou de bevoorrading voor 50 jaar veilig stellen, maar dan zijn wel de mogelijkheden voor mergelwinning in de regio uitgeput. Er zal in België in ieder geval geen mergel gewonnen mogen worden ten behoeve van de Nederlandse cementindustrie, aldus minister van der Klauw.

Onder redactie van Henk Thonen

Beursoverzicht

Vriendelijk

AMSTERDAM – De Amsterdamse effectenbeurs is dinsdag met een vriendelijke stemming begonnen. Hiervoor waren twee redenen aan te wijzen. In de eerste plaats werd de regeringsverklaring, hoewel op de vloer vaag genoemd, met enige instemming ontvangen, aangezien er uit bleek dat de huidige regering meer oog heeft voor de problemen van het Nederlandse bedrijfsleven, zo werd gehoord. In de tweede plaats had het aantrekken van de koers van de dollar een positieve invloed. Door dit alles was de handel actiever dan op maandag.

Evenals op maandag was de belangstelling, zowel uit binnen- als buitenland, voor de Nederlandse obligaties enorm groot. Hierdoor ontstond een zeer vaste stemming. Bij ruime omzetten stegen de noteringen snel. Hetzelfde beeld gaf de pandbriefmarkt te zien.

Met name Kon. Olie en Unilever profiteerden bij de internationals van de iets hogere dollarkoers. Kon. Olie trok hierdoor ƒ 0,70 aan tot ƒ 127,90 en Unilever ƒ 1,20 tot ƒ 121,30. Philips noteerde onveranderd op ƒ 26,40. Na opening kwam er echter enige Westduitse vraag opzetten, waardoor de koers begon op te lopen. Akzo was ƒ 0,20 beter op ƒ 23,60, terwijl Hoogovens onveranderd op ƒ 27 in andere handen overging.

De bankaandelen waren licht verdeeld, met ABN ƒ 0,50 lager op ƒ 323,50 en AMRO Bank onveranderd op ƒ 66,30. Deli kon ƒ 1 toevoegen op ƒ 121. De scheepvaartsector lag er bij uiterst kalme handel verdeeld bij.

In de KLM-hoek werd met ongeduld uitgekeken naar de cijfers over de beladingsgraad. De verwachting is dat deze weer hoger zal zijn. Op deze verwachting is de koers in de afgelopen dagen al opgelopen. Nu was bij opening er een lichte reactie en wel van ƒ 0,20 op ƒ 124,80.

verse groente

AAN DE KAR

Het voorjaar komt dichterbij. Het pond asperges, dat de vorige week op de veiling Grubbenvorst werd aangeboden en verkocht voor ƒ 29,60, was maandag aangegroeid tot 1 kilo. Deze bracht ƒ 27,70 op.

Daarnaast kwam maandag als lentebode de eerste rabarber (uit kassen) die gehonoreerd werd met een prijs tussen ƒ 2,40-ƒ 3,–. Nog enkele „oude" groenten deden het best. Witlof is brandduur, terwijl de prijzen van prei en vooral van sla flink de hoogte in gingen. De zorgen van de kooltelers zijn er de voorbije week niet minder op geworden en de vooruitzichten zijn van niet-goed tot slecht. De teelt van de diverse koolsoorten is vooral in Noord-Holland na de beste prijzen van een vorig jaar fors uitgebreid. Hieraan dragen de telers schuld. Maar het is momenteel geen „kooltijd of weer" en de voorraden hopen zich op. Hieraan zijn de telers onschuldig. Een vorig jaar werd door diverse „bonzen" aan de regering gevraagd om maatregelen te nemen tegen de hoge groenteprijzen. Nu de kooltelers 1 à 2 dubbeltjes per kilo verliezen blijft alles rustig .... De prijzen lagen maandag in Noord-Limburg als volgt:

witte kool 10 ct-11 ct, rode kool 7 ct-11 ct; savooie kool 16 ct-25 ct; spruiten 76 ct-ƒ 1,26; boerekool 17 ct-27 ct; knolselderij 20 ct-51 ct; peen 14 ct-28 ct; prei 61 ct.-77 ct; sla 30 ct-55 ct; schorseneren 47 ct-71 ct; veldsla ƒ 2,20-ƒ 3,–; uien 10 ct-19 ct; Chinese kool 72 ct-86 ct; witlof ƒ 2,80-ƒ 3,41 en asperges ƒ 27,70 per kilo.

Avondkoersen

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwámen gisteravond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de officiële slotkoers van gisteren).

Akzo 23.90-24.20gl	(23.80)
Kon. Olie 127.60gb-128.20gl	(127.70)
Philips 26.50-26.60gl	(26,50)
Unilever 121.30-121.40	(121.30)
KLM 124.50-125.30	(125.20)

Advieskoersen

Amerikaanse dollar	2,22	2,32
Engelse pond	4,27	4,57
Belgische frank (100)	6,73	7,03
Duitse mark (100)	105,00	108,00
Italiaanse lire (10.000)	23,25	26,25
Portugese escudo (100)	4,10	5,60
Canadese dollar	2,01	2,11
Franse franc (100)	46,75	49,75
Zwitserse franc (100)	113,25	116.25
Zweedse kroon (100)	47,00	50,00
Noorse kroon (100)	42,50	45,50
Deense kroon (100)	37,50	40,50
Oostenr. schilling (100)	14,77	15,07
Spaanse peseta (100)	2,54	2,84
Griekse drachme (100)	5,15	6,40
Finse mark (100)	54,75	57.75
Joegoslav. dinar (100)	10,50	12,75

beurs van amsterdam

Binnenlandse aandelen

Akzo	23,40	23,80
ABN	324,00	323,50
Amro 20	66,30e	66,30e
Deli-Mij	120,00	121,80
Dordtsche	166,50	167,00
Dordtsche Pr.	165,40	165,40
Heineken	101,90	103,10
Heineken H.	95,80	98,10
Hoogovens	27,00	27,00
HVA-Mijen	46,10	45,60
KNSM	87,60	87,90
KLM	125,00	125,20
Kon. Olie	127,20	127,70
Nat. Ned.	99,20e	99,70e
Ned. Lloyd	101,90	101,50
Ommeren	137,80	137,50
Philips	26,40f	26,50
Robeco	166,50	167,20
Rolinco	115,50	115,70e
Rorento	129,70	129,80
Unilever	120,10	121,30

Binnenlandse obligaties

10.50 Ned. 74	111,70	112,00
9.75 id. 74	110,50	110,90
9.50 id. 76-1	108,00	108,30
9.50 id. 76-2	108,20	108,40
9.00 id. 75	106,50	106,80
8.75 id. 75	106,40	106,60
8.75 id. 75-2	105,10	105,30
8.75 id. 76-96	105,70	106,00
8.50 id. 75	103,70	104,00
8.50 id. 75-2	103,70	104,20
8.25 id. 76-96	102,90	103,50
8.25 id. 77-92	102,60	103,10
8.25 id. 77-93	102,60	103,10
8.00 id. 69	102,40	102,70
8.00 id. 70-95	101,90	102,20
8.00 id. 71-96	102,00	102,40
8.00 id. 70 I	102,80	103,00
8.00 id. 70 II	103,30	103,70
8.00 id. 70 III	103,70	103,70
8.00 id. 76-91	102,00	102,50
8.00 id. 77-97	101,80	102,10
8.00 id. 77-87	103,00	103,00
7.75 id. 71-96	100,80	101,30
7.75 id. 73-98	100,00	100,60
7,75 id. 77-92	100,80	100,90
7.75 id. 70-78	101,10	101,10
7.75 id. 77-97	100,90	103,00
7.50 id. 69-94	99,50	100,00
7.50 id. 71-96	99,30	100,00
7.50 id. 72-97	99,60	100,00
7.50 id. 71-81	102,00	102,10
7.20 id. 72-97	97,00	97,50
7.00 id. 66 I-9	98,20	98,50
7.00 id. 66 II	98,00	98,70
7.00 id. 69-94	96,70	97,00
6.50 id. 68 I-9	94,10	95,10
6.50 id. 68 II	93,80	94,80
6.50 id. 68 III	94,00	95,00
6.50 id. 68 IV	93,90	94,90
6.25 id. 66-91	95,40	95,80
6.25 id. 67-92	94,20	94,70
6.00 id. 67-92	93,20	93,70
5.75 id. 65 I-90	92,70	93,10
5.75 id. 65 II	92,60	92,90
5.25 id. 64 I-89	91,30	91,80
5.25 id. 64 II	91,00	91,40
5.00 id. 64-94	88,20	88,50
4.50 id. 58-83	94,40	94,40
4.50 id. 59-89	89,70	89,70
4.50 id. 60 I-85	94,00	94,00
4.50 id. 60 II	88,50	88,50
4.50 id. 63-93	84,80	85,00
4.25 id. 59-84	94,00	94,00
4.25 id./60-90	86,40	86,40
4.25 id. 61-91	87,20	87,20
4.25 id. 63 I	85,30	85,30
4.25 id. 63 II	84,40	84,40
4.00 id. 61-86	91,00	91,00
4.00 id. 62-92	86,20	86,20
3.75 id. 53-93	83,50	83,50
3.50 id. st. 47	76,60	76,60
3.50 id. 53-83	93,80	93,80

Converteerbare obligaties

4.75 Akzo	69,50	69,50
8.75 ABN	115,50	115,50
6.00 ABN	125,00	126,00
6.75 Amro 73	97,70	97,30
5.50 Amro	196,25	196,00
8.50 Bos Kal.	113,00	114,50
6.25 Buhr T	98,50	98,50
7.25 Furn. 73	89,80	90,00e
5.75 Gist-Br.	81,00	78,50
7.25 H'meijer	95,50	95,50
5.25 Hoogov.	74,75	–
7.50 IHC Holl.	90,50	90,50
7.25 Kappa 73	87,50	87,50
8.75 KNSM	96,50	97,00e
8.75 KBB	109,00	108,00
5.75 KLM	92,20	93,50
7.75 K.N. Pap.	104,20	104,50
7.25 KSH 73	27,50	27,00
7.00 Lyons N	79,50	79,30
7.25 M'intosh	92,10	91,00
9.00 Meneba	92,50	93,80
7.00 NBM-B	87,00	87,40
7.25 Nederh.	2,00a	2,00f
6.50 NBM	326,50	326,75
7.75 Nutricia	95,00	95,20
8.00 Nijverd.	92,10	92,00
6.50 Océ-Gr.	105,00	105,00
4.75 Philips	95,75	95,75
10.00 Pont	107,70	107,50
7.50 Proost B.	–	93,00
6.50 Rolinco	76,00	76,30
6.50 id. 1000	76,00	76,30
8.00 Sanders	89,50	89,60
7.00 Skol Br.	95,30	96,00
7.00 Slav. Bk.	96,70	97,00
8.75 Stev. Gr.	143,00	143,30
9.00 VMF-St.	79,50	80,00
8.25 Vih. But	95,50	95,50
7.00 W'sanen	93,30	93,70
8.75 W.U. Hyp	134,50b	136,00

Binnenlandse aandelen

ACF	163,50	164,00
Ahog.-Bob	42,80	42,50
Ahold	98,50	99,00
Amas	7,55	7,65
Amev	74,30	74,50
Amfas	98,70	99,10
Asd. Droogd.	63,50	63,50
Asd. Rijtuig	203,00	203,00
Aniem Nat.	26,50	26,50
Ant. Brouw.	245,00b	250,00b
Ant. Verf.	175,00	175,00b
Arnh. Schbw.	65,00	68,00e
Asselberg	406,00	405,00
Ass St. R'dam	96,30	96,60
Audet	414,50e	420,00e
Aut. Ind. Rt.	1650,00	1640,00
Ballast-N.	128,50	125,00
Bam	87,00	86,80
Batenburg	354,00	354,50
Beek van	70,00	70,00
Beers	86,80	87,00
Begemann	90,50	90,00
Bergoss	52,50	52,50b
Berkel P.	99,50	100,50
Blydenst. C.	350,00e	360,00e
Boer Druk	174,00	174,00
Bols	66,00	66,20
Borsumij W.	132,50	133,30
Bos Kalis	120,50	121,00
Braat Bouw	270,00	270,00
Bredero VG	–	1320,00
id. cert.	1330,00	1320,00
Bredero VB	270,50	270,50
id. cert.	270,00	270,00
Buhrm. Tett.	65,20	66,00
Calvé-D. cert.	175,00e	173,50
id. 6 pct. cert.	1450,00	1440,00
Centr. Suik.	70,20	73,00
id. cert.	70,00	71,00
Ceteco	220,00	223,80
id. cert.	220,00	223,80
Chamotte	23,20	23,70
Cindu-Key	34,50	34,70
Crane Ned.	1050,00b	1100,00b
Desseaux	48,50	48,50b
Dikkers	64,80	63,50
Dorp en Co	150,00	151,00
Dr. Ov. Hout	308,50	310,00
Droge	1210,00	1210,00
Duiker App.	198,00	192,00
Econosto	35,70	35,80
Elsevier	247,00	245,00
id. cert.	246,70	244,70
Emba	169,00	167,00
Ennia	122,50	122,80
Eriks	85,90	86,00
Fokker	20,20	20,60
Ford Auto	710,00	735,00b
Fr.Gr.Hyp.	114,20	114,00
Furness	63,00	61,00
Gamma H.	33,50	33,00e
id. 5 pct.	18,00	18,00
Gel. Delft c.	–	221,00
Gelder cert.	29,50	29,50
Geld. Tram	335,00	327,00
Gerofabr.	54,70	54,90
Giessen	153,00	153,00
Gist Broc.	40,50	39,20
id. cert.	40,50	39,20
Goudsmit	124,00	125,00
Grasso	98,00	98,50
Grofsmed.	56,50	56,00
Hagemeijer	85,50	85,80
Hero Conc.	99,50	99,50
Heybroek	168,00	168,00
Hoek's Mach.	60,00	59,60
Holec	134,00	134,00
Holl. Bet.	104,20	105,00e
Hunter D.	24,60	24,50
Icu	–	90,50
IHC Holland	15,80	15,50
Ind. Maatsch.	238,50	238,50
IBB Kondor	78,50	79,50
Interlas	56,00e	56,00e
Internat. M.	39,10	39,50
Inventum	616,00	620,00
Kempen B.	96,00	98,00
Key Houth.	–	–
Klene S.	250,00b	260,00b
Kloos	157,50	158,00
Kluwer	84,20	84,50
KBB	85,00e	–
id. cert.	84,00	83,00
id. 6 cum	–	15,10
KNP	39,50	39,80
Krasnap.	104,80	105,20
KSH	6,00	5,40
Kwatta	17,00	16,50
Landre Gl.	168,00	168,50
Leids Wol.	343,50	340,20
Macintosh	62,50	62,10
Maxw. Petr.	153,00	154,20
Meneba	58,00	59,00
Metaverpa	2240,00	2240,00
MHV A'dam	45,00	45,00
Moeara En.	287,80	288,00
id. 1-10	3650,00	3750,00
id. 1-4	750,00	770,00
Mijnb. W.	415,00	417,00
Naarden	36,50b	38,00
Naeff	75,00b	–
Nat. Grondb.	50,90	50,90
NBM-Bouw	32,00	32,30
Nedap	320,00	320,00
Ned. Bontw.	114,50	113,50
Ned. Crediet	49,10	49,40
Ned. Dagbl.	264,00	264,00
id. cert.	650,00	650,00
NMB	180,20	180,20
Ned. SHB	179,50	181,00b
Netam	–	–
Nierstrasz	900,00	900,00
Norit	92,80	94,00
Nutricia GB	45,00e	45,00
Nutricia VB	45,00e	44,90
Nijverdal	42,50e	43,00e
Océ-Gr.	152,00	153,00
Ogem hold.	34,30e	34,30
Orenstein	258,50	257,00
Otra	127,00	129,00
Oving-D.S.	87,50	88,00
Pakhoed H.	40,50	41,00
id. cert.	37,50	38,10
Palembang	65,00b	66,00b
Palthe	46,20	46,T (F8
Philips	–	
Pont Hout	240,00	240,00
Porcel Fles	110,00	104,00
Proost en Br.	170,50	171,50e
Rademakers	240,00	237,00
Reesink	165,00	168,00
Reeuwijk	91,00	93,00
Reiss	173,00e	174,00
Riva	340,00	336,00
id. cert.	332,00	327,00
Rohte en Jisk	60,00b	64,00e
Rommenholl.	266,00	265,50
Rijn-Schelde	64,50e	65,80
Sanders	97,50	97,00
Sarakreek	55,30	55,30
Schev. Expl.	17,60	17,60
Schlumberger	775,00	770,00
Schokbeton	1230,00	1230,00
Schuitema	171,00e	172,00e
Schuppen	378,00	379,00
Schuttersv.	74,00	73,50
Slavenb. Bnk.	238,50	239,10
Smit Intern.	87,50	87,80
Stevin Gr.	146,60	146,80
Stoomsp. Tw.	50,50	51,50
Tabind Phil.	67,00	66,50
Telegraaf	102,30	101,50
Tilb. Hyp. Bk.	193,00	192,90
Tilb. Waterl.	330,00e	330,00
Tw. Kabelf.	286,50	286,50
Ubbink	180,00e	181,50
Unikap	150,50	146,50
Unil. cert.	–	–
id. 7 pct.	85,80	86,20
id. 6 pct.	74,50	74,50
Vd. Vliet-W.	91,20	92,00
Veneta	15,00	13,50f
Ver. Glasf	105,50	106,30
VMF-Stork	43,20	43,50
Ver. Uitg. mij	86,50e	86,20
Verto cert.	14,00	14,00
Vezelverw.	111,00	111,00
Vihamij Butt.	66,00	66,80
VRG-GBZ	49,00	49,00
Wegener C.	62,50	63,00
id. cert.	60,00e	60,50
Wessanen C.	67,20	66,00
W.U. Hyp.	407,00b	408,00
Wolsp. Ede	90,50	90,50
Wyers	69,00	68,00
Wijk en Her	147,00	150,50

Buitenlandse aandelen

All. Brew.	382,00d	375,00
Br. Petrol	368,00	375,00
Gevaert Ph.	81,00	79,10
Hoechst	135,00	134,50
Hoesch	46,00	47,00
Imp. Chem.	155,00	155,00
Petrofina	–	245,00
Pye Hold.	230,00	230,00
Solvay	168,00	168,00
Un. Miniere	510,00	510,00
Akzona	28,50	28,80
Alcan	54,80	54,80
Amax Inc.	82,00	82,50
Am. Cyanam	58,00	57,20
Am. Motors	8,70e	8,80b
Am. Standard	78,00	77,00
Am. Tel & Tel	138,50	138,50
Ampex Corp.	21,20	21,70
Asarco	30,40	30,80
Bell Teleph.	115,00	114,00
Bethl. Steel	48,50	49,50
Boeing Corp.	60,00	60,00
Bovis Corp.	1,39	1,21
Burroughs	156,00	156,00
Can. Pacific	33,50	33,40
Carl. O'Keefe	6,60	6,70
Celanese	89,00	90,00
Chrysler	30,30	31,70
Citicorp.	51,20	50,50
Cities Serv.	111,50	110,10
Colgate	49,10	48,10
Columb. Gas	62,00	62,00
Cons. Edison	55,20	55,00e
Control D.	54,50	55,50
Curtiss W.	42,00	42,00
Dow. Chem.	59,00e	58,80
Eastm. Kod.	116,50	116,50
Exxon (10)	101,00	100,50
Ford Motor.	96,50	97,50
Gen. Cable	27,10	26,30
Gen. Electric	107,00b	109,50
Gen. Foods	66,20	66,20
Gen. Motors	133,50	133,80
Gilette	54,10	53,10
Goodrich	45,70	45,80
Goodyear	40,70	39,30d
Gulf Oil	58,00	60,00
Husky Oil	51,50	52,50
Imperial Oil	42,20	42,50
IBM	624,00	627,00
Int. Flavors	49,10	48,20b
Int. Nickel	39,30a	37,00
Int. Tel. en T.	69,50	69,50
Kennecott	54,00	57,40
Litton Ind.	31,10	31,40
Lockheed	32,60	32,20b
Merck Co.	129,00	128,80
National Can.	33,20	32,50
Nat. Dist & C.	47,00	46,20
NCR Corp.	89,00	86,10
N.A. Philips	61,00	61,00
Occidental	47,10	47,30
Penn. Centr.	2,00	2,00
Pepsi Co	60,50	61,00e
Ph. Morris	133,00a	134,00
Philips P.	126,00	125,00
Polaroid	56,50	59,00
Procter & C.	185,00	184,00
RCA Corp.	55,30	55,00
Rep. Steel	50,60	51,50b
Reynolds I.	128,50	126,00
Sears	61,00	61,10
Shell Can.	33,00	31,20
Shell Oil	128,00	130,50
South Pac.	78,00	76,00d
Sperry Rand	81,50	82,00
Standard Br.	55,50	56,50
Sterling Dr.	30,00	29,60
Studebaker	97,20	96,50
Sun Oil C.	92,00	92,00
Tandy Corp.	69,50	70,10
Texaco	60,50	60,00
Texas Intstr.	161,50	161,50
Transam C.	33,50	32,50b
Un. Carbide	94,50	93,60
Un. Pacific	102,50	103,50
U.S. Steel	68,50	69,30
Warner L.	59,30	58,30
Westingh.	40,30	40,40e
Woolworth	43,40	43,00
Dai-Ichi K.	254,00	254,00
Nippon Elec.	92,50	96,00
Pioneer El.	–	425,00
Sanyo Electr.	127,50	126,00
Sony Corp.	90,00	90,00
Sur. Brouw.	349,00	358,00

a = laten
b = bieden
d = ex dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten
g = bieden en ex-dividend

SPECIAAL VOOR U... IN HEERLEN

Maison Sonja
mode met meer charme
WILLEMSTRAAT 105 HEERLEN
TEL: 045-712210

Baby-Paradijs
De grootste baby-speciaalzaak van Zuid-Limburg.
- Grote sortering babykamers, kinderwagens, uitzetten, enz.
- Deskundige en prettige bediening. Grote service.
- Gratis bezorgen en reserveren.

Willemstraat 21 - HEERLEN - Tel. 045—713238

VEILIGHEIDSAARDING BLIKSEMBEVEILIGING
Kontrole, inspektie, installatie.
Vraag voor inlichtingen:
POELS TECHNISCH INSTALLATIEBEDRIJF B.V. HEERLEN
Tel. 045-714586

Hans Schins RUIMT OP!
Enorme kortingen op lederwaren, tassen en lederen kleding
ALLÉÉN ORANJE-NASSAUSTRAAT 4, HEERLEN
MORGEN BEGINT DE OPRUIMING.

KNALPRIJZEN IN VLOERTEGELS

Terrastegels	10x20	17.50 m2
Splijttegels	12x24	19.50 m2
Boeren plavuizen	20x20	29.50 m2
Engelse plavuizen	15x15	39.50 m2
Portugese lei	40x40	29.00 m2
Loré handv. plav.	21,5x21,5	ƒ 55,– m2

EUROTEGEL
Laanderstraat 47, Heerlen Tel. 045–715544.

Voor een exclusieve parketvloer
uniskä parket
Gasthuisstraat 12, Heerlen
Bel.: 045 - 711525 / 045 - 316771.

Voor autoaccessoires ga je gewoon naar
S.A.S.-autoshop
ontdek zelf waarom
Nu: Nobelstraat 61, Heerlen Tel. 712113.

Schilderijen
Ook 19e eeuwse
KUNSTHANDEL
Herman van Leeuwen
Bongerd 10
Heerlen
Tel.: 045-715902
(Doorgang Markt-Emmaplein)

BONT
Voor uw fijnste bont
Maison Mengedé
huis van vertrouwen
t.o. Käller-Schunck
Heerlen
ORANJE NASSAUSTRAAT 32 - TELEFOON 715192

WEEKAANBIEDING SLIJPMACHINES
merk: Hanning
diverse types.
Steengrootte: 125-150-175 mm.
Nu al voor: **130,—**
IJZERWAREN W. JONGEN
Valkenburgerweg 8, Heerlen, tel. 045-713903

Aangeb. betrekkingen

Met spoed gevr. all-round LOODGIETERS. Van Deik B.V., De Beitel 112, Heerlen. Tel. 045-412555, na 20 uur tel. 04451-322.

Nette BARDAME gevraagd. La Dolce Vita, Brunssum tel. 045-255763.

Nette TAXICHAUFFEURS gevr. part-time en weekend. Pers. aanmeld. Pr. Kennedystraat 48, Schinveld.

Leuke BARDAMES gevr. Voor Excl. Club. Hoge verdiensten. Tel. 045-213350.

Hoge BIJVERDIENSTEN: voor 's morgensvroeg zoeken wij enkele aktieve bezorgers (sters), voor Spekholzerheide, Bocholtz, Simpelveld, Heerlerbaan. Wie intresse heeft kan zich melden: Limburgs Dagblad, Akerstraat 124 Kerkrade-West. Tel. 045-411044 (tussen 14.00 - 16.00 uur).

kip '78
Kip Tourist
Kip de Luxe
Kip Grand de Luxe
SPORT TILLEMANS
Heerenweg 338
(route Heerlen-Brunssum)

BARDAMES gevr. hoog loon en provisie. Voor vervoer wordt gezorgdt. Zat. en zond. vrij. Rita club Drievogelstr 10 Kerkrade-West. Tel 415173.

Gevr. v. dir. indiensttreding bekwame CHAUFFEURS, i.b.v. Rijbewijs B-C-D-E. H.J. Coumans, B.V. Havenstraat 25 Stein. Tel. 04495-1641.

BARDAMES voor direct, halen en brengen, inwoning mogelijk, tel. 045-317378 na 2 uur.

Charmante BARDAMES gevraagd voor Elysee Bar Wilhelminaplein 14, Heerlen tel. 045-717667.

MASSEUSE gevr. z.g. Betaling Euro Sport Sauna Aachen. Tel. 09-49241507563.

Gevr. BARDAMES en buffetjuffrouw. Tel. 04754-1610.

Hotel Restaurant Neerlandia vr. v. komend seizoen SOUS-CHEF, zelfst. werkend kok en halfwas kok. Tel. 04406-12601, tussen 17 en 18 uur.

BUFFETJUFFR. gevr. meld. na 20 uur Ober-Bayern, Akerstr. 150 Hoensbroek.

Gevr. KELNER voor de carnaval. Inl. tel. 045-211276.

Net MEISJE gevr. in de huishouding. Een dag naar school geen bezwaar. Tel. 045-250249.

DAMES föhnmodel gevr., voor de maandag. Tel. 045-256522. Na 18 uur.

Confectiefabriek Arofa Maastrichterstraat 9a in Brunssum heeft plaats voor ervaren NAAISTERS. Aanmelden dagelijks van 9 t.m. 16.30 uur.

Parttime TAXICHAUFFEUR gevr. voor het weekend en telefoniste. Taxi-Brunna, Maastrichterstraat 155, Brunssum, pers. aanmelden.

WERKSTER gevr. voor dinsdag en vrijdagmorgen van 9-13 u. De Thun 81, Welten, tel. 045-712695.

Gevr. TAXICHAUFFEURS. Tel. 217821. Stanleystr. 57, Heerlerheide.

TUINMAN gevr. v.d. aanleg en onderh. v. mijn tuin (paar uur p. mnd.). Goede betaling. Br. m. opgave v. uurl. br. o. no. F 199 LD Hrln.

Chin. Ind. Rest. Peacock zoekt voor weekend- en feestdagen AFWASHULP ƒ 6,– per uur. Hamstr. 37, Roermond.

Gevr. vrolijke BARDAMES voor 's middags en 's avonds. Catje-Bar Kerkrade-West. Tel. 045-418886.

Part-time en weekend CHAUFFEURS gevraagd. Pers. aanm. Hompertsweg 12 Schaesberg.

WERKSTER gevr. 3 uur per week. Tel. 04490-17827.

Leesportefeuillebedrijf Antoine Rienstraat 4 Urmond vraagt voor dir. op Free-lance-basis free-lance v. informatie na 18 uur.

Slagerij Metsemakers vraagt met spoed een SLAGER-SLEERLING - slagersgezel. Ons bedrijf is een erkend S.V.O. leerbedrijf. Bloemenmarkt 5 Geleen. 04494-42825.

BARDAMES gevraagd. Club Petite Fleur. Roermond, tel. 04750-13598.

Exclusieve BAR heeft nog plaats voor een of twee leuke dames. 's Zondags vrij. Tel. 04745-312.

WERKSTER gevr. voor schoonmaken van restaurant in Heerlen van di. t.m. zat. van 10.00-13.00 uur. Aanm. tussen 16.00 en 17.00 uur. Plaarpassage 11 Heerlen.

BARDAMES gevr. voor de avonduren zat. zon., vrij. Intern mogelijk inl. tel. 045-351661.

Gevr. enkele LEERLING-MONTEURS, leerling-bankwerker, leerlingdieselmonteur. Aanmelden: J. J. Dabekausen B.V. Valkenburgerweg 145, Heerlen.

Voor het postkantoor in onze nieuw te openen Spar Supermarkt in Heer vragen we een adm. MEDEWERKSTER op Havo niveau. Leeftijd 18-19 jaar. Schriftelijke sollicitatie te richten aan H. Bindels B.V. Frederikstr. 5, Hoensbroek.

Mini-Tax vraagt erv. CHAUFFEURS voor nachtdienst. Kerkstr. 11 Nieuwenhagen.

Gevr. HUISHOUDSTER intern. Br. onder nr. BR 122 L.D. Brunssum.

Voor tijdens carnavalsdagen KELNERS en buffetpersoneel gevraagd. Na 17.00 uur, Roebroekweg 36, Heksenberg.

Wij vragen nog enkele leuke sympathieke BARDAMES zowel voor onze bar als privéclub; wij bieden prettige weksfeer, vrij vervoer, garantieloon, evt. intern mog. Za. en zo. vrij. Tel. 045-252499, b.g.g. 314072.

Gevr. betrekkingen

VRACHTTAXI. Heerlen, tel. 045-253564, b.g.g. 043-16144.

Het waterdicht- en afstotend Impregneren met 10 jaar garantie RENOVA-BOUW B.V. tel. 045-256920.

Waterdicht maken van kelders RENOVA-BOUW B.V. tel. 045-256920.

Voor alle soorten schilderwerken RENOVA-BOUW B.V. tel. 045-256920.

Het verwijderen van geschilderde gevels onder hogedruk RENOVA-BOUW B.V. tel. 045-256920.

Mobiel gritstralen van ijzer, hout, en beton RENOVA-BOUW B.V. tel. 045-256920.

Reinigen van alle soorten gevelstenen en beton RENOVA-BOUW B.V. tel. 256920.

Voor alle soorten voegwerk RENOVA-BOUW B.V. tel. 045-256920.

Uitkappen van oude voegen-RENOVA-BOUW B.V. tel. 045-256920.

Behang en SCHILDERWERK met winterkorting. Vraag vrijblijvend prijsopgave. Schilderwerken v. Eyck tel. 045-316555 b.g.g. 04405-2294

Uw DAK in goede handen. Dakdekkersbedrijf Jos Tevis. Tel. 045-351360.

Fa. Jan Borghans voor al uw VERNIEUWINGEN en rep. van alle daken, tevens uw adres voor al uw verbouwingen. Tel.: 045-457961.

Hans Lips, de garantie voor dak- en TIMMERWERK. Tevens adres voor uw verbouwingen. Tel.: 045-453818.

Let op! DAKDEKKERSBEDRIJF Peters. Wij vernieuwen alle daken, Maastrichterlaan 42, Ubach o. Worms, tel. 045-312817.

Voor al uw KOZIJNEN, deuren, trappen, plafonds, wandbekledingen en andere timmerwerkzaamheden timmerbedrijf Tilger, Schaesbergerweg 167A, Heerlen, tel. 722123.

Voor daken, groot en klein moet u bij DAKDEKKERS-BEDRIJF Visserszijn, Kerkstr. 28 Nieuwenhagen. Tel. 045-313510.

Fa. „HADO" Uw adres voor vernieuwingen en reparaties van alle soorten dakbedekking, goten en schoorstenen Kerkrade tel. 045-456060.

Bel voor al uw VERBOUWINGEN 045-721910.

Fa. Haas het vertrouwde adres voor alle vernieuw. REPARATIES v. daken, goten, schoorst., dakerkers. Kaffebergsweg 79, Chevremont. Tel. 455922.

DAKDEKKERSCENTRALE voor al uw vernieuwingen en reparaties onder gar. Tel. 045-313866.

Wij maken oprit, terras, afrastering, tuin, GRONDWERK. enz. Bel. 045-216122. Knip uit.

Fa. Delhey: wij maken voor u METSELWERKEN, dak- en timmerwerken, rioleringswerkzaamheden, Eygelshoven, tel. 045-352262.

Dame biedt zich aan als BABYSIT. Br. o. no. D 199 LD Hrln.

Aanneming van alle VLOERTEGELWERK. Tel. 04446-1554. Na 19 uur.

Heer zoekt THUISWERK of bezorgen van reclameblaadjes. Liefst Nuth. Br. ond. nr. HO 206 LD H'broek.

Meisje 17 jr. zoekt WERK. Dir. v.d. Vennestr. 9 Kerkrade.

Aannemer vraagt voor direct METSELAARS of onderaannemers. Kantstr. 35 Ubach o. Worms, tel. 317042.

TEGELWERKZAAMHEDEN van wanden en leggen van tegelvloeren. Tel. 045-712124.

Alle OPRITTEN worden door ons vakkundig gelegd. Van grindtegels tot kinderkopjes. 045-712124.

Voor al uw problemen en MANKEMENTEN aan uw c.v.-inst. of sanitair: bel ons en wij komen. Servicebedrijf Snijders b.v., tel. 045-416762.

Drummer in bezit van zanginstall. zoekt aansluiting bij ORKEST 2 of 3 pers. plm. 15 jr. ervaring, tel. 04406-12901.

DRUMMER zkt. werk. Vossekuil 32, Heerlen.

Voor VERBOUWINGEN en nieuwbouw tel. 045-721629.

Welk bej. echtp. of man/vrouw alleen kan nog HULP gebr. in Hoensbroek. Inl. Mgr. Feronlaan 228, tel. 218573.

VOEGER kan nog werk voor de avond aannemen. Tel. 04492-2994 tussen 17-18 uur.

Te koop aangeboden

Te k. GORDIJNVELOURS, 1ste keus, zwaarste kwaliteit. Norm. prijs ƒ 49,50, nu coupons tot 10 mtr. ƒ 19 p. mtr. Coupons boven 10 mtr. ƒ 29 p. mtr. Manders b.v., Willemstraat 109, Heerlen.

KLEURENTELEVISIES. O.a. Philips, Blaupunkt enz. v.a. ƒ 350; zwart-wit tv. v.a. ƒ 50. Radio-tv v. Voorst B.V., Ganzeweide 48, Heerlerheide, tel. 213879.

Gun u zelf een STEREO-INSTALLATIE van B & O bij uw dealer Electro Bemelmans, Wannerstr. 10-12, Heerlerheide, tel. 045-212330.

Perma-JALOEZIEËN, eigen fabricage. Wanders, Dr. Schaepmanstr. 15, Molenberg-Heerlen, tel. 045-713907 en 415666.

Alum. ZONNESCHERMEN. Bijv. br. 300 cm, uitval 100 cm ƒ 885 franco huis incl. BTW zonder montage. - Breedten tot 620 cm. Wanders, Dr. Schaepmanstr. 15, Molenberg-Heerlen, tel. 045-718907 en 415660.

FARBFERNSEHGERÄTE aus Sicherstellungen. 10 Farbfernsehgeräte à 390 DM, 10 Farbfernsehgeräte à 450 DM, 10 Farbfernsehgeräte à 190 DM, 7 Farbfernsehgeräte à 590 DM. Auch in höheren Preislagen Geräte vorhanden. Unser autorisierter Kundendienst ist seit 20 Jahren stadtbekannt. Fernsehgeschäft Roth 51 Aachen Seilgraben 14, Tel. 22231.

WEEGSCHALEN - Kasregisters. Roltex b.v. Winkelmachines. Nuinhofstr. 74 Nuth- Tel. 04447-2880 b.g.g. 04405-2000.

Rijwiel CASH & CARRY, Akerstraat 182, Hoensbroek, tel. 045-217687, filiaal Maastricht, Kommel 10, tel. 043-18633. Uw goedkoopste adres voor rijwielen en onderdelen. Een greep uit ons assortiment: Velamos kinderrijwielen vanaf ƒ 105,–, Junior rijwielen plm. 9-14 jr. vanaf ƒ 139,– Kinderzitjes vanaf ƒ 27,50, alle maten wielen bijv. 26 x 1 3/8 remnaaf ƒ 37,50, buiten- en binnenband 26 x 1 3/8 ƒ 8,50. Maandags gesloten.

KLEURENTELEVISIE grote sort. o.a. Philips 66 cm, grootb. tiptronic teruggenomen v.d. bank ƒ 950,– Saba 66 cm grootb. ƒ 345,– Blaupunkt 67 cm wit ƒ 500,– Grundig 110 gr. kleuren t.v. zeer mooi ƒ 600,– Gründig zw.w. 61 cm z.g.a.n. ƒ 195,– zw. wit t.v. spelend met garantie 45-65-85 Fa. Curvers Dr. Calsstr. 23 (Station) Schaesberg tel. 045-312091.

Electrische ORGELS en piano's, div. merken. Ook accordeons. Vrijbl. te beluisteren iedere zaterdagmiddag v. 14–18 uur of op afspraak 's avonds. Muziekhandel Unique, Hommerterweg 100, Hoensbroek. Tel. 045-211549.

Auw Wiever KOSTUUMS te k. tegen huurprijzen. Heistr. 101, Terwinselen, Kerkrade-West.

Te k. aangeb. gebord. KLEDING nu sterk in prijs verl. bij El Yamilah, Klompstr. 8 Heerlen.

Duitse PIANO'S vanaf ƒ 750,- met volledige garantie. Te k. keuze uit meer dan 50 stuks, iedere dag van 9-16 uur en zond. v. 14 tot 15 uur. Haagstr. 20, Ophoven-Sittard, tel. 04490-13869.

AUTOBANDEN grote voorraad, nieuw en gebruikt. Sterk concurrerende prijzen. Uitlijnen en balanceren op modernste apparatuur. J. Rouwette - Klimmen 04405-1286.

Wegens goede kerstverkoop zeer goede inruil KLEUREN-TELEVISIES te koop met volledige garantie, van Uden, Hoofdstr. 12, H'broek.

KLEUREN-TV's goede sort. inruil en teruggen. toest. grootb. Philips v.a. ƒ 375,– grote sort. zwart wit TV's v.a. 95, alle bek. merken, fa. Geel Grasbroekerweg 25 Heerlen tel. 045-713760.

Te koop aangeboden: BALKEN 5x15 cm ƒ 3,51 p.m, 6x16 cm ƒ 4,90 p.m 8x18 cm ƒ 6,51 p.m 8x20 cm ƒ 7,44 m, kepers 5x5 cm ƒ 1,27 m, 5x7 cm ƒ 1,76 m, 6x8 cm ƒ 2,55 m, panlatten 39 ct p.m, tengels 25 ct p.m, vlakke eterniet platen afm. 250x120 cm ƒ 13,23 p. pl. spaanplaten in alle diktes tegen sterk concurr. prijzen, grenen schroten 14x85 mm ƒ 1,23 m, vloerplanken m. visbek 15 mm dik ƒ 1,04 m, vloerplanken 22 mm dik ƒ 1,22 m, watervast triplex 18 mm in alle breedtes ƒ 23,52 m2, decowal print olijf essen 275x122 cm ƒ 26,23 p. pl., hardboard v.a. ƒ 1,35 p.m2, houtwolcementpl. 15 mm dik 50x200 cm ƒ 4,70 p.pl prijzen excl. b.t.w. Houthandel J. Rinkens B.V., Kerkstraat 149, Nieuwenhagen, Eygelshovenerweg 46, Ubach o. Worms

Radikale WEGGEEF-OP-RUIMING!! Bontmantels - bonthoeden. Krankzinnige liquidatie-koopjes: 25% t/m 60% korting!! Volle garantie. De grootste en goedkoopste bontzaak v. Nederland: De Bontkoning, Hooghuisstraat 3 (zijstr. v.d. Rechtestr.), Eindhoven-C. Als extra reklame met de opruiming: bij koop reisgeld terug (ook benzine auto). Vrijdags tot 21 uur geopend!.

KLEURENTELEVISIES. Div. merken o.a. Philips, Blaupunkt vanaf ƒ 345,– Radio Frank B.V. Bokstr. 33, Heerlen tel. 213432.

Zw.-wit TELEVISIES. Div. merken zoals: Philips, Blaupunkt tv ƒ 50, ƒ 75, ƒ 100. Radio Frank B.V., Bokstr. 33, H'heide, tel. 213432.

Nieuw ARTIKEL te koop aangeb. iets voor souvenierszaken. Tel. 045-721759.

Schoonheidsspecialisten te k. COSMETICA. Bekende merken tegen spotprijs ook examenpaketten. Verk. woensdag van 10–16 uur. Zaterdag van 10–14 uur, Groeneboord 38, Bocholtz.

Ja de nieuwe voorjaarscollectie in MEUBELEN is binnen. Kom kijken naar onze prachtige meubelen. Banstellen, slaapkamers, keuken, eiken eetkamers, grenen eetkamers, moderne eetkamers, tientallen stoelen in eiken en modern. Nu nog kortingen van 15 tot 25%. Hier enkele toppers: zwaar eiken bankstel nu ƒ 1575,–; slaapkamer iets aparts nu ƒ 795,–; eiken kasten nu ƒ 1195,–; eiken eetkamer nu ƒ 745,–; moderne eetkamer nu ƒ 495,–; grenen eetkamer nu ƒ 695,–; zeer aparte moderne kast wengé nu ƒ 189,–; eiken mimiset nu ƒ 98,–; boeren eiken mimiset nu ƒ 139,–; prachtige tienerkamer, div. kleuren nu ƒ 395,–. Bel ons op wij komen u halen en brengen u weer terug. Wij financieren voor u in 6 tot 24 termijnen. C.C. Kleba, Kerkstr. 306-312, Brunssum. Tel. 252739.

Wegens plaatsgebrek i.v.m. de verkoop van carnavalsartikelen bieden wij KLEUREN-T.V.'s aan tegen knalprijzen. Philips ƒ 695,- Philips 66 cm beeld ƒ 895,- Greatz ƒ 795,- Grundig ƒ 995,- en meer zwart-wit t.v.'s v.a. ƒ 175,- met garantie. Voor lichtorgels en uw stereoinstallatie kunt u bij ons ook terecht. Alles met garantie en onze snelle service. Kijk, vergelijk en grijp uw voordeel. Alle t.v.'s moeten weg. C.C. Kleba, Kerkstraat 306-312, Brunssum, tel. 045-252739.

Antiek strakke KASTEN bewerkte kasten, jachtkasten, stoelen, tafels, bijzettafeltjes enz. Mooi kleingoed, Irenestr. 22, Spaubeek. 04493-2156.

VORKHEFTRUCK, nieuw of gebruikt. De Valk b.v. 04406-13141. Dhr. Timmers.

OPENHAARD hout te k. 04455-1729.

Te k. AANHANGWAGENS en alle losse onderdelen o.a. assen spatschermen en klepsluitingen. Jo Knops autoshop Rijksweg-Z. 195 Sittard. Tel. 04490-12718.

ANTIEK centrum Limburg een van de grootste antiekzaken van Limburg. N. Frissen, Pepinusbrug 8-10, Pey-Echt, tel. 04754-3125 (naast Pepijnklinieken).

Te k. open HAARD hout. Tel. 045-312787.

CENTRALE VERWARMING kompl. doe-het-zelf pakket 6 rad. ƒ 2100,– 7 rad. ƒ 2400,– 8 rad. ƒ 2700,– excl. BTW. Keuring-garantie. Bel voor gratis offerte. 04406-12862.

Husqvarna Compact NAAIMACHINE, als nieuw. Nachtegaalstr. 35, Versiliënbosch-Heerlen.

INTER-HIFI RUIMT OP
OPRUIMING BEGINT 19 JAN. !! OM 09.00 UUR !!

ALLES MOET WEG!

TAPE-DECKS		
AKAI 4000DS MKII	788,--	495,--
AKAI GX215D	1288,--	995,--
AKAI 1722W ingeb. verst.	888,--	595,--
AKAI X201D	nu	595,--
ARISTONA 5504	939,--	595,--
ARISTONA 5506	1399,--	998,--
GRUNDIG TK547	946,--	598,--
PIONEER RT707	1998,--	1798,--
PIONEER RT1011	2318,--	1698,--
SONY TC378	948,--	798,--
TEAC A2300SX	1680,--	1449,--
TEAC A3300SX	1995,--	1795,--
UHER 630 Logic	2798,--	1998,--
UHER 510	nu	598,--

VOOR DIEGENEN DIE WEER IN ONZE PORTIEK BLIJVEN OVERNACHTEN: VERGEET NIET JE SLAAPZAK! HET IS 'S NACHTS KOUD BUITEN!

KLOKRADIO'S AL VANAF 59,-

TUNERS		
CYBERNET CT22	nu	848,--
DUAL CT18WS	nu	549,--
HARMAN KARDON T403	630,--	549,--
KENWOOD KT3300	nu	389,--
LENCO T30	749,--	579,--
MARANTZ 104	648,--	445,--
MARANTZ 150E	2398,--	1549,--
MARLUX MT 601	nu	349,--
PIONEER TX6500	nu	395,--
PIONEER TX7500	nu	549,--
SANSUI TU3900	689,--	498,--
YAMAHA CT810	nu	745,--

FM-STEREO + STEREO-CASSETTE

PLANAR FORMULA MPX
Een grandioze stereo autoradio - cassettespeler. Voorzien van FM stereo en MG, toonregeling, stereo-mono schakelaar en ga zo maar door!!
149.=

20 WATT!

REGAL
Een geweldige luidsprekerbox voor diegenen die weinig plaats hebben. Vermogen 20 Watt. Prijs? Veel te goedkoop, want hij kost u niet meer dan
35.–

Van diverse apparaten in deze advertentie is de behuizing of verpakking iets beschadigd.

Goed nieuws voor hobbyisten!
Tientallen defecte rekenmachinis. O.a met oplaadbare accu's. Alleen al de display is het drievoudige waard.
MAXIMALE AFGIFTE 10 STUKS PER PERSOON. NU PER STUK SLECHTS **7.50**

HOOFDTELEFOONS		
AUDIO SONIC HP250	nu	29,--
LENCO K105	nu	59,--
LENCO K106	nu	89,--
LENCO K110	nu	39,--
MARANTZ SE1S	nu	298,--
NATIONAL EAH44	nu	69,--
PHILIPS 6310	nu	69,--
PIONEER SE300	nu	75,--
PIONEER SE305	nu	89,--
PIONEER SE205	nu	49,--
PIONEER SE505	nu	165,--
PIONEER SE255	nu	75,--
PLANAR 110B	nu	12,50
PLANAR 410B	nu	29,--
PLANAR HP310B	nu	35,--
SCINTREX PR0500	nu	129,--
SCINTREX Supra	nu	79,--
YAMAHA HP1	nu	149,--
YAMAHA HP2	nu	131,--

STEREO-COMBINATIES		
ROSITA KL2600 incl. boxen	nu	1598,--
AIWA 5080 excl. boxen	nu	1298,--
ARISTONA SX6845 incl. boxen	nu	729,--
ARISTONA SX6847 excl. boxen	nu	739,--
FIDELETY UA9 incl. boxen	nu	349,--
GRUNDIG 3010 excl. boxen	nu	998,--
GRUNDIG RPC 100 excl. boxen	nu	1349,--
SILVER SS2300 incl. boxen	nu	698,--
TOSHIBA SM 2900 incl. boxen	nu	948,--

ALLE TOSHIBA COMBINATIES OP VOORRAAD TEGEN ZEER SPECIALE STUNT-PRIJZEN!!

TUNER-VERSTERKERS		
ARISTONA 5732	nu	398,--
AKAI AA1010	518,--	395,--
CYBERNET CR40	nu	848,--
FISHER 222	nu	729,--
HARMAN KARDON 430	1155,--	998,--
KENWOOD KR2600	695,--	539,--
KENWOOD KR3600	1025,--	698,--
LENCO R25	999,--	579,--
MARANTZ 2216	668,--	495,--
MARANTZ 2238	1288,--	995,--
MARANTZ 2325	2998,--	2379,--
PIONEER SX450	598,--	449,--
PIONEER SX550	798,--	589,--
PHILIPS 752	945,--	698,--
SANSUI 5050	1249,--	879,--
SANSUI 6060	1459,--	979,--
SCOTT R316	nu	598,--
SONY STR7035L	nu	798,--
SUPERSCOPE R350	nu	629,--
TEAC AG2700	840,--	740,--
TEAC AG5700	1155,--	1049,--
YAMAHA GR200	nu	598,--
YAMAHA CR620	nu	1165,--
YAMAHA CR1020	nu	1825,--
YAMAHA CR600	nu	898,--
YAMAHA CR800	nu	1098,--

Portable radio's: te veel om op te noemen! Gaan allemaal weg tegen weggeefprijzen!

SUPER-STUNT!

GRANDIOZE HIFI-STEREO-SET bestaande uit:
COMET CA 3300 Stereo versterker met een vermogen van 20 Watt, aansluitingen voor platenspeler - MD en kristal -, tape-deck, tuner, hoofdtelefoon. Toonregeling voor zowel lage als hoge tonen.

COMET CT 3300 Stereo tuner met FM, FM-stereo, MG en LG, tuningmeter, FM-stereo-indikatie, AFC, hi-blend, output-regelaar.
TWEEWEGSYSTEEM luidsprekerboxen met een grandioos geluid.
DEZE TOTALE SET KOMPLEET MET VERBINDINGSKABELS NU VAN 798,- VOOR SLECHTS
395.–

In onze etalages vindt u tientallen grandioze stunt-aanbiedingen, welke slechts eenmalig zijn. Haast u voor dat u te laat bent!

2 x 12 WATT!

CASSETTE-DECKS		
AKAI GXC570D	2568,--	1895,--
AKAI GXC760D	2098,--	1398,--
AKAI CS702D	648,--	495,--
AKAI CS34D	518,--	389,--
ARISTONA 3501	369,--	295,--
HANIMEX HCD1000	349,--	189,--
MARANTZ 5020	nu	598,--
PIONEER CTF4040	698,--	595,--
PIONEER CTF6060	898,--	798,--
PIONEER CTF1000	2298,--	1958,--
SANSUI SC1110	825,--	639,--
SONY TC209SD	1298,--	898,--
TEAC A100	840,--	698,--
TEAC A400	840,--	698,--
TECHNICS RS615US	nu	598,--
TECHNICS RS630US	nu	698,--
YAMAHA TC511S	nu	780,--

FIDELITY UA 8
Zeer luxe stereo electrogrammofoon met volautomatische platenspeler, dubbele toonregeling, hoofdtelefoon aansluiting enz. Kompleet met luxe stofkap en twee uitstekende luidsprekerboxen voor slechts
195.–

BINATONE SUPER THIN.
Een juweeltje van een electronische rekenmachine. Extra plat uitgevoerd en voorzien van luxe etui. Verder voorzien van procenttoets, worteltrekken, geheugen, zwevende komma. Dit apparaatje wordt kompleet met oplaadbare accu's en netvoeding geleverd voor de 'kleine prijs' van
39.–

PLATENSPELERS		
AKAI AP001	388,--	235,--
AKAI AP005	nu	295,--
DUAL 704/SHURE V15III	nu	598,--
HARMAN KARDON ST6	1365,--	998,--
LENCO L76R	339,--	279,--
LENCO L78R	389,--	329,--
MARANTZ 6150	518,--	395,--
MARANTZ 6100	388,--	295,--
PIONEER PL112	387,--	229,--
PIONEER PL115	467,--	298,--
SANSUI SR222/SHURE M70B	379,--	249,--
SANSUI SR525	875,--	498,--
SONY PS22	579,--	498,--
SONY PSX3	699,--	598,--
TECHNICS SL150/SMEarm	nu	649,--
YAMAHA YP800 beschadigd	1235,--	998,--
YAMAHA YP511 beschadigd	625,--	498,--
ARISTONA SG1222	nu	398,--
ARISTONA SG1312/Philips GP400	nu	249,--

ALLE BOVENGENOEMDE PLATENSPELERS INCLUSIEF MAGNETO DYNAMISCH ELEMENT!!!

ENORME SORTERING MICROFOONS. NU SPOTGOEDKOOP!

ALLE PRYZEN INCL. B.T.W.

EN DIT IS NOG LANG NIET ALLES!

ELEMENTEN		
ADC Q36	nu	75,--
ADC XLM MKII	nu	169,--
EMPIRE 2000EIII	nu	99,--
EMPIRE 2000EII	nu	89,--
EMPIRE 2000EI	nu	79,--
EMPIRE 2000E	nu	55,--
GOLDRING 900SE	nu	169,--
LENCO M100	nu	39,--
MARLUX NM106	nu	19,--
PHILIPS GP400 II	nu	59,--
PICKERING P/AT	nu	49,--
PICKERING P/ATE	nu	59,--
SHURE M44-7	nu	45,--
SHURE M44/E	nu	59,--
SHURE M75B/II	nu	59,--
SHURE SC35C PROFF.	nu	129,--
SHURE V15 III	nu	249,--

ALLE ELEMENTEN NATUURLIJK KOMPLEET MET DIAMANT-NAALD!

VERSTERKERS		
ACCUPHASE C200	2598,--	1949,--
ACCUPHASE P250	2298,--	1649,--
AKAI AM2200	398,--	295,--
CYBERNET CA60	nu	948,--
HARMAN KARDON A401	630,--	519,--
KENWOOD KA8300	2025,--	1295,--
LENCO A50	749,--	589,--
MARANTZ 1030	398,--	295,--
MARANTZ 1060	648,--	495,--
MARANTZ 1090	868,--	695,--
PIONEER SA5500 II	348,--	289,--
PIONEER SA6300	nu	298,--
SANSUI AU2900	435,--	298,--
SANSUI AU117	509,--	395,--
SANSUI AU7900	1595,--	998,--
SONY TA1630	428,--	298,--
SONY TA4650	879,--	698,--
SONY TA5650	1398,--	898,--
NIPPON SOUND SA520	nu	198,--
YAMAHA CA610	nu	695,--

LUIDSPREKERBOXEN		
3A Apogee	498,--	439,--
3A Allegreto	698,--	629,--
AKAI SR1025	188,--	145,--
AKAI SR1080	448,--	329,--
AR 17	419,--	198,--
AR 16	nu	279,--
ARISTONA 5427	nu	200,--
BOSE 301 1 stel licht beschadigd	nu	250,--
CELESTION Ditton 44	nu	375,--
JAMO J100	279,--	239,--
JAMO J150	550,--	479,--
JBL L16	525,--	349,--
KEF Chorale	nu	198,--
KLH CB8X	495,--	398,--
KLH 317	415,--	279,--
KLH 331	275,--	198,--
MARANTZ 4G	218,--	159,--
MARANTZ HD66	518,--	395,--
MARANTZ HD44	258,--	189,--
MIRSCH OM5-32	nu	598,--
PIONEER HPM40	440,--	349,--
PIONEER HPM60	585,--	489,--
SANSUI ES203	199,--	129,--
SCOTT S15	nu	250,--
STUDIOCRAFT 110 1 stel licht besch.	nu	210,--
STUDIOCRAFT 220	444,--	349,--
ULTRALINEAR 225	595,--	395,--

VERIT BOXEN TEGEN ZEER SPECIALE PRIJZEN!!!

YAMAHA NS625	nu	350,--
YAMAHA NS1000M beschadigd	1390,--	1150,--

ALLE PRIJZEN VAN BOVENSTAANDE LUIDSPREKERBOXEN ZIJN PER STUK!

INTER-HIFI
WIJCKERBRUGSTRAAT 50 MAASTRICHT 043-17738

Te koop aangeboden

Te k. prachtig BANKSTEL, kleuren-tv, gashaard huisjesmod. en gevelkachel, z.g.a.n., goedkoop. Kerkstraat 33 Waubach.

Te k. mooie KLEUREN-TV. Koopje. Parallelstraat 11, Nuth, tel. 04447-2779.

BANKSTEL te k., i.z.g.st. Sittarderweg 86, Heerlen.

Te k. pracht. DAMESSPORTFIETS en omafiets. Lijsterbesstr. 4, Brunssum-Kruisberg.

Te k. BANKSTEL; gash. Bocal 10.000 kcal. Gruttostraat 34, Heksenberg, tel. 220036.

Te k. HOUTBORDPAPIER 3 mm dik, 100 cm x 200 cm. Alleen deze mnd. slechts ƒ 12,95. U kunt het gebruiken voor carnavalsw. te versieren. Klompstr. 8, Heerlen.

CARNAVALSDRAAK en adelaar te koop. Heerstr. Zuid 31 Stein.

Te koop aangeb. diaproj. 2.8./85 mm met afstandsbed.: ƒ 180,–;NIKON-F met 2/50 mm objectief, verw. zoeker, en twee matglazen: ƒ 400,–; telelens 135 mm, met voorkies diafragma en passend op Nikon-F: ƒ 60,–; groothoek 35 mm, met voorkies diafragma en passend op Nikon-F: ƒ 60,–; Fujica single 8 mm filmcamera, met 2x zoomlens en ingeb. bel. meter: ƒ 225,–; grijsfilter voor Fujica: ƒ 12,50; overvloeier en Fade in Fade out: ƒ 60,–; plakpers 8 mm: ƒ 10,–; Kobolt 1000 watt filmzon: ƒ 50,–. Alleen na tel. afspraak. Tel. 045-31.69.35, Ubach over Worms.

Te koop aangeb. grote VOGELKOOI. Ook event. te gebr. als broedkooi. Met vier deurtjes en tussenschot om twee kooien van te maken. Afm. 50x35x27 cm: ƒ 20,–. Vogelkooitje met dak. Afm. 27x28x18: ƒ 15,–. Tel. 045-31 69 35 Ubach over Worms.

Te k. KEUKENBLOK R.V.S.-blad 2.20 mtr. lang gasfornuis en afzuigkap t.e.a.b. Rubensstr. 26 Spaubeek.

KLEURENTELEVISIES o.a. Blaupunkt, Philips, enz. v.a. ƒ 300,– ook met Tiptronic. Dr. M.L. Kinglaan 94 H'broek. Tel. 045-218596. Ook na 18.00 uur.

Te k. aangeb. VITRINEKAST 135 bij 160 met bijbehorend t.v.-kast. Dek. Quodbachlaan 73 Kerkrade.

Te k. 3 HAARDEN merk Dru, 1 wasketel, 1 kamerlamp en inmaakglazen. Kliefstr. 13. In de flat Bleijerheide.

Grote SALONKAST 280 groot te k. tegen elk aann. bod. M. Gorettistr. 107 Kerkrade.

Te k. MINIGASKACHEL en gashaard i.z.g.st. Den Haagstr. 41, Heerlen, tel. 045-716563.

Te k. DIEPVRIEZER 620 ltr., koelkast d.d. 290 ltr., koffiezetapp., 40 koppen, hoogtezon, toonbank, draagbare radio, electr. telmachine. Alles voor weggeefprijsjes. Te bevr. Limatic, Akerstr. 22, Heerlen.

Te k. PLATENSPELER Dual 1019 met versterk. en boxen. Vraagpr. ƒ 200,–. Na 17.00 uur Parallelweg 27, Heerlen.

GASH. m. thermostaat te k., goed onderh. Piersonstr. 16, ƒ 75. Tel. 045-710297, Meezenbroek-Heerlen.

ANTIEK: 2 jachtstoelen, getorste jachtkast, getorste desserttafel, dessertkastje, Henry kast, Henry II stoelen- tafel, petr.lamp en kleingoed. 04750-24075.

Te k. diverse antieke Mechelse KASTEN half hoog. Paumstr. 16, Bocholtz.

Te k. van part. antieke Mechelse TAFEL en stoelen ƒ 650,–; mahoniehouten kast met opstand ƒ 3400,– en 2 Mechelse armleuningstoelen ƒ 1150,–. Tel. 04490-19293.

Dames-, heren-, jeugd- en DERAILLEURFIETSEN. Grond Schaesbergerstr. 51A Terwinselen.

Te k. wegens verbouwing teakhouten EETHOEK, palissander kast en tafeltje, 4 zits skai leren bank en 2 stoelen, alles i.z.g.st. en t.e.a.b. Burg. Boschstr. 8, Schinveld, tel. 045-254885.

Wegens sterfgeval te k. aang. T.V. i.z.g.st. ƒ 200,–. Lemmerder 16, Brunssum.

Te k. KINDERWAGEN en eetkamer. Tel. 045-218064. Amstenraderweg 96, Hoensbroek.

Wegens omstandigheden: Westminster HALKLOK, regulateur, 2 tafelklokken, staartklok, schilderijen, beelden, kleingoed en Ford Transit klein defect. Te aanv. t.e.a.b. Tel. 04446-2993.

Te k. DAMESFIETS. Pr. ƒ 75. Tel. 452083 Kerkrade.

Moderne SLAAPKAMER te k. Tel. 045-415829.

Te k. gebr. dames-, heren- en KINDERRIJWIELEN z.g.a.n. Tel. 045-256719 Anjerstr. 8, Schinveld.

Te k. noten EETKAMER, stereomeubel. Nic. Maesstraat 9, Brunssum.

Listacon B.V. Weustenraedtstraat 45 Hoensbroek. Voor al uw ALUMINIUM bouwprodukten, zonwering en glas, nu ook aluminium kantelpoorten voor uw gehele leven. Tel. 045-213851 na 18.00 uur. 04461-1108.

Te k. AQUARIUM (125x40) geh. compl. en plus ombouw. Tel. 045-217182.

Te k. BRUIDSJURK maat 44. Vredesstr. 23 Schaesberg, tel. 045-414377.

Interart. Antiek biedt aan, eiken 1 en 2 deurs KASTEN, damesbureaus, broodkastjes, 1 deurs spinde, eethoeken, Franse kasten. Nieuw binnengekomen Jachtkamer, Henri deux kasten, cilinderbureau. Mechelse kasten en eethoeken. Prachtige hoekkast, 1 deurs Limburgse kast, eiken kabinet, Rustieke Spaanse kast, kastbureau, tinkast. Alle dagen open. Interart, Irmstraat 22, Simpelveld. Tel. 04442-3161.

Te k. 2-pans FRITEFORNUIS. Zeer gesch. v. restaurant of instelling, z.g.a.n. De Dorpskroon, St. Catharinastr. 28, Ulestraten.

Zondag 22 jan. kunst- en ANTIEKMARKT te Doenrade van 10 tot 18 uur in het streektrefcentrum aan de Kerkstraat.

Te k. aangeb.: 1 GASHAARD ƒ 100; 2 Gibson-gitaarelementen ƒ 175. Schroederstr. 12, Schaesberg.

Kurnig verlichting B.V., Dr. Poelsstraat 19, Heerlen biedt u aan: prachtige houten SCHEMERLAMPVOETEN met lederen kappen van klein tot groot met 20% korting.

Kurnig verlichting B.V., Dr. Poelsstraat 19, Heerlen biedt u aan: pr. houten SCHEMERLAMPVOETEN met lederen kappen van klein tot groot met 20% korting.

Te koop zeer exclusieve VISAQUARIUM met vis, verwarming, tijdklok enz. gebeeldhouwd uit steen 200x50x40 cm, volglas ƒ 1500,–. Lichtenbergstr. 38 Schaesberg, tel. 311201.

Te koop gevraagd

2e hands DIAMANTEN te k. gevr. tel. 045-721759 of 717340.

Te k. gevr. KEUKENMEUBELEN en rvs-aanrecht, onderkastjes, kamermeubelen met prijsopgave. Br o.nr. GE 276 LD-Geleen.

Te k. gevr. enkele goedlopende FRITURES met pand. D.A.O. Dorpstraat 76, Brunssum. Tel. 045-256845.

Te k. gevr. een perceel WEILAND, groot plm. 2.000 tot 3.000 m2. Eventueel met stal, gelegen aan de verharde weg in de omg. v. Valkenburg - Nuth - Klimmen etc. Br. o. no. G 198 LD Hrln.

Wie heeft op zolder nog antieke SPULLETJES of spulletjes uit grootmoeders tijd. Wilt u mij dan bellen? 04750-24075.

Te huur aangeboden

AUTOVERHUUR Peter Auckel, Nieuwenhagerheidestr. 57, Ubach o. Worms.

AUTOVERHUUR Peter Auckel, Nieuwenhagerheidestr. 57, Ubach o. Worms.

Te huur OUDEWIJVENCOSTUUMS. Te bevr. Spechtstr. 10 Heksenberg.

Gem. KAMERS te h. Voor 2-pers. Tel. 04490-18010.

AANHANGWAGENS te huur aangeb. Dassen, Stationstr. 6, Kerkrade, tel. 045-455088.

Te h.a. KAMERS met eigen keuken, vrije ing. in centrum van Heerlen. Br. on. no. 0377 LD-Heerlen.

Te h. aangeb. gem. KAMERS m. c.v. gebr. van tel. keuken en douche te Kerkrade. Tel. 045-454242.

KAMERS te huur met gebr. van keuken. Akerstr. 176 Hoensbroek.

PENSION aangeb. voor nette heer. Ganzeweide 81 Heerlerheide.

2 doorl. gem. KAM. te h., compl. sl.kam., woonk., keuken, douche, tv, tel., c.v. enz. Te bevr. tel. 453962 Kerkrade.

Te h. eenpers. gem. ZIT-SLAAPK. m. c.v., ap. ingang vanaf 12 uur Nieuwstr. 181 Kerkrade Holz.

Te huur gemeubileerde KAMERS met eigen keuken. Tel. 045-255955, Pr. Hendriklaan 58, Brunssum.

Gemeubileerde KAMERS te huur in Brunssum, m. alle comfort. Te bevr. 045-250468.

Te h. aangeb. 1 of 2 pers. gem. ZIT-SLAAPKAMER vlakbij station Heerlen. Inl. 045-713978.

Alleenstaande zoekt DAME of heer voor inwoning. Tel. 311759.

KAMER te h. in centr. v. Heerlen, c. keuken, douche en vrije opgang. Tel. 045-717190.

Te huur APPARTEMENT voor twee studenten ca. 1 km van centrum Heerlen. Tel. 045-721081.

Carnavals- en AUW-WIEVERKOSTUUMS te huur. Tev. verk. van carnavalspakjes. Tankstation de la Roy, hoek Amstenraderweg-Spoordijkstr. Tel. 213676. Dag. 14.00-19.00 u. Zond. gesloten.

Te huur 2 gem. k., w.c. en douche. Tel. 045-418308 na 19 uur.

Gem. KAMER te huur m.a. comfort v. heer, à ƒ 185,– p. mnd. Tel. 045-710725.

Te huur gevraagd

Te h. gevr. WOONRUIMTE in Hulsberg of omg. tel. 04450-1634.

Met spoed te huur gevraagd WINKELPAND centrum Heerlen. Goede ligging beslist noodzakelijk. Br. NI 7090 LD N'hagen

Net stel skt. m. spoed etage Kerkrade, Heerlen of omg. tel. 045-455428. Tussen 17 en 19 uur.

Te h. gevr. landelijk gel. HUIS m. grond in Zuid-Limburg per 1 febr., huur tot ƒ 1000,– per mnd. Br. ond. nr. HO 207 LD Hoensbroek.

Met spoed te huur gevr., in Brunssum of direkte omgeving KANTOORPAND of winkelpand. D.A.O. Dorpstraat 76, Brunssum, tel. 045-256845.

Te huur gevr. d. gezin 4 pers. een WONING of flat. Liefst in landelijke omgeving Heerlen-Sittard. Tel. 043-16469.

Te h. gevr. KAMER v. student 18 jr. graag m.g.v. keuken en douche. Weekends afwezig. Tel. 715716 na 18 uur.

Zelfst. nette dame, 43 jaar, met Schotse herder (collie of lassie) zoekt een grote ongest. en ongem. KAMER voorzien van wasbak, warm en koud water, over ca. 1 à 1½ mnd. Liefst bij bos en heide en met gebruik van keuken/douche/toilet. Centr. verwarmd, houdt zelf alles schoon. De hond is zeer lief, leuk en aantrekkelijk. Hij is het enigste wat ik bezit; is zindelijk, doet niets in de tuinen of grasveld, is speels, maar bang voor kleine kinderen die achter hem aanzitten, blaft niet vaak, zelden, is 2 jaar. Br. onder nr. BR 123 LD Brunssum.

Studente zoekt BOVENWONING in Heerlen of omg. Tel. 045-317131.

Ruilen

Wil ruime EENGEZINSWON. in Tegelen (huur ƒ 288 (ruilen met soortgel. won. in H'broek of omg. Br. o. no. Ho 205 LD H'broek.

Gerenoveerde EENGEZINSWONING 2 slk. + c.v. Molenberg-Heerlen te ruil tegen woning omg. Ubach o. Worms. Tel. 418859 of 316875.

Onroerend goed

Te k. gevr. leuk HUISJE ten zuiden van Sittard voor over ca. 4 mnd. Br. o. no. 0152 L.D. Heerlen.

BUNGALOWS, landhuizen en woningen gevr. voor diverse serieuze relaties in de omgeving van Heerlen en Maastricht tot ca. ƒ 500.000. Aanbiedingen aan Ozek Mak. B.V., Stationsstr. 21, Heerlen, tel. 045-715642.

VALKENBURG: te koop halfvrijstaand woonhuis met oprit en garage en 2e oprit naast het huis. Grondopp. ca. 315 m2. Bouwj. 1962. Ind.: doorzonkamer, keuken, hal, toilet, 4 slaapkamers, badkamer met ligbad, c.v., voor- en achtertuin. Benedenappartement: met 2e toilet en douche, is momenteel verhuurd. Aanv. in overl. Prijs ƒ 225.000 k.k. Inlichtingen: M.B.K. Vastgoed b.v., Hoofdstraat 53, Amstenrade, tel. 04492-2800.

Wij vragen voor onze cliënten WONINGEN, herenhuizen, bungalows en bouwterreinen. Makelaardij Lindelauf, Voerendaal, tel. 04446-1579.

BOUWPLAATS te k. gevr. voor landhuizen of bungalows. Min. 400 m2. Aanbiedingen: postbus 167, Hoensbroek of tel. 045-213928.

KERKRADE: te koop Paulus Potterstraat 19: halfvrijstaand woonhuis met voor- en achtertuin en garage. Bouwj. 1968. Ind.: ruime doorzonkamer, keuken, hal, toilet, ruim trappenhuis, 3 slaapk., badkamer met ligbad, provisiekelder, c.v. Aanv. direct. Inlichtingen: M.B.K. Vastgoed b.v., Hoofdstraat 53, Amstenrade, tel. 04492-2800. ƒ 129.000 k.k.

SUSTEREN: te koop tussengelegen dubbel woonhuis met c.v. Bouwj. 1935. Grondopp. ca. 630 m2, ca. 40 m2 tuin met fruitbomen. Ind. boven: woonkamer, keuken, berging, grote zolder, douche, toilet, grote slaapk. Beneden: 3 slaapk., douche, toilet, 2 bergingen, kelder, L-vormige woonkamer, grote keuken met Amerikaanse aanbouwkeuken, aparte c.v.-installatie voor boven- en benedenwoning. Bovenwoning momenteel verhuurd. Aanv. in overl. Prijs ƒ 169.000 k.k. Inlichtingen: M.B.K. Vastgoed b.v., Hoofdstraat 53, Amstenrade, tel. 04492-2800.

HOENSBROEK: te koop prachtig gelegen vrijstaand landhuis, 1e klas ligging. Vraagprijs ƒ 410.000 k.k. Inlichtingen op aanvraag. M.B.K. Vastgoed b.v., Hoofdstraat 53, Amstenrade, tel. 04492-2800.

NIEUWENHAGEN: te koop bedrijfspand annex woonhuis met magazijnen en garage. Koopsom ƒ 120.000 k.k. Overname van het huidige gevestigde bedrijf is mogelijk. Het betreft een ter plaatse zeer goed renderende slagerij met ruime bestaansmogelijkheden. Bij eventuele overname is de koopsom van inventaris en voorraad nader overeen te komen. Geen betaling voor good-will. Voor serieuze gegadigden is inzage in de boeken toegestaan. Inlichtingen: M.B.K. Vastgoed b.v., Hoofdstraat 53, Amstenrade, tel. 04492-2800.

NIEUWENHAGEN: te koop bedrijfspand annex woonhuis met magazijnen en garage. Zeer gunstig gelegen. Koopsom ƒ 175.000 k.k. Overname van het huidig gevestigd bedrijf (zelfbedieningszaak) is mogelijk. Het bestaand bedrijf is ter plaatse zeer goed gesitueerd en omvat een grote klantenkring welke voor een eventuele opvolger een ruime bestaansmogelijkheid biedt. Bij eventuele overname is de koopsom van inventaris en voorraad nader overeen te komen. Voor serieuze gegadigden is inzage in de boeken toegestaan. Geen betaling voor good-will. Inlichtingen: M.B.K. Vastgoed b.v., Hoofdstraat 53, Amstenrade, tel. 04492-2800.

Voor verschillende van onze cliënten zoeken wij HUIZEN in de prijsklasse van ƒ 130.000,– tot ƒ 180.000,–. Aanbiedingen: B.V. Mesterom Makelaardij o.g., Postbus 77 - Elsstraat 13 Beek (L.), tel. 04402-3636.

URMOND: halfvrijstaand woonhuis met garage en c.v. te koop. Mooie tuin. Bouwj. 1970. Ind.: zolder, 3 slaapkamers, hal, toilet, trappenhuis, doorzonkamer met tegelvloer en open haard. Moderne keuken. Aanv. in overl. Prijs ƒ 159.000 k.k. Inlichtingen: M.B.K. Vastgoed b.v., Hoofdstraat 53, Amstenrade, tel. 04492-2800.

URMOND: te koop halfvrijstaand woonhuis met c.v. en garage, mooi aangelegde tuin. Ind.: zolder, 4 slaapkamers, badkamer met douche en 2e toilet, hal, toilet, trappenhuis, grote doorzonkamer, ruime keuken. Aanv. in overl. Prijs ƒ 155.000 k.k. Inlichtingen: M.B.K. Vastgoed b.v., Hoofdstraat 53, Amstenrade, tel. 04492-2800.

HOENSBROEK: adres: Koestraat 1 te koop prachtig vrijstaand woonhuis met garage en c.v. Bouwj. 1974. Ind.: beg. grond: hal met toilet en trappenhuis, woonkamer met parketvloer, keuken met aanbouwkeuken met koelkast, gascomfoor en afzuigkap. Verd.: 3 ruime slaapkamers, badkamer met ligbad, v.w. en 2e toilet. Zolder bereikbaar via vliezotrap. Voor en achter het huis is een tuin en terras. Het pand is zeer goed gebouwd. Prijs ƒ 209.600 vrij op naam. Aanvaarding direkt. Inl.: MBK Vastgoed b.v., Hoofdstraat 53, Amstenrade. Tel. 04492-2800.

FLATWONING te k. aangeboden zonder eigen geld. Netto hyp.lasten per maand ƒ 572,- Gunstige ligging in Geleen-Zuid. Ind. woonk. 3 slaapk., badk. c.v. enz. Inl. 045-414728.

SCHAESBERG: te koop een mooie ruime flat met 2 slaapkamers. Ind.: ruime woonkamer, keuken, hal en toilet. badkamer en 2 slaapkamers. Prijs ƒ 75.000 k.k. Direkt te aanvaarden. Inl.: MBK Vastgoed b.v., Hoofdstraat 53, Amstenrade. Tel. 04492-2800.

VILT: (bij Maastricht) te koop een prachtig halfvrijstaand huis. Bouwj. 1973. Ind.: ruime doorzonkamer, keuken met aanbouwkeuken, hal met toilet, 3 grote slaapkamers, badkamer met ligbad en douche. Grote garage. Het hele pand is onderkelderd. De c.v. werkt op gas. Dit pand is direkt te aanvaarden. Prijs ƒ 198.000 kosten koper. Inl.: MBK Vastgoed b.v., Hoofdstraat 53, Amstenrade. Tel. 04492-2800.

HEERLEN: halfvrijstaand woonhuis. Bwjr. 1928 (ged. verhuurd) nabij het centrum van Heerlen. 2 etages van het pand zijn verhuurd hetgeen ƒ 21.000 huur per jaar opbrengt. Achter het pand ligt een tuin van 18 meter lang en 8 meter breed. Een gedeelte van het huis is vrij voor bewoning. Het hele pand is voorzien van c.v. op gas en is geheel onderkelderd. Het pand is goed onderhouden. Aanvaarding direkt. Prijs ƒ 130.000 k.k. Inl.: M.B.K. Vastgoed b.v., Hoofdstraat 53, Amstenrade. Tel. 04492-2800.

Wij zoeken WOONHUIZEN, bungalows, landhuizen etc. in omgeving Bocholtz, Simpelveld in elke prijsklasse. Neem geheel vrijblijvend kontakt met ons op. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen. Tel.: 045-712255.

VOERENDAAL: mooi halfvrijstaand woonhuis met garage en c.v. Van binnen mooi opgeknapt. Indeling: hal met toilet, ruime keuken, woonkamer ca. 40 m2 met open haard. Verd.: 3 ruime slaapkamers, badkamer met douche, zolder. Het pand is in goede staat van onderhoud. Aanvaarding binnen 6 weken. Prijs ƒ 139.000 k.k. Inl.: M.B.K. Vastgoed b.v., Hoofdstraat 53, Amstenrade. Tel. 04492-2800.

BRUNSSUM te k. moderne semibungalow: overdekt entree, betegelde hal 16 m, ruim toilet met fontein, L-vormige living 48 m, keuken 18 m met Bruynzeel kasten, extra werkvertrek met schouw 36 m; verdieping: L-vormige slaapk. met berging, 2e grote slaapk., 1 kleinere slaapkamer. badk. met ligbad en 2e toilet. C.v.-ruimte. Inl. Super Adviesbur. Onr. Goed, Vondelhof 6, Brunssum, tel. 045-254478.

Wij zoeken een riant halfvrijstaand WOONHUIS met 3 of 4 slaapkamers en c.v. in de gemeente Spaubeek-Beek-Elsloo. U verkoopt uw huis? Bel dan naar: Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen. Tel.: 045-712255.

BRUNSSUM: te koop halfvrijstaand woonhuis met oprit en garage. 1e klas ligging. Ind.: ruime woonkamer, keuken, hal, toilet, 4 slaapkamers, badkamer met douche. Verwarming door middel van gashaarden. Vele mogelijkheden voor modernisering aanwezig. Prijs ƒ 122.000 k.k. Inlichtingen: M.B.K. Vastgoed b.v., Hoofdstraat 53, Amstenrade, tel. 04492-2800.

HERENHUIZEN in Heerlen en omstr. gevr. Vrijblijvende aanbiedingen aan A.J.H. Leenaers, makelaar in onroerende goedren, beëdigd taxateur, lid NBM en MCC, lid Limburgse Beurs Makelaars. Romboutslaan 2, Welten-Hrln, tel. 717237.

B.V. Mesterom Makelaardij o.g. vraagt HUIZEN voor cliënten in geheel Zuid-Limburg. Voor inl.: draai 04402-3636, de onroerend goed lijn.

NEERBEEK: te koop vrijstaand woonhuis met c.v. en garage. Grondopp. ca. 225 m2. Ind.: doorzonkamer, keuken met moderne inbouwkeuken, hal, toilet, 4 slaapkamers, badkamer met ligbad, 2e toilet en v.w. Aanv. in overl. Prijs ƒ 159.000 k.k. Inlichtingen: M.B.K. Vastgoed b.v., Hoofdstraat 53, Amstenrade, tel. 04492-2800.

CENTRALE VERWARMING kompl. doe-het-zelf pakket 6 rad. ƒ 2100,– 7 rad. ƒ 2400,– 8 rad. ƒ 2700,– excl. BTW. Keuring-garantie. Bel voor gratis offerte 04406-12862.

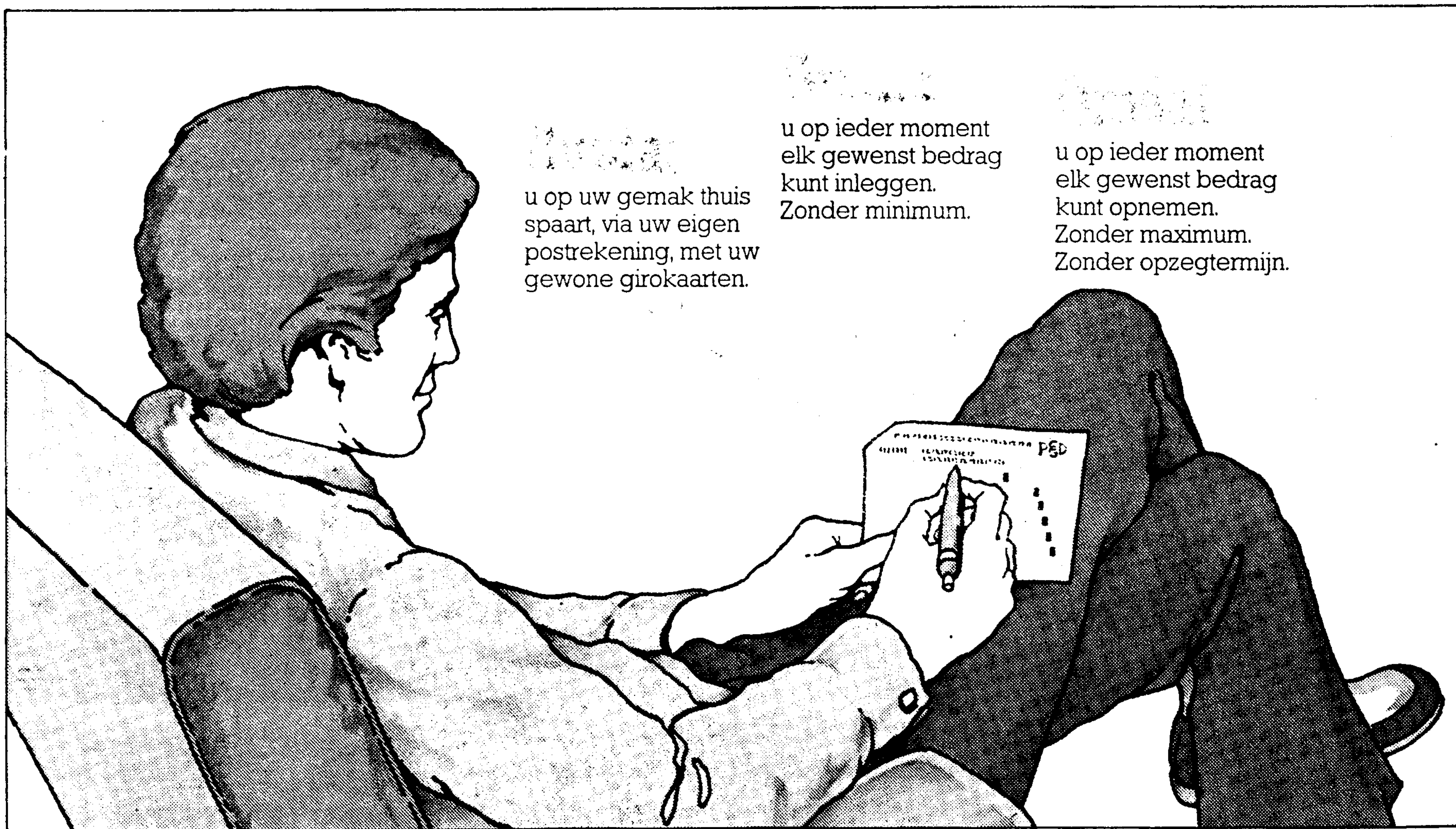
KONINGSBOSCH, Haverterstraat te koop vrijstaande geheel gerenoveerde boerderij in oudhollandse stijl, met aangelegde tuin, vijver, zonneweide en tuinhuis en garage. Ind.: ruime hal, grote woonkamer, open keuken, 5 slaapkamers, badkamer met gekleurd sanitair, grote zolder. Gehele pand is voorzien van c.v. Perceelgrootte plusminus 1800 m2. Vraagprijs ƒ 280.000 k.k. Inlichtingen: Geld- en Woningwinkel, Hoofdstraat 376, Hoensbroek, tel. 045-220522.

HEERLEN-NOORD, Heistraat, te k. halfvrijstaand woonhuis met tuin. Indeling: hal, woonkamer, open keuken met apparatuur en eetbar, toilet, bijkeuken en berging. 1e verdieping: 3 slaapkamers, ingebouwde kasten, badkamer met ligbad. 2e verdieping: vliezotrap naar ruime zolder met c.v. Gehele huis voorzien van Bruynzeel-parketvloeren. Incl. vitrage. Vraagprijs ƒ 155.000 k.k. Direct te aanvaarden. Inl.: Geld- en Woningwinkel, Hoofdstraat 376, Hoensbroek, tel. 045-220522.

ELSLOO, Hubertusstraat, te koop riant vrijstaand woonhuis (bouwjaar 1973). Ind.: hal, toilet, L-vormige woonkamer met open haard en parketvloer. Keuken met moderne inbouwapparatuur, bijkeuken en ruime garage. 1e verd.: 3 slaapkamers, badkamer met ligbad en 2e toilet. Vaste trap naar vliering waarop 1 slaapkamer, c.v.-ruimte en zolder. De gehele afwerking is duurzaam, gevarieerd en goed verzorgd. Perceelgrootte 410 m2. Rustiek aangelegde tuin met veel gevarieerde beplanting. Vraagprijs ƒ 255.000 k.k. Inlichtingen: Geld- en Woningwinkel, Hoofdstraat 376, Hoensbroek, tel. 045-220522.

KERKRADE: te koop halfvrijstaand woonhuis met c.v. en garage. Bouwj. 1928. Grondopp. ca. 380 m2, inh. ca. 500 m3. Ind.: doorzonkamer, keuken, hal, toilet, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad en douche. Aanv. in overl. Prijs ƒ 159.000 k.k. Inlichtingen: M.B.K. Vastgoed b.v., Hoofdstraat 53, Amstenrade, tel. 04492-2800.

Voor makkelijk sparen moet u bij de postgiro zijn



U kies[illegible] spaarrekening:

RENTE-REKENING

Als u denkt: "ik zal mijn spaargeld wel snel weer nodig hebben" is de Renterekening het voordeligst voor u.
Rente: [illegible]%

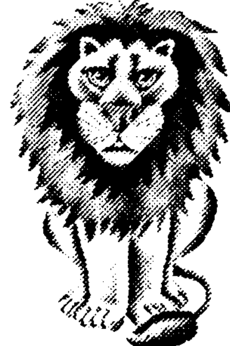
PLUS-REKENING

Voordeliger dan de Renterekening wanneer u uw spaargeld niet binnen 6 maanden opneemt, omdat 1% van elk opgenomen bedrag in mindering van uw tegoed wordt gebracht.
Rente: 6%

STER-REKENING

Voordeliger dan de Plusrekening wanneer u uw spaargeld niet binnen 12 maanden opneemt, omdat 2% van elk opgenomen bedrag in mindering van uw tegoed wordt gebracht.
Rente: 7%

Automatisch sparen: u spaart nog makkelijker als u ons elke maand of elk kwartaal een vast bedrag naar uw spaarrekening laat overmaken. Uw tegoed groeit dan helemaal „vanzelf".
Meer informatie: u vindt een duidelijke folder met aanmeldingsformulier op elk postkantoor. Die folder is ook verkrijgbaar met de bon, via tel. 0017 (gratis) of via tel. (020) 5 89 31 37.





Bon voor meer informatie:

Stuur mij de folder ☐ „Makkelijk sparen met de postgiro en de RPS". Folders over andere diensten: ☐ lenen ☐ hypotheken ☐ betalen.

Naam:
Adres:
Plaats:

Deze bon in een envelop zonder postzegel sturen naar Rijkspostspaarbank, afd. voorlichting, Van Baerlestraat 27, 1071 AN Amsterdam. LD-03

M+V het grootste orgelbedrijf van nederland gaat opruimen, en hoe...

vanaf 19 januari om 9 uur enorme koopjes, enorme aanbiedingen.



Demonstratie-orgels, toonzaalmodellen en studie-instrumenten. Alles moet weg. Prijzen, die tot **35%** onder de normale waarde liggen. De orgels zijn in goede staat en worden onder M + V garantie verkocht.

Uw orgel staat er vast en zeker bij!

Kom kijken - kom luisteren - (of beter nog) kom zelf spelen bij:

mossel + versteege

Heerlen Honigmanstraat 5-7 tel.: 045-717155

Vestigingen te: Den Haag - Groningen - Delft - Zoetermeer - Leidschendam - Middelburg - Goes - Heerlen - Rijswijk - Assen

---

GELD LENEN

snel & zeker zonder onderpand

- binnen 90 minuten is uw lening akkoord
- dezelfde dag wordt uw geld thuis bezorgd
- wij garanderen de juistheid van onze tarieven

5.000,-	60 x 115,-	25.000,-	96 x 396,-
10.000,-	60 x 227,-	30.000,-	96 x 473,-
15.000,-	96 x 241,-	35.000,-	96 x 550,-
20.000,-	96 x 318,-	40.000,-	96 x 627,-

Ook verzorgen wij 1e, 2e, 3e hypotheken

Overlijdens risico is gedekt.
Ook alle andere bedragen en looptijden mogelijk.
BEL 04754 - 3535 * 10 lijnen

WOLTHERS

Financieringskantoor Nieuwe Markt 22, Echt
geopend van ma t/m vr van 8.45 tot 17.30 uur.

CMV BANK

Crediet Maatschappij Venlo

Wij geven U graag advies
Onze specialiteit is FINANCIELE DIENSTVERLENING tegen uiterst gunstige voorwaarden

Alle inlichtingen verstrekken wij gaarne telefonisch. Ook bent U van harte welkom op ons kantoor.

Heerlen-Molenberg, Kerkraderweg 40, tel. 045-413700
Brunssum, Kerkstraat 294, tel. 045-251043
Geleen, Rijksweg Z 211, tel. 04494-45870

GEVR. BETREKK. · VAKANTIE · TE HUUR GEVR. · DIEREN · HUIZEN · TE KOOP AANGEB. · BOUWVAK · RUILEN

Geef uw Piccolo schriftelijk op.

Gemakkelijker kan het niet. Bekijk het voorbeeld en vul dan de bon in. Sluit een ondertekende girobetaalkaart, een betaalcheque of een Eurocheque (denk aan het nummer op de achterzijde) met het juiste bedrag in. Bij brieven onder nummer 1 x plaatsen ƒ 1,– extra, bij meerdere plaatsingen ƒ 2,–.

Deze piccolo kost:
1x plaatsen ƒ 6,26
3x plaatsen binnen een week ƒ 15,65
behalve onroerend goed op zaterdag.

3 dagen voor plaatsing zenden aan:
Limburgs Dagblad
Piccolo's
Postbus 14
6400 AA Heerlen

VOORBEELD

WEGENS PLAATSGEBREK TE KOOP AQUARIUM MET TOEBEHOREN. NIEUWSTRAAT 298 DORP TEL. 22543

Rubriek: TE KOOP AANGEB.

plaatsen 1x	3x
4,53	11,34
4,53	11,34
4,53	11,34
6,26	15,65
7,99	19,97
9,71	24,28
11,44	28,60
13,17	32,92
14,89	37,23
16,62	41,55

bon Laat achter elk woord een hokje open
Voor leestekens een apart hokje gebruiken

Prijzen inkl. BTW

1x	3x
4,53	11,34
4,53	11,34
4,53	11,34
6,26	15,65
7,99	19,97
9,71	24,28
11,44	28,60
13,17	32,92
14,89	37,23
16,62	41,55
ƒ 1,–	ƒ 2,–

EXTRA VOOR BRIEVEN ONDER NUMMER

Rubriek Plaatsingsdatum/data
Naam
Straat
Plaats Tel

---

wegen Geschäftsaufgabe

PELZ-TOTAL-AUSVERKAUF

Wir haben unseren gesamten Warenbestand um 30 bis 50% reduziert

Bisam Jacken	~~1990,–~~	990,–	Nerz Jacken alle Farben	~~2600,–~~	1690,–
Rotfuchs Mtl. ausgel.	~~5990,–~~	3200,–	Spitz Nutria Jacken	~~1200,–~~	590,–
Swakara Persianer Mtl.	~~2850,–~~	1425,–	Kalbfell Jacken	~~940,–~~	450,–
Ind. Lamm-Jacken	~~2300,–~~	1450,–	Spitz-Nutria Mtl.	~~2850,–~~	1750,–

Für Sie die Gelegenheit, absolut hochwertige Qualität zu günstigen Preisen zu erhalten. Bis Größe 52

Simona PELZE

Komphausbadstr. 26
5100 Aachen
Tel. 0241/39369
neben Horten

Onroerend goed

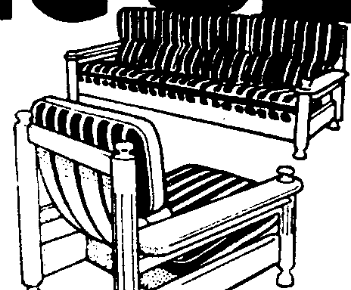
HEERLEN: gunstig gel. halfvrijst. woonh. met inspandige gar. en c.v. Ind.: souterrain: gar. (9.03 x 3.47) via achterzijde bereikbaar, berging c.q. hobbyruimte (7.03 x 2.28), beg. grond, hal, toilet, keuken, woonk., 1e verd.: 3 slpk., badk. met ligb. en vw., 2e verd., zolder, koopprijs ƒ 155.000,– k.k. incl. vloerbed., glas, overgordijnen, zonwering, 2 luxaflex. Aanv. medio maart 1978. Tel. 045-722069.

Te k. van part. halfvr. st. gesplitste won. Bovenw. geh. apart. Bened. won. direct aanv., berg, garage en tuin, uitst. onderh. en ged. gestoff. In een koop, vr.pr. ƒ 135.000,– k.k., gel. te HOENSBROEK Heisterberg 74, tel. 045-220817.

BRUNSSUM: te koop geschakelde tussenwoning met garage, c.v., Z-vormige living met sier open haard, tuin, 4 slpk., vraagrpijs ƒ 129.900,- k.k. Huurprijs ƒ 850,-. P.m. Inl. Horstink-Brunssum B.V., Merkelbeekerstraat 4 te Brunssum, tel. 045-256161.

BUCK ruimt op

Eiken bankstel
Bestaande uit een 3-zits bank en 2 fauteuils. Met losse kussens van dralon velours.
Dus gemakkelijk in het gebruik
van ƒ 3675,– voor ***ƒ 1995,–***



BUCK ruimt op

buck wonen
de sfeermakers & interieur-adviseurs
hoofdstraat 91/kerkrade/telefoon 045-455858*

BUCK ruimt op

Leren banken
Iets moois, van echt rundleer.
Banken met stijl en allure.
2- en 3 zits bank,
samen voor maar ***ƒ 2975,–***



Onroerend goed

MERKELBEEK: te koop halfvrijstaand woonhuis met c.v. en garage. Bouwj. 1967. Grondopp. ca. 305 m2, inh. ca. 400 m3. Ind.: doorzonkamer met open haard, keuken met Amerikaanse aanbouwkeuken, hal, toilet, 3 slaapkamers, betegelde badkamer met ligbad, thermopane glas. Aanv. in overl. Prijs ƒ 169.000 k.k. Inlichtingen: M.B.K. Vastgoed b.v., Hoofdstraat 53, Amstenrade, tel. 04492-2800.

Te k. gevr. voor div. serieuze relaties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgrond in Zuid-Limburg. Geschikte objecten worden direkt aangekocht. Inl. Hoevenaars ass. BV Merkelbeekerstraat 31, Brunssum. Tel. 045-252109.

Toiletkraan warm of koud met perlator iets moois ƒ 19,50

Fonteinbakje
36 cm wit ƒ 26,75
idem in kleur ƒ 36,75

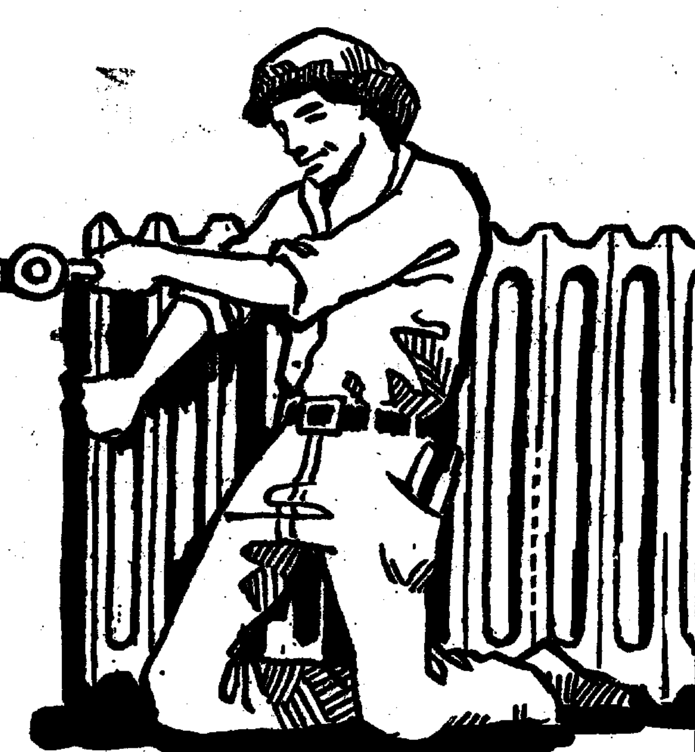
Wastafel, kristalporselein, wit, met plugbeker-syphon en eengatsmengkraan, ƒ 99,-
idem in kleur ƒ 119,-

Klosetpot
AO- of S-uitlaat, in kleur, kompleet met bevestigingsschroeven ƒ 79,-

Dubbele klosetzitting
zwart ƒ 17,50
idem in kleur ƒ 20,95

Diverse sanitairkoopjes met lichte beschadigingen

o.a.
Spiegels vanaf ƒ 5,-
Klosetpotten v.a. ƒ 25,-
Wastafels v.a. ƒ 25,-
Fonteintjes v.a. ƒ 20,-
Badkuipen v.a. ƒ 45,-
Douchebakken v.a. ƒ 30,-



Crane CV-ketel
type 7102 UK of UZ, kap. 15.500 k.cal. ƒ 795,-

Crane CV-ketel
type 7105 UK of UZ kap. 28.600 k.cal. ƒ 995,-

Crane CV-ketel
type 7103 UK of UZ kap. 18.900 k.cal. ƒ 825,-

CV-circulatiepomp
met 1 duims koppeling ƒ 135,-

Crane CV-ketel
type 7104 UK of UZ kap. 22.700 k.cal. ƒ 895,-

CV-buis dunwandig
Ø 15 mm p.m. ƒ 2,05
Ø 22 mm p.m. ƒ 3,40
Ø 28 mm p.m. ƒ 4,20



Klosetkombinatie
bestaande uit: klosetpot AO- of S-uitlaat, met laaghangend reservoir wit, kompleet met bevestigingsschroeven ƒ 125,-

Badmengkraan,
kompleet met slang, handdouche en opleghaak ƒ 68,-

Douchemengkraan
omstelbaar met draaibare uitloop ƒ 49,-

Eengreepmengkraan
met draaibare uitloop ƒ 39,-

Gootsteenmengkraan ƒ 52,50

Plastik douchegordijn
effen of dessin, 120 x 195 cm v.a. ƒ 8,95

Gasboiler 115 liter inhoud, met inlaatkombinatie, Giveg-keur ƒ 395,-

Handdouche
met verstelbare doucheknop ƒ 25,-

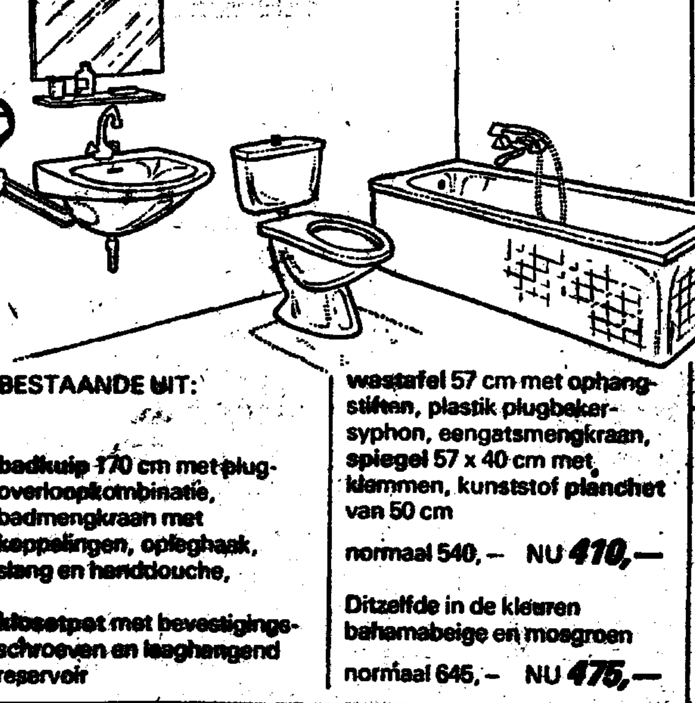
Wastafel beige ƒ 49,-

Sphinx duoblock AO mosgroen en bahama-beige ƒ 245,-

Roodkoperen buis
kiwa-keur
Ø 12 mm p.m. ƒ 2,95
Ø 15 mm p.m. ƒ 3,75
Ø 22 mm p.m. ƒ 6,95

Plaatstalen douchebakken 80 x 80 cm mosgroen of beige ƒ 67,50

Komplete badkamer



BESTAANDE UIT:

badkuip 170 cm met plug-overloopkombinatie, badmengkraan met koppelingen, opleghaak, slang en handdouche,

klosetpot met bevestigingsschroeven en laaghangend reservoir

wastafel 57 cm met ophangstiften, plastik plugbeker-syphon, eengatsmengkraan, spiegel 57 x 40 cm met klemmen, kunststof planchet van 50 cm

normaal 540,– NU 410,–

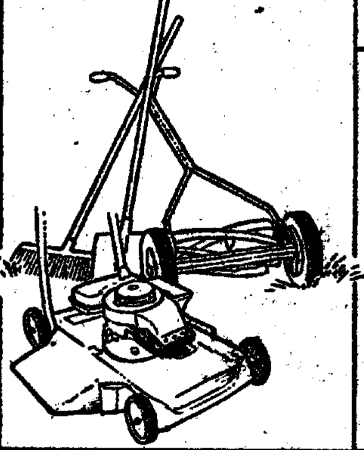
Ditzelfde in de kleuren bahamabeige en mosgroen

normaal 645,– NU 475,–

Alle handmaaiers 15% korting 15%

Spade ƒ 7,95
Tuinhark ƒ 6,25

Alle motormaaiers 20% korting 20%



Triplaten
4 mm gegroefd, in olijf-essen, teak, palissander en knotty ceder, 244 x 122 cm ƒ 22,95

Licht eiken
244 x 61 cm ƒ 11,95

Amerikaans eiken
244 x 61 cm ƒ 11,95

Lauan gelakt
244 x 61 cm ƒ 7,95
244 x 122 cm ƒ 15,90

Spaanplaat
250 x 125 cm. per plaat
8 mm ƒ 13,95
10 mm ƒ 15,50
12 mm ƒ 16,95
16 mm ƒ 19,65
18 mm ƒ 21,95

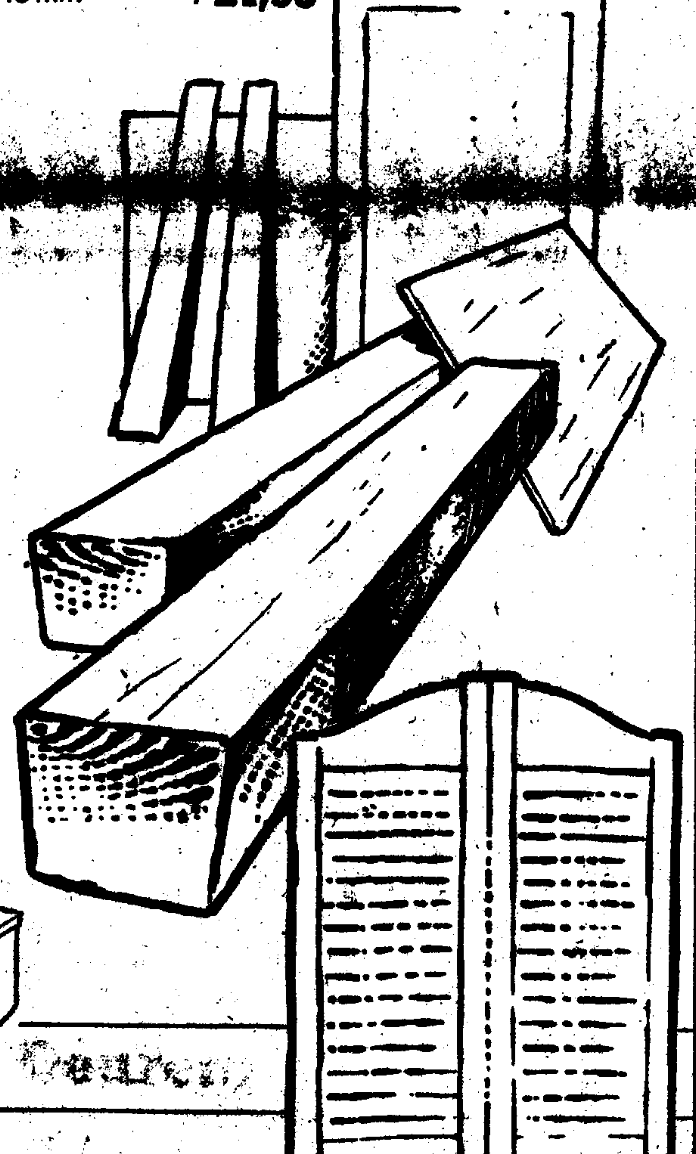
Parana-pine schrootjes
63 mm werkend, 7,5 mm dik p.m. ƒ 0,89
63 mm werkend, 10 mm dik p.m. ƒ 0,99

Vuren schrootjes
63 mm werkend, 12 mm dik ƒ 0,87

Grenen schrootjes
63 mm werkend, 10 mm dik ƒ 0,99

Vloerplanken
vuren, geschaafd, in diverse lengtes, per meter ƒ 1,30

Vuren rabatdelen
16 mm dik, 125 mm breed, per meter ƒ 1,75

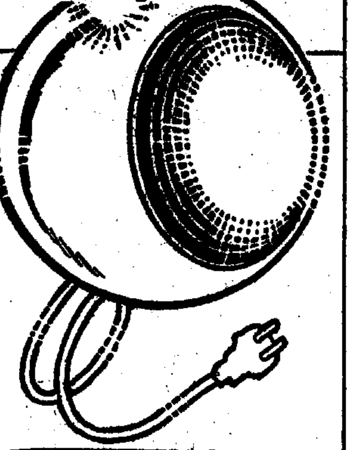


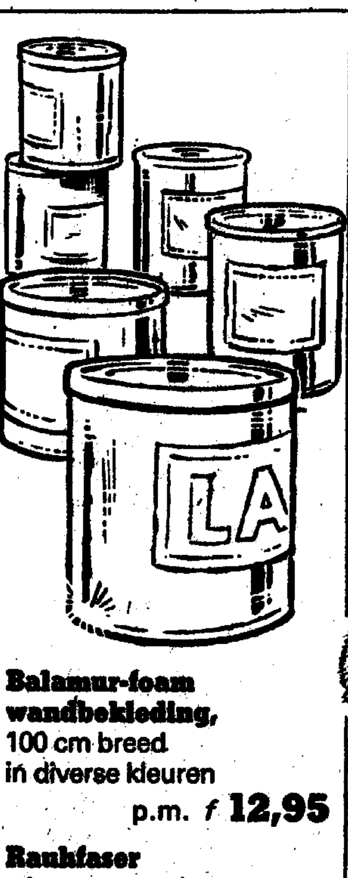
Saloon deuren
kompleet met scharnieren ƒ 39,75

Mahonie binnendeuren
40 mm dik, in diverse standaardmaten, met of zonder glasopening ƒ 75,-

Hardboard binnendeuren
40 mm dik, 73 tot 83 cm x 201,5 met of zonder glas-opening ƒ 37,65

Elektrische bijverwarming
(zie afbeelding)
Instelbaar op 1000 of 2000 Watt. Regelbaar van 10° tot 35° C.
Sierlijke, gezellige uitziende oranje bol van 28 cm doorsnede.
Veilig voor kinderkamer of studeerkamer.
Normaal 138,- NU 99,-





Balamur-foam wandbekleding,
100 cm breed in diverse kleuren p.m. ƒ 12,95

Rauhfaser
wit voorgestreken, per rol van 30 m ƒ 5,95

Veegvaste muurverf
wit, 3½ kg per emmer ƒ 8,95

afwasbaar, 5 kg, in div. kleuren ƒ 15,95

Tex-muurverf
wit, afwasbaar, 5 kg per emmer ƒ 7,95

Hoogglans verf
in vele kleuren 750 cc ƒ 11,40

Pehalin edelhout 1 liter ƒ 13,60

Sierpleister
schorsstructuur
7 kg ƒ 14,95
15 kg ƒ 29,95
rollputz 7 kg ƒ 14,95
15 kg ƒ 29,95

Keukenblokken
wit of palissander voorfront, 150 cm t/m 220 cm breed v.a. 199,-

Bovenkasten
50 cm t/m 120 cm breed 68,-

Wasemkapkastje
60 cm breed 79,-

Servieskast
50 cm breed 201,-

Wasemkap
Nutone + Blue-Air vanaf 149,-

Wasemkapfilter
per stel 6,95

Diverse losse kasten
voor weggeefprijzen

Koperen deurkruk
met lang schild ƒ 23,-

Trapleuningtouw
per meter ƒ 5,95

Leuningtouwhouders
glad of bewerkt vanaf ƒ 6,95

Eindstukken
glad of bewerkt ƒ 8,95



AEG Karweiset
SB2E 450 ƒ 375,-

Aeroflame gasbrander

Gereedschapsbakje ƒ 4,95



Wandtegels
15 x 15 cm, effen en gewolkt, in diverse kleuren vanaf ƒ 9,50 p.m²

Wandtegels 15 x 15 cm, met decor in div. kleuren en dessins vanaf ƒ 13,- p.m²

Vloertegelmatjes
30 x 30 cm, in div. kleuren vanaf ƒ 28,50 p.m²

Plavuizen
20 x 20 cm, bruin genuanceerd vanaf ƒ 39,- p.m²
10,5 x 21,5 cm, bruin genuanceerd

Tegellijm
5 kg ƒ 6,95

Voegenwit
5 kg ƒ 6,-

Kurktegels
Negro 12,75 p.m²
Naturel 14,75 p.m²

Rolgordijnen
in alle kleuren van 90 cm tot 185 cm.
Diverse rolgordijnen met **20%** korting 20%

Tempex plafondtegels
50 x 50 cm ƒ 0,4

Immitatie eiken balken
in diverse lengtes en breedtes
groot ƒ 47,20 p.m.
midden ƒ 35,70 p.m.
klein ƒ 20,50 p.m.

PVC Dakgoot
4" p.m. ƒ 2,9

Dakgootbeugels
4" per stuk. ƒ 2,

Dakgootmuurbeugels
4" per stuk. ƒ 2,5

Rubberroid
op rollen van 20 meter ƒ 39,5

Isolatie glaswoldeken
500 x 60 cm per rol ƒ 14,9

Aluminium schuifladder
2 x 12 treden, lengte ca. 575 cm ƒ 199

Aluminium schuifladder
2 x 14 treden, lengte ca. 675 cm ƒ 225

Isolatie tempexplaten
2 cm dik
3 cm dik ƒ 1,9

Handypak TL-balk
kompleet met starter en 40 W buis 22,4

Looplamp, kunststof, met korf en glas 8,8

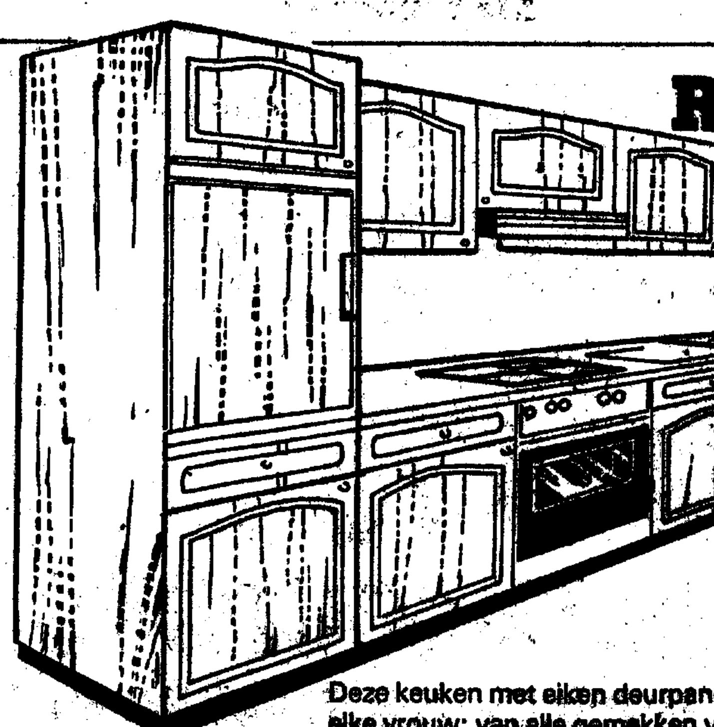
Plafonier met bol, wit of gekleurd 7,4

Looplamp ƒ 7,9

Inbouwspot v.a. ƒ 27,5

Aluminium droogmolen
kompleet met grondanker
40 meter waslijn ƒ 59
50 meter waslijn ƒ 63

Romantica



Deze keuken met eiken deurpanelen is de droom van elke vrouw; van alle gemakken voorzien, praktisch ingedeeld en gemakkelijk te onderhouden.
Deze keuken met een lengte van totaal 270 cm bestaat uit: ombouwkast 60 cm, onderkast 50 cm, met lade (laden lopen op teleskooprails), ovenombouw 60 cm spoelkast 100 cm, bovenkast 50 cm, boven-wasemkapkastje 60 cm, bovenkast 100 cm, blad 210 x 60 cm, spoelelement 100 cm, inbouwkoelkast met dekorplaat, 4-pits gaskookplaat, elektrische oven.
3465,– inklusief wasemkap
Ook leverbaar zonder oven.
Uitbreiding naar eigen wens mogelijk.

3465,-

Alle prijzen zijn incl. b.t.w.

Aldo Hoensbroek
Industriestraat 10, tel. 045-211685

Aldo Maastricht
Discount Carré, Tongerseweg 57, tel. 043-13909

Aldo Kerkrade
Hertogenlaan 21-23, tel. 045-455048

Aldo Brunssum
Kerkstraat 123, tel. 045-253858

Aldo Sittard
Tunnelstraat 91, tel. 04490-4338

Aldo Roermond
Ernst Casimirstraat 28, tel. 04750-16400

Aldo Venlo
Antoniusstraat 28, tel. 077-16016

aldo doe 't zelf supermarkt

Limburgs agblad voor ostelijk uidlimburg

Woensdag 18 januari 1978 ● Pagina 13

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: BEN ROMIJN; CHEF-EDITIEREDACTIE: MARTIN JANSEN.

KANTOREN: HEERLEN: NOBELSTRAAT 21. TEL. 045-718100. KERKRADE: MARKT 42. TEL. 045-455506. HOENSBROEK: KOUVENDERSTRAAT 91. TEL. 045-218555. BRUNSSUM: RUMPENERSTRAAT 36. TEL. 045-256363. NIEUWENHAGEN: HOOGSTRAAT 78. TEL. 045-311719. SPEKHOLZERHEIDE: AKERSTRAAT 124. TEL. 045-411044.

Enne Joep 1

● *Vandaag wordt in deze rubriek tegen een goede gewoonte gezondigd. Die goede gewoonte houdt in dat dichtsels van lezers - en in ons Limburgse landje werken nogal wat gelegenheidspoëten - geen plaatsje in de krant krijgen. De gedichten krijgen wel altijd de nodige aandacht, en soms, één enkele keer, is de verleiding te groot, om de dichter voor de leeuwen te gooien.*

Enne Joep 2

● *Het woord is zo dadelijk aan „Enne Joep", pseudoniem van J. Vreuls aan de Chevremontstraat in Kerkrade voor deze keer. „In onze stad", zegt hij, „is men een voetgangersgebied aan het maken. De markt kan men met de auto alleen nog maar vanaf het station bereiken. Op de markt aangekomen, moeten de auto's draaien en dezelfde weg terug nemen. Deze toestand herinnert me sterk aan de mijn, vandaar dit gedicht".*

Enne Joep 3

● *De drieënplaat.*
Wen 't onge in de koel nit mieë wieër jong,
't zei cheef of jeraat,
dan woeët op zoeng plaatsch eng drieënplaat gelaat.
Mehr moeët op zoeng plaat enne waan weëde jekiert,
dan hat mennige koelpiet 't vlokke geliert.
Weh hauw dat ens jedaat,
noen kunt zoeng drieënplaat bei os op der maat.
Ich zien ze al drieëne, ich zien ze al kieëre,
de auto's die der maat mit enne bezuk welle verieëre.
En mennige chauffeur wurpt der road enne wunsch noa der hot,
hoffentlich komme die heere jing ongerwäsch tse kot.
Der Joep vruit zich, dat heie dat nog kan beleëve
en denkt: „De koele zunt tsouw, mehr de morreksbreur die leëve".
Enne Joep

Een Joep 1

● *Het Kerkraadse dialect is moeilijk, dat weten we en dat heeft de dichter zelf ook begrepen. Hij heeft zijn werk dan ook vertaald, „niet", zoals hijzelf zeer duidelijk zegt, „volgens de dikke Van Dale, maar door de dikke van Kerkrade". Het zijn z'n eigen woorden.*

Een Joep 2

● *De draaiplaat.*
Als het onder in de mijn niet meer verder ging, scheef of recht,
dan werd op zo'n plaats een draaiplaat gelegd.
Maar moest zo'n plaat met een wagen worden bereden,
dan heeft menige mijnwerker een litanietje gebeden.
't Is ongelooflijk, maar 't is echt,
nu wordt op onze markt zo'n draaiplaat gelegd.
Ik zie ze al draaien, ik zie ze jongleren,
de auto's die de markt met een bezoek willen vereren.
En menige chauffeur werpt de raad een wens naar de hoed,
naar ik hoop hebben deze heren genoeg ondergoed.
De Joep is blij dat hij dat nog kan beleven.
en denkt: „De mijnen zijn dicht, maar de genieën die leven".
Een Joep.

Vis

● *De echtgenote van een visliefhebber in Ubachsberg heeft bij het bakken van het beestje haar vingers letterlijk, maar vooral figuurlijk lelijk gebrand. Een diepvries kabeljauwtje wil er best wel in, dacht het vrouwtje. Lekker bruin, zoals manlief dat wenst. Maar hoe ze de vis ook draaide of keerde, hij wilde maar niet bruin worden. Advies van moeder (die blijkbaar in de buurt was): strooi er wat paneermeel op. Dat lukte ten koste van een pijnlijke vinger. Maar, de vis bleef zoals die was. Dan maar een witte vis, zei de man, een greep naar het mes. Maar de vis wilde zelfs niet in stukken. Achteraf ook niet zo verwonderlijk. De plastic verpakking zat er nog omheen.*

Tekenfilm

● *En tot slot, vanmiddag pas reikt de dienst publieke werken van Heerlen de prijzen pas uit van de wedstrijd die gehouden is bij het verbranden van de kerstbomen. Excuses aan de mensen die vandaag vergeefs op de tekenfilm gewacht hebben. Maar „ome" gemeentewerken blijft toch aardig, zoals we gisteren ook meldden. En dáár doen we niets aan af.*

‚Van biersituatie is niets gebleken'

Van onze verslaggever

AMSTENRADE – Burgemeester A. Gubbels van Amstenrade heeft in een persoonlijke brief aan raadslid Math Cox nogal fel gereageerd op diens uitlatingen vorige week over vermeend alcoholgebruik op 25 mei 1977 in het stembureau I in het Groenekruisgebouw in Amstenrade. De burgemeester was zelf voorzitter van dat stembureau en om die reden heeft hij de beschuldigingen van het raadslid hoog opgenomen. Gezien de ernst van uw aantijgingen, aldus de brief, die mede aan het adres van college-stembureauleden zijn gericht, draag ik u op binnen tien dagen een schriftelijk rapport te sturen van uw bevindingen omtrent het „grote gebruik van alcohol" zoals u hebt geconstateerd", aldus de brief.

Burgemeester Gubbels zegt zich zeer verbaasd te hebben over de opmerking van Cox tijdens de raadsvergadering vorige week. Hij vraagt zich af hoe Cox ongeveer 20 bierflessen heeft kunnen zien tijdens de sluiting van het stembureau, omdat de burgemeester daar zelf bij aanwezig was. „Van enige biersituatie is mij niets gebleken", antwoord de burgemeester. „En bovendien", voegt hij daaraan toe, „was u daar helemaal niet aanwezig. Dat kon in feite ook niet omdat u als lid van stembureau IV op uw post diende te zijn, aangenomen dat u uw post niet te vroeg hebt verlaten".



● Jan Florie

Parelorde voor Jan Florie (66)

BRUNSSUM – Jan Florie (66) in Brunssum heeft van de carnavalsraad de Parelorde 1978 gekregen. De carnavalisten kenden de orde voor het negende achtereenvolgende jaar dit maal toe aan Jan Florie, omdat hij zich vele jaren heeft ingezet voor het welzijn van de gehandicapte mens. Diverse bestuursfuncties in de wereld van de gehandicapten vervulde en vervult hij nog steeds. Ook heeft hij enorme verdiensten in het stimuleren van het zwemmen voor gehandicapten. Momenteel is Jan Florie erevoorzitter van de Brunssumse zwemvereniging voor gehandicapten.

De heer Florie zal de Parelorde ontvangen op zaterdag 4 februari direct nadat de stadsprins van Brunssum Richard de stadssleutel ten gemeentehuize in ontvangst heeft genomen om 18 uur. De carnavalsraad legde gistermorgen in het Brunssumse bestuurscentrum aan het Lindeplein een extra nadruk op de uitreiking van de carnavalsorde die volgens voorzitter Jan Wijers steeds meer „burgerlijk" waardering krijgt omdat men via de uitreiking aan Jan Florie ook een blijk van waardering wilde geven aan de vele Brunssummers die zich inspannen voor het welzijn van gehandicapte mensen. Zowel Jan Wijers als Jan Florie memoreerden dat Brunssum als het ware een niet onbeduidende traditie heeft als het gaat om inzet voor en hulp aan gehandicapten.

Eerste centrum in Nederland in 1979 van start

Hoensbroek krijgt opleiding voor volwassen gehandicapten

Van onze verslaggever

HOENSBROEK – De Lucasstichting in Hoensbroek start in augustus van het volgend jaar met een beroepsopleiding voor volwassen gehandicapten. Het wordt de eerste opleiding van die soort in Nederland. Het onderwijs wordt gegeven in een nieuw Centrum voor Beroepsopleidingen „Hoensbroeck" (CBH). Begin februari wordt met de bouw daarvan aan de Schuureikerweg bij de klinieken gestart. Het project gaat ongeveer 10 miljoen gulden kosten. Doel van de opleiding is om gehandicapten een toekomstgerichte beroepsopleiding te geven waardoor zij evenveel kansen op een functie in het bedrijfsleven krijgen als hun valide medemensen. Het gaat in Hoensbroek om een scholing van volwassen, ernstig gehandicapten die geen gebruik kunnen maken van opleidingsmogelijkheden voor niet-gehandicapten.

Voor het opstellen van de leerprogramma's is er uitvoerig overleg geweest met opleidingen in het bedrijfsleven en in Duitsland en Frankrijk. De Lucasstichting doet bovendien mee met het overleg in een EEG-commissie die voor dit doel is samengesteld. Over de nieuwe opleiding is ook contact met de Rijksuniversiteit Limburg.

Het nieuwe centrum komt in Hoensbroek omdat de Lucasstichting daarover de noodzakelijke voorzieningen voor de gehandicapten beschikt, aldus een toelichting dinsdag van het bestuur van de stichting. Omdat het gaat om een eerste, experimentele opleiding in Nederland, begint het centrum voorlopig met het bescheiden aantal leerlingen van 150. Het centrum in Hoensbroek krijgt ook een hotel waar de revalidanten gedurende bepaalde studieperiodes wonen. Als later in ons land gekozen wordt voor een poliklinische opleiding, verwacht men toch dat een internaat onmisbaar zal zijn voor bepaalde gehandicapten. Hoensbroek zal zich dan op die categorie kunnen concentreren.

Opzet is dat de opleidingen in Hoensbroek afgestemd zijn op behoeften van het bedrijfsleven. De beroepen waar het om gaat moeten geschikt zijn voor ernstig gehandicapten en moeten ook kans bieden op een functie in het bedrijfsleven. In overleg met instanties in binnen- en buitenland is gekozen voor opleidingen voor electronicus, instrumentenmaker, technisch tekenaar en administrateur. De opleiding duurt twintig maanden, twee maanden langer dan in de andere Europese landen. Die langere opleidingsduur maakt het mogelijk lange weekeinden voor de gehandicapten te plannen, zodat de voor de revalidant zo belangrijke relatie met gezin en familie niet onnodig veel wordt verbroken. De overheid draagt in belangrijke mate bij in de kosten van het projekt.

Speculaas-Abraham voor de dokter

SIMPELVELD – Huisarts dr. Vijgen uit Simpelveld zag dinsdagmiddag letterlijk en figuurlijk Abraham. De vice-voorzitter van de Woningvereniging Simpelveld kreeg ter gelegenheid van zijn vijftigste verjaardag het bestuur van de woningvereniging en een groep personeelsleden van brood- en banketspecialiteiten Jo Franssen uit Simpelveld op bezoek compleet in witte bakkersuniformen en lakschoenen. Zij brachten een 15,5 kilogram zware, kunstig bewerkte en gebakken speculaas-Abraham van 1.93 meter hoog. Bedrijfsleider Ben Dohmen heeft met enkele personeelsleden de reus in 7 uur gebakken. Voorzitter Antoon Gottschalk van de Woningvereniging Simpelveld bood de jarige arts het gevaarte met woorden van dank en waardering aan.

Hoensbroek tegen N-bom

HOENSBROEK – Dinsdagavond hebben ongeveer 100 Hoensbroekenaren de demonstratieve vergadering „Tegen de neutronenbom" In Gen Haen bijgewoond. Harry Diederen van het plaatselijk comite maakte bekend dat er in Hoensbroek al 3.500 handtekeningen tegen de N-bom zijn verzameld. John Geelen van de landelijke werkgroep zette de gevaren van de neutronenbom uiteen en Marita Griekspoor vertolkte als huisvrouw haar verontrusting over dit nieuwe wapen. Gemeld werd, dat de plaatselijke werkgroep al adhesiebetuigingen heeft ontvangen van onder meer de Vernieuwingsgroep, de plaatselijke afdelingen van PPR, CPN, PvdA, ANJV, VJV en VAL. Op 18 en 19 maart vinden in Amsterdam grote landelijke manifestaties plaats tegen de neutronenbom.

Op heterdaad betrapt

SCHINVELD – Een slagersknecht in Schinveld die in de winkel druk bezig was hoorde buiten dat men wilde proberen een bromfiets aan het lopen te krijgen. De knecht die zijn eigen bromfiets voor het winkelpand geparkeerd had, vertrouwde de zaak niet, ijlde naar buiten en zag nog net dat een jongeman met de bromfiets ertussenuit ging. Hij kwam echter niet ver. De bromfiets wilde niet zo best en de knecht kon de jongen snel in zijn kraag grijpen. De dader werd aan de inmiddels gearriveerde politie overgeleverd. Een tweede jongeman die kwam kijken waar zijn vriend bleef werd eveneens aangehouden.

Nog geen zekerheid over De Rousch

Van onze verslaggever

HEERLEN – De raadscommissie voor openbare werken van Heerlen is dinsdagavond niet akkoord kunnen gaan met het voorstel van B. en W. om de in de zijn voortbestaan bedreigde manege De Rousch te verhuren aan de ondernemer en paardenliefhebber J. Koreman. Ondanks de waarschuwing van wethouder H. Savelsberg dat er een chaos dreigt als de knoop niet snel genoeg wordt doorgehakt, drongen de commissieleden er bijna unaniem op aan dat eerst de andere vijf gegadigden gehoord moeten worden. In de ogen van de raadsleden is het vooral noodzaak dat de nieuwe huurder en beheerder van de manège iemand is die vertrouwd is met het boeren- en paardenbedrijf en die ook de hele dag op de manège kan zijn.

Wethouder Savelsbergh liet weten dat hij alleen met de heer Koreman had onderhandeld omdat die de eerste was die zich gemeld had en omdat tussen hem en de dames Vrouwenraets (de huidige huursters) ook al overeenstemming was bereikt. „Ik had het onfatsoenlijk gevonden als ik daarna nog met andere kandidaten had gesproken", aldus de wethouder. Hij zei het belangrijk te vinden dat aan de onzekere en financieel slopende situatie voor de twee huursters snel een einde wordt gemaakt. De commissie kwam niet tot een besluit. Afgesproken werd dat de wethouder na het polsen van de andere kandidaten de commissie vlak voor het begin van de eerstkomende raadsvergadering zal inlichten. De commissie zal dan ja of nee tegen de verhuur aan Koreman zeggen.

PROTEST DE WIEËR TEGEN HUURVERHOGING

HEERLEN – De bewoners van de Heerlense wijk De Wieër verenigd in de Belangenvereniging De Wieër, hebben bij de minister van Volkshuisvesting en Ruimtelijke Ordening geprotesteerd tegen het feit dat ondanks de slechte toestand waarin hun woningen zich bevinden, de huren toch verhoogd zijn.

De bewoners spreken in een brief aan de minister (en aan het gemeentebestuur van Heerlen) hun verontwaardiging daarover uit. Ze willen dat de minister de huren van de woningen aanpast aan het huidige (slechte) woongenot. Ook vragen de bewoners dat de windsman onmiddellijk maatregelen treffen om de gebreken aan de woningen en het achterstallig onderhoud op te doen heffen.

Raad Schaesberg tegen afbraak Leenderveld

Van onze verslaggever

SCHAESBERG – Het bekendworden van een brief van de hoofdingenieur-directeur van de Volkshuisvesting in Maastricht over de 150 korrelbetonwoningen in het Leenderveld in Schaesberg heeft dinsdagavond tot felle discussies geleid over al of niet afbreken van de woningen. De raad heeft daartoe eerder al besloten maar wilde gisteren dat besluit toch weer intrekken. In de brief wordt gezegd dat de woningen toch nog voldoen aan enige veiligheidseisen en dat het zinvol is na te gaan welke herstelmogelijkheden aanwezig zijn.

De wijkraad heeft al laten weten geen genoegen te nemen met het besluit om de woningen af te breken. Enkele raadsleden (Wiel Mulders en Heiligers) drongen erop aan alsnog een TNO-onderzoek te gelasten. Burgemeester mr. H. Vrouenraets meende dat de raad in dat geval respect zou verliezen, maar zegde een dergelijk onderzoek toch toe. De raadsleden vonden het zeer kwalijk dat ze toen het besluit om de woningen af te breken, hebben genomen, niet van de visie van de provincie op de hoogte waren.

Nadat de gemoederen na een schorsing gekalmeerd waren, besloot de raad akkoord te gaan met de renovatie van woningen aan de Oude Kakert, onder voorbehoud dat de afbraak van een zestal woningen nog bekeken moet worden. De renovatie kost twee miljoen gulden. De raad zei ook ja tegen de aankoop van de grond Aan de Baan waar meer dan 600 woningen gebouwd worden. In zijn nieuwjaarstoespraak zei burgemeester mr. Vrouenraets dat sinds lange tijd het aantal inwoners van Schaesberg is gedaald. Er wonen nu 160 mensen minder dan in 1976.

PAK tijdens begrotingsvergadering:

„Redelijkheid verkoop AZL-woningen is zoek"

BRUNSSUM – „Het AZL kan wel beweren dat de huizen op de Langeberg voor redelijke prijzen te koop zijn maar die redelijkheid is ver te zoeken. Via de huren hebben de huidige bewoners die prijzen al lang betaald. De koopsom van het AZL is pure winst. Juist op de Langeberg wonen veel oud-mijnwerkers en hoe moeten die de aflossingen betalen", aldus een fel raadslid en fractievoorzitter van het PAK, Paul van Betuw tijdens de gisteren gehouden begrotingsvergadering in Brunssum die overigens tam verliep. Ook raadslid en fractievoorzitter van de PvdA Jochem van der Zee had veel moeite met het te koop aanbieden van de huizen aan de bewoners. „Waarom moeten de bewoners binnen acht weken hun koop besluiten? Waarom is er zo'n haast bij? Waar blijven de garanties voor mensen die niet willen kopen en toch gehuurd willen blijven wonen", vroeg hij B. en W. nadrukkelijk.

Volgens PAK-voorzitter Paul van Betuw stuurt het AZL de bewoners van de Langeberg met een kluitje in het riet. „Antwoorden op vragen van de bewoners blijven onbeantwoord. Het AZL zegt dat via de verkoop de pensioenen van de oud-mijnwerkers veilig gesteld moeten worden, maar dat is klinkklare onzin. Het AZL heeft 90 miljoen winst gemaakt en de pensioenen zijn tot 2023 gegarandeerd". Volgens de heer Paul van Betuw wil het AZL graag van de woningen af, omdat het achterstallig onderhoud inhalen een peperdure zaak wordt. Samen met Jochem van der Zee van de PvdA wees hij het college van B. en W. op de noodzaak van een gemeentelijk ingrijpen, bijvoorbeeld via aankoop van de woningen zodat de huurders voor dezelfde huur in de huizen kunnen blijven wonen.

IJsbaan

Raadslid Jo van Goethem pleitte gisteren voor de aanleg van een ijsbaan in Brunssum. „Wekelijks bezoeken vele mensen uit Brunssum en omgeving de ijsbaan in Geleen. Brunssum als lid van de Oostelijke Mijnstreek kan in een dringende behoefte voorzien, indien ze een dergelijke accommodatie ter beschikking heeft. Deze accommodatie kan eventueel gecombineerd worden met bijvoorbeeld de nieuwe sporthal of een nieuwe tennishal of skibaan", aldus raadslid Jo van Goethem.

BIOSCOPEN

HEERLEN

Royal
The spy who loved me, 5e week, 12 jr. dag. 14.30 en 20.30 uur.

Rivoli
Audrey Rose, 16 jr. dag. 15.30 en 20 uur. De Robins en het robotcomplot, za, zo en wo 13.30 uur.

Passage
Tepelstreeltje, 16 jr. dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur.

H 5
Het eiland van dr. Morreau, 12 jr. dag. 13.30, 15.30, 17.30 en 20.30 uur.
Abba, a.l. dag. 15, 17 en 20 uur.
De reddertjes, 4e week, a.l. dag. 14, 16, 19 en 21 uur.
Vrolijke ontucht in Tirol, 16 jr. dag. 13.45, 15.45, 18.45 en 20.45 uur.
Lady karate slaat toe, 2e week, 16 jr. dag. 14.15, 16.15, 19.15 en 21.15 uur.
De onverslaanbaren, za, zo en wo 13.30 uur.
Pietje Bel, za, zo en wo 13.30 uur.

BRUNSSUM

Astoria
Taxidriver, 16 jr. 20.30 uur.

MAASTRICHT

Festival
De wilde Buffalo, 12 jr. dag. 14.30 en 20.30 uur.

Palace 1
Zweedse slipjes in Tirol, 16 jr. dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur.

Palace 2
De reddertjes, 4e week, a.l. dag. 13.45, 15.45, 17.45 en 19.45 uur.

Studio
Abba, 4e week, dag. 15 en 20.15 uur. Robin het robotcomplot, za, zo en wo 13.30 uur.

Royal 1
De sexkazerne, 16 jr. dag. 13.45, 15, 17.15, 19.15 en 21 uur.

Royal 2
The car, 4e week, 16 jr. dag. 14, 16, 18.15 en 20.30 uur.

Mabi
The deep, 5e week, 12 jr. dag. 14, 17 en 20.30 uur.

Midi
Audrey Rose, 16 jr. dag. 16.15, 18.30 en 21 uur.
Dik Trom en het circus, za, zo en wo 13.45 uur.

EXPOSITIE

SIMPELVELD

Galerie Jan This
Schilderijen en tekeningen van Jan This. Elke zaterdag van 11 tot en met 17 uur.

BRUNSSUM

D'r Brikke-oave
Architectuur omstreeks 1900 in Limburg. Foto's van Jos Muris en Ruud Tax. Van maandag tot en met vrijdag van 14 tot 17 uur en van 19 tot 21 uur; zaterdag en zondag van 15 tot 18 uur. Tot en met 23 januari.

MAASTRICHT

Galerie 't Lemken
Wandkleden van Marij Meys. Doorlopend.

Schouwburg
Een selectie van beeldende kunstenaars uit Limburg. Dagelijks van 10 tot 16 uur, zondags van 12 tot 16 uur. Tot en met 30 januari.

Bonnefantenmuseum
Open salon: werken van 116 kunstenaars, overwegend amateurs. Open ma. t/m vr. 10 tot 17 uur. Tot en met 29 januari.

Zalen Dejong-Bergers
Grafiek van Han Kniphorst. Open: ma. van 13 tot 18 uur, di. t/m za. 9 tot 18 uur. Tot en met 4 februari.

Awwe Stiene
Wereld in duisternis, speleologie als wetenschap en sport. Open ma. t/m vr. 10 tot 17 uur, za. en zo. 10 tot 18 uur. Tot en met 29 januari.

In de Fortuyn
Foto's van Max Wijnen. Open ma. t/m za. 10 tot 19.30 uur. Tot en met 15 februari.

ROOSTEREN

De Roosterhoeve „In den Hook" Hoekstraat
Tentoonstelling van olieverfschilderijen en grafische werken van de kunstenares mevrouw van Dongen-van Oirschot en potloodtekeningen van Frank van Dongen.

STEIN

Archeologisch Reservaat Schepersgats 6
Tentoonstelling gewijd aan de voorgeschiedenis van de Romeinen en Franken tevens voorwerpen van het oudheidkundig museum Beckers uit Beek. Geopend dagelijks van 16 tot 18 uur en volgens afspraak. Tel. 04499-2850

ROERMOND

Gemeentemuseum Andersonweg
Tentoonstelling van „Kerstkribben" verzameld en samengesteld door mej. dr. Houtzager uit Utrecht. Geopend dinsdag t/m zaterdag van 10.00 uur tot 12.00 uur en van 14.00 uur tot 17.00 uur.

Inspelen op „sociaal cultureel plan"

Nieuwe structuur in speeltuinorganisatie

NIEUWENHAGEN – De landelijke organisatie voor speeltuinwerk en jeugdrecreatie (NUSO), heeft aan alle speeltuinbesturen een „structuurnota" gestuurd. Deze nota die op alle centrale bijeenkomsten, die vanaf 23 januari overal in den lande worden gehouden, zal worden besproken, hóudt een geheel nieuwe structuur in van het speeltuinwerk

In de structuurnota zegt de NUSO dat een nieuwe structuur nodig is, omdat het maatschappelijk bestel verandert en omdat de lagere overheden, zoals provincie en gemeente, meer bevoegdheden krijgen. Het subsidiebeleid in de sociale sector, waar de speeltuinen en vakantiewerk onder vallen, komt in de toekomst van de rijksoverheid bij de gemeenten (plaatselijke overheid). „De verdeling tussen de verschillende sociaal-culturele organisaties in de gemeenten zal zo eerlijk mogelijk dienen te gebeuren", zo heet het in de nota „en daarom zullen alle organisaties, samen met de plaatselijke overheid rond de tafel moeten gaan zitten, om over die verdeling te praten".

Over het sociaal kultureel plan heeft NUSO in de eerste helft van het vorig jaar een speciaal boekje aan alle aangesloten organisaties toegezonden. Intern is het plan door speeltuinbesturen bestudeerd.

Eigen standpunt

De speeltuin-, buurtverenigingen en vakantiewerkorganisaties, zullen moeten zorgen voor een eigen standpuntsbepaling naar de plaatselijke overheid. Daarom meent NUSO er verstandig aan te doen, meer dan voorheen te gaan samenwerken, plaatselijk of regionaal, maar ook provinciaal, gezien de „steunfunctie" in het nieuwe subsidiebestel.

Provinciaal zal een overkoepeling worden opgebouwd uit vertegenwoordigers van plaatselijke, grootstedelijke en regionale „speeltuinkoepels".

De laatstgenoemde koepels vaardigen mensen af voor een bestuur van de provinciale koepels, die op hun beurt weer afvaardigingen naar het landelijk bestuur. Dit landelijk bestuur wordt aangevuld met deskundigen. Dan is er nog een raad van advies, die wordt gevormd door een afvaardiging uit de provincie

Vastelaovend same

Prins Peter I van Bergböck

SIMPELVELD – De jubileumprins van de C.V. Bergböck van de Huls is prins Peter I. Hij stamt uit de muzikale Schaeksfamilie, leden van de fanfare Eendracht van de Huls. De oud-prinsen hadden deze proclamatie op een wel heel bijzondere manier georganiseerd. Zij hadden van de eerste tot de laatste prins een korte filmopname laten maken, waarna prins Peter uit een dikke trom van de fanfare te voorschijn kwam. President Al Seevaerts begroette de nieuwe hoogheid, die vervolgens door burgemeester Bouwens geïnstalleerd werd. Verdere installaties waren voor oud-president Jef Claessens, die dit werk vanaf de oprichting had gedaan, tot erepresident en Aloys Dautzenberg tot nieuw lid van de raad van elf. Als oprichters met een „dubbel jubileum" werden de leden van de raad van elf Johan van de Weijer, Jef Snijders en Joep Janssen gehuldigd. Zij ontvingen allen een zilveren tafelaansteker. Mede in de huldiging deelde Harry Klinkenberg als 11-jarig lid. Hij ontving een grote bierpul. Een bijzonder carnavalsprogramma omlijstte deze jubileumzitting, met het orkest Singing Stars, buuttereedners Lou Huppertz en Et Jumelke, Hulser Boys, dansmariekes en Els Kalsbeek en dansgroep Hulser Meadcher.

Artiestenavond Bergböck Huls

HULS-(S'VELD) – Vandaag start om 20 uur in zaal Kalsbeek op de Huls de jubileumartiestenavond van de c.v. Bergböck. De 22-jarige vereniging heeft een keur van carnavalsartiesten aangetrokken, waarbij zanger Jef Diederen, de jeugdige parodist Little Ritchie uit Tilburg, de finalist voor donderdag in de Rodahal bij de buuttekampioenschappen Wiel Knabe, „Kareltje" Muyrers de dans- en showgroep Simpelveld, dansmarieke Elsje Kalsbeek en de imitatiegroep Hulser Boys. Voor de muziek zorgt het orkest Los Paganos.

Aanmelden optocht

SCHAESBERG – Schaesberg ziet weer reikhalzend uit naar de grote carnavalsoptocht die carnavalsdinsdag via een kilometerslange route door Schaesberg zal slingeren. Om de aanmeldingsstroom in goede banen te leiden houdt het optochtcomité op de dinsdagen 24 en 31 januari van 20.00 tot 22.00 uur zitting in het Streeperkruis. Aangezien de optocht dit jaar van enorme lengte is heeft men de optochtroute met bijna 2 kilometer uitgebreid. De stoet trekt door de Lichtenbergerstraat, Op de Heugden, Streeperstraat, Hoofdstraat, Oranje Nassaustraat en Baanstraat.

Prins van Kemphane

● *Prins Al I*

HEERLEN – Na afscheid te hebben genomen van prins Jaex I, proclameerden de „Kemphane" hun nieuwe heerser, in de persoon van zijn hooglustigheid Al I (Leenders). Hij maakte zijn entree in een levensgrote kienkaart. Al Leenders geniet vooral bekendheid in het verenigingsleven. Hij is penningmeester van RKVVV Helios 23, lid van biljartclub Beersdalia en tevens groot kienorganisator. Hem wacht een druk programma en dat gebeurt allemaal in de narretempel van café Smeysters Schelsberg 80, Heerlen.

Gebrook blieft Gebrook

Zaterdag 21 januari houden de Samenwerkende Hoensbroekse Carnavalsverenigingen (SHC) weer de traditionele carnavalszitting Gebrook blieft Gebrook in kasteel Hoensbroek. De zitting begint om 20.30 uur en de entree bedraagt 7,50 gulden. De SHC heeft ervoor gezorgd dat ook dit jaar weer een carnavalistisch evenement van de bovenste plank wordt aangeboden. Het Hoensbroekse carnavalstalent krijgt de hoogste prioriteit en te zien en te horen zijn onder meer troubadour Jef Diederen, dansgroep De Blauw Naeze, dansgroep De Koelköp, het Meulebaaktrio, imitator-parodist Leon Hoenen, het Hoensbroeks mannenkoor, de hofkapel van het CCH dansmarieke Petra Elferink en in de buut Frans Hazelier. Het inmiddels ongeëvenaarde populaire duo Oetgesjloape (Piet Boonstra en Pater Vellinga) haalt weer Hoensbroekse (wan)toestanden over de „slaperige" roskam. Tijdens de zitting wordt de Orde van Verdiensten uitgereikt aan Harry Hermens die vele jaren een bestuursfunctie in carnavalistisch Hoensbroek heeft vervuld. Na afloop van de zitting zal het dans- en showorkest The Ragtime Band zorgen voor muziek bij de Gebreuker vasteloavessfeer.

Prinseproclamatie Bingelrade

BINGELRADE – Afgelopen zaterdag hield c.v. „De Keesche Knup" van Bingelrade onder grote belangstelling een carnavalszitting met prinseproclamatie. Deze zitting werd opgeluisterd door o.a. het danspaar Roosje en Rinus Snijders troubadours, buuttereedners, de Hedelfinger kapel en het Bingelraads meisjeskoor de Do-re-mi-fa-solletjes. Ook het muzikale repertoire van Frank van de Mortel uit Bingelrade viel bij het publiek goed in de smaak. Het hoogtepunt van deze avond werd bereikt om 22.30 uur toen de nieuwe carnavalsprins van Bingelrade zijn intrede deed. De nieuwe heerser voor dit carnavalsseizoen is prins Louis I (Louis Rademacher). Na de prinseproclamatie werd de avond voortgezet met dans en muziek tot in de kleine uurtjes.

Jeugdrevue in stadsschouwburg

HEERLEN – Zondag 22 januari houdt de stadscarnavalsvereniging „De Winkbülle" in de stadsschouwburg te Heerlen een speciale revue voor de jeugd. Die revue start om 14.30 uur met als attrakties: Pipo de Clown en Mamalou, Jean Lejeune met een parodie op André van Duin, de showgroep „Parcifal", de dansgroep „Butterfly" en de prinsekapel. Men kan vanaf een week vóór de revue kaartjes verkrijgen aan de kassa van de stadsschouwburg.

Prinseproclamatie in Groenstraat



UBACH OVER WORMS – Bij de oudste carnavalsvereniging van Ubach over Worms de „Geete" in de Groenstraat, heeft de proclamatie plaatsgevonden van de nieuwe heerser over het „Geete Riek" voor het jaar 1978. Nadat de torenklok van de Stefansdom, een onderdeel van het decor, twaalf maal geslagen had, trad de 19-jarige prins Arno (Bisschops) – zoon van raadslid Piet Bisschops – naar voren. Zijn eerste daden bestonden uit het onderscheiden van zijn ouders en het aanbieden van een kunstgeit aan de carnavalsvereniging. De „Geete" houdt op zaterdag 21 januari een galabal.



● *Op de voorgrond zittend het echtpaar Snackers-Janssen met in het midden mejuffrouw Anna Snackers. De heer Snackers houdt een oude speculaasplank in de hand.*

Gouden paar in Nuth

NUTH – Zaterdag viert het echtpaar Snackers-Janssen, wonende aan de Pastoreistraat 37 te Nuth, het gouden huwelijksfeest. Om 11.30 uur wordt het feest ingezet met een eucharistieviering in de Bavokerk te Nuth. Na de kerkelijke dienst is er van 18 tot 20 uur in het Cultureel Trefcentrum te Nuth gelegenheid het gouden paar te feliciteren. Behoudens het gouden huwelijksfeest, viert mejuffrouw Anna Snackers, zuster van de gouden bruidegom, haar 50-jarig dienstjubileum bij de familie.

Frans Snackers (78) geboren te Nuth, werkte voor zijn huwelijk op de boerderij en bakkerij van zijn vader. In 1927 begon hij met zijn vrouw een bakkerszaak en een koloniaalwinkel te Nuth. 36 jaar lang hielden zij de zaak in stand, totdat zij in 1963 bij gebrek aan een opvolger de zaak aan de kant deden. Hun dochter Corie Senden heropende de zaak als slijterij en rookwarenartikelen.

Zijn vrije tijd besteedde Frans Snackers aan zijn duiven, tuinieren en de natuur. Hij was tevens lid van Bakkers- en Middenstandvereniging. Tegenwoordig is hij het oudste lid van de duivenvereniging De Luchtgids te Nuth.

Mevrouw Maria Snackers-Janssen (76) werd te Puth-Schinnen geboren en werkte tot aan haar huwelijk in het café en op de boerderij van haar vader. Later werkte zij samen met haar man in het bedrijf. Mevrouw Snackers besteedt haar vrije uren aan tuinieren en kaarten en tot op de dag van vandaag verricht zij nog steeds huishoudelijk werk. „Het is een mooie tijd om zolang bij elkaar te zijn", zegt mevrouw Snackers. Uit dit huwelijk werden twee zonen en een dochter geboren.

Dans en zang in Huize Eikhold

HEERLEN – Zaterdag en zondag organiseert de dansgroep Tsakonikos een tweedaagse manifestatie met dans en zang uit de Balkanlanden in Huize Eikhold aan de Valkenburgerweg 72 in Heerlen. De entree voor het weekend bedraagt 20 gulden inclusief thee, koffie en soep. Hedwich Schoots die net terug is van een studiereis in Bulgarije zorgt voor de zang en de groep Tsakonikos draagt zorg voor de dans. Zaterdag begint de manifestatie om 16 uur. Inlichtingen omtrent overnachting en andere zaken kunnen worden verkregen bij juffrouw Helga Groen in Hoensbroek, telefoon 045-211357 of 214778.

REGIO vandaag

Mei op clubgebouw te Vaesrade

VAESRADE – Maandag werd de „mei" geplaatst op het hoogste gedeelte van de in aanbouw zijnde kleedaccommodatie van de voetbalvereniging Vaesrade. De club, die 150 leden telt, zal spoedig verlost zijn van een aantal problemen. Deze problemen waren het herhaaldelijk bevriezen van de waterleiding, lekkages, geen verwarming en beperkte ruimten. De huidige kleedaccommodatie evenals de kantine zijn door de KNVB afgekeurd. De gemeente Nuth heeft een krediet beschikbaar gesteld van ƒ 250.000. Een aantal werkzaamheden zoals tegelwerk, verwarming en verfwerk, wordt door de club zelf verricht. Met de intrede van het nieuwe seizoen hoopt men ook de nieuwe ruimten in gebruik te kunnen nemen. Het gebouw zal bestaan uit een kantine, twee kleedruimten, een bestuurskamer, een keuken, een ruimte voor de scheidsrechter en voor bergingen. Met het plaatsen van de „mei" werd een belangrijke mijlpaal bereikt. Er is een comité gevormd dat festiviteiten op touw zal zetten bij de officiële ingebruikname.

Filmclub EKS in Kerkrade

KERKRADE – De filmclub EKS in Kerkrade heeft voor het eerste half jaar van 1978 een uitgebreid programma opgesteld. Dit is vooral mogelijk geworden door de aansluiting bij de Nederlandse Organisatie voor Amateurfilmers, NOVA, waardoor het vooral voor nieuwe leden aantrekkelijk is zich bij deze filmclub aan te melden. Zo zal er door de NOVA aan de EKS een cursus worden aangeboden, waarin beginners worden ingeleid in de filmkunst. Individueel kan men echter ook meewerken aan een opdracht „het Limburgse Lied". Men maakt dan op bestaande muziek een film over Limburg. Een andere activiteit is de „filmrally". Hierbij trekken leden aan de hand van opdrachten filmend door Kerkrade. Het programma 1978 is als volgt: 30 januari cursusavond NOVA; 13 februari projektie van films uit de filmotheek van de NOVA; 27 februari tweede cursusavond NOVA; 13 maart brengt de Geleense filmsmalclub een bezoek; 10 april derde cursusavond; 24 april clubfestival; 8 mei brengt men een projektie van groepsfilms; 27 mei filmrally; 29 mei smalfilmen met geluid door de heer van Zanten; 12 juni „Het Limburgse Lied" en 26 juni uitslag en projektie van de filmrally.

In gesprek

Wilhelminazaal

Ik las in de krant dat de Wilhelminazaal in Bocholtz werd geopend door deputé Buck die ook een kunstwerk, gemaakt door Joep Winkens, onthuld heeft. Dat laatste is echter onjuist. Joep Winkens ontwierp het werk inderdaad, maar het is vervaardigd door P. J. Schoonbrood. Ik hoop dat u dit in uw krant alsnog wilt rechtzetten.

BOCHOLTZ **P. J. Schoonbrood**

Koffieconcert

Naar aanleiding van hetgeen uw man uit Palemig in de rubriek „Bij de koffie" schreef onder de kop „Koffieconcert" het volgende:

Het harmonie-orkest Brunssum is niet op het idee gekomen om de gouden paren van Brunssum gezamelijk één concert aan te bieden teneinde zich zodoende gemakkelijk van de „zaak" af te maken.

Het doet dit al jaren en is daartoe overgegaan omdat:

● je met een halve harmonie maar één ding kunt maken, namelijk het korps belachelijk. Muziek in ieder geval niet. Uw man van Palemig schijnt dit niet te weten (gelukkig zijn er nog mensen, die continudiensten maken).

● het voor bejaarde mensen, als zij de hele dag de drukte van het feest hebben beleefd, vaak ongewenst is als 's avonds nog eens de harmonie voor de deur komt staan. Men wordt dan gedwongen in weer en wind buiten op de stoep te gaan staan en bij het vertrek voelt men zich verplicht de vereniging minstens één consumptie aan te bieden, hetgeen weer een extra belasting betekent.

Nu gaat een delegatie van het bestuur op de feestdag zelf het gouden paar en de familie feliciteren en uitnodigen voor bedoeld concert. De gouden paren worden dan met taxi's op kosten van de harmonie gehaald en thuis gebracht. Zij moeten dus niet naar de Brikke Oave „trekken", zoals uw man uit Palemig zo mooi schreef. Deze bejaarde mensen lopen zo geen kans om ziek te worden, in plaats van één mars krijgen zij nu een volledig concert aangeboden met bloemenhulde ten overstaan van een volle zaal belangstellenden onder wie de burgemeester, beschermheer en vele genodigden. Een extra feestdag dus voor deze mensen, waarbij vaak de vreugdetranen niet ontbreken.

Ons eventjes van deze zaak afmaken? Vergeet het maar. Dit concert vergt veel voorbereiding en het hele harmonieorkest leeft steeds weer opnieuw naar dit gebeuren toe. Jammer, dat uw man uit Palemig niet eerst eens met ons is komen praten. Wij nodigen hem bij deze gaarne uit om zondag a.s. naar de Brikke Oave te komen en laat hem zelf dan maar eens in de pauze met de gouden paren praten en vragen hoe hun reacties zijn.

Wij blijven doorgaan met dit jaarlijks zo mooie gebeuren. Daar verandert uw man uit Palemig en niemand iets aan. En daar teken ik voor namens het hele harmonieorkest.

BRUNSSUM **De voorzitter A.C. Jansen**

KLEIN JOURNAAL

redactie
wiel lankes
tel. 045-718100

ALGEMEEN

WIJKRAAD

KERKRADE – Donderdag 19 en dinsdag 24 januari, telkens om 19.30 uur, worden door de „initiatiefgroep wijkraad Erensteinerveld" bewonersbijeenkomsten gehouden voor alle bewoners van het Erensteinerveld. Beide vergaderingen worden gehouden in het K3-centrum aan de Zonstraat. Tijdens deze bijeenkomsten zal informatie gegeven worden over de bedoeling van de wijkraad en kunnen de aanwezigen vragen, wensen en opmerkingen naar voren brengen. Ook kunnen zich kandidaten opgeven voor de toekomstige wijkraad.

VERGADERING

MERKELBEEK – Donderdag houdt de opbouwcommissie om 20 uur in het jeugdhuis een ledenvergadering.

DONATEURS

SIMPELVELD – De nieuwe periode is voor het aanbieden van donateurskaarten toegewezen aan de schutterij St. George.

VERGADERING

SIMPELVELD – Donderdag houdt de kasteleinsvereniging om 20.30 uur in zaal Andriolo te Simpelveld een belangrijke ledenvergadering.

SPREEKUUR

HEERLEN – De werkgroep dienstplicht en dienstweigering houdt vandaag en verder iedere andere woensdag bij Elmar op het Tempsplein van 15 tot 20 uur spreekuur. Aanwezig zijn Guus van Loo en Jos van Golde.

INCASSEERDER

SIMPELVELD – De bijzonder goed en zonder winst werkende begrafenisvereniging „Helpt Elkander" heeft als nieuwe incasseerder voor het westelijk Hulsveld de heer Hub Jacobs aangewezen.

NIEUW BESTUUR

SIMPELVELD – Tijdens de jaarvergadering van de Turn- en Acrobatenclub werd een nieuw bestuur gekozen. Dit werd als volgt samengesteld: voorzitter L. Grond, secretaris B. Kockelkorn; penningmeester P. Meessen; commissarissen werden K. Berk, H. Hodinius, P. Boon en A. Toonen. 1e leider J. Hustin, 2e leider H. Dritty en bij de dames Hilde Striebos. Jeugdleider H. Hodinius en jeugdleidster werd Ellie Langoor. In de commissie pyramidebouw kwamen J. Hustin, P. Boon, A. Toonen, H. Hodinius en J. Merx. Tot public relationsman werd gekozen J. Merx.

ONTSPANNING

TRAINING

UBACH OVER WORMS – Elke woensdag van 17.30 tot 19.00 uur vinden er atletiektrainingen plaats in sporthal Terwaerden, die bedoeld zijn voor kinderen vanaf 7 jaar die hun lichamelijke conditie willen verbeteren. Wie hiervoor interesse heeft kan zich melden in de sporthal of bij D. v.d. Sluis, Driessenstraat 22, Ubach over Worms, tel. 316764.

JEUGDPRINS

SIMPELVELD – Voor een bomvolle zaal Frijns werd door een groep smurfjes de nieuwe jeugdprins 1978 van het Woesjjoeperijk geproclameerd. Het was prins Henri (Simons) die uit een levensgrote paddestoel tevoorschijn kwam. President Jo Jorissen heette de nieuwe jeugdhoogheid welkom. Namens de gemeente was aanwezig loco Wiel Rutters, terwijl de nieuwe prins Maurice van de Woesjjoepe, de Hulser jeugdprins en prins van de Bergböck en bloemenkoningin Sonja ook niet ontbraken. Er was een leuk programma met vele carnavalsartiesten rond deze proclamatie gebouwd.

UITSLAG

BOCHOLTZ – De KPJ Bocholtz behaalde bij een cross in Vijlen de volgende prijzen: 1e Corry Geron en 3e Denise Baumans bij dames jr. 2e Jean Brouwns bij Heren jr. 3e Hub Brouwns bij heren sr. en 7e Jos Brands.

KWAJONGEN

TREEBEEK – Donderdag 19 januari om 13.30 uur in het lokaal Odeon.
SIMPELVELD – Donderdag 19 januari om 14 uur in het Soosgebouw door de bejaardenvereniging.
SCHAESBERG – Donderdag 19 januari om 20 uur in lokaal Excellent door s.v. Excellent.
VAESRADE – Vrijdag 20 januari om 20 uur in het gemeenschapshuis 't Pomphuuske.
SCHAESBERG – Vrijdag 20 januari om 19.30 uur in het Brandswapen door s.v. het Brandswapen.
HEERLEN – Vrijdag 20 januari om 19.30 uur in het Rudi Voshuis door de voetbalvereniging KEV.
SCHAESBERG – Vrijdag 20 januari om 20 uur in lokaal Prevaes door de Bokkerijders.

MUZIEK

BEJAARDENKOOR

SIMPELVELD – Het onlangs opgerichte damesbejaardenkoor, onder leiding van de heer Wiel Scheepers heeft zijn eerste optreden met succes afgesloten. Dames die graag zingen, kunnen elke donderdag om 19 uur terecht in zaal Andriolo, tijdens de repetitie. Degenen, die willen steunen kunnen dit doen via het banknummer 14.75.10.384 van Rabobank Simpelveld of via het gironummer 1043215 ten name van bejaardenkoor Simpelveld.

SPEL

KIENEN

VANDAAG

KERKRADE – 20 uur in het Volkshuis door de harmonie St. Caecilia.
TERWINSELEN – 20 uur in het gemeenschapshuis door Odeon, RKTSV en de zangvereniging Barbara.
AMSTENRADE – 20 uur in het gemeenschapshuis door de stichting.
BRUNSSUM – 20 uur in café Old Dutch door de c.v. De Nonnevotte.
BRUNSSUM – 20 uur in zaal Gorissen door de voetbalvereniging Schuttersveld.
HEILUST – 19.45 uur in café 't Wolfje door de verenigin Ona.
HEERLEN – 20 uur in het Juphuis ten bate van het uniformenfonds harmonie Eendracht.
HEERLERBAAN – 20 uur in het gemeenschapshuis ten bate van uniformenfonds Pinses Marijke.
BRUNSSUM – 20 uur in 't Höfke door de spaarvereniging.
NIEUWENHAGEN – 20 uur in zaal Soho door de supportersclub SVN.
CHÈVREMONT – 20 uur in zaal Jongen door de gezamenlijke verenigingen.
UBACH OVER WORMS – 20 uur in zaal 't Stroatje door de gezamenlijke verenigingen.
HOENSBROEK – 19.30 uur in lokaal Schiffers door harmonie St. Cecilia.
BOCHOLTZ – 20 uur in de Wilhelminazaal door de gymnastiekvereniging Wilhelmina.
BRUNSSUM – 20 uur in zaal Oberije door v.v. de Leeuw.
HOENSBROEK – 19.45 uur in Ons Trefcentrum door f.c. Hoensbroek.
SPEKHOLZERHEIDE – 19.45 uur in zaal Krings door zangvereniging Crescendo.
HEKSENBERG – 19.30 uur in zaal 't Karrewiel door spaarclub Ons Genoegen.
BRUNSSUM – 20 uur in zaal Gorissen door feestcomité Schuttersveld.

GEMEENTE

HONDENBELASTING

UBACH OVER WORMS – Door invoering van een tariefswijziging van de hondenbelasting, zijn de te betalen bedragen thans als volgt: voor de eerste hond ƒ 30 per jaar, voor de tweede hond ƒ 45, en voor de derde en elk volgende hond ƒ 60 per jaar. Voor honden die verblijf houden in een geregistreerde kennel dient ƒ 70 betaald te worden, terwijl voor politiehonden een bedrag van ƒ 30 is verschuldigd. Alle bedragen gelden ook voor gedeelte van het belastingjaar. Diegenen die houders zijn van een of meerdere honden die nog niet zijn aangegeven, dienen dit zo spoedig mogelijk te doen ter secretarie van de gemeente.

BEJAARDEN

CARNAVALSFEEST

SCHAESBERG – Vandaag houdt het dienstencentrum Schaesberg om 20 uur in de zaal van het Streeperkruis een carnavalsavond voor de bejaarden. Medewerking verlenen de DC Singers, de Ballerina's, William Becker, de Aloha Dansers, Sjef Habets, Frans Haselier, de zangeres Ietje Bekkers, het orkest Piet Erens en verschillende carnavalsverenigingen. De entree bedraagt 3 gulden.

Manipulaties binnen Bouwfonds Limburgse Gemeenten

Kamerleden willen onderzoek naar „enorme omkoopaffaire"

DEN HAAG – De PvdA-Kamerleden Konings en Waltmans willen van minister Wiegel van Binnenlandse Zaken opheldering over zaken, die zich afspelen bij het Bouwfonds Limburgse Gemeenten. Er zou een enorme omkoopaffaire aan de gang zijn, zo stelden zij.

In schriftelijke vragen nodigen de kamerleden de minister uit mee te delen hoe het zit met manipulaties met gelden en goederen van het BLG door de directeur van een verwante stichting, met de aandrang van de Nederlandse Bank te stoppen met spaardeposito's zonder de daartoe vereiste vergunning, met het ten eigen bate aanwenden van ƒ 200.000 door een personeelslid. En met het verliezen van ƒ 150.000 door onzorgvuldig omgaan met premies op nieuwbouwwoningen. Konings en Waltmans willen weten of de justitie al over deze zaken is geïnformeerd.

De minister moet aangeven welk bedrag aan hypotheken uitstaat en hoe groot de reserve van het BLG is. Hij moet de Kamer inlichten hoe door middel van personele unies in de besturen, het personeel en de toezichthoudende organen de relaties zijn tussen het BLG, de Stichting Werkgroep Eigen Woning, de Stichting Huisvesting Bejaarden Limburg en de Stichting Bemiddelend Orgaan Limburg.

Daarbij moet worden meegedeeld hoe deze particuliere stichtingen aan hun geld komen. „Is het waar dat Gedeputeerde Staten van Limburg eisen dat het saldo van de rekening-courant tussen het BLG en de stichting verdwijnt?". Minister Wiegel moet de Kamer berichten hoe groot de rekening-courantbedragen zijn, die de stichting bij het BLG hebben lopen.

Letterlijk

De laatste drie van de in totaal negen vragen gaan het verst. Ze luiden letterlijk:

„Acht u het geoorloofd, dat door onjuist of verkeerd handelen ontstane tekorten bij particuliere stichtingen aangezuiverd worden met overheidsmiddelen uit een, via de Wet Gemeenschappelijke Regelingen ontstaan, orgaan als het BLG? Bestaat er een verband tussen de zaak met de Stichting Bejaardenoord en Diensten-Centrum Vastrada te Susteren, waar een onderzoek loopt en de zaken bij het BLG of een van de genoemde stichtingen; wanneer wordt het toegezegde rapport over Vastrada aan de Kamer overgelegd?" „Bent u bereid te bevorderen, mede in het belang van de vele duizenden kleine spaarders die middels hypothecaire leningen aan het BLG gekoppeld zijn, dat een diepgaand onderzoek wordt ingesteld naar de gang van zaken bij het BLG en de drie genoemde stichtingen? Zo ja, bent u dan verder bereid de uitslag van dat onderzoek te publiceren zodat een ieder er kennis van kan nemen?

GROENTEN VAN DE MAT ..

SITTARD – De teelt van groenten en bloemen in kassen met uitschakeling van Moeder Aarde, wint meer en meer veld. Vooral in de Scandinavische landen is men met proefnemingen ver gevorderd. In ons land beschikt men momenteel over 50 ha onder glas, waar met behulp van kunststof, turf en water onder meer tomaten, augurken, komkommers en bloemen rijpen of bloeien. Bij de nieuwe methode is de cultuurgrond vervangen door kunststof in de vorm van matten. Deze „grondstof", 10 cm bij 40 cm, wordt vervaardigd in Roermond. In de matten die naast elkaar gespreid worden over een willekeurige oppervlakte, zijn geultjes gemaakt om water te transporteren en gaatjes om de jonge plantjes in te zetten. Door de geultjes wordt water geleid zodat de worteltjes voortdurend besproeid worden. De samenstelling van het water – vooral van het zoutgehalte – is van zeer groot belang en heeft de teler in eigen hand. Het zoutgehalte is regelbaar en hierdoor kan invloed worden uitgeoefend op het afzwakken van de groei of het stimuleren van de planten. De matten zijn milieuzuiver en worden van tijd tot tijd vervangen door nieuwe exemplaren.



Of deze teelt een grote toekomst beschoren is, kon men ons (nog) niet bevestigen. Waar de cultuurgrond schaars is, maar men over voldoende water kan beschikken, liggen grote kansen met ongekende mogelijkheden. Want de teler kan de warmte in de kassen regelen evenals de vochtigheid en heeft het dagelijks „menu" van de planten geheel in eigen hand. Wellicht staat het mensdom aan het begin van een grandioze ontwikkeling, waarvan de gevolgen niet of nauwelijks te overzien zijn. In het Westland, waar de proefnemingen op grotere schaal zijn verricht dan in Zuid-Nederland, heeft men geconstateerd dat men de teelt van groenten en bloemen veel meer in de hand heeft dan voorheen. De opbrengsten zijn aanmerkelijker groter dan in het oude teeltplan. De kwaliteit van de groenten, gewonnen via de nieuwe methode, is zeker niet minder dan voorheen. Wel milieuvriendelijker. Want van grond ontsmetten tengevolge van het optreden van ziekten is geen sprake meer .....

Beroepsopleiding gehandicapten in Hoensbroek

Van onze verslaggever

HOENSBROEK – In Hoensbroek begint in augustus 1979 de eerste Nederlandse beroepsopleiding voor volwassen gehandicapten. De Lucasstichting, waaronder de opleiding zal behoren, start begin volgende maand met de bouw van een Centrum voor Beroepsopleidingen „Hoensbroek" en een hotel voor de revalidanten die de opleiding zullen volgen. Het projekt gaat ongeveer 10 miljoen gulden kosten. De overheid zal daarvan een belangrijk deel voor haar rekening nemen.

Doel van de opleiding is om gehandicapte volwassenen een toekomstgerichte beroepsopleiding te geven waardoor zij meer kansen krijgen op een functie in het bedrijfsleven als nu het geval is. De opleiding is ook afgestemd op de behoeften van het bedrijfsleven, waarmee uitvoerig overleg is gevoerd. Dat is ook gebeurd met dergelijke instellingen in het buitenland, met een voor dit doel samengestelde EEG-commissie en met de Rijksuniversiteit Limburg. Het centrum komt in Hoensbroek omdat de Lucasklinieken daar over de noodzakelijke voorzieningen voor gehandicapten beschikken. Gedacht wordt voorlopig aan een eerste experimentele opleiding voor electonicus, instrumentenmaker, technisch tekenaar en administrateur, voor 150 leerlingen.

Duo stal voor ruim één ton

HERKENBOSCH - SWALMEN – Met de aanhouding van de 37-jarige M. de G. uit Rotterdam en de 22-jarige H. de K. uit Amsterdam heeft de recherchegroep rijkspolitie Herkenbosch in samenwerking met de rijkspolitie van Swalmen een goede vangst gedaan. Een groot aantal inbraken gepleegd door heel Nederland werden hiermee opgelost. De beide mannen hebben meer dan honderd inbraken bekend, waarbij voor een bedrag van 150.000 gulden aan geld en goederen werd buitgemaakt.

Beide mannen die rond de jaarwisseling werden aangehouden in verband met een inbraak in het recreatieoord Lommerbergen in Reuver, hebben inmiddels toegegeven de inbraken in campings en recreatieoorden door het hele land te hebben gepleegd. De daders zijn inmiddels voorgeleid aan de officier van justitie in Roermond, en zijn in bewaring gesteld. Het onderzoek wordt voortgezet door de recherchegroep en rijkspolitie van Swalmen en zal zoals men verwacht nog geruime tijd in beslag nemen. Het is niet uitgesloten dat er nog meerdere arrestaties zullen volgen.

Liederenconcert

HEERLEN – De in Geulle woonachtige sopraan Maja Schermerhorn en de pianist John Blot zijn na het succesvol optreden in het Concertgebouw te Amsterdam uitgenodigd om op vrijdag 20 januari een concert te geven in de „Salle Gaveau" te Parijs. Behalve de voor dit duo speciaal geschrevn liederen van de Limburgse componist Matty Niël voeren zij werken uit van Hindemith, Berg, Debussy, Poulenc en Dallapiccola. Maja Schermerhorn studeerde aan het Maastrichts Conservatorium en voltooide haar studie in Parijs bij Janine Micheau. John Blot woont in Parijs en is als docent verbonden aan het Maastrichts Conservatorium.

PROTESTTELEGRAM AAN PREMIER:

FNV eist perspectief van nieuwe regering

HEERLEN – De FNV-Limburg heeft in een telegram aan de minister-president en aan alle fracties in de Tweede Kamer geprotesteerd tegen het feit dat in de regeringsverklaring op geen enkele wijze is tegemoet gekomen aan verlangens uit Limburg en dat geen enkele verkiezingsbelofte is ingelost. De FNV-Limburg eist van de regering dat op korte termijn maatregelen worden getroffen om de werkloosheid vooral onder de jongeren te bestrijden. Reeds eerder had de FNV-Limburg laten weten niet gelukkig te zijn met de weinig positieve geluiden die vanuit Den Haag werden gehoord. Nog tijdens de formatie heeft de Limburgse vakbeweging een witboek overhandigd aan de fractievoorzitters van de grote partijen. In dat witboek werden keurig op een rijtje de beloften herhaald die de partijen tijdens de verkiezingsbijeenkomsten in het Zuiden hadden gedaan.

Alle politieke partijen zegden bij de presentatie van het witboek toe dat zij de gedane beloften zouden nakomen.

De FNV-Limburg vindt dat de tijd van vragen en vriendelijk verzoeken voorbij is. Aan de vooravond van het bezoek van minister van Aardenne van Economische Zaken aan Limburg wil de FNV duidelijk laten weten hoe de vakbeweging in Limburg over het nieuwe kabinet denkt. In het telegram dat gisterenmorgen werd verstuurd staat dat in de regeringsverklaring aan een fundementele aanpak van de werkloosheidssituatie in Limburg wordt voorbijgegaan. „Waar blijft de inlossing van zoveel verkiezingsbeloften? Wij vragen nu niet meer, maar wij eisen perspectief in de naaste toekomst voor de werknemersbevolking in het algemeen en voor de duizenden jongeren in het bijzonder", aldus het telegram.

Dodelijke aanrijding zonder rijbewijs: 550 gulden boete

STEIN – Een aanrijding zonder rijbewijs, met dodelijke afloop en dat met een snelheid van 102 kilometer per uur in de bebouwde kom. Dat waren de feiten waarvoor de 22-jarige isoleerder L.v.E. uit Geleen zich gisteren moest verantwoorden voor het Sittardse kantongerecht.

Schijnbaar onbewogen gaf de jongeman zijn fouten toe. „De klappen waren niet zo hard aangekomen als u minder snel had gereden", aldus kantonrechter mr. H. Engelen. „Een fout is met zo'n snelheid niet te corrigeren". Op het moment van de botsing was het reeds donker en de fietser moet de afstand tot de auto verkeerd hebben geschat toen hij de kruising in Stein overstak. Aan de hand van remsporen kon de politie nagaan dat de automobilist veel te hard gereden had. Het proces-verbaal meldde bovendien dat de verdachte L. van E. na het ongeval slechts belangstelling toonde voor de schade aan zijn eigen voertuig. „Ik had die agent al direkt tegen, volgens mij was hij familie", aldus van E. Op de vraag van de rechter of hij dan helemaal niet bij de getroffen familie was geweest, antwoordde van E. dat zijn vriendin, naar wie hij op weg was, contact had opgenomen met de verwanten van de overledene. „Een tragische zaak", meende de kantonrechter. „U bent voor een groot deel schuld aan de abnormale snelheid waarmee u reed". De officier van justitie, mevrouw Koopmans eiste een boete van ƒ 150 voor het rijden zonder rijbewijs, en ƒ 400 voor de hoge snelheid met een ontzegging van de rijbevoegdheid voor een half jaar, hetgeen door de rechter werd omgezet in een voorwaardelijke ontzegging met een proeftijd van twee jaar. De boete hield hij op 550 gulden.

Moederschapszorg tekent verzet aan

HEERLEN – Het bestuur van de R.K. Vereniging Moederschapszorg te Heerlen, dat van de Raad van State bericht had ontvangen niet ontvankelijk te zijn verklaard in een beroep tegen de staatssecretaris van Volksgezondheid, heeft intussen bij schrijven van 2 januari jl. tegen deze uitspraak beroep aangetekend. Intussen, zo wordt van de kant van het bestuur medegedeeld, gaat de voorbereiding van de verbouwingsplannen gewoon door.

Heerlenaar wacht 17e vonnis..

MAASTRICHT – Met reeds zestien veroordelingen op zijn strafblad stond de 29-jarige J.D. uit Heerlen dinsdag in Maastricht opnieuw oog in oog met rechters en officier van Justitie. Deze laatste had hem twee cafékraken tenlastegelegd, in de nacht van 28 op 29 oktober gepleegd in „Het Stamineeke" en de „Orchidee" te Hoensbroek. Op beide plaatsen werd enig geld weggenomen. Verdachte „beriep" er zich op in de bewuste nacht behoorlijk dronken te zijn geweest. Officier van Justitie mr.R. Ficq aanvaardde dit echter allerminst als verontschuldiging. „D. weet onderhand waar hij aan toe is en tevens, dat de misdaad niet loont", aldus mr. Ficq, die voor de twee bewezen geachte inbraken 5 maanden onvoorwaardelijke gevangenisstraf eiste.

Raadsman mr. F. Heuts uit Sittard bepleitte een strafbeperking tot drie maanden, daarvoor aanvoerend dat de Heerlenaar reeds 2½ maand in voorarrest verblijft en dat echtgenote en kinderen erg ondef zijn afwezigheid lijden. Op 31 januari doet de rechtbank uitspraak.

TEGEN VERSLAAFDE

Officier eist cel en TBR

MAASTRICHT – Nauwelijks in de Maastrichtse rechtszaal binnengeleid, trok de 25-jarige J.P. uit Nieuwenhagen gisteren alle registers van verontwaardiging open over het feit, dat hij al drie maanden in voorarrest zit vanwege een hem verweten diefstal van slechts vijftig gulden. En in plaats van voor de politierechter, zoals de dagvaarding vermeldde, kwam hij deze morgen te staan voor de meervoudige strafkamer van de rechtbank.

Officier van Justitie mr. R. Ficq hielp verdachte snel uit de droom door erop te wijzen, dat zijn hele handel en wandel in het geding was, met name zijn onveranderlijke verslaving aan hard drugs. Om daar aan te komen, schrok hij er niet voor terug om op soms hardhandige manier bij een ander geld af te dwingen. In het geval van de vijftig gulden was zelfs zijn moeder het slachtoffer geworden van zijn dwingelandij en agressie. Ter bescherming van de openbare orde en meer speciaal van 's mans naaste omgeving eiste mr. Ficq naast een gevangenisstraf van vier maanden een onvoorwaardelijke terbeschikkingstelling van de regering. Verdachtes raadsman mr. Hart Hiberig verzocht ontslag van rechtsvervolging en verpleging in een geëigend centrum. Onvoorwaardelijke TBR op jeugdige leeftijd noemde hij uitzichtloos. De rechtbank besloot over een week, op dinsdag 24 januari, vonnis te wijzen.

Wim des Celles wacht op keuringsuitslag

MAASTRICHT – Hoewel Wim des Celles krachtens beslissing van de staatssecretaris van Justitie jl. maandag officieel is gekeurd om na te gaan of hij eventueel naar Indonesië kan worden uitgewezen, had hij gisteren nog geen bericht ontvangen over de uitslag. De raadsman van de stichting „Nu of Nooit", mr. C.A. Sturkenboom, vernam gisteren op zijn vragen bij het ministerie, dat de zaak-Des Celles nu bij de staatssecretaris was en dat van deze de beslissing binnen enkele dagen verwacht kon worden.

PROVINCIE vandaag

Ter zitting in vrijheid

MAASTRICHT – Door een gevangenisstraf te eisen van 20 weken waarvan 6 voorwaardelijk suggereerde officier van Justitie mr. Fick gisteren de vrijlating van de 28-jarige D. v.d. Z. uit Mijdrecht op de dag dat de rechtbank Maastricht tegen hem vonnis zal wijzen. De officier verzette zich later geenszins tegen het verzoek van de raadsman de verdachte reeds ter zitting in vrijheid te stellen, met welk verzoek de rechtbank ook instemde. De Mijdrechtenaar stond in Maastricht terecht omdat hij op 15 oktober in een hotelkamer te Heerlen was aangetroffen met in zijn bezit een hoeveelheid heroïne en de politie enkele uren later in zijn woning te Mijdrecht nog een tweede partij had achterhaald.

Heroïnedealers veroordeeld

MAASTRICHT – Conform de eisen van de officier van Justitie heeft de rechtbank Maastricht gisteren drie heroïne- en amfetaminedealers uit de Oostelijke Mijnstreek veroordeeld: J.V. (24) uit Schaesberg tot 6 maanden waarvan 2 voorwaardelijk, W.H. (23) uit Heerlen tot 6 maanden geheel onvoorwaardelijk en R.W. (27) uit Heerlen tot 12 maanden gevangenisstraf. De 25-jarige R.B. uit Hoensbroek hoorde zich veroordeeld tot 10 maanden waarvan 2 voorwaardelijk (eis: 12 maanden) en de 25-jarige R.H. uit Heerlen tot 20 weken waarvan 9 voorwaardelijk. Tegen hem had de officier van Justitie 6 maanden waarvan de helft voorwaardelijk geëist. De 22-jarige Maastrichtenaar H.P. tenslotte werd wegens het in bezit hebben van hasjiesj veroordeeld tot een boete van 500 gulden en een maand voorwaardelijke gevangenisstraf, zulks conform de eis van de officier.

Boeten voor mishandeling

MAASTRICHT – Op het ongecontroleerde bericht dat zijn vriend zou zijn mishandeld, was de 19-jarige M.M. uit Eys in de nacht van 3 op 4 november 1976 naar de 29-jarige Valkenburger G.H. gestapt om hem een vuistslag in het gezicht toe te dienen. Dat gebeurde op de openbare weg in Gulpen. H. liet zich niet onbetuigd en sloeg terug met een bierglas als wapen. Het glas brak in het gezicht van zijn tegenstander, die er een flinke jaap door opliep. Gisteren had het tweetal zich te verantwoorden voor de rechtbank in Maastricht. Tegen M. eiste mr. Ficq een boete van 250 gulden een tegen H. duizend gulden alsmede een voorwaardelijke gevangenisstraf van een maand. Het slaan met een bierglas noemde de officier buitengewoon gevaarlijk en duidelijk getuigend van de opzet een ander zwaar lichamelijk letsel toe te brengen.

Al drieduizend bezoekers

MAASTRICHT – Sedert de openstelling van de Open Salon, op 6 januari in het Bonnefantenmuseum, tot en met 15 januari heeft een 3000-tal bezoekers door de zalen gedwaald en de manifestaties aangekeken. Uit alles blijkt, dat het Bonnefantenmuseum uit z'n jasje gegroeid is. Het gebouw biedt niet voldoende mogelijkheden om bezoekers gelegenheid te geven meerdere manifestaties bij te wonen. De plaatsruimte, acoustiek, de ambiance ontbreken. Dat bleek onder meer bij het opvoeren van enkele toneelstukken, zondagmiddag, door de toneelacademie, 1e en 2e jaarsstudenten, de muziekuitvoeringen van het Maastrichts Saxofoonkwartet, het Stempelkoor, volksdansers. Ook voor ballet is de accommodatie onvoldoende.

Vereniging Limburgse auteurs

MAASTRICHT – Voor de tweede maal dit seizoen verzorgt de Vereniging van Limburgse Auteurs zaterdagmiddag vanaf drie uur een gevarieerd literair programma in de Redoute. Dit programma bevat proza zowel als poëzie. Hieraan werken mee Maria Joffroy, Mya Maas en Rosalie Sprooten uit Maastricht, Petronel van Eerd, Meerssen, Chrisje van de Stene, Merkelbeek, Willy Balyon uit Heerlen. Van Belgische zijde: Bert Willems, Lanaken, Monda de Munck, As, Gie Luyten, Paal, Valère Dekens, St. Lambrechts-Herk, Dries Janssen, Hasselt en Laurent Bastiaens, Kleine Spouwen. Als declamator en declamatrice verlenen hun medewerking Marijke Fürst en Els Eymael uit Heerlen, Fien Eggen, Ulestraten en Mark Journée, Hasselt/Maastricht. De algemene presentatie is in handen van Dries Janssen en Chrisje van de Stene. Muzikale intermezzi worden verzorgd door Georganne Casset, harp. Ze speelt Prelude van Erik Smit, Sarabande van Nino Rola, Nocturne van Leonard Bekly en Divertement à la française van André Caplet. De toegang is gratis.

Paul Paffen
en
Margriet Mulder

trouwen op donderdag 19 januari a.s. in de St. Vincentiuskerk te Brunssum om 15.00 uur.

Receptie: 18.00-19.30 uur in dancing Gorissen te Brunssum.

Toekomstig adres: Henry Dunantstr. 137, Brunssum-Nrd.

Proficiat opa Toebi

van Pascal
Jolanda
Denny
en je kinderen.

Voor de vele blijken van deelneming ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van

Maria Elisabeth Frings

betuigen wij aan allen onze oprechte dank.

Fam. Frings.

Eygelshoven, jan. 1978.

De zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 21 jan. a.s. om 19 uur in de parochiekerk van St. Jan de Doper te Eygelshoven.

Dankbetuiging

Voor de vele blijken van medeleven bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve man, onze lieve vader, schoonvader, opa, broer en neef

Hein Havenith

willen wij allen danken die in deze moeilijke dagen een grote steun voor ons zijn geweest. Dat hij bij velen erg geliefd was, is voor ons een grote troost.

Mevr. M. Havenith-Rocks en kinderen

Simpelveld, januari 1978

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op zaterdag 21 januari as. om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Remigius te Simpelveld.

†
Met grote droefheid hebben wij, na een noodlottig ongeval, afscheid moeten nemen van onze lieve zoon, broer, kleinzoon en neef

Peter Voncken

Hij was eerst 11 jaar.

Beek (L.): G. Voncken
M. Voncken-Lipsch
Marielle
Familie Voncken
Familie Lipsch
Familie Bouwens

Beek (L.), 16 januari 1978
Adsteeg 24

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op vrijdag 20 januari as. om 10.30 uur in de Sint Martinuskerk te Beek, waarna de begrafenis op de begraafplaats „De nieuwe hof" aldaar.
Er is geen condoleren.

Zij, die van hun medeleven willen getuigen, worden verzocht de uitvaartdienst bij te wonen.

Donderdag om 19.15 uur zal er in de avondmis voor zijn zielerust gebeden worden in voornoemde kerk.

Peter ligt opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Geleen. Bezoek van 18.00-19.00 uur.

Enige en algemene kennisgeving

†
Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat hij voor ons geweest is, berichten wij u, dat God geheel onverwacht tot Zich heeft genomen, gesterkt door het h. oliesel, op de leeftijd van 53 jaar, mijn inniggeliefde en zorgzame man, onze lieve vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Arie Bloem

echtgenoot van
MARIA JOHANNA PIETERSON

Wij bevelen de overledene in uw gebed aan.

Schaesberg: M.J. Bloem-Pieterson
Nieuwenhagen: Sjef en Gertie Rijksen-Bloem
Sandra en Linda
Heerlen: Ben en Jeannie Bloem-Bergmans
Desiree en Debby
Familie Bloem
Familie Pieterson

Schaesberg, 17 januari 1978
Hoofdstraat 143

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op vrijdag 20 januari as. om 10.00 uur, in de dekenale kerk van de H.H. Petrus en Paulus, Hoofdstraat te Schaesberg.
Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

De overledene zal bijzonder worden herdacht in de avondmis van donderdag 19 januari as. om 19.00 uur, in voornoemde dekenale kerk.

De overledene ligt opgebaard in de chapelle ardente van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoekuren van 16.00 tot 17.00 uur.

„Bungalowtje" voor mestkalveren

SITTARD – Terwijl de strijd over het verkorten van de snavel bij kippen en het „ontnagelen" bij hanen in volle gang is en de kalver- en kippenhouderij nog stevig over de tong gaan willen we eens een ander geluid laten horen. Een geluid, dat vooral de mestkalveren aangenaam in de grote oren zal klinken. „Op bedrijven waar speciaal aandacht wordt besteed aan de vleesproductie van jonge dieren, dient de stalruimte in twee delen te worden ingericht", aldus leert de heer Th. Schreurs (Rijksvoorlichtingsdienst) te Roermond. „Een moderne opfokstal dient voorzien te zijn van een goed regelbaar ventilatiesysteem, een droog ligbad met goede gierafvoer, goede en voldoende eet- en drinkmogelijkheden, een goede indeling hebben plus de mogelijkheden voor een goede ontsmetting. Bovendien dient er een staltemperatuur te heersen tussen 10 en 15 graden en een relatieve vochtigheid tussen 60 en 85%. „Als aan deze voorwaarden is voldaan dienen volgens de heer Schreurs de jonge dieren achtereenvolgens te worden ondergebracht in eenlings- en groepsboxen. In eerstgenoemde boxen kunnen de mestdiertjes vier weken onaangebonden doorbrengen. Boxen, waar de jonge dieren worden aangebonden zijn voorzien van een meerbeugel, een voerbakje en eventueel een ruif voor hooi. Achter de dieren is een grup met mestgang aanwezig. Vanuit de eenlingboxen gaan de opgroeiende kalveren over naar de groepsboxen waarbij ze naar leeftijd of grootte worden ingedeeld. Hier kunnen 8 à 10 dieren vrij rondlopen tot een leeftijd van rond 6 maanden. De afvoer wordt geregeld door ventilatoren met een capaciteit van 3000 m3, aangesloten op een thermostaat en toerenregelaar. De wanden moeten voldoende sterk zijn gebouwd of dienen verstevigd. De voerhekken moeten eveneens voldoende sterk en hoog zijn, voorzien zijn van een vluchtopening, geen voerverlies bevorderen terwijl het vastzetten en/of losmaken van de dieren geen moeilijkheden mag opleveren. Voor de drinkwatervoorziening wordt algemeen gebruik gemaakt van automatische drinkbakjes. De opstelling moet zo zijn dat de bakjes niet gauw beschadigd worden en het water snel weg kan. Elke mester of veehouder die aan genoemde summiere gegevens niet voldoende heeft kan steeds terecht bij de bedrijfsvoorlichters voor de „Rundveehouderij en Akkerbouw". In de bekende „Handleiding voor de bouw van stallen, bestemd voor het houden van vleesdieren" en vooral in een praatje met de voorlichter wordt veel klaar hetgeen nu nog in nevelen gehuld is. We geven grif toe dat het leven van het kalf niet steeds over rozen is gegaan of gaat. Er zijn echter tekenen die wijzen op een ommekeer. Deze mesterij blijft een uiterst moeilijk probleem omdat vaak voor een kleine winst de kosten alsmaar gedrukt moeten worden. En zo kan het mestkalf in de verdrukking komen.....

Officiële mededelingen

GEMEENTE HERTEN

DE BURGEMEESTER VAN HERTEN

maakt bekend, dat wegens een voorgenomen reorganisatie van de bestaande situatie op het r.k. kerkhof in deze gemeente en wegens een toekomstige heffing van onderhoudsrechten, de betreffende rechthebbenden van deze voornemens schriftelijk op de hoogte zijn gebracht.
Degenen, die rechthebbende zijn op een graf of waarvan een familielid, op deze begraafplaats is begraven en die deze brief niet hebben ontvangen worden vriendelijk doch dringend verzocht zo spoedig mogelijk contact op te nemen met de ambtenaar belast met de administratie van de begraafplaats in deze gemeente. Telefoon 04750-14041 toestel 23.

De burgemeester voornoemd,
L. H. Th. Hendriks

GEMEENTE WITTEM

OPENBARE BEKENDMAKING

De burgemeester van Wittem maakt hierbij conform het bepaalde in artikel 26, lid 1 juncto artikel 23, lid 2 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat vanaf 19 januari 1978 gedurende één maand ter gemeentesecretarie, afdeling Algemene Zaken voor eenieder ter inzage ligt het bij raadsbesluit van 13 december 1977 vastgestelde bestemmingsplan „Overeys".
Daar niemand zich met bezwaren tot de gemeenteraad heeft gewend en het bestemmingsplan ongewijzigd is vastgesteld, is niemand bevoegd bij Gedeputeerde Staten van Limburg bezwaar in te dienen.
Wittem, 17 januari 1978

De burgemeester voornoemd,
w.g. mr. R. A. J. van de Ven

GEMEENTE SIMPELVELD

Ontwerp-Bestemmingsplan „Buitengebied-Zuid"

De burgemeester van Simpelveld maakt bekend, dat met ingang van 19 januari 1978 gedurende één maand ter gemeentesecretarie, afdeling Algemene Zaken, voor eenieder ter inzage ligt het ontwerp-bestemmingsplan „Buitengebied-Zuid" met bijbehorende gebruiksvoorschriften en toelichting.
Gedurende bovengenoemde termijn kan eenieder schriftelijk bezwaren tegen het ontwerp indienen bij de gemeenteraad.
Simpelveld, 18 januari 1978.

De burgemeester voornoemd,
J. G. T. Bouwens

Beroep naar Valkenburg aangenomen

VALKENBURG-MEERSSEN – Ds. J. van Oyen, hervormd predikant te Haren (Gr.), die onlangs een beroep ontving van de hervormde gemeente te Valkenburg-Meerssen, heeft dit beroep aangenomen.
Ds. van Oyen, die in 1924 werd geboren, werd 21 oktober 1951 predikant te Nisse in Zeeland. In 1955 werd hij legerpredikant. In 1959 verbond hij zich aan de hervormde gemeente te Maastricht en sinds 25 juni 1967 staat hij te Haren.
Ds. van Oyen komt in de plaats van ds. J. Stoffels die met emeritaat gaat.

Oud-Heerlenaar gepromoveerd

HEERLEN – Op 16 januari jl. promoveerde aan de Rijksuniversiteit te Utrecht de oud-Heerlenaar, de heer W.J. Weber te Wijk bij Duurstede tot doctor in de Wiskunde en Natuurwetenschappen op het proefschrift getiteld: „The dynamics of coronal magnetic structures, a numerical analysis of coronal magnetic field evolution in the presence of large gradients".
De heer Weber die in 1948 te Arnhem werd geboren bracht zijn jeugd door in Heerlen en deed in 1967 eindexamen aan het Grotiuscollege alhier.
In 1967 begon hij zijn studie in de sterrenkunde te Leiden, deed zijn kandidaatsexamen in 1970 en zijn doctoraal in 1973. Sindsdien is hij verbonden aan de Utrechtse Sterrenwacht. In 1976 nam hij deel aan een werkconferentie te Orsay (Frankrijk) op uitnodiging van ZWO.
Dr. W. Sprey, rector van het Grotiuscollege was bij de promotie aanwezig.

Tien mille voor pleeggezinnen

DEN HAAG – Uit de „pot" die het Koningin Julianafonds voor het laatste kwartaal van 1977 beschikbaar had voor projecten in de maatschappelijke dienstverlening, samenlevingsopbouw en sociaal-cultureel werk is een bedrag van ƒ 10.000,- gegaan naar de Centrale voor Pleeggezinnen Noord-Brabant en Limburg te Den Bosch. Het geld zal worden besteed aan een voorlichtingsproject. In totaal is een bedrag van ƒ 1.316.631,- uitgekeerd, verdeeld over 142 projecten.

Bondssecretaris NVV-bond Mercurius:

FNV wil uitzendbureaus wegvagen

DEN HAAG – De vakbeweging wil de uitzendbureaus wegvagen. De heer A. Fogarin, bondssecretaris van de NVV-bond Mercurius, zegt dit in een publikatie („Uitzendbureaus ter sprake") van de Stichting Maatschappij en Onderneming. „De koude tocht, die de uitzendbureaus gewaar worden, zal weldra in een wegvagende storm moeten omslaan. De vakbeweging staat aan een krachtige windmachine", aldus de vakbondsman.

De vakorganisaties, die deel uitmaken van de FNV, vinden, dat arbeidsbemiddeling een overheidstaak is, die bij het gewestelijk arbeidsbureau hoort, ook als het gaat om het zogenaamde uitzenden of uitlenen van arbeidskrachten. De vakbeweging is van mening, dat de overheid in de afgelopen jaren een gat heeft laten vallen, van welke situatie de commerciële uitzendbureaus handig gebruik hebben gemaakt. Deze situatie moet snel worden beëindigd.
Secretaris D. H. Grasman van het CNV ziet als een fundamenteel bezwaar tegen uitzendbureaus, dat deze verdienen aan de arbeid van anderen, zonder dat er hoegenaamd een risico wordt gelopen.
Het CNV stelt voor te komen tot een landelijk opererende instelling onder het beheer van werkgeversorganisaties, de centrale werknemersorganisaties en het directoraat-generaal van de arbeidsvoorziening.
Drs. F.J.D. Goldschmeding, oprichter en directeur van N.V. Randstad Uitzendbureaus, pleit in dezelfde publikatie voor een gezamenlijk onderzoek, dat de uitzendbureaus zouden moeten instellen om na te gaan, hoe eventuele bezwaren weggenomen kunnen worden om te komen tot een betere maatschappelijke ordening van het uitzendbureaubedrijf.

Geen Statenvergadering

MAASTRICHT – Vanwege het ontbreken van voldoende agendapunten met een urgent karakter heeft gouverneur dr. Kremers besloten de voor aanstaande donderdag vastgestelde vergadering van de provinciale staten geen doorgang te doen vinden. De staten komen nu niet eerder dan 16 februari in plenaire vergadering bijeen.

Zuid-Limburg verwacht perspectief uit Den Haag

MAASTRICHT – Doordat de sluiting van de steenkolenmijnen in de jaren zestig een beslissing van de regering is geweest, mogen de consequenties daarvan niet ondergeschikt worden gemaakt aan het nationale beleid, zo oordelen de CDA-vertegenwoordigers in de vaste statencommissie van Maatschappelijk Werk en Volksgezondheid.

Zij werpen deze stelling op tegenover de waarschuwing in de voorlopige standpuntbepaling van regering en provinciaal bestuur, dat beleidsaanbevelingen in de concept-perspectievennota niet strijdig mogen zijn met de hoofdlijnen van het nationaal beleid, ook niet in budgettair opzicht. Dit standpunt kan evenwel in strijd komen met het opstellen van een perspectief voor Zuid-Limburg, voeren de statenleden aan.

Zij verzoeken G.S. de financiële aspecten van de beleidsaanbevelingen nader uit te werken en prioriteiten te stellen. Bij het college wordt er voorts op aangedrongen de centrale overheid te houden aan de toezeggingen die in verband met de mijnsluitingen zijn gedaan op het stuk van spreiding rijksdiensten. Unaniem is de statencommissie van mening, dat een selectieve spreiding van academische opleidingen over het gehele land noodzakelijk is.

„SCHRIJVEN IS EEN PASSIE VOOR MIJ"

MARGRIET KOUSEN DEBUTEERT MET ROMAN OVER ZWAKZINNIGE VROUW

„Omdat er oorlog was en Stimezo nog niet opgericht, leurde moeder met mijn embryo van de ene aborteur naar de andere. In alle stilte natuurlijk want, leugenachtig als ze was, ze had tegenover de buitenwereld steeds de schijn van een vrome vrouw weten op te houden.
Maar het onbekende „ik" was reeds ouder dan drie maanden. Daar wilde niemand zijn smerige handen nog vuiler aan maken.
Zo werd ik een half jaar later, tegelijkertijd met Nederland, bevrijd."

Dit zijn de eerste twee alinea's van het boek „Bea", dat bij uitgeverij Holkema en Warendorf van de persen is gerold. Het is geschreven door de 32-jarige in Hoensbroek woonachtige Margriet Kousen. De roman „Bea" betekent het debuut van deze Limburgse schrijfster in de Nederlandse literatuur. „Het is beslist geen autobiografische roman geworden. Ik zal indirect met bepaalde thema's die ik in het boek beschrijf geconfronteerd zijn, want je kunt nu eenmaal geen boek schrijven, waar niets van jezelf in ligt." De ik-figuur in de boven aangehaalde alinea's heeft dan ook geen betrekking op de schrijfster Margriet Kousen, maar op een gefingeerde vrouw, die de naam José draagt in de roman.

„Het is geen commercieel boek, geloof ik. Ik heb niet willen schrijven wat de markt vraagt, maar wat ik zelf wilde. Bea is een zwakzinnige vrouw, die de ik-figuur José ontmoet. Ze voelt zich tot het meisje aangetrokken.

Ik laat zien hoe de omgeving op Bea reageert. Soms positief, soms negatief. Bea blijft een grote rol spelen in de opgroeiende José. Bij alles wat José doet is Bea aanwezig. Maar op het moment dat José tijdens haar zwangerschap een longembolie krijgt, wordt zij bevangen van nachtmerries en baart een soort Bea tijdens zo'n boze droom. Daarna kan zij Bea niet meer verdragen. Zij stoot haar af en handelt op dat moment als haar omgeving, die Bea ook niet accepteert. Als het kind geboren wordt blijkt het geheel gezond en normaal te zijn. De weg voor een terugkeer van Bea is open, maar dan laat ik het verhaal vrij bizar eindigen."

Beknopte stijl

„De mensen, wie ik het manuscript heb laten lezen, hebben mij verteld dat ze het in keer hebben uitgelezen. Het moet dan toch vrij vlot geschreven zijn, hoewel ik een beknopte stijl heb. Ik zeg in één zin heel veel dingen met een ingehouden sentiment. Vals sentiment verafschuw ik. Ik geloof dat ik alle facetten die een mens bewegen in het boek bijeengebracht heb: ernst, humor, verdriet, sex en liefde. Dit recept wil ik voor mijn volgende boeken houden. Ik moet niet zo nodig een boodschap kwijt."

Voor Margriet Kousen is de mens de boeiendste gebeurtenis. „Alles wat hij doet of niet doet vind ik belangrijk. Ik interesseer me heel erg voor de mens. Ik heb geen psychologie gestudeerd, maar het is een natuurlijke belangstelling. Ik heb altijd een sterke behoefte gehad om de mensen nader te leren kennen, vooral het verknipte, het extreme trekt mij aan."

Actriceprijzen

Margriet Kousen is in 1945 in Schinnen geboren als Margriet Proost. Haar vader was mijnwerker. Zij studeerde drie jaar aan de MMS en op 15-jarige leeftijd kreeg Margriet belangstelling voor het amateurtoneel.
Giel Packbier heeft haar de eerste beginselen van het toneelspelen bijgebracht.
In die tijd behaalde zij zelfs op diverse toernooien actriceprijzen en heeft ook enige tijd meegedraaid bij het Limburgs Jeugdtoneel onder leiding van de heer Hensgens.
Ongeveer 16 jaar lang heeft zij het toneelspelen beoefend. Zij vertolkte onder meer rollen bij de toneelgroep in Puth-Schinnen en Geleen.

„Het toneel heeft nog steeds mijn grote liefde, hoewel het schrijven mij even dierbaar is geworden."
Margriet is pas op latere leeftijd gaan schrijven. Zij zette haar eerste schreden op het wankele schrijverspad bij de LD-bijlage Vrouw Apart, waar zij haar interviews publiceerde. „Ik weet niet meer waarom ik aan Bea ben begonnen en waarom ik juist het thema van een zwakzinnige vrouw heb uitgekozen. Het is in ieder geval niet naar aanleiding van een actualiteit geschreven."
Margriet Kousen is sinds elf jaar getrouwd met de accountant Wiel Kousen. Zij bewoont samen met haar man en twee kinderen Maud (10) en Ellen (8) een groot pand aan de Akerstraat te Hoensbroek. Zij heeft juist een grootse verhuizing achter de rug. De eerste verdieping is tot woongedeelte getransformeerd, terwijl het kantoor, waar tien mensen werk hebben, naar de benedenverdieping is verhuisd. „Verhuizen? Nooit meer", verzucht Margriet, „in een periode van verhuizen kun je het schrijven wel vergeten. Je kunt er onmogelijk toe komen."
Nu haar eerste boek is verschenen heeft Margriet van haar man speciale tijd mogen reserveren om zich aan het schrijven te wijden. „Ik heb altijd als administratrice in zijn kantoor gewerkt. In de weekends en op vrije avonden schreef ik dan. Nu houd ik me nog alleen met de interne administratie van ons kantoor bezig, waardoor ik meer tijd over heb voor mijn hobby.
Twee dagen in de week kan ik nu achter mijn bureau kruipen om aan romans te werken." Een nieuwe roman is inmiddels in de maak. Centraal staat een goedaardig manneke, dat zo getergd wordt dat al het negatieve uit hem gehaald wordt.
„Schrijven is voor mij een passie geworden. Daar kom ik niet gemakkelijk meer van los." Twee mensen hebben een grote rol gespeeld in het auteurschap van Margriet Kousen. Zij hebben haar voortdurend gestimuleerd om door te zetten. „Dat zijn mijn man en Loek Kessels, de bekende schrijfster van kinderboeken. Loek Kessels heeft mij voortdurend aangespoord te gaan schrijven. En dat is er dan uiteindelijk ook van gekomen.



● „Ik moet niet zonodig een boodschap kwijt"

De frustratie, die menig aankomend schrijver of schrijfster oploopt bij het aanbieden van het manuscript aan de uitgeverijen heeft Margriet volgens haar zeggen niet opgelopen. „Het ging eigenlijk vrij vlot. Ik heb nergens in de afwijzende brieven de beruchte zin: „Spijtig, maar uw boek past niet in ons fonds" gelezen. Alle uitgeverijen, die het hebben afgewezen hadden er duidelijk aandacht aan besteed. Teleboek vroeg iets meer sex, voor de Boekerij was het boek niet dik genoeg en Manteau liet het op financiële gronden afketsen.
Unieboek, waar het nu uitgegeven is, was eigenlijk meteen bereid het boek te plaatsen. Al met al heeft het ruim twee jaar geduurd, voordat het boek er was. In oktober 1975 ben ik eraan begonnen en heb er ongeveer een jaar lang aan gewerkt. Hoe men ook over het boek zal oordelen, het belangrijkste vind ik het contact dat ik met de lezer heb gelegd."

THEO PASING

---

door Wiel Lankes

CARNAVALSGEWELD IN RODAHAL

Buttereedners in de ton om het kampioenschap

KERKRADE – Donderdag 19 januari zal het grootste carnavalsgebeuren van Limburg in al zijn hevigheid in Kerkrade losbarsten. Zes buuttereedners, de besten van de besten, die zich via voorselectiewedstrijden in de finale hebben geplaatst, zullen dan in de kolderton gaan uitmaken wie er in aanmerking komt voor de „humortitel 1978". Ondanks dat er dit jaar geen vrouwelijke buuttereedster zich heeft weten te plaatsen, zodat het een mannelijke aangelegenheid wordt, zal de strijd toch bijzonder fel zijn. Vooral omdat de niveauverschillen betrekkelijk gering zijn en ook omdat vijf finalisten ooit eerder een titel hebben weten te veroveren. Alleen Harrie Delissen wist de titel van kampioen in 1975 reeds eerder te behalen.

Het spektakelstuk wordt gehouden in de Rodahal te Kerkrade onder auspiciën van de Limburgse Vereniging van Carnavalartiesten in nauwe samenwerking met de Valkenburgse Sociëteit „de Mirlitophile". Deze vereniging verkreeg het recht de provinciale kampioenschappen te mogen houden, omdat Erna van Gerven verleden jaar de titel in de wacht wist te slepen. Door gebrek aan een goede plaatsruimte week de Valkenburgse Sociëteit uit naar Kerkrade. Dit betekent dat ruim 2200 liefhebbers van de kolder kunnen genieten van de grollen en fratsen die door de zes finalisten uit de ton worden geslingerd. Nog nooit eerder kon een zo groot aantal mensen de kampioenschappen bijwonen.

Spits

De bonte rij van buuttereedners zal worden geopend door Wiel Knapen uit Weert, die als „groenteboer" de spits zal afbijten. Achtereenvolgens komen dan in de kolderton Jacq Driessen uit Melderslo als „ridder", Wiel Zeelen uit Maasbree als „tenniskampioen", Harrie Delissen uit Swalmen als „glazenwasser", Karel Fiddelers uit Susteren als „dorpsomroeper" en als laatste Mathie Haaken uit Itteren in de creatie van „barbier". De kampioene van verleden jaar Erna van Gerven-Meuders fungeert als ijsbreekster voor de anderen. Zij treedt als sprekende pop op, in een samenspraak met Karel Muijris uit Oirsbeek. Het gehele programma wordt gepresenteerd door de president van Valkenburg de heer Jos Claus en Karel Muijris. De strijd in de Rodahal kent dit jaar twee opvallende aspecten. Op de eerste plaats zijn er dit jaar gelijke kansen om met de titel te gaan strijken en het tweede opvallende aspect van deze finale is, dat vooraf nog geen „geheide kampioen" kan worden getipt. In de afgelopen jaren dienden zich bij voorbaat al enkele kampioenen aan. Dit jaar heeft de wedstrijd een geheel open karakter.



Wiel Knapen



Mathie Haaken

Programma

Voorzitter van de LVKA K. Muijris, bijgestaan door zijn secretaris Niek Hodzelman heeft rond dit carnavalsgebeuren een programma op touw gezet dat klinkt als een klok. Voordat de laatste buuttereedner zijn zegje gedaan heeft komen voor het voetlicht: de Engelse groep „Madcaps", vier komische jongleurs en acrobaten, de troubaour Joep Rademakers uit Schinveld, Jef Diederen uit Hoensbroek, de dansgroep Grün-Weis uit Oberlar, het danspaar Leo en Dieudonné Born, Europees kampioen uit Vaals, het fanfarekorps uit Niederzier, het koor Naovenant met kapel, de dansgroep van de Mirlitophile uit Valkenburg en het dansmarieke Christine. De muzikale omlijsting is in handen van de „Aubelberger Muzikanten" uit Sittard. Het Limburgs Dagblad zorgt voor de voorverkoop van kaarten en heeft ook drie medailles beschikbaar heeft gesteld voor de drie eerste plaatsen. Kaarten zijn tegen de prijs van ƒ 11,50 verkrijgbaar bij alle kantoren van het Limburgs Dagblad. In Echt bij het carnavalsmuseum en in Weert en Venlo bij de kantoren van de VVV. De avond in de Rodahal begint om 20 uur en rond het nachtelijk uur zal de voorzitter van de jury de uitslag bekendmaken, waarna de voorzitter van het provinciaal buuttereednerscomité drs. H. Schmedding, oud-burgemeester van Nuth de prijzen zal uitreiken.



Jac Driessen



Harrie Delissen



Karel Fiddeler

Dialect

Het buuttereednen werd in Limburg geïntroduceerd door Hans Stelzman een kastelein uit Kerkrade, die dit soort van vermaak meebracht vanuit Duitsland. Al jaren voor de tweede wereldoorlog was het ook Hans Stelzmann die bij allerlei feestelijkheden, maar vooral bij het carnaval ging „buutten". In 1954 vond in Maastricht voor de eerste maal een buutconcours plaats, waarbij kampioen werd de overbekende kastelein uit Vaals Lambert Erven. Eens winnaar van de Gouden Narrenkap. Deze kap werd eveneens gewonnen door Pierre Cnoops en Ger Maassen uit Beek. De wedstrijd voor de gouden kap waarin de kampioenen om de vier jaar tegen elkaar gingen uitmaken wie winnaar werd van deze trofee, wordt niet meer „verbuut". Er werd een ander concours in het leven geroepen, namelijk het Limburgse kampioenschap. Dit kampioenschap werd voor de eerste maal gehouden in 1957 te Maastricht. Er waren drie kandidaten en winnaar werd Lambert Erven uit Vaals. Deze soort van kolderhumor sloeg in als een bom en het buuttereednen werd één grote zotheid. Tegenwoordig is deze kolderpraat niet meer weg te denken in het Limburgse carnaval.

Hoewel het praatje uit de ton meestal gehouden wordt in het dialect is deze sprankelende bijdrage om de lachspieren in beweging te brengen reeds doorgedrongen tot paleis Soestdijk en het televisiescherm.

Het raamwerk en de entourage in de Rodahal voor de zes finalisten is klaar, die donderdagavond voor de 21e maal hun kolder gaan verkopen. Voor de liefhebbers van het lachen en de kolder een avond om niet te missen.



Wiel Zeelen

IN PLAATS VAN KAARTEN

Op zaterdag 21 januari hopen

Frans Snackers
en Marie Janssen

hun gouden huwelijksfeest te vieren.
Om 11.30 uur wordt er een dankmis opgedragen in de St. Bavokerk te Nuth.
Receptie van 18-20 uur in 't Trefcentrum Stationsstraat Nuth

kinderen en kleinkinderen

Tevens wordt die dag het gouden jubileum van

Mejuffrouw Anna Snackers

herdacht.

familie Snackers Nuth

I.v.m. gouden huwelijksfeest is onze zaak op zaterdag 21 januari de hele dag gesloten.

Slijterij de Wingerd
Nuth

Op 1 januari 1978 heeft

H. P. L. van Doornum

wegens het bereiken van de pensioengerechtigde leeftijd zijn functie als radioloog verbonden aan het ziekenhuis neergelegd.
Zaterdag 21 januari zal er van 16.30 tot 18.30 uur een

afscheidsreceptie

gehouden worden in het overblijflokaal van het St. Laurentiusziekenhuis, ingang poli II.

De medische staf nodigt bij deze oud-patiënten en belangstellenden uit, deze receptie te bezoeken.
Roermond, 17 januari 1978.

Daar het ons onmogelijk is eenieder persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van medeleven die wij mochten ontvangen bij de ziekte en de crematie, van mijn lieve man, vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Hubert Jozef van Houtem

betuigen wij aan U allen onze hartelijke dank.

Mevrouw
H. v. Houtem-Ludwig
kinderen en
kleinkinderen

Brunssum, januari 1978
Broekstraat 2

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden zaterdag 21 januari 1977 om 19.30 uur in de St. Vincentiuskerk te Rumpen-Brunssum.

Opening

voor iedereen die geen uitnodiging heeft ontvangen.

U bent allen a.s. donderdag vanaf 19.00 uur van harte welkom op de opening van

café-bar d'n Oeles

Rumpenerstr. 34, Brunssum

Uw gastvrouw en gastheer
Jeanny en Theo



In de vrede van Christus, is heden zacht en kalm van ons heengegaan, mijn zorgzame en onvergetelijke man, onze vader en schoonvader

Nico Pitz

echtgenoot van

Caroline Kleikers

Wij bevelen zijn ziel in uw godvruchtige gebeden aan.

C. Pitz-Kleikers
Guus Pitz
Leonie Pitz-Eussen
Charles Pitz
Jettij Pitz-Kok
Nico Pitz
Loes Pitz-Peskens

Heerlen, 16 januari 1978
Kruisstraat 95

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op donderdag 19 januari as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Pancratius te Heerlen, waarna de begrafenis op de algemene begraafplaats, Akerstraat ingang Groene Boord.
Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleance.
Avondmis woensdag 18 januari a.s. om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.
Bezoekuren chapelle ardente van het De Weverziekenhuis te Heerlen, van 16.00 tot 17.00 uur.
Liever geen bezoek aan huis.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Bij vonnis van de arrondissementsrechtbank te Maastricht d.d. 1-12-1977 is in de zaak van de **gem. Spaubeek** (proc. mr. J. J. M. Hermans) – **Maase J. M. A. H.** de schadeloosstelling vastgesteld.

De griffier,
mr. J. F. Th. Becker.

Geld en goed

Alle GELDLENINGEN binnen 4 uur geregeld; 2e hypotheken binnen 48 uur geregeld. Ter Horst B.E.M.-kant. Bernhardstr. 5, Geleen (bij de markt), tel. 04494-46186.

GELD LENEN. Op korte of lange looptijd. Persoonlijke lening. Financiering. 2e hypotheek. Voor verbouwing, auto, caravan of andere doeleinden. Elders lopende leningen nemen wij graag over. Vertrouwd adres voor uw geldzaken. N.V. Financieringsbank Hufima Kruisstr. 32, Hrl. tel. 045-711551.

Onderwijs

ƒ 22,50 en geen cent meer kost overal in Nederland een echte autorijles bij DE CENTRALE, Heerlen: tel. 316236 b.g.g. 313760. Hoofdkantoor: Parkweg 28, Den Haag.

Eerste 10 uren AUTORIJLES à ƒ 17,50 per uur Rijschool combinatie nationaal: sinds 1964. Ook lessen in automatic, volledig gediplom. beroepsinstructeurs aanm. voor het examenrayon Sittard, tel. 04494-43487 na 19.00 uur 04454-1327.

Wie wil ll-verpleegkundige altblokfluit en/of GITAARLESSEN geven. Henri Dunantstr. 5, Hrln V808.

Op 20 januari was het een jaar geleden, dat wij afscheid moesten nemen van hem die ons zo dierbaar was, mijn onvergetelijke man, onze lieve vader en opa

Arnold Smeets

Nog diepbedroefd om zijn heengaan en de leegte die hij achterliet
Herdenken wij hem op zondag 22 januari as. tijdens de mis van 17.30 uur in de parochiekerk van de Heilige Jozef te Ubach o. Worms.

Mevr.
Smeets-Schuncken
kinderen en
kleinkinderen

Januari 1978 Ubach over Worms

13 januari overleed in de Heer

EGIDIUS JOSEPH SIMONS

echtgenoot van wijlen

GERTRUD LERSCHEN

Op verzoek van de overledene heeft de begrafenis in besloten familiekring plaatsgevonden.

Heerlen, Hambeukerboord 78.

Kinderen en
kleinkinderen

---

† Dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens zijn leven heeft gegeven hebben wij afscheid genomen van onze schoonbroer en oom

Johannes Franciscus Verhooren

Hij overleed op de leeftijd van 72 jaar na voorzien te zijn van het h. sacrament der zieken in het St.-Gregoriusziekenhuis te Brunssum.

De bedroefde familie.

Schinveld, 17 januari 1978.
Brunssummerstraat 5.

De plechtige eucharistieviering gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op vrijdag 20 januari a.s. om 10.00 uur, in de parochiekerk van de H. Eligius te Schinveld. Bijeenkomst aan voornoemde kerk. Geen condoleren.

OVERLEDEN

† **Jacobus Hubertus Mestrom,** echtgenoot van Catharina Elisabeth Beckers, in de leeftijd van 70 jaar. De plechtige eucharistieviering gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben heden, 18 januari, om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Catharina te Montfort.

† **Frits Doensen,** echtgenoot van Nelly Vossen, in de leeftijd van 54 jaar. De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op donderdag 19 januari a.s. om 10.30 uur in de Kapel in 't Zand, waarna de begrafenis op de r.k. begraafplaats Tussen de Bergen.

† **Anna Maria Gertrudis Aelmans,** echtgenote van Rutgerus Joannes Poulussen, in de leeftijd van 76 jaar. De eucharistieviering zal worden gehouden donderdag 19 januari a.s. om 11.00 uur in de kerk van de H. Laurentius te Maasniel, waarna de begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar.

† **Elisabeth Hamelers,** weduwe van Peter Joseph Haesen, in de leeftijd van 84 jaar. Maastricht, a.d. Oude Minderbroeders 16. De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op donderdag 19 januari a.s. om 10.30 uur in de Basiliek van O.L. Vrouwe te Maastricht, gevolgd door de crematie om 12.45 uur in het crematorium te Heeze, Somerenseweg 120.

† **Sjeng Roumen,** in de leeftijd van 49 jaar. Maastricht, Mr. Ulrichweg 76. De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op donderdag 19 januari a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Theresia, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof Tongerseweg, ingang Javastraat.

† **Evert Roelof Jonker,** echtgenoot van Alie Visser, in de leeftijd van 81 jaar. Maastricht, Dr. Bakstraat 5f. De crematie heeft in alle stilte plaatsgevonden.

† **Giel Bovens,** weduwnaar van Johanna Colla, in de leeftijd van 79 jaar. Meerssen, Maria Christinaweg 8. De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op donderdag 19 januari a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van St.-Joseph Arbeider te Meerssen.

† **Jakob Voorzee,** echtgenoot van Jacoba Johanna Ossenblok, in de leeftijd van 79 jaar. Maastricht, Andoornstraat 10. De crematie zal plaatshebben op donderdag 19 januari a.s. om 13.30 uur in het Crematorium te Heeze, Somerenseweg 120.

† **Ludovicus Hubertus Dello,** echtgenoot van wijlen Petronella London, in de leeftijd van 94 jaar. Maastricht, Kast. Cortenbachlaan 28. Eucharistieviering in de parochiekerk van St.-Antonius van Padua te Nazareth op donderdag 19 januari a.s. om 14 uur, waarna bijzetting in het familiegraf op het r.k. kerkhof Oostermaas.

Limburgs Dagblad

sport

Woensdag 18 januari 1978 ● Pagina 19

Schaakolympiade start 25 oktober

AMSTERDAM/MANILLA – De Schaakolympiade begint dit jaar op 25 oktober. Plaats van handeling is de Argentijnse hoofdstad Buenos Aires. Daar wordt zowel het dames- als het herentournooi gespeeld. Nederland bezat een optie op de Olympiade, maar maakte daar geen gebruik van. Dit was het belangrijkste nieuws uit de vergadering van de FIDE in Manilla.

Professor dr. Max Euwe, die de vergadering leidde, keerde voorts uit Manilla in Amsterdam terug met de mededeling dat bij de FIDE nu precies honderd landen zijn aangesloten. De op 20 mei 77 worden FIDE-voorzitter noemde dit een leuke mijlpaal. Toen hij 8 jaar geleden het voorzitterschap op zich nam waren er 71 landen aangesloten.

Prof. Euwe zal dit jaar tijdens het congres van de FIDE, dat in oktober voor de Olympiade gehouden wordt, aftreden. Over de tweekamp om het wereldkampioenschap tussen uitdager Kortsjnoj en titelverdediger Karpov is nog niets beslist. De inschrijving is pas open en op het bureau van de FIDE in Amsterdam waren nog geen inschrijvingen binnen. Prof Euwe wist wel te melden dat er in elk geval een komt van de Philippijnen. Hij verwacht vijf tot acht andere offertes en vermoedt dat daar ook Zwitserland, Italië, Duitsland en Nederland bij zullen zijn. Op 16 februari sluit de inschrijvingstermijn.

Fortuna SC tegen militair elftal West-Duitsland

SITTARD – Fortuna SC speelt vanavond in de Baandert (om 19 uur) een wedstrijd tegen het Westduits militair A-elftal. De ploeg van Joop Castenmiller kent geen problemen. Alleen het meespelen van de geblesseerde Hans Engbersen is nog onzeker. De Westduitser hebben enkele bekende spelers in de selectie zoals doelman Schreine (MSV Duisburg), Augenthaler (Bayern München), Fenten (MSV Duisburg) en Schipper (Schalke '04).

Peru wil nog vaak oefenen

LIMA – Peru, dat samen met Nederland, Schotland en Iran in groep vier van de eindronden van het WK-toernooi in Argentinië is ingedeeld, wil voor het toernooi nog tien oefenwedstrijden spelen.

De oefenmeester van het Peruaanse nationale elftal, Marcos Calderon, heeft in de hoofdstad Lima verklaard, dat hij een tournee door Europa wil maken met wedstrijden in Joegoslavië, Frankrijk, Engeland en Spanje. Over de kansen van zijn team in groep vier zei Calderon: „We zullen met Schotland om de tweede plaats strijden, zodat we met Nederland naar de tweede ronde kunnen gaan.



● *Dick Nanninga: nog een kans.*

Plaatsje open gehouden voor Dick Nanninga

D'n Opkikker voor Dick Nanninga

EINDHOVEN – Dick Nanninga van Roda JC krijgt D'n Opkikker, de traditionele troostprijs van de carnavalsvereniging van de eerste divisieclub Eindhoven voor de meest door pech getroffen voetballer. Zijn voorgangers zijn Daan Schrijvers, Jan van Beveren (beiden PSV), Barry Hulshoff (voorheen Ajax en nu MVV), Frits Flinkevleugel (FC Amsterdam) en Hendrik Schalks (Eindhoven).

D'n Opkikker wordt vrijdag 27 januari in motel Eindhoven aan Nanninga uitgereikt tijdens het carnavalsbal van EVV Eindhoven.

Kortsjnoj nerveus

ZÜRICH – Nog altijd voelt Viktor Kortsjnoj zich achtervolgd door duistere Russische machten. De dissidente Sovjetschaker, die in Belgrado tenslotte nog met ruim verschil zegevierde over de Parijse Rus Boris Spasski, lijkt geestelijk nog lang niet de mystieke druk te boven waaronder hij tijdens deze kandidatentweekamp heeft geleefd. Kettingrokend, voortdurend trekkend met de mondhoeken, soms met een bijna hysterische lach op het gezicht en dan weer afwezig wegdromend, gaf hij een persconferentie op het vliegveld Kloten bij Zürich.

In vele berichten en geruchten – zo bleek uit zijn woorden – ziet Kortsjnoj verraderlijke manipulaties van het Russische regime, dat hij nu tot in al zijn vezels haat. Daar is bijvoorbeeld het bericht dat Kortsjnoj voor de strijd om de wereldtitel alleen tegen Anatoli Karpov wil aantreden als zijn zoon Igor en zijn vrouw toestemming krijgen Rusland te verlaten. „Die eis heb ik nooit gesteld", riep Kortsjnoj hartstochtelijk.

En hij voegde er sadonisch lachend aan toe: „Het is het kamp van Spasski dat die eis in de wereld heeft gebracht. Ze weten dat ik ook onder druk leef, omdat mijn vrouw en mijn zoon nog altijd in Rusland zijn en met dat soort valse berichten willen ze die druk voor mij nog vergroten. Israel is bereid mijn vrouw en mijn zoon toe te laten, maar op 18 november al kregen zij van de Russische autoriteiten te horen dat ze absoluut niet weg mogen".

Kortsjnoj rekent er dan ook beslist niet op dat zijn familie uit Rusland mag emigreren voor hij aan zijn wereldtitelstrijd met Karpov begint. „Nu blijkt weer hoe hypocriet de Russische autoriteiten zijn. Ze laten wel Russische schakers tegen mij spelen omdat ze voor hun prestige niet anders kunnen, maar ze dwingen mijn vrouw en mijn zoon in slavernij te blijven leven".

WK-selectie van veertig voor Argentinië bekend



● *Pierre Vermeulen: „Nu zal ik er ook alles aan doen om mee naar Argentinië te kunnen gaan".*



● *Jan Jongbloed: voor de Roda JC-doelman was de keuze bij de laatste veertig geen nieuw meer.*

Pierre Vermeulen: „Ik vind het geweldig"

Van onze medewerker

ZEIST – De KNVB heeft 39 spelers aangewezen die in aanmerking komen voor de WK-selectie van 22. Daaronder alvast twee Roda JC'ers: Jan Jongbloed en Pierre Vermeulen. Aanvankelijk was NAC-speler Atie Brouwers de veertigste speler, maar op advies van Happel werd Brouwers geschrapt om ruimte te maken voor Dick Nanninga, indien deze bijtijds hersteld.

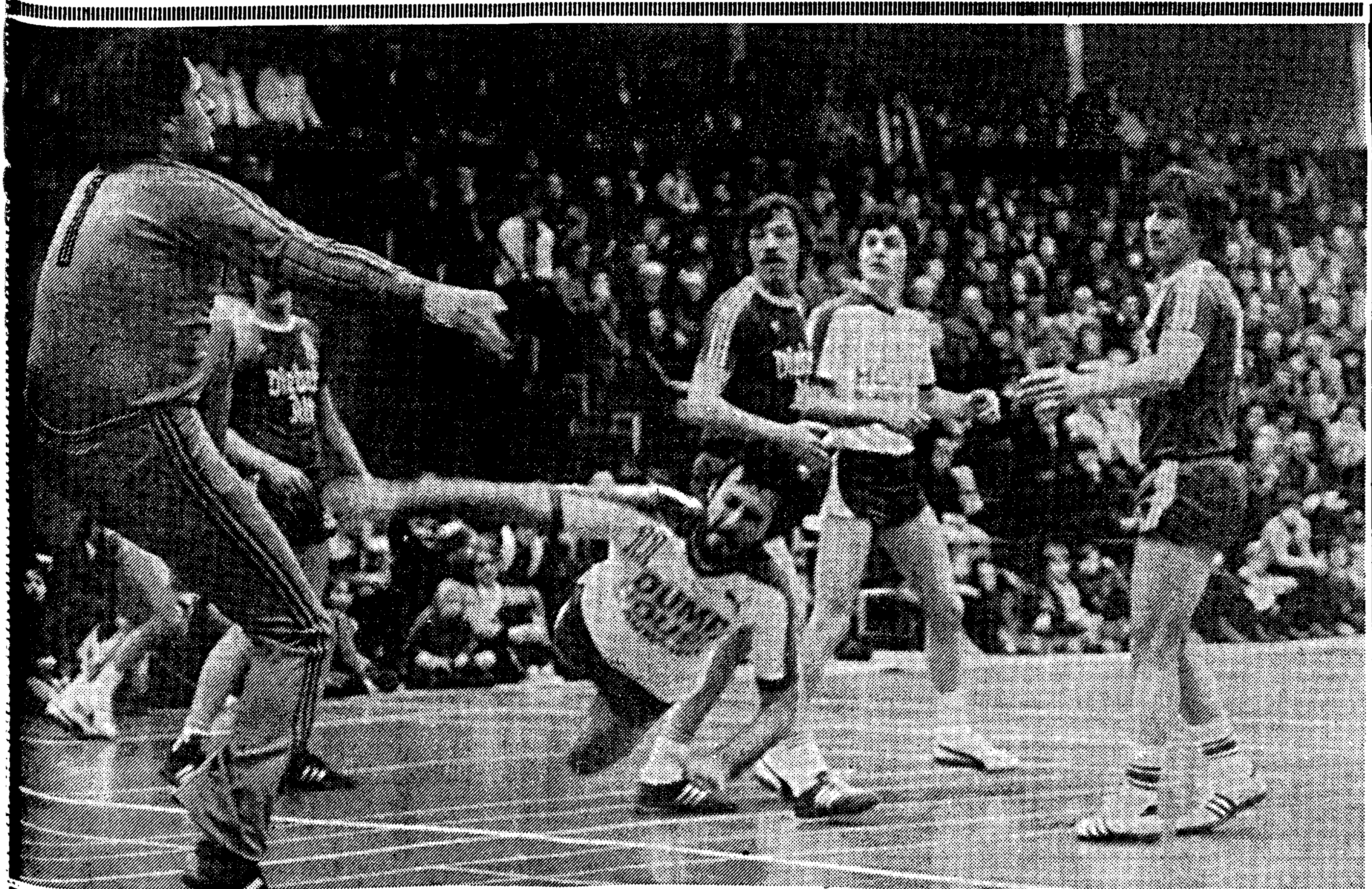
Jan Jongbloed wist uiteraard dat hij voor selectie in aanmerking zou komen en voor Dick Nanninga blijft nu de mogelijkheid open om er alsnog bij te komen. Erg blij was Pierre Vermeulen: „Ik had natuurlijk al wekenlang dingen gehoord maar je wist niets zeker. Ik vind het geweldig dat ik bij deze groep zit. Ik zal er alles aan doen om bij de groep te komen die naar Argentinië toe gaat. Of me dat lukt, hangt van meerdere factoren af. Ik moet niet geblesseerd raken, want dan houdt alles op. Bovendien moet Roda JC de komende weken een beetje lekker draaien. Dan kom ik van zelf in mijn ritme. Kijk, zondag is er een goede gelegenheid voor Roda JC en voor mij om in de kijker te komen. Want omdat we tegen PSV spelen is er bij voorbaat veel interesse voor deze wedstrijd van alle kanten..."

Roda JC-manager Hans Coerver was niet direct verrast: „Ik was min of meer al ingelicht dat er drie spelers van ons bij de eerste selectiegroep zouden komen. Ik vind het overigens een prettige zaak voor de club".

De voltallige groep van 39:

Ajax: Schrijvers, Krol, Ling, Tahamata.
AZ'67: Van Hanegem, Hovenkamp, Peters, Metgod, Arntz, Kist.
Anderlecht: Rensenbrink, Dusbaba, Haan.
Barcelona: Neeskens.
Bastia: Rep.
RWDM: Boskamp.
Schalke 04: Suurbier.
Feyenoord: Rijsbergen, Wim Jansen, Van der Lem.
FC Den Haag: Jol en Van Leeuwen.
Go Ahead Eagles: Van Kooten.
PSV: Van Beveren, Brandts, Van Kraay, René en Willy van de Kerkhof, Van der Kuylen, Poortvliet.
NEC: Sije Visser.
Roda JC: Jongbloed, Vermeulen.
Sparta: Doesburg en Valke.
FC Twente: Thijssen, Muhren en Wildschut.
FC Utrecht: Van Veen.

De namen van Gerard van der Lem (Feyenoord), Henk van Leeuwen (FC Den Haag), Leo van Veen (FC Utrecht) en Kees van Kooten (Go Ahead Eagles) waren nogal verrassend.



● *Een aanval van Dumphouse op het doel van Rheinhausen. De keeper heeft geen schijn van kans bij deze worp.*

Mondelinge behandeling zaak Pierre Vermeulen

ZEIST – De zaak Pierre Vermeulen zal morgen in Zeist mondeling worden behandeld. Zoals bekend, kwam de naam Pierre Vermeulen na zijn gele kaart tegen FC Den Haag door een fout van scheidsrechter Beukman niet op het ruilformulier te staan. De Roda JC'er is nu achteraf door de tuchtcommissie van de KNVB in staat van beschuldiging gesteld.

Brom doet tegenbod

ROTTERDAM – De onderhandelingen tussen Sparta en trainer Cor Brom over een verlenging van het contract hebben geen positief resultaat opgeleverd. Brom ging niet akkoord met de voorstellen van Sparta. Wel deed hij tegenvoorstellen, waarover het Sparta-bestuur zich de komende dagen beraadt.

● Sparta heeft besloten de 30-jarige Joegoslavische middenvelder Kresic, die het laatst voor de Spaanse club Burgos speelde, geen contract aan te bieden.

Dam-tweekamp gaat toch door

DEN HAAG – De dam-tweekamp tussen wereldkampioen Harm Wiersma en Rob Clerc gaat alsnog door. Nadat Elsevier zich als sponsor had teruggetrokken, omdat De Volkskrant de aankondiging voortijdig zou hebben gepubliceerd, heeft het ochtendblad zelf de organisatie ter hand genomen. Het prijzengeld van de zes partijen omvattende tweekamp, die van 8 t/m 14 februari wordt gespeeld, bedraagt ruim 13.000 gulden, waarvan achtduizend gulden voor de winnaar.

Drie Roda JC'ers in team buitenlanders

HEERLEN – Drie Roda JC'ers en een speler van FC VVV zijn gekozen in het team van in Nederlandse dienst voetballende buitenlanders dat op woensdag 22 januari een oefenwedstrijd zal spelen tegen Oranje. Het zijn Sten Ziegler, Jens Kolding en Terry Lees van Roda JC en Stefan Kurcinac van FC VVV.

De oefenwedstrijd zal worden gespeeld op het terrein van AZ'67. De buitenlandse selectie bestaat verder uit: Meskovic (AZ'67), Istatov (FC Utrecht), Surau (NEC), Budisic (NAC), Deacy (PSV), Albertsen (Den Haag), Kreuz (Feyenoord), Nygaard (AZ'67), Arnesen (Ajax), Clarke (Sparta), Best (Feyenoord) en Thoresen (FC Twente). Coach-trainer is Barry Hughes (Haarlem).

Dumphouse nog niet de oude

Van onze medewerker
MICHEL JANSSEN

MAASBRACHT – Ondanks de 24–17 overwinning op OSC Rheinhausen zal Dumphousetrainer Leo Reynders niet kunnen beweren dat zijn ploeg de tik van afgelopen zaterdag heeft verwerkt. In de schitterende, nieuwe, sporthal van Maasbracht liepen de Limburgers vooral in de erste helft naar hun vorm te zoeken. Halverwege de tweede helft kwam er meer nauwkeurigheid in het blauwwitte spel en werden de Westduitsers – die slechts over een wisselspeler beschikten – op ruime afstand gespeeld.

Dumphouse kon in de eerste dertig minuten niet in het juiste ritme komen. Veel balveries was het gevolg van individuele pogingen de zaak te forceren, terwijl de verdediging zich te vaak op het verkeerde been liet zetten door de individueel sterke Westduitsers. Na de rust (9–10) speelde Dumphouse beweeglijker. Na de gelijkmaker van Paul de Beer liep Rheinhausen nog een keer weg. De jonge Cor Vincent liep, kregel als hij was over een mislukte actie en de kritiek erop, boos naar het kleedlokaal. René en Leo Kivit brachten hun ploeg weer opnieuw op na drie door Peter Verjans zeker benutte strafworpen legden de matte Duitsers zich opvallend gemakkelijk neer bij de nederlaag. In de slotfase voelde Dumphouse zich in zijn element en werd Rheinhausen naar de 24–17 nederlaag gesleept. Peter Verjans (6,4), Leo Kivit (5) en René Kivit met drie treffers waren de topscorers bij Dumphouse.

Fusie in Limburgse motorsport op til

Van onze medewerker
THEO KEYDENER

HEERLEN – Deze week komt er een fusie tussen de twee Limburgse motorsportorganisatoren SBLM (Stichting ter Bevordering van de Limburgse Motorsport) en de SLM (Stichting Limburgse Motorsport). Hoe, onder welke naam en onder welke motorsportbond (KNMV of NMB) deze nieuwe stichting gaat opereren is nog niet bekend. Geen van de bestuursleden, die bij deze fusie betrokken zijn, was voor commentaar bereikbaar.

Konsekwenties

De konsekwenties voor de Limburgse motorsport zijn groot. Deze stap betekent namelijk dat er circuits beschikbaar komen waarop internationale wegraces georganiseerd kunnen worden. Het vermoeden bestaat dat de nieuwe stichting gaat varen onder de vlag van de KNMV. De NMB zou hierdoor een enorme klap te verwerken krijgen. De Nederlandse Motorsport Bond, die in Limburg een monopoliepositie had, zal nu duidelijk aan belangrijkheid gaan inboeten.

Tevens bestaat de kans dat de nieuwe organisator van beschikking krijgt over een wegracecircuit in de omgeving van Born, Nieuwstadt en Susteren. De besprekingen hierover zijn gaande. De bedoeling is om dit jaar op dat cicuit reeds twee wegraces te organiseren. Daarnaast kunnen er trainingen en cursussen gehouden worden.

Hailwood terug in motorsport

LONDEN – Mike Hailwood keert in de zomer terug in de motorsport. De nu 36-jarige Britse oud-wereldkampioen zal deelnemen aan de jaarlijkse motorraces op het eiland Man om de „Tourist Trophy"-wedstrijden die hij tijdens zijn vroegere motorsportloopbaan na verschillende valpartijen uit angst ging mijden.

Vrijdag loting EC-toernooien

DEN HAAG – Vrijdag heeft 's middags om 12 uur in Zürich de loting voor de kwartfinales van de Europese bekertoernooien plaats.

Onroerend goed

STEIN. Patiobungalow met c.v. en garage nabij rekreatiepark „Steinerbos". Indeling oa.: ruime betelde entree met schrootjesplafond, ruime betegelde eetkeuken met moderne inrichting, grote L-vormige woonkamer, 3 slaapkamers, garage en berging met c.v.-ketel. Goed onderhouden. Aanvaarding direkt. Vraagprijs ƒ 185.000,- k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

VAALS. Schakelbungalow met c.v., garage en tuin. Indeling o.a.: hal 10 m², woonkamer 41 m², keuken ca. 8 m², 3 slaapkamers, badkamer met ligbad en vaste wastafel, tuin op het zuiden. Aanvaarding direkt. Vraagprijs ƒ 197.500,- k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

LIMBRICHT. In Einighausen aan de Everstraat halfvrijstaande herenhuizen met c.v., garage en ruime tuin. Indeling o.a.: ruime hal met open verdiepingstrap, toilet, garderobehoek en kast, L-vormige woonkamer met open haard, keuken met moderne installatie terras, 3 slaapkamers, waarvan 1 met balkon, badkamer met ligbad, vaste wastafel, 2e toilet en aansluitng wasautomaat, vaste trap naar 2e verdieping alwaar c.v.-ruimte en ruime zolder. Verkoopprijzen vanaf ƒ 191.986,- v.o.n. De vermelde prijzen zijn exclusief renteverlies tijdens de bouw. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

Vraag geheel vrijbl. onze brochure aan met handige tips over de verkoop van uw huis. B.V. Mesterom Makelaardij o.g. Postbus 77 - Elsstr. 13 Beek (L.) tel. 04402-3636.

Te k. gevr. voor div. relaties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgrond in Z.-Limburg. Geschikte objecten worden direct aangekocht. Inl. Horstink Brunssum BV., Bem. Buro in Onroerend Goed, Merkelbeekerstr. 4, Brunssum. Tel. 045-256161.

Alles in één hand. Bel dan Hans Lips voor al uw TIMMERDAKWERK. Toupsbergstr. 86, Kerkrade-Chèvremont. Tel.: 045-453818.

BOCHOLTZ: te koop een uniek gelegen vrijstaande bungalow met c.v. en garage. Bouwjaar 1971. Voortuin 30 m diep, achtertuin 24 m diep. Grondopp. ca. 864 m2, inh. ca. 480 m3. Ind.: L-vormige woonkamer, keuken met aanbouwkeuken, hal, toilet, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, douche en 2e toilet. Aanv. in overleg. Prijs ƒ 279.000 k.k. Inlichtingen: M.B.K. Vastgoed b.v., Hoofdstraat 53, Amstenrade, tel. 04492-2800.

NEERBEEK: te koop vrijst. geschakelde woning met garage, c.v. keuken met Amerikaanse inbouwkeuken met diverse app., terras tuin, 4 slpk., badkamer, gestoffeerd, bouwjaar 1974. Vraagprijs ƒ 169.900,- k.k. Huurprijs ƒ 890. p.m. Inl. Horstink-Brunssum B.V., Merkelbeekerstraat 4, Brunssum, tel. 045-256161.

Uw WONING verkopen? Voor een groot aantal gegadigden, waarvan vele elders uit het land, welke door werkgever overgeplaatst worden naar Zuid-Limburg, zijn wij zoekende naar een koopwoning v.a. ƒ 70.000,– t/m ƒ 500.000,– Vraag vrijblijvend inlichtingen: Ass. G.M. Geurts B.V. Nieuwstr. 22-24 Postbus 129 Hoensbroek. Tel. 045-211668.

HEERLEN: te koop halfvrijst. woonhuis met 2 kelders, woonkamer, keuken, berging, tuin, 4 slpk., badkamer, te aanvaarden in overleg. Vraagprijs ƒ 105.000,- k.k. Inl. Horstink-Brunssum B.V., Merkelbeekerstraat 4 te Brunssum, tel. 045-256161.

„Cornelis Brorens, TAXATEUR van onroerende goederen en makelaar in onroerende goederen, is met vakantie tot 23 januari. Gaarne tot dan en zonder gips, 04494-40030.

VALKENBURG-CENTRUM aantrekkelijk gelegen dubbel woonhuis op eigen grond, 12 vertrekken, c.v.-gas en gasboiler, alle kamers gestoff. Vraagprijs ƒ 159.500,– k.k., gedeelt. hypotheek aanwezig. Br. ond. nr. Va 152 LD V'burg.

Te k. gevr. voor diverse relaties WOONHUIZEN. Aanb. D.A.O. Dorpstraat 76, Brunssum. Tel. 045-256845.

NIJSWILLER-WITTEM. Ruime bungalow met ondergrondse garage, ondergrond en tuin tot. opp. 377 m2, centraal verw., aan een zijde aangebouwd, rustiek gelegen met uitzicht op een der mooiste panorama's van Zuid-Limburg. Vrij te aanvaarden. Koopsom ƒ 260.000 k.k. Roebroek Makelaardij B.V., Hulsberg, Parallelweg Zuid 15. Lid NBM. Tel. 04405-1707.

SITTARD. Te koop verbouwde boerderij met garage en 700 m2 tuin. Ind. o.a. ruime woonk. 65 m2 open haard, keuken, bijkeuken, was/strijkkamer, 3 slpk., badk. met ligbad, 2e toilet en ruime hobbykamer van 45 m2. Het pand ligt rustig gelegen nabij centrum. Koopprr. ƒ 305.000,– k.k. Te bevr. Hoevenaars Assurantiën B.V., Merkelbeekerstraat 31 Brunssum. Tel. 045-252109.

NIEUWENHAGEN. Snijderslaan 49, (Oude Heide): te koop halfvrijst. woonhuis, bouwj. 1965, grondopp. 265 m2 met garage, c.v., aparte berging, serre, tuin, provisiekelder, zolder (verwarmd, vliezotrap), parterre: hal, toilet en fonteintje, keuken, doorzonkamer (met schrotenplafond); 1e verdieping: 3 slaapkamers (1 met balkon), badkamer met douche en v.w. Vraagprijs ƒ 155.000,– k.k. Aanvaarding over ca. 6 weken. Tel. 045-316952.

Wij vragen voor onze cliënten HUIZEN tot ƒ 300.000,– in Zuid-Limburg. Bruckner, Mak. Annastraat 28, Aken, tel. 09-4924132692, na 19 uur, tel. 045-713627.

Wijlre: te k. vrijstaand HERENHUIS met tuin, Pyrenusstr. 9, 15 min. van Maastricht. Aangebouwde waranda, Amerikaanse keuken, 3 slaapkamers, kelder en zolder bwjr. 1970. Vrpr. ƒ 185.000,– k.k. Te bevr. 045-410500 tussen 9-17 uur.

WAUBACH: te koop boerderij met veel mogelijkheden incl. bouwgrond. Woonhuis en c.v. gas, grote schuur en een buitentoilet. Voor aanpassing en verbouwing welke nog moet gebeuren zijn ruime subsidiemogelijkheden. Koopprijs ƒ 100.000,– k.k. Te bevragen Hoevenaars Assurantiën B.V., Merkelbeekerstraat 31, Brunssum, tel. 045-252109.

Amstenrade: te k. riant vrijst. LANDHUIS, bj. 1938 met c.v., gas en garage. Ind.: woonk. (41 m2), serre, grote hal, keuken, toilet, douche, kelder en berging. 1e verd. 3 slpk. luxe badk. m. ligbad en toilet, vaste trap naar gr. zolder, grote voor- en achtertuin. Perc. grote 1562 m2 méér grond mog. Aanv. 15 oktober as. Vr.pr. ƒ 375.000,- k.k. voor serieuze gegadigden, tel. 045-212665 (na 18.00 uur).

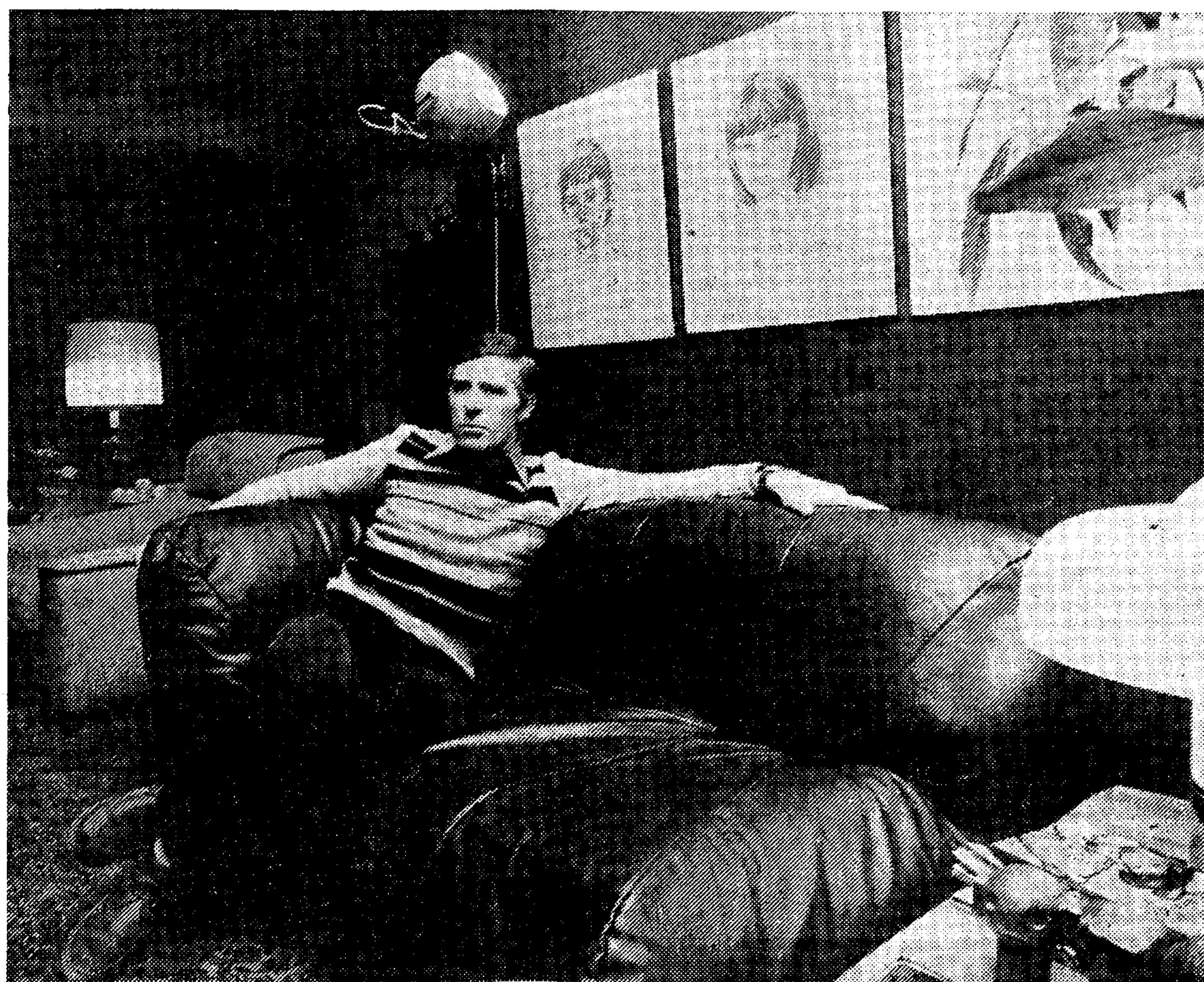
Hoensbroek, Akerstraat te k. WINKELHUIS vrij, plus 2 bovenwon.kam. verh. Tel. 212223.

Te k. TUSSENWON. te H'broek gelegen in Huizerveld. Br. o. no. Ho 208 LD H'broek.

door jos van wersch

WEERT – Dit is het verhaal over een Weertenaar, die zo nodig trainer wilde worden in het betaald voetbal. Hij, Harry van Tuel (39) uit Weert, heeft dagen en nachten gepiekerd over die stap, want had hij niet een dikbetaalde baan als verkoopleider bij een Sittard textielbedrijf? Had hij niet een heleboel verantwoording voor zijn gezin? Toch nam Van Tuel die beslissing en werd part-time trainer bij Helmond Sport en begon daarnaast – als kleine zelfstandige – in de textielbranche. Dat was één jaar geleden. Van Tuel nu: „Als ik toen had geweten wat me te wachten stond, was ik er nooit aan begonnen. Ja, ik heb er spijt van maar ik beklaag me niet. Het was onze eigen keuze".

De drie blonde dochtertjes in huize Van Tuel wachten op vader. Moeders moet voor de zoveelste keer wachten met warm eten, want Harry heeft vanuit Zeist gebeld dat het „iets later kan worden". Dus wórdt het later. „Van mij mag Harry stoppen met die betaalde voetballerij", laat mevrouw Van Tuel zich nog heel snel ontvallen vóórdat Harry arriveert. Een teken aan de wand?



● *Harry van Tuel, piekerend in de huiskamer. „Ik zou het geen tweede maal doen".*
FOTO: JO COBER

Helmond Sport-trainer Van Tuel uit Weert:

'Ik heb er spijt van maar beklaag me niet'

Harry van Tuel, een bekende voetbalnaam in Limburg. Als speler bij Megacles, Wilhelmina en het Belgische Bocholt. Als trainer bij Ophoven, Meyel, Helmond Sport (als assistent van Jacques de Wit), Rios, Deurne en DESM.

En nu hoofdtrainer bij Helmond Sport. Op part-time basis, maar Harry moet er wel zes dagen voor in touw zijn. Dinsdag tot en met vrijdag training, op zaterdag het C-team begeleiden en 's zondags met het hoofdteam op pad. En op zijn „vrije maandag" ook nog vaak trainerscursussen óf naar Zeist naar het KNVB-sportcentrum. Van Tuel: „Dit heeft natuurlijk niets meer met part-timewerk te maken. Let wel, als zelfstandige moet ik zorgen dat er brood op de plank komt. Die voetballerij is een extraatje".

„Dit kan niet

Van Tuel heeft een éénjarig contract bij Helmond Sport getekend en daarvan zit de helft erop. „Maar dan stop ik ook, althans op deze basis. Dit kan zo niet doorgaan, mijn gezin gaat er aan kapot. Ik heb altijd de ambitie gehad om als trainer in het betaald voetbal te werken. Ik zag het met Helmond Sport wel zitten. Leuk middenmotertje, dacht ik. En dat blijf ik zeggen, maar door alle pech van de wereld bengelen we nou onderaan mee. En de ambitie is voor een groot deel weg".

Van Tuel is erg goed thuis in de amateurwereld. Maar in die betaalde sport, waar het pure broodnijd is, kende hij het klappen van de zweep niet. Van Tuel: „Ja, wat had ik me dat anders voorgesteld. Collegialiteit? Dat woord bestaat gewoonweg niet. Trainers, waar ik voorheen zeer goed mee was bevriend, waar ik enorm veel voor heb gedaan ..... ineens kennen ze je niet meer of kijken je met de nek aan. Onvoorstelbaar. Alleen Hennie Hollink, dát is een kei. Ik kende hem natuurlijk niet, maar via de telefoon maakt hij uitgebreid met me kennis. Hij vertelt over het vak, over de leuke en droevige dingen uit ons wereldje, wenst me veel succes. Dat deed me goed. Dat vind ik fair. Maar wat Frans Körver me een tijdje geleden lapte, dat stemde me bitter. Ik zou gezegd hebben dat zijn ploeg, Wageningen, niet voldoende conditie had.

Dat stond in de krant. Frans Körver woedend en geeft in een ander blad af op „die Van Tuel die net komt kijken". Kijk, ik héb dat nooit gezegd. Waarom pleegt Körver – hij is toch een Limburgse kollega? – niet even overleg met mij? Dan kunnen we zoiets uitpraten. Ik wil geen herrie tussen ons twee en dus ga ik naar hem toe, een paar weken geleden toen Wageningen in Helmond moest spelen. Nou, een hand kon er wel vanaf met moeite maar na afloop van de wedstrijd – Wageningen verloor – heb ik Frans niet meer gezien. Geen enkele felicitatie. Wat moet ik daar nou van denken?"

Gewaardeerd

Harry van Tuel beheerst het voetbalvak goed. In Zeist is hij een gezien persoon. Omdat Jan Zwartkruis zich vanwege Argentinië heeft teruggetrokken als docent op de A-kursus, is Van Tuel uitgenodigd om als gastdocent die plaats op te vullen. Daaruit blijkt dat er een stuk waardering voor hem bestaat. Maar Van Tuel heeft zich stukgebeten op de mentaliteit, de jungle, die de betaalde voetbalsport is. „Vorig jaar had ik mijn ja-woord al aan Helmond Sport gegeven – néé, nog niets getekend – toen de Belgische eredivisieclug Winterslag mij een aanbod deed. Ik heb het even moeilijk gehad, maar ik vond toen: een woord is een woord. Nu, wetend wat er allemaal wordt bekonkeld, zou ik zeggen: Sorry, Helmond, maar ik heb iets beters".



Harry van Tuel gaat met zijn gezin aan tafel voor het avondeten. Hij weet dat er geen weg terug is. Hij heeft gekozen en zal de konsekwenties moeten accepteren. Ook hij droomt van een grote club, een gezond streven.

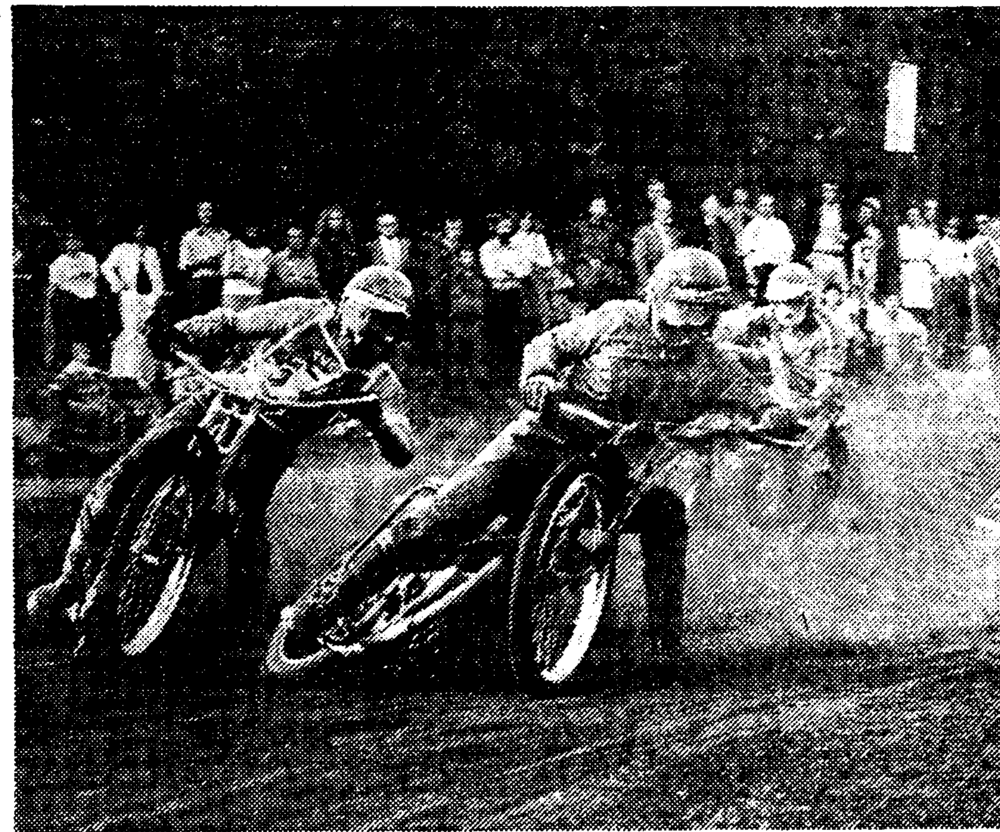
„Maar ik weet dat zoiets alleen lukt als je met een andere club opzienbarende prestaties verricht. Ik moet voor de rest van dit seizoen derhalve stunten met Helmond Sport. Dan hoor ik ze zeggen: die Van Tuel komt weliswaar pas kijken maar hij verstaat zijn vak prima. 't Is oneerlijk, maar een trainer die presteert is een goede. Voorlopig staat Helmond Sport echter op de zeventiende plaats met dertien punten.

Dat is het probleem".

GELEEN RAAKT SPEEDWAYBAAN SPOEDIG KWIJT

Van onze medewerker

GELEEN – De speedwaybaan in het Geleense Burgemeester Damensportpark gaat verdwijnen. De gemeente Geleen heeft tot mei vergunningen verleend vóór motorsportevenementen. De organisatoren van speedwaywedstrijden en de ACON (Auto Cross Organisatie Nederland), voeren momenteel besprekingen met de Heerlense Sportstichting en B. en W. Volgens Otto Vandeberg, directeur van de sportstichting, staan zij en het Heerlense gemeentebestuur hier positief tegenover: „Op welke plaats dat project zal komen weten wij nog niet".



● *Beelden van de spectakulaire motorspeedway die in het Geleense Burgemeester Damensportpark tot het verleden gaan behoren. Na ruim 25 jaar verliest Geleen een van de bekendste motorsportevenementen.*

Loting WK zaalhandbal

DEN HAAG – In Praag is de loting verricht voor het toernooi om het wereldkampioenschap zaalhandbal voor dames, dat van 24 november tot en met 3 december op verschillende plaatsen in Tsjechoslowakije zal worden gehouden.

Nederland is ingedeeld in groep B, bij de Sovjetunie, Tsjechoslowakije en de vertegenwoordiger van Afrika. Groep A bestaat uit Oost-Duitsland, Joegoslavië, Roemenië en de Aziatische vertegenwoordiger.
Hongarije, Polen, West-Duitsland en de Verenigde Staten vormen groep C. De hoogst eindigende vijf ploegen zullen deelnemen aan de Olympische Spelen in 1980 in Moskou. Commentaar van de Nederlandse bondscoach op het resultaat van deze loting: „Het had slechter gekund, maar we moeten nuchter blijven. Tegen de Sovjetunie zijn we niet opgewassen. Je moet jezelf niets wijsmaken. Wat we tegen de Tsjechische ploeg doen blijft nog een vraag".

Lichtwedstrijd

BERG – De SV Berg'68 speelt morgenavond (donderdag) een vriendschappelijke lichtwedstrijd tegen Jong Roda JC.

Boksinterland in Trondheim

BSM-trainer met Jong Oranje naar Noorwegen

HEERLEN – Jozef Moonen (BSM) is aangewezen als een van de drie trainers die komend weekeinde met het boksteam van Jong Oranje naar Noorwegen reizen. Hij zal in eerste instantie worden belast met de begeleiding van de drie Limburgers in de groep, Sjef Zwakhalen, John van Elteren en Frank Narings.

De twee andere trainers die meegaan naar Trondheim, zijn Pierre Doorenbosch en Ruud van der Linden.

● Resultaten van MTS-aspiranten tijdens wedstrijden van De Voltreffer: Valcq w.o.p. van Vergouwe (De Haan), Paulissen w.o.p. van Verbeek (Crooswijk), W. Snijders w.o.p. van Jansen (Hoogenband), Karel wint door opgave van Van Sas (Hoogenband), H. Willems w.o.p. van Xhoffleer (Muscular).

● De MTS-boksers Koos Verstappen, Né Snijders, Matti Willems en Jef Zwakhalen doen mee aan de Nederlandse kampioenschappen.

Finale WK-voetbal hindert wielerstrijd in Beek niet

door wiel verheesen

BEEK – Het Nederlands wegkampioenschap voor profs, zondag 25 juni in Beek, vindt plaats op dezelfde dag waarop in Buenos Aires de finale van het wereldkampioenschap voetbal is geprogrammeerd. Dat de rechtstreekse TV-uitzending van deze voetbalfinale miljoenen aan de buis zal kluisteren staat vast. De organisatoren van het Nederlands wielerkampioenschap vrezen voor hùn evenement desondanks geen financiële aderlating.

Huub Engelen, lid van de Stichting Profwielerpromotion Nederland die het titelgevecht op de Adsteeg organiseert, zegt: „Ook in 1970 en 1974 vonden de wereldkampioenschappen voetbal plaats gedurende een tijdvak waarin de Europese landen de titelstrijd voor wielerprofs lieten doorgaan. Het tijdsverschil tussen Argentinië en West-Europa is echter zó groot dat het publiek zowel de beroepsrenners in actie kan zien, alslook 's avonds de rechtstreekse TV-uitzending van de voetbalfinale. Om alle twijfels weg te nemen hebben wij reeds besloten dat de wedstrijd op de Adsteeg uiterlijk vijf uur is afgelopen. Datzelfde geldt voor de amateurkoers daags te voren, als in Buenos Aires om de derde plaats wordt gestreden".

ECHO'S UIT HET PELOTON

Profkoersen

● HEERLEN – Liefhebbers van profwielersport komen dit jaar in Limburg aan hun trekken. Het programma vermeldt niet alleen drie internationale of nationale evenementen (25 maart Amstel Gold Race, 25 juni NK in Beek en 17 aug. etappeaankomst van Proftour Nederland in Maastricht), maar daarnaast wordt ook gewerkt aan de organisatie van tien criteria. Dit zijn: 30 april Geleen, 10 juni Voerendaal, 11 juni Maasbracht, 25 juli Obbicht, 31 juli Elsloo, 2 aug. Linne, 10 aug. Echt, 11 aug. Simpelveld, 1 sept. Valkenburg en 17 sept. Weert. Voor de Heerlense „Duivelsrit", die verleden jaar na lange afwezigheid weer terugkeerde op de wedstrijdkalender, is ng geen datum aangevraagd.

Parijs-Nice

● PARIJS – Rond het doorgaan van Parijs-Nice bestaan nog vraagtekens.

Organisator Jean Leulliott moest reeds uitwijken naar vroegere data dan gewoonlijk, omdat de Franse overheid geen toestemming verleende in verband met de verkiezingen. Voldoende politiebegeleiding voor de wielerkaravaan zou alleen van 5 tot 11 maart mogelijk zijn. Deze data werden door Leulliott inmiddels geclaimd, maar een etappeschema bleef tot dusver achterwege. Voor de grote merkenploegen is 5-11 maart allesbehalve interessant omdat Parijs-Nice dan niet meer als voorbereiding op Milaan-San Remo (18 maart) gezien kan worden.

De meeste (Belgische) ploegen hebben daarom reeds hun voorkeur uitgesproken voor andere rittenkoersen, zoals Tirreno-Adriatico en de Omloop van de Westkust.

Rompelberg

● **MAASTRICHT – Fred Rompelberg neemt zondagmiddag in het Antwerps Sportpaleis (aanvang drie uur) deel aan de stayersinterland België-Nederland. De Belgische ploeg bestaat uit Sercu, Debosscher en Van Gastel. Voor Nederland komen behalve Rompelberg ook Cees Stam en Martin Venix in actie.**

Het programma vermeldt verder een ploegenomnium met deelname van Pijnen-Raas, Maertens-Demeyer, Braun-Tschan en Van Linden-Van Looy.

Zesdaagse

● ANTWERPEN – Het is nog niet zeker dat Fred Rompelberg van 3 tot en met 9 februari deelneemt an de zesdaagse van Antwerpen, alhoewel de wedstrijdleiding in de sinjorenstad de mogelijkheid onderzoekt of er voor een koppel Bugdahl-Rompelberg plaat is op de deelnemerslijst. Bernard Hinault, gekoppeld aan Albert Fritz, start in ieder geval wél in Antwerpen.

Vergaderingen

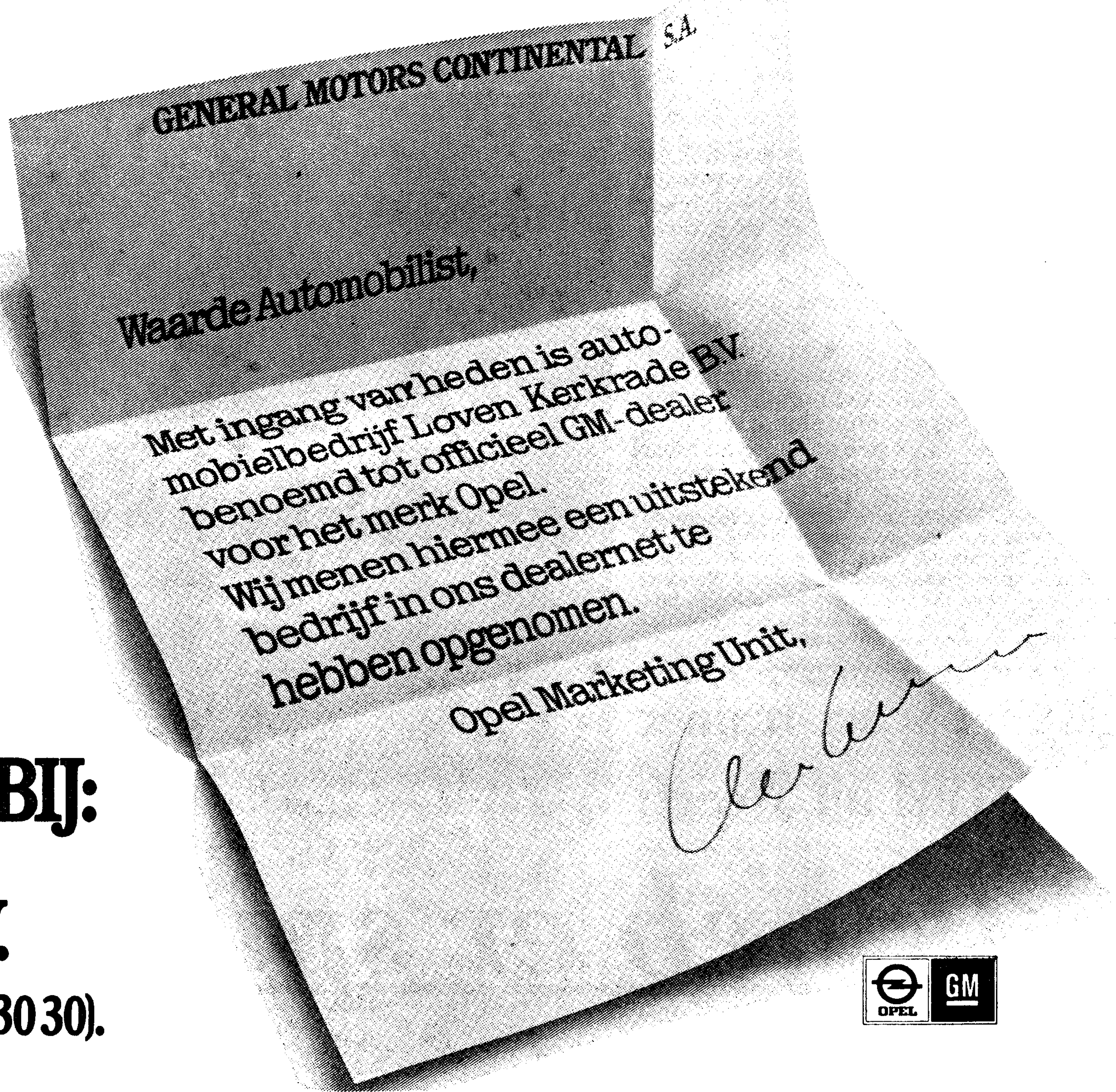
● MAASTRICHT – Vrijdag 20 januari vindt in café Perroen de jaarvergadering van de Tour- en Wielerclub „Maastricht" plaats. Aanvang acht uur. Kandidaten voor een bestuursfunktie zijn o.a. Wim Kelleners en Hein Kools.

Wimpy-team

● **SCHINNEN – Anton Geesink heeft het „beschermheerschap" op zich genomen van de veteranenwielerploeg die gesponsord wordt door „Wimpy-restaurants". Chef d'equipe van deze ploeg, waarin de leeftijd van de „renners" varieert van 35 tot..... 72 jaar, is Gerard van Someren. De ploeg bestaat uit Pie Vaessen, May Boesten, Sjef van Engelshoven, Wim Wanten, Hub Stoffels, Ton Laeven, Helmut Soentgenrath.**

Jac Spetgens

● SOMEREN – Voor een cycle-crossrecord in de Nederlandse Wielren Bond (NWB) zorgde amateur Jac Spetgens uit Someren. Hij won alle elf veldritten die onder auspiciën van deze bond werden georganiseerd.


GENERAL MOTORS CONTINENTAL S.A.

Waarde Automobilist,

Met ingang van heden is automobielbedrijf Loven Kerkrade B.V. benoemd tot officieel GM-dealer voor het merk Opel.
Wij menen hiermee een uitstekend bedrijf in ons dealernet te hebben opgenomen.

Opel Marketing Unit,

HET OPEL-DEALERNET HEEFT ER WEER EEN VERTROUWD ADRES BIJ: AUTOMOBIELBEDRIJF LOVEN KERKRADE B.V.

(O.L. Vrouwestraat 89, Kerkrade. Tel. 045-45 30 30).

OPEL GM

---

grösste und sensationellste Disco im Raume Aachen
☎ 02451/42948
Disco le papillon
im Hause Spiertz
Übach-Palenberg
mittwochs, freitags, samstags, sonntags
Happy Musik
19.30-3.00 Uhr
Eintritt frei, unter 18 kein Zutritt

Wij zoeken voor spoedige indiensttreding
jonge c.v.-hulpmonteurs
VERWARMINGS-BEDRIJF
Hajnadi B.V.
Hoofdstraat 33
SCHAESBERG.
Tel. 045-313272.

Voor papier natuurlijk
ring papier b.v.
Dr. Calsstr. 10a
SCHAESBERG
Tel. 045-310850
Offset-, stencil-, plain copiepapier

JONGE DAME gevr.

voor bediening achter het buffet, in nieuwe privé-dancing (geen animeerwerk). Gelieve telefonisch contact op te nemen met tel. 045-722711.

Levering en montage van:
rolluiken, markiezen, zonneschermen (ook DHZ), vouwwanden in leer en kunststof, rolgordijnen, jalouzieen, ramen en deuren in kunststof, aluminium en hout.

ROLLUIKEN MARKIEZEN "STUDIO"

Hoofdstr. 23a, tel. 045-452790, KERKRADE.
Sougnezstr. 16, tel. 04442-2195, SIMPELVELD.
Holleweg 3, tel. 04704-1831, BEESEL.

---

opruiming

Een opruiming waar de boekenwurmen van watertanden!

Spectrum van de Nederlandse letterkunde
Moderne presentatie van de Nederlandse letteren vanaf de Middeleeuwen tot en met de literatuur van het eerste kwart van de twintigste eeuw.
Samengesteld, toegelicht en ingedeeld door Dr. M.C.A. v.d. Heijden.
Prachtig verzorgde uitgave in zeer aantrekkelijke uitvoering.
nu 25 delen samen van **f 487.50** voor **245.-**

UNIEK OVERZICHT VAN 750 JAREN NEDERLANDSE LITERATUUR IN 7500 BLADZIJDEN - COMPLEET IN 25 FRAAI GEBONDEN DELEN MET OMSLAG

Kookkunst van A-Z.
In deze tweedelige uitgave wordt de kunst van het koken stap voor stap in woord èn beeld duidelijk verklaard.
Elke kookles is met instruktieve foto's geïllustreerd waardoor u kunt zien hoe u te werk moet gaan.
Bereidingsmethodes en basisrecepten zijn aangevuld met allerlei wetenswaardigheden over keukenmateriaal, voedingswaarde, aard en bewaartijd van levensmiddelen, moeilijkheidsgraad, bereidings- en kooktijd, ingrediënten en aantal personen, gebonden;
2 delen samen van **f 94.-** voor **39.50**

Objectief-jaarboeken
Het internationale gebeuren van dag tot dag gevolgd door een team van redakteuren en fotojournalisten. De wezenlijke gebeurtenissen van een jaar op gebied van politiek, wetenschap, samenleving en sport werden in foto's met commentaar vastgelegd. Een waardevolle documentatie in woord en beeld. Deze gebonden boeken zijn leverbaar vanaf het jaar 1965 tot 1976/77.
van **f 38.-/58.-/78.-** voor **9.50**

Het koffertje van Wim Kan
„Komische humor om te lachen" met dit koffertje met inhoud. Het bevat:
1/ Een gebonden boek met de geschiedenis van het ABC-cabaret samengesteld door Wim Ibo en ingeleid door Simon Carmiggelt. Met talrijke foto's, tekeningen en dagboeknotities van Wim Kan.
2/ Twee langspeelplaten met ruim anderhalf uur voor het grootste deel niet eerder op de plaat vastgelegde opnamen van en over Wim Kan en Corry Vonk.
3/ Een krant, de ABC-koerier, met o.a. het vermaarde interview van Bibeb met Wim Kan.
Dit alles nú van **f 61.25** voor **19.50**

Hoe werkt het menselijk lichaam
Het is voor iedereen van belang te weten hoe het lichaam precies in elkaar zit, hoe het werkt en wat het daarvoor nodig heeft. In dit boek is de mens met al zijn organen en funkties volledig in kaart gebracht. Duidelijke, prettig leesbare informatie met talrijke instruktieve tekeningen in kleur en lexicon van meer dan 350 medische termen.
van **f 49.50** voor **15.-**

Elseviers culinaire atlas
Internationaal naslagwerk op culinair gebied bewerkt door Wina Born. Wonderbaarlijke ontdekkingsreis door de keuken van de gehele wereld. Vol ideeën en met meer dan 500 verrukkelijke recepten. Met talrijke kaarten en uitgebreid register. Fraaie uitvoering op groot formaat.
van **f 94.50** voor **29.50**

Het grote woonboek
Een bron van inspiratie voor alles wat het wonen en uw woning betreft. Met o.a. meer dan duizend praktische tips, een overzicht van materialen, aan doe-het-zelf gedeelte. 1300 Afbeeldingen in kleuren en honderden instruktieve tekeningen verschaffen u een unieke schat aan woonideeën. Fors boek in prachtige uitvoering.
van **f 89.50** voor **29.50**

Steensma - Verbeeld vertrouwen
Indrukwekkende tocht langs oude Nederlandse kerken. Een boek van ontmoetingen met monumenten van geschiedenis en kunst. Meer dan 300 foto's waarvan 75 in kleur. 'Een uniek plaatwerk'
van **f 39.50** voor **14.50**

Alles over handwerken
Breien-haken-macramé-frivolité-naaien-weven-batikken-kantklossen-borduren en andere technieken. Een veelzijdig en informatief naslagwerk voor beginnende en gevorderde. Een boek waarin letterlijk alles te vinden is. Honderden foto's en tekeningen verduidelijken de tekst. Royaal formaat en sterke band.
van **f 59.50** voor **19.50**

Nigel Calder - De mensheid een komplot
Over het menselijk gedrag in de samenleving. De centrale vraag die in dit boek gesteld wordt is: is het gedrag van de mens aangeboren of aangeleerd? Talrijke boeiende experimenten worden in dit royaal geïllustreerde boek besproken.
gebonden
van **28.50** voor **7.50**

Walt Disney's Donald Duck en anderen verhalen.
Wederom een driedubbeldik album met leuke en spannende stripverhalen waarin je alle bekende figuren tegenkomt.
Geheel in kleuren.
Speciale prijs **7.95**

China - Het Midden Oosten - Latijns Amerika
Drie boeken uit de serie „Ooggetuige" over landen en gebieden die permanent in het brandpunt van de belangstelling staan. Reportages-memoires-documenten-foto's.
Per boek van **f 16.50** voor **5.-**

Anthony Trollope - De Pallisers
Het beroemde boek met het meeslepende verhaal over de familie de Pallisers in de jaren tussen 1860 en 1870 in London. Elk deel bevat een groot aantal foto's uit de indrukwekkende TV-serie. Meer dan 500 pag. 2 dln samen; gebonden
van **f 49.80** voor **15.-**
in paperback
van **39.80** voor **12.50**

(Nog meer boekenkansen:)

George Verkuil - Naderbij
Portretten van en over **bekende Nederlanders.**
O.a. A. Roland Holst, Carel Willink, Rogier van Otterloo, Liesbeth List, Johnny Kraaykamp, Conny Stuart, Willem Aantjes
van **f 14.90** voor **4.50**

Wodehouse - Blandingscastle
Drie romans in één band rond het beroemde kasteel.
526 bladzijden puur leesgenot. Een gebonden boek
van **f 26.-** voor **9.50**

Popov - Spion contra spion
De meest succesvolle dubbelspion in dienst van de Britse Intelligence Service vertelt van zijn aktiviteiten als geheim agent in de Tweede Wereldoorlog.
van **f 22.50** voor **7.50**

Robert Farr - Fraude
Fortuinen veroveren met de nieuwste technieken.
Misdaad loont - **u bent gewaarschuwd!**
van **f 19.50** voor **2.50**

De wereld van Wim Sonneveld
Een open doekje in tekst en beeld voor een groot kleinkunstenaar. Met ca. 200 foto's.
van **f 20.25** voor **4.50**

Fantastische auto's, vliegtuigen, vissen, vogels.
Wonderlijke en merkwaardige zaken uit techniek en natuur verduidelijkt en begrijpelijk gemaakt voor de jeugd.
Met schitterende illustraties in kleur.
per deel van **f 9.25** voor **2.-**

De zonderlinge wereld
Zeventien boeiende verhalen van wereldberoemde auteurs, o.a. Heinrich Böll, Roald Dahl, Paul Gallico, Arthur Miller, e.a.
Een paperback van 223 pagina's.
van **f 6.90** voor maar **1.50**

Verzinsels van Vader Wapper
Opmerkelijk boek met het **twintigste-eeuwse monnikenwerk** van tekenaar-verzinner Arne Zuidhoek. Om urenlang in te kijken.
van **f 15.-** voor **4.50**

Georges Simenon - Maigret-verhalen
De serie Maigret in paperback.
Een keuze uit 20 titels.
nu van **f 8.50** voor **3.50**

Nienke van Hichtum - Verhalen
Een keus uit het beste dat Nienke van Hichtum schreef.
Meer dan 300 pagina's met tekeningen van Rie Cramer in zwart-wit en kleur.
van **f 28.50** voor **6.50**

Massacrier - Opnieuw beginnen.
Terug naar de natuur!
Een oproep tot allen die beseffen dat het anders zal moeten gaan; in ons eigen belang. Een praktisch boek!
van **f 17.50** voor **6.50**

Natuurgidsen in kleur
Elke gids bevat me dan 100 kleurenillustraties met een deskundige tekst.
Er zijn 21 delen: o.a. vogels, schelpen, zeekusten, dieren in het wild, orchideeën, fossielen, reptielen, insekten, paddestoelen, enz.
per deel **f 8.90**
nu 3 delen voor **7.50**

Duval-van Altena - De vlucht van de leeuwerik
Liefde, wraak en een driest volksgericht zijn de elementen van deze Brabantse streekroman.
van **f 16.90** voor **5.50**

Sprookjes van Andersen
52 Wereldvermaarde sprookjes met 32 kleurenprenten in nostalgische uitgave.
Alle 8 delen samen in pakket van **f 55.20** voor **17.50**

Strand en duin - Wei en waterland
Gids voor wandelaars met 101 boeiende wetenswaardigheden uit de natuur.
Met foto's en tekeningen.
Per boek van **6.50** voor **1.50**

Pocket-spellen
„Spellen voor pientere spelers". Gezelschapspellen in zakformaat om met 2, 3 of meer personen te spelen. Elk spel is verpakt in een kleurig, handig doosje compleet met toebehoren en voorzien van een handleiding. Er zijn 8 verschillende spelen.
van **4.75/7.75:**
nu 3 stuks naar keuze voor **3.-**

6334 De opruiming begint 19 januari 09.00 uur

VROOM & DREESMANN

Onroerend goed

Te k. halfvrijst. WOONHUIS gem. Wittem. Prijs n.o.t.k. Tel. 04442-2533.

HOENSBROEK, Hoofdstraat, te koop riant ouder vrijst. woonhuis met grote garage, berging en erf en grote kelders. Ind.: hal plus toilet, grote woonkamer, keuken, badkamer en 5 slaapkamers en grote zolder. Het geheel is voorzien van c.v. en in een zeer goede staat. Aanvaarding jan. '78. Vraagprijs ƒ 195.000 k.k. Inlichtingen: Geld- en Woningwinkel, Hoofdstraat 376, Hoensbroek, tel. 045-220522.

HEERLEN-ZUID, Heerlerbaan, te koop halfvrijstaand riant woonhuis, L-vormige woonkamer met schrootjesplafond, nieuw aangebouwde keuken. 1e verdieping: 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, douche en 2e toilet. 2e verd.: 2 slaapkamers en zolder. Geheel voorzien van c.v. en gesloten tuin. Vraagprijs ƒ 125.000 k.k. Inl.: Geld- en Woningwinkel, Hoofdstraat 376, Hoensbroek, tel. 045-220522.

HOENSBROEK, Hoofdstraat, gunstig gelegen café met woonhuis. Caféopp. 71 m2 met buffet en inventaris, keuken, berging, woonkamer, garage, parkeergelegenheid. 1e verd.: woonkamer met open keuken en eetbar, 5 slaapkamers, overloop, badkamer, toilet, vaste trap naar zolder. Vraagprijs ƒ 145.000 k.k. Café direct te aanvaarden. Inl.: Geld- en Woningwinkel, Hoofdstraat 376, Hoensbroek, tel. 045-220522.

Te k. aangeb. WINKEL met dubbel woonh. te Kerkrade. Geschikt voor kleinbedrijf of kantoor. Tel. 045-414206.

LANDHUIS Bunde-Kazen, 2500 m. grond, tuin, zwembad, etc. ƒ 350.000,–. Tel. 04461-1645.

OIRSBEEK. Aan de Schoolstraat halfvrijstaande herenhuizen met c.v., garage en tuin. Indeling o.a.: hal met toilet en open verdiepingstrap, L-vormige woonkamer met open haard, open keuken met installatie, terras, 4 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel, 2e toilet en aansluiting wasautomaat, vliezotrap naar zolder met c.v.-ruimte (2 woningen hebben een souterrain bestaande uit: berging, provisie- en hobbykelder). Verkoopprijzen van ƒ 167.240,- tot ƒ 191.800,- v.o.n. De vermelde prijzen zijn exclusief eventueel renteverlies tijdens de bouw. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

SCHAESBERG. In het b-plan Dr. Calsstraat landhuizen met garage en centrale verwarming. Indeling o.a.: garage, ruime hal met toilet, L- of Z-vormige woonkamer, open keuken met installatie, 3 of 4 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet, vliezotrap naar zolder. Verkoopprijzen van ƒ 182.310,- tot ƒ 204.376,- v.o.n. Vermelde prijzen zijn exclusief event. renteverlies tijdens de bouw. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

SCHAESBERG. Nabij centrum vrijstaand woonhuis met c.v., garage en tuin. Indeling o.a.: provisiekelder, L-vormige woonkamer ca. 34 m² met parketvloer, open haard, open keuken met fraaie installatie, serre, 3 slaapkamers, betegelde badkamer met douche. Aanvaarding binnen 3 maanden. Koopprijs ƒ 205.000,- k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

HOENSBROEK. Geheel verbouwd knus vrijstaand woonhuis met met c.v., garage, berging en tuin. Indeling o.a.: ruime hal, woonkamer ensuite ca. 30 m², keuken 12 m² met aanrechtcombinatie, toilet, bijkeuken met aansluiting wasautomaat en c.v.-ketel, 1e Verdieping: 2 slaapkamers resp. 14 en 21 m², badkamer met ligbad en dubbele vaste wastafel. 2e verdieping: te bereiken via vaste trap alwaar 2 ruime slaapkamers en 2 mansarde kamers. Aanvaarding direkt. Vraagprijs ƒ 190.000,- k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

KERKRADE. Chèvremont goed onderhouden halfvrijstaand woonhuis met c.v., garage en tuin. Indeling o.a.: kelder, hal met tegelvloer, toilet, aparte bergkast, woonkamer 28 m², ruime keuken met aanrechtcombinatie, 3 slaapkamers waarvan 1 met dakterras, zolder te bereiken via luik met de mogelijkheid er een vaste trap van te maken. Aanvaarding 1 maand na koop. Vraagprijs ƒ 145.000,- k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

HEERLEN. Welten appartement met c.v. Indeling o.a.: entree, 1e verdieping: hal, toilet, keuken, ca. 10 m², woonkamer 31 m², 3 slaapkamers, badkamer met douche, balkon voor en achter 10 m lang. Aanvaarding februari 1978. Vraagprijs ƒ 124.500,- k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

Bouwvak

Groothandel en import van gereedschappen, boormachines, werkkleding en alles op lasgebied. VAN DOOREN B.V., In de Cramer 17, Heerlen, tel. 711778.

N.V. Kunstijsbaan Geleen

Ingevolge besluit van de algemene vergadering van aandeelhouders gehouden op 12-1-1978 is een dividend over boekjaar 1976-1977 vastgesteld van 15% per B-aandeel.

Dit dividend is, na aftrek van 25% dividendbelasting, vanaf 16-1-1978 tegen inlevering van dividendbewijs no. 4 betaalbaar bij de Rabo Bank Lutterade, Markt, Geleen.

De Raad van Bestuur.

Auto's en motoren

T.k. zeldzaam mooie MERCEDES 200 autom. iedere keur. toegest. inruil kleinere mog. E. Vrösch, Rijksweg Z. 206 Geleen.

PEUGEOT-dealer autobedrijf Hade, Rijksweg 167, Vilt-Berg en Terblijt, tel. 04406-13700 biedt met Bovag-garantiebewijs te koop aan: BMW 518 75. Volvo 242 75. Honda Civic 77-76. Renault R16 75. Datsun Cherry 75. Ford GXL 2000 4-drs. 73. Audi 80L 73. Simca GLS 72. VW K70-72. Opel Manta 1600 71. Simca bestel verhoogd dak 73. Citroën 2CV4 72. Peugeot 504GL 74 74 73 71 70. Peugeot 404 72. Peugeot 304GL 76. Peugeot 304SLS 73. Peugeot 204GL 74 73 73. Peugeot 204 break combi diesel 74. Peugeot 104GL 73.

Uw AUTOVERZEKERING vanaf ƒ 172,20 per jaar D.A.O. Dorpstr. 76, Brunssum, tel. 045-256845.

LEIJENAAR's-autocentrale biedt te koop aan een keurcollectie van eerste klas automobielen tegen winterprijzen met 3 maanden of 10.000 km schriftelijke garantie alle keuringen toegestaan: Mecedes 200 diesel met nieuwe motor '74, Opel Manta 19 S de luxe '76, Opel Ascona 16 N blauwm. '77, Opel Ascona 12 S geel '75, Opel Ascona 16 S blauw '74, Opel Ascona 16 oranje '72, Honda Civic automatiek 3-drs bruin '75, VW Golf oker '75, Toyota Corolla 30 coupé '75, Ford Fiesta 15.000 km goudm. '77, Mini 1000 geel '75, Opel Kadett city 18.000 km '76, Opel Kadett stationcar automatiek '75, Opel Ascona 16 automatiek groen '73, BMW 1802 zeldzaam mooi '72, Ford 1600 L 4-drs zeer mooi geel '73, Opel Kadett 4-drs groenm. '74, Opel Kadett 2X nieuw model '73, Citroën eend bestel rood '76, Opel Kadett coupé als nieuw '72 groenm., Ford Capri 1600 deL. met zwarte top '73, Ford Escort 1100 geel '73, Ford Escort oranje '74, Mazda 1000 groen '74, Mazda 1300 '72, Alfasud zeer mooi met leren top '73 kl. wit, Mini 1000 oranje '74, Mini 1000 '73, Opel Kadett zilvergrijs '74, Kadett groenm '73-'73, Kadett bruinm. '73, Kadett oker geel '73, Kadett beige '73, Kadett oranje '72, Kadett zilvergr. '72, Kadett goud '72, Kadett zilver '71, Kadett Olympia oranje '71, Opel Manta 16 S bruinm. '73, Toyota 1000 zeer mooi '73, Opel Rekord 2 kl rood '72, Opel Rekord 2 bestel '72, Ford 1600 wijnrood '73, Simca 1000 '73, Kadett stationcar. '71, Fiat 124 als nieuw '71, Fiat 850 sport coupé zeer '71. Door '71,door inruil verkregen en voordelig te koop: Eend ƒ 750,– en ƒ 1000,–, Fiat 500 '72 ƒ 1250,–, Fiat 128 ƒ 1900,–, Ford Capri ƒ 2250,–, Simca 1100 '73 ƒ 2500,–, Simca 1000 ƒ 750,–, Wartburg bijna '73 ƒ 900,–, Ford Escort ƒ 500,–, Kadett stationcar ƒ 750,–, Daf 55 ƒ 2250,–, Ford 15MRS zeer mooi bwj. '71 ƒ 2900,–, Fiat 850 als nieuw ƒ 2000,–, Renault R6 ƒ 1250,–, Ford 12M ƒ 500,–. Dit alles bij „Leijenaar's-autocentrale" „Waar u auto's met service koopt". Inruil mogelijk gemakkelijke betalingscondities. Servicewerkplaats. Ridder Hoenstraat 151 Hoensbroek.

FORD Escort de Luxe '75, 19000 km. gel., Totota Carolla 30 de Luxe '75, Renault 5 TL '74, Fiat 128 SL 1300 Coupé '74, VW 1303 '73, Mini 1000 Speciaal '76, Datsum 120 Y Coupé '75, Opel Ascona 1600 '72 en '74, Opel Kadett caravan '74, Camaro V 8 op gas '74. Auto Weber, Brugstr. 38 Schaesberg. (bij markt). Tel. 314175. Garantie, Financiering en inruil.

Te k. MERCEDES kl. rood met nieuwe motor '73, Porsche 911 Targo '75, Toyota Celica met. blauw als nieuw type '73, Volvo 142 de luxe '73 1ste eigenaar, BMW Bavaria '73, BMW 520 rood '73, BMW 1802 beige '73, BMW 1602 rood '72, BMW 1602 beige '73, BMW 2500 '71 ƒ 3750,– grijs, Alfa Romeo 1600 Gulia Super '73 ƒ 4250,– Peugeot 504 '73 rood, Mazda 616 '72 rood, Mazda 818 '74 groen, Opel Ascona 16S '72 blauw ƒ 4250,– Opel Manta '73 1900 SR geel ƒ 5000,– Auto Bianchi A 112 E '74, Austin Mini 1000 '72 oranje, Audi 100 GL '72 groen. Div. inruilers vanaf ƒ 100,–. Motors Honda 750 cc 4 cyl. '74, Yamaha 750 2 cyl. '74. Te k. gevr. div. auto's van recent bouwj. Inruilen en financieren ook zonder eigen geld garantie 3 mnd. of 10.000 km. Automobielbedrijf Jules Otten Kerkradersteenweg 69 Kerkrade Aan de kant v.d. ventweg tel. 045-452916.

AUDI GL 100 5E 77 groen metall. met gekleurd glas met fabrieksgarantie. Chevrolet Camaro Sport 6 cylinder autom. km.st. 17.000 76. Toyota Celica ST 75 73, Golf LS 75, Opel Ascona 1600S 74, Chevrolet Corvette Stingray Targo 74, Mini 1100 Clubman 75, Citroën DS 23 met gas en schuifdak. Renault R12TL 74 en TS 73, R16 72, Renault R17TL sportcoupé Audi 80S 74. BMW 3.0CS Sportcoupé automaat, schuifdak gekleurd glas 74. Austin Allegro de luxe 75, Toyota Corolla coupé 73, Toyota 1000 72. Citroën 2CV6 eend 75, Renault R4 73. Ford Taunus 1600L 73 70, Ford Capri 2300 GT 72, Ford Taunus coupé 2000 XLR 72, Simca 1100 TI 75 en 1100 GL 72. Simca 1100 Tourist 72. Mazda 818 combi 72, Mazda 1300L 72, VW 1300 71, Alfa Romeo 2000 Berlina 72, Citroën GS 1220 Club 72. Div. inruilauto's vanaf ƒ 250,- Elke keuring toegest. Garantie vanaf ƒ 3000,– 3 mnd of 10.000 km. Inruil en fin. mogelijk. Autobedrijf John Vermeeren, Schelsberg 31, Heerlen, tel. 045-720536. Geopend van 9.00 tot 20.00 uur.

Bos OCCASSIONCENTRUM Grasbroekerweg 28 Heerlen 045-711444. Simcadealer: wij bieden u aan met ANWB-keuring en Bovaggarantiebewijs: Simca 1000 GLS - S - RI 74 - 75 76; Simca 1100 LS - GLS - S - TI 74 - 75 - 76, Simca 1301 S - 1501 S 73 - 75, Simca 1307 S 76, Sunbeam 1300 S 4-drs 75, Datsun 120 Y de Luxe 75, Fiat 127 3-drs. 75, Fiat 128 S 1300 74, Fiat 131 S Mirafiori 75, Renault R 5 TL 75, VW Golf LS 74, VW Golf Extra 75, Toyota Corolla 30L 75, Citroën Dyane 6 Commercial 75, Citroën 2CV 6 77. Zaterdags geopend voor verkoop tot 17 uur.

Geponste NUMMERPLATEN, geen opgelegde. Klaar terwijl u wacht. Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen, tel. 045-711700.

De Limburgse Accu Centrale Grasbroekerweg 67 t.o. garage LTM, tel. 711700. Voor verkoop, reparatie en laden van alle merken ACCU'S. Verkoop en opklinken van remvoeringen. Uitdraaien van remtrommels.

Verhuur van OLDTIMERS voor alle doeleinden o.a. Rolls Royces, Bentleys, antieke en klassieke merken van 1905 tot 1955. Q en Q Classic Cars Heerlerweg 134, Kunrade-Voerendaal. Geopend van 8-18.30 uur of bel na 13 uur 04446-2854 b.g.g. 2099.

Wij kopen en halen uw SLOOPAUTO'S, ook schadewagens. Autohandel en sloperij S. Marxer, Kapelweg 24, Heerlen, tel. 720418.

Wij kopen en halen uw oude AUTO, tevens alle nieuwe en gebruikte autoönderdelen. Verboom Leenkampsweg 2 Palemig Heerlen tel. 045-720654 b.g.g. 721512.

Te koop een gebruikte BAGAGEAANHANGWAGEN. Tel. 01621-4622 of 01621-4155.

Alle gebr. ALFA ONDERD. van Sud t/m Montreal te koop gevr. Alfasloop of schade auto's, Kleikoelenweg 20 C Nieuwenhagen tel. 045-312164.

Te k. van part. MINI 1000 bwj. 1975 km.st. 27000 Te bevr. Godfr. Bomansstr. 13 Schaesberg.

Jos Sparla AUTOMOBIELEN Alfa, Alfa 1600 spider velole Cabriolet '76 rood, Mercedes 280S '74 kl. zilver metalic automaat, Mercedes 280CE '73 coupé kl. groen automaat, Datsun 260 4-drs. '75 kl. bruin, Ford 1600 XL '75 kl. groen coupé,' Audi 80 LS '74 kl. beige, Peugeot 204 diesel '76 rood, Fiat 124 '75 kl. rood, Citroën 2CV4 '74 kl. groen, BMW 2002 touring coupé '73 kl. rood, Mercedes 608 diesel vrachtwagen 3,5 ton laadverm. Simca 1000 Rally 2 '74, Simca 1000 Rally 1 '73, motors Boltaco 350 cc crosser 4 mnd. oud, Suzuki 750 GL '76 veel acces. Suzuki 750 '75, Suzuki 500 sport '77, Laverda 750 '74, Austin Seven 1000 cc '74 kl. bruin, BMW 520 '75 kl. blauw, Fiat 128 '74 kl. groen, Opel Kadett L '76 kl. blauw, Simca 1100 GLS '75 '74, Citroën GS Club '73, Ford Capri 1700 GT '72, Simca Chrysler '74 '72 '71, DKW '52 zeer mooi ƒ 3500,–. Aanhangwagens 4 st. type Westfalia met huif en zonder huif. Ook het adres voor goed gebruikte motors. Plm. 20 st. inruilauto's van ƒ 500,– tot ƒ 2000,–. Jos Sparla, Kaalheidersteenweg 76 Kerkrade-West Kaalheide, tel. 045-411874.

VORKHEFTRUCKS, elektrisch, benzine-L.P.G., diesel. Reachtruck, stapelaar en zijlader. Verhuur op lange termijn. Inlichtingen: 04406-13141. Dhr. Timmers. De Valk b.v. Valkenburg.

L.P.G. rijden nu nog voordeliger! L.P.G. autogas voor 38,9 ct. p. ltr., 7 dagen per week. L.P.G. merkinstallaties met 1 jaar voll. gar. door geweldig succes nog steeds v.a. ƒ 892,–, excl. B.T.W. in 1 dag klaar! BOVAG-GARAGE Vitesse, Brunssummerweg 112, Nieuwenhagen. Tel. 045-313744.

MERCEDES Benz, Mercedes Benz nieuwe diesel 300 D, 240 D, 200 D. in Goede gebruikte Mercedes zowel diesel als benzine van '71 t/m '77. Diverse goede en jonge inruil auto's Automobielbedrijf Jurgen B.V. Teutelbroekstr. 73. Kerkrade-Chèvremont. Tel. 045-452570.

BMW 1602 te k. voor knutselaar. Bwjr. '69 ƒ 800, tel. 04442-3237.

Te k. alle auto's met ANWB-rapport. MERCEDES 280S type '74; 3x Ford 1600 luxe alle 1e eig. bj. '77 '76 '75; BMW 2500 '75; anthraciet metal Datsun Cherry '74 50.000 km; Kadett Special '76 1e eig. leren dak etc.; Kadett type '74, metal blauw radio mistl.; Datsun 120Y type '76 kl. rood 4-drs. VW 1300 L '72 70.000 km ƒ 2500,–. Inr. fin. Ganzeweide 146 H'heide (gr. weg t.o. droomkasteel).

Te k. van part. zeer goed onderh. BMW 2500 Sept. '72 met schuifdak, radio-cassetterec. en div. accessoires. Tel. 04492-2042.

Te k. KADETT Rally bwj. '70 te bevr. Italiëlaan 99, Vrieheide-Hrl.

Wij bieden aan met garantie: SIMCA Chrysler 1308 GT metallic beige, demonstratiewagen plm. 14.500 km 1977, ƒ 16.500. Simca Chrysler 1308 GT metallic bruin 1976 ƒ 11.500, Simca Chrysler 1307 S metallic gold 1976 ƒ 11.500. Simca Chrysler 1307 GLS groen 1976 ƒ 11.500. Simca Chrysler 1307 GLS rood december 1975 ƒ 10.000. Simca 1501 S bruin 1975 ƒ 7.300. Simca 1301 S gold 1975 ƒ 7.500. Simca 1301 GLS beige 1968 ƒ 600. Simca 1100 S 2-deurs groen 1974 ƒ 6.250. Simca 1100 LS 4-deurs wit 1974 ƒ 4.900. Simca 1100 LS 2-deurs beige 1972 ƒ 2.500. Simca 1000 GLS bruin 1974 ƒ 3.000. Simca 1000 R I rood 1974 ƒ 4.500. Citroën Eend grijs 1972 ƒ 1.000. Fiat 128 groen 1973 ƒ 3.800. Fiat 128 geel 1973 ƒ 3.800. Daf 44 groen 1970 ƒ 1.000. Ford Escort 1300 GT geel 1970 ƒ 600. Opel Kadett blauw 1972 ƒ 2.500. Renault R 16 TL wit 1974 ƒ 6.000. Toyota Corolla 1200 rood 1970 ƒ 1.500. Autobedrijf W. Steins en zn. Kerkraderweg 13-15, tel. 045-714717 of 045-717830. Voskuilenweg 125, tel. 045-714154. Molenberg, Heerlen.

Te k. van part. mooie DATSUN 1200 de Luxe, bjr. 72 i.z.g.st., vr.pr. ƒ 2000. Zeer mooie Simca 1000 Spec., 4-drs., z.g.a.n., bjr. 73, vr.pr. ƒ 1500, inruil mog. Gerardstr. 4, Schaesberg.

Te koop TOYOTA Corona 1974 in zeer goede staat. Tel. 045-717580 na 18 uur.

Weg. omstandigh. te k. FORD Escort 1100, 4-drs. Vraagpr. ƒ 3250. Nazarethstr. 88, Heerlen, tel. 410395.

Te k. VOLKSWAGENBUS 15 mnd. oud, kmst. 12.500, aanhangwagen geremd m. huif. Hout 6x16x265 geimpr. P. J. A. Schrama, Hekstr. 26, Ulestraten, tel. 04403-3375.

Opel KADETT coupé '75, Opel Kadett '73, Datsun Cherry '76 Mini 850 '76, Citroën 2cv6 '75 Simca 1301 spec. '73, VW Golf L '76, VW Kever 1303 '74 en '73 Audi 100 L nieuw mod. '77 Audi 100 GL '75 Audi 80 GL '74, Audi 80 LS '73, Audi 80 L '74, VW Passat L coupé '75. Ook nog diverse oudere wagens te koop aangeboden. Autobedrijf F. Klijn off. VW en Audi dealer, Economiestr. 47 Hoensbroek. Tel. 045-220955.

MERCEDES 220 D. bwj. '70 schuifdak prima motor. Te bevr. Tel. 04454-2200.

Autobedrijf CORRECT biedt u een kollektie goede gebr. auto's aan voor zeer lage prijzen. Al onze wagens zijn in zeer goede staat en zijn geheel nagekeken door onze monteurs. Dat blijkt ook wel want bij iedere auto is 3 mnd. schriftelijke garantie of 10.000 km. Ruilt elk jaartal in. Financiering terwijl u wacht. Opel GT 1900 sportwagen 73 ƒ 6450, Opel Kadett LS coupe 73 ƒ 2950, Opel Olympia 70 ƒ 1950, Mini 1000 75 ƒ 3650, Crysler 2000 autom. get. glas 74 ƒ 3450, Fiat 127 spec. 74 ƒ 3750, 2x Fiat 128 72 ƒ 2500, Vauxhall Viva 72 ƒ 2650, Ford Capri 1700 GT XL 72, Ford Capri 1700 GT XL 70 ƒ 2250, Ford Taunus 1300 72 ƒ 2900 72 ƒ 2900, Renault R16 TS 72 ƒ 1850, Renault 4 L 71 ƒ 1850, Peugeot 504 GL 71 ƒ 2750. Brunssummerweg 81, Ubach over Worms. Geopend van 10 tot 18 uur 's zondags gesloten. Tel. 045-315024.

Te k. PEUGEOT 404, bj. '70, kl. metal. bruin, i.z.g.st. Bloemenmarkt 34, Geleen.

Te k. DAF 55, bj. '71 en FIAT 128 '71. Te bevr. Laurierstr. 517, Passart-Heerlen.

Van part. te k. DAF 66 stationcar als nw. bj. '75 vr.pr. ƒ 6300,–. Tel. 045-313930.

Van part. te k. KADETT bj. '74, i.z.g.st., weg. aansch. gr. wagen. Buys Ballotstr. 1, Grasbroek-Heerlen.

Uw RENAULT Dealer Loven Brunssum B.V., Rembrandtstraat 64, Brunssum, tel. 045-253333. R4 bj. 1972, R4 bj. 1973, R4 bj. 1974, R4 bj. 1976 (3st) R4 safari bj. 1976, R5 bj. 1973, R4 bj. 1974, R6 bj. 1972 (2st), R6 bj. 1973, R6 bj. 1974, R12 bj. 1972, R12 bj. 1974 (2 st.), R16 bj. 1975, R16TX bj. 1975, R16 TX bj. 1976, Citroën AZ-A2 bj. 1971, Citr. Dyane 6 bj. 1973, Simca 1100LS bj. 1973, Simca 1100LE bj. 1975, Fiat 128 bj. 1974 (2 st.), Peugeot 304 bj. 1975, Passat TS bj. 1975, Mini 850 bj. 1976, Datsun 120Y bj. 1975, Daf 44 bj. 1971, Peugeot 504 Diesel 1972. Ook is bij ons financiering mogelijk!!!

Te k. KREIDLER 4 versn. i.g.st., pr. ƒ 750,–. Wilhelminal. 4 Grevenbicht, na 17 uur.

Te k. OPEL Kadett 1200 S de luxe autom. kl. rood, bj. '75, vr.pr. ƒ 7600,–. Galileastr. 34 Heerlerbaan.

Weg. omst. MINI 850 bj. '68 t.e.a.b. Tel. 04494-41054. Na 17.00 uur.

Te k. OPEL Manta, bjr. ca. 1971, vr.pr. ƒ 2300. Te bevr. Habets, Molenstraat 49, Brunssum.

Te k. Toyota COROLLA Coupé, bj. '73, km-st. 62.000. Gastersberg 30, Schaesberg.

Te k. RENAULT 16 TL, bwjr. '75, km-st. 57.000, i.z.g.st., nw. banden. Tel. 04446-2721.

Te k. van part. zeer goed onderh. FIAT 127, bwjr. '73. (Groenstraat) Rimburgerweg 54, Ubach over Worms.

Te k. Opel KADETT, bj. '68, goede motor. Pr. ƒ 300. Voorterstr. 371, Kerkrade.

DAF 33 bj. '69 ƒ 300,–. Neerhem 68 V'burg tussen 5 en 7 uur.

Te k. HONDA Civic 1200 (autom.) bj. '76. Te bevr. na 17 uur. Maaseikerw. 16 Susteren.

Te koop aangeboden BMW 1800 zeer mooi met brede banden. Bouwj. 1970. Prijs ƒ 1600,–. Hereweg 59 Nieuwenhagen.

Te koop RENAULT R6 bj. juli 1975 i.st.v.nw. Dr. Calsstr. 5 Schaesberg.

Te k. mooie FORD Capri 1500 X.L. bj. '70 Begoniasingel 73, Geleen.

Te k. v. part. zeer mooie OPEL GT (sportwagen) veel acces., uiterste prijs ƒ 5500,–. Te bevr. Torenstr. 8 Oirsbeek.

OPEL Manta 1600 '71 i.z.g.st. ƒ 1950,–. Hamerstr. 16, Heerlen (bij amb.school).

Te k. zeer goede en mooie BMW 2002, 72. Kleikoelerweg 16, Nieuwenhagen. Tel. 316526.

REUANULT-dealer biedt de volgende automobielen te k. a. Renault 4 TL bwj. 70 72 73 73 74 74 74 75 75 76 76, Renault 5 L bwj. 74 76, Renault 5 TL bwj. 75 75 76, Renault 6 bwj. 73, Renault 6 1100 bwj. 72 72 73 75, Renault 12 TL 73 73 75 76 76, Renault 16 TL bwj. 72 72 73 75, Renault 16 TS bwj. 72 74, Renault 16 TX bwj. 74 76, Renault 15 GTL 8000 km bwj. 77, Renault 20 L bwj. 77, Renault 20 TL bwj. 76, Renault 30 TS en schuifdak, bwj. 76 76, Renault 30 TS bwj. 76, Citroën Dyane bwj. 73, Citroën Dyane 6 74, Citroën 2 CV 6 75, Citroën 1220 73, Austin Allegro 1100 bwj. 75, Austin Allegro bwj 75, Audi 50 LS 75, Mini Cooper bwj. 74, Mini 1000 bwj. 74, Simca Ralley 1 9000 km, bwj. 77, Simca 1000 GLS bwj. 72, Fiat 128 bwj. 73, Ford 1600 L bwj. 74, Peugeot 204 bwj. 72, VW Golf extra 21.000 km bwj. 74 75, Volvo 142 L bwj. 70. Autobedrijf Heijnen, Frankenlaan 1, Heerlen (Welten), 250 mtr. van Hoeve de Aar met Bovaggarantiebewijs. Geopend werkdagen van 9-18 uur. Zaterdag van 10-17 uur, tel. 045-713600.

FORD Capri 2000 GTXLR '72, Consul Coupé '73, Ford 1600 '71, Simca 1100 Special '72 en '71, Simca 1000 GLS '72, VW 1300 '74, Toyota Corolla '71, Datsun 120A Coupé '74, Citroën 2CV '73, Fiat 127 '72, Rekord Caravan '73, Kadett '72 en '69, Escort '69. Inruil en financ. Nieuwstraat 41, Schaesberg (einde Nieuwstr. linksaf, Grindweg). Tel. 311078.

Ingeruild op HONDA, Mazda Stationcar 75, Datsun 1000 76, Simca 1100 76, Mitsubishi Lancer 76, Honda Civic 74 2x, 75 3x, 76, Honda Civic 77 aut., Daf 55 69, Simca 1000 70. Auto Heral b.v. Honda dealer Kan. v. Nuysstr. 65, Schinveld 045-252244.

MAZDA - Mazda - Mazda. Steeds de nieuwste modellen voorradig in onze showroom direct leverbaar. Bij automobielbedrijf Hensgens B.V. te Nieuwstadt. Uw Mazda-dealer. Tevens bieden wij te koop aan: div. inruilauto's; Datsun 120Y coupé 76, Datsun 1200 coupé 73, Citroen Dyane 6 '74, Daf 55 73, Ford Capri 1600 77, Ford Taunus 1600 L coupé 75, Ford Escort 1300 L 75, Fiat 850 73, Fiat 127 74, Fiat 127 72, Honda 1500 Civic 4-deurs 76, Mazda 929 hardtop 76, Mazda 929 hardtop 75, Mazda 929 hardtop 74 Mazda 929 4-drs. 76, Mazda 929 4-drs. 74, Mazda 818 coupé 77, Mazda 818 coupé 76, Mazda 818 coupé 75, Mazda 818 4-drs 76, Mazda 818 4-drs '75, Mazda autom. 1300 77, Mazda 1300 77, Mazda 1300 75, Mazda 1300 74, Mazda 1000 77, Mazda 1000 76, Mazda 323 ES 77, Mazda 323 ES 5 77, Mini Cooper 1100 Spec. '77, Renault R6 72, Opel Kadett '71, Peugeot 304 Combi 74, Simca 1000 GLS 74, Toyota 1000 Spec. 76, Toyota Corolla 30 de L 76, Toyota Mark 2 70, VW Polo 75, VW Golf de L. 76, Volvo 66 GL Combi 76. Inkoop verkoop, financiering, Bovaggar. Autobedrijf Hensgens B.V., Kruisweide 3. Nieuwstadt, 04499-2600.

Te k. PEUGEOT 604 SL autom. bj. '76 55.000 km. Electr. schuifd. radio electr. ramen, trekhaak. Ingeb. mistlamp. Prijs ƒ 20.000,–. Randenborgweg 24 Nieuwstadt.

Te k. FIAT 127 bj. '74 i.g.st. nw. banden, accu ƒ 3400,–. Tel. 04755-540.

Te k. Ford TAUNUS 1300 L dec. '70. Goed uitz. en pr. lopen. f 1450,–. Tel. 04490-10548.

Te k. OPEL Rek. 1900 autom. '72 op gas, 4-deurs, leren dak enz. ƒ 3400,– (event. ruilen tegen diesel). Oude Heerlenerweg 1 Sittard.

Te k. van part. DAF 55 de L type 73 km.st. 68.000 i.z.g.st. Vr.pr. ƒ 1475,–. Dorpstr. 11 Buchten-Born. Na 17.00 uur.

Voor de liefhebber te koop FIAT 1500 L bj. 1965 goed lopend t.e.a.b. Te bevr. na 18 uur. Bursgensstr. 28 Schaesberg.

Te koop VOLKSWAGEN '67. Pr. Hendriklaan 26 Ubach o. Worms. Tel. 045-313422. Koopje!

Van part. te k. RENAULT R12 TL '76 pr. ƒ 10.000,–. Te bevr. na 18.00 uur v. Bronsfeldstr. 9, Schinveld. Tel. 045-256039.

Te k. FORD Capri 1500 XL vr.pr. ƒ 1500,–. Hazenkampstr. 10, Brunssum.

Te k. z.m. MANTA L type '76 kmst. 26.000. Vrpr. ƒ 11.500,–. Tel. 221033.

Te k. FORD Transit bestel 100 1972, i.z.g.st. Nieuwe banden, radio, enz. Eventueel inruil luxe auto mog. Mgr. Feronl. 228, Hoensbroek, tel. 218573.

CX 2400 GTI met lichtmetalen velgen blauw metall. 1978, CX 2400 Pallas met lederen bekleding '77, CX 2200 Pallas met stuurbekrachtiging '76, CX 2000 Comfort '75, Dyane 6 Commercial '75 '74, Dyane 435 '73, 2CV6 '76, 2CV bestel '75, Renault 12 TS '74, Renault TL '76, Peugeot 504 GL '75. Bovag-autobedrijf May Crutzen, Hunsstr. 33, Ubachsberg. Inruil en fin. mogelijk. Tel. 04446-2121.

Te k. OPEL Kadett bouwjaar '70 kleur wit met cassetterecorder, mechanisch en motorisch 100%, koopje. Dr. Schaepmanplein 14, Molenberg-Heerlen, tel. 045-419046.

Te k. AUDI 100 LS bj. '73 ƒ 3000,–. Vossekuil 248, Heerlen.

Te k. 2CV4 Special km 33.000 '76 ƒ 3850,–; Capri 1700 GT '72 ƒ 2250,–; VW 1300 '72 ƒ 1850,–; Kadett Caravan '71 ƒ 1500,–; Escort '68 ƒ 250,–. Heggerank 14, Brunssum.

Te k. Auto BIANCHI 112A, 5 maanden oud, iets beschadigd ƒ 5500,–; Fiat 131 '76 beschadigd ƒ 4500,–; Fiat 126 '73 ƒ 2000,–; Mini '75 ƒ 4700,–; Austin Maxi '72 ƒ 1100,–; Capri '70 ƒ 1200,–; Opel Rekord '71 ƒ 1400,–; Opel Rekord '57 ƒ 900,–. Titus Brandsmastraat 2, Merkelbeek, tel. 045-252807.

Te k. 2CV4 '70 gerevis. mot. Goudenregenstr. 24. Brunssum. Pr. n.o.t.k.

BIJ DONNY KIJKEN IS KOPEN, 50 exclusieve auto's in alle typen en prijsklassen. Inruil, direkte financiering. Ook zonder eigen geld. Volle garantie. Renault R30TS 1976, BMW 525, BMW 2002 en automatic, VW Polo en Golf. VW Passart en automatic. Ford 1600 en 1300. Diverse Escorts, Austin Allegro, Mini 1000, DAF 55. Diverse Simca's 1301, 1100 en 1000, Datsun 120 Y enz. 25 Bussen en bestelauto's, 5x VW-bussen, 3x VW bestel en Pick-up m. open laadbak, 4x Ford Transit bestel, 4x Mercedes 206/206 Diesel bussen en bestel. Bedford open laadbak, Hanomag diesel bestel, diverse stationcars en kleine bestelauto's. Let op adres: Donny Klassen bv. In- en verkoop: Meerssenerweg 219 en Bloemenweg 67, tel. 043-627354 of 11569 Maastricht.

Bromfietsen

Te koop gevraagd ZüNDAPP, Kreidler of Yamaha tel. 045-311492

Te k. gevr. ZÜNDAPP, Kreidler, defect of schade geen bezwaar. Tel. 045-218408.

Te k. CIAO bromf. z.g.a.n. Pr. ƒ 300. Heerlerweg 100, Voerendaal.

Te k. verschillende ZUNDAPPS, Kreidler en Yamaha. Dr. M.L. Kinglaan 94 H'broek, tel. 045-218596.

Te k. PUCH Maxi i.z.g.st. Pr. ƒ 200,–. Gregoriuslaan 62, Brunssum, tel. 045-253550.

Landbouw

TRACTORBANDEN in diverse merken, Michelin, Kleber, e.a. in alle maten sterren en velgen voor dubbele montage. Rubber stalmatten. J. Rouwette Klimmen 04405-1286.

Te k. nog enkele Lengerich en Vicon KUILVOERSNIJDERS. Door eigen import zeer voordelig in prijs. Fa. L. Collé, Landbouwmechanisatiebedrijf Echt. Tel. 04754-2164 b.g.g. 04499-1889.

WESTAFALLIA vee- en paardetrailer Dassen, Stationstr. 6, Kerkrade. Tel. 455088.

Te k. gevr. stuk WEILAND omg. Heerlen. Tel. 045-721850.

KLANTENSERVICE! Ook dit jaar gaan wij met de bus naar de RAI op zaterdag 28 januari. Gelieve zich tijdig op te geven. Mech.bedrijf Frissen BV, Vroenhof 92, Valkenburg/Houthem. Tel. 04406-40338.

Alles voor land- en VEEBOUW. D.M.V. melkpoeders en bedrijfsbenodigdheden aan huis gebracht. T. Kockelkoren, Mechelen, tel. 04455-1629, b.g.g. 1799. P.S. Groothandelsprijzen s.v.p. bellen voor 12 uur.

Gevonden/verloren

Vermist sinds 5 jan. zw.-wit POESJE, 7 mnd. moet wek. tabletten. T.t.b. Servatiusstr. 29, Brunssum (Op de Vos) 253659.

Verloren op 15 jan. tussen 14 en 16 u. Vijlenerbos: SJAAL nerts pelsje d.bruin. T.t.b. teg. bel. De Wendelstr. 106, Schaesberg, tel. 414636.

Huwelijk

Welke WED. of gesch. vrouw die nog iets van het leven wil maken zou met mij, jongeman schuldl. gesch. 36 j. met serieuze bedoeling, in kontakt willen komen. Kind geen bezw. Br. o. nr. KE 4878.

Soc. voor Alleenstaanden Heerlen. Heden weer onze gezellige dans- en CONTACTAVOND met de disc-jockey Jo. Vr. uitn. het bestuur 'Chalet', Komeetstr. 25a, Treebeek.

Jonge heer uit zeer goed milieu zoekt lieve charmante VROUW, kinderen geen bezwaar. Tel. aanwezig voor vaste vriendschap Maastricht. Br. o. nr. MA 179 LD-Maastricht.

J.man, 26 jaar, zoekt MEISJE 20-30 jaar. Eenvoudig, z. karakter. Ik ben niet zo'n uitg.type. Hobby's: fotografie. Brieven krijgen antwoord. Br. o. no. Va 152 LD V'burg.

ADRIANE, 43 Jahre, Witwe, sehr apart, blond, mit Haus und Grundbesitz, vermögend, sucht einen Mann, der gleichfalls ein harmonisches Familienleben wünscht. Ehevermittlung Elisa Kroll, 5132 Kohlscheid/Aken, Haus Heydenstr. 52, tel. 09-4924074642 - Honorarpflichtig.

Vakantie

Alle losse ONDERDELEN voor caravans en aanhangwagens. Tev. verhuur van carav., aanh.wagens en autotransporters. Dassen, Stationstr. 6, Kerkrade, tel. 455088.

CARAVANSHOW van vouw-, toer- en stacaravans. ƒ 3095,- Alpen Kreuzer, Eifelland, Eriba, Munsterland, Wolf, Abrahome, Spider. Vanaf ƒ 3095, ook mooie gebruikte caravans 15 stuks vanaf ƒ 1750, Caravan-Inport A. Feijts & Zn. Hoofdstr. 76, Amstenrade, tel. 04492-1860 b.g.g. 1213.

Voor een ideale GEZINSVAKANTIE naar Drente, huur een stacaravan met alle comfort. Folder op aanvraag. Recr.-camping „De Zorgvliedt", Post Zorgvliedt. tel. 05212-7258.

Te k. KIPCARAVAN Goldstream z.g.a.n. bwjr. '75, 4 pers. met voortent, 2 gasflessen en ijskast. Vr.pr. ƒ 5500,–. Burg. Boschstr. 8, Schinveld. tel. 045-254885.

Huwelijk

Jongeman, 40 j., goed ink., zoekt VROUW, 35-41 jr., kind geen bezwaar. Schummerstr. 8, Kerkrade. Na 8 u. of brief.

Hübsche HAUSFRAU, 42 Jahre, schuldlos geschieden, möchte noch einmal einen Anfang wagen und sucht treuen Mann. Ehevermittlung Elisa Kroll, 5122 Kohlscheid/Aken, Haus Heydenstr. 52, tel. 09-4924074642 - Honorarpflichtig. 11 Jahre Erfahrung.

VERANTWOORDE serieuze kennismaking voor iedereen. Landelijk, discreet, lage kosten. Vrijbl. inl.: Stichting Relatie Centrum, postbus 206, Bilthoven. Tel. 030-790760.

Stichting TRAIT-d'UNION biedt als stichting zonder winstdoel aan ieder die een levenspartner zoekt: zekerheid: bemiddeling tot slagen zonder extra kosten; deskundigheid: samenwerking van 24 consulenten, onder wie 10 erkende huwelijksconsulenten; ruime partnerkeuze: door talrijke ingeschrevenen in het gehele land. Vraagt u eens onze uitv. inl. in blanco envelop! Hoofdadm.: Postbus 122, Ede. Afd. Maastricht: Wilgenlaan 30, tel. 043-13626. Erkend door de Raad van Toezicht.

Contacten/clubs

Discreet, ontspannen, Sauna, 18 jonge int. MASSEUSES, Breulingstr. 18 Maastricht. Tel. 043-16981.

GEZELLIG eentje nippen, ook dit jaar bij La Vie, binnen wippen. Kampstr. Heerlerheide v.a. 19 uur.

Wij nemen nog PAREN aan voor onze parenavonden Join P.B. 2553 Heerlen.

JOZEFIEN en Toska verwachten u weer, van 12 tot 22 uur. 045-714006.

Voor een paar GEZELLIGE uren, kom naar Bar Oud Terschuren. Wingerdweg 142 Hoensbroek tel. 04447-2352.

PRIVE. Twee leuke lieve meisjes kunnen nog enkele goed gesitueerde netten heren ontvangen. Batterijstr. 15, M'tricht 100 pct. diskretie verzekerd.

SILVYA, de nieuwe assistente van Mandy. Tel. 043-15632.

MANDY heeft nieuwe assistentie. Diskretie verzekerd. Tel. 043-15632.

Wie ons niet kent, kent de PONDEROSABAR niet. Wie wel weet ook hoe gezellig en leuk het daar steeds is. Tot vanavond in Heringsbosch 14 te Schinveld, geop. va. 14 uur.

Modern echtp. 30 jaar, zkt. kennism. met dito voor moderne VR.SCHAP. Br. ond. nr. Sp. 145 LD Spekholzerheide.

Ze zijn er weer, zes nieuwe charmante BARDAMES. Ze verwachten u in Club de Bonte Koe. Geopend van 14.00- 2.00 uur. Club de Bonte Koe, Akerstraat 10 Kerkrade-W.

Echt en DISCREET vertoeven bij Ria, Susy en Monique, 100% discr. m. gr. beeld video-kleurenfilms. Tel. 045-219951.

Contactbureau „PRIVÉ" Born. De meest discrete adressen. Inl. 04498-2222.

Wilt u PRIVÉ vertoeven komt u dan bij Barbara, Aken tel. 36267.

PIGALLEBAR. Heerenweg 284, Heerlen, geopend vanaf 14 uur.

Exclusief en discreet vertoeven in bar PLAYBOYCLUB, weg Susteren - Maaseik, tel. 04745-312, geopend maandag t.m. zaterdag van 2 uur 's middags tot 2 uur 's nachts. Wij bieden een keuze aan internationale gastvrouwen.

BANG!! Bang!! De club met stars Lucky Star, Gringelstr. 3, Heerlen.

Bar LA CHANDELLE. Geopend vanaf 14 u n.m. Nieuwstr. 134, Hoensbroek naast onze friture.

Discrete BEMIDDELEN van privé adres. Tel. 045-454242.

Maison LA PALOMA Roermond. Kraanpoort 12 bij de grote kathedraal en markt hoek Roerkade. Geopend vanaf 15 tot 2 uur. Weekend gesloten. Bezoek onze privéclub voor prettige ontspanning.

Paradiso BAR, Brunssummerweg 158, Ubach over Worms tel. 317378, geopend v.a. 2 uur, parkeerplaats achterom.

Wilt u gezellig RELAXEN op privé adres. Bel dan tel. 04406-40096. Tevens assistente gevraagd.

U draait op EXCLUSIEVE manier in uw Bar- Sauna of privéhuis de laatste nieuwe sexfilms in kleur en geluid. Uw TV videoinstallatie huurt u bij PRIVE BORN tel. 04498-2222. Ook TV en video te koop.

Gezellig RELAXEN in grote privéclub. In internationaal gezelschap. Intieme bar en v.a. 21.00 uur groot life-showprogram. Club Brasil Maasboulevard 2 Maastricht.

Net echtpaar v. 32 jr. z.k.m. ECHTPAAR voor vr.sch. en p.r. Br. o. nr. HQ 209 LD Hoensbroek.

Modern echtp. midden 30 jr. zkt. ECHTP. v. vriendschap. Br.ond.nr. M 199, LD Heerlen.

Beschaafde dame 50 jr., alleenstaand, wil graag een goede VRIEND. Br. o. nr. 0381 LD Hrl.

Jozefien en haar assistente VERWACHTEN u van 12 tot 22 uur. Tel. 045-714006.

Belinda en VRIENDIN. Tel. 045-419071

Jonge heer zoekt KENNISMAKING met eenzame vrouwen. Br.ond.nr. 0389, LD Heerlen.

Wie ons niet kent, kent de PONDEROSABAR niet. Wie wel weet ook hoe gezellig en leuk het daar steeds is. Tot vanavond in Heringsbosch 14 te Schinveld, geopend v.a. 14 uur. Onze charmante gastvrouwen verwachten u!

De enige echte PRIVECLUB die de naam privé verdient door zijn unieke ligging en ruime parkeerplaats in het bos is geopend v.a. 2 uur nm. 100% discretie verzekerd. Tel. 045-252499. Tot ziens!

Echtpaar 45 zkt. echtpaar v. fijne vriendschap. G. p.r. Br. o. no. H 199 LD Hrln.

Jonge heer uit zeer goed milieu zoekt charmante DAME om te verwennen. Geen fin. bedoelingen. Tel. aanwezig Z.-Limburg Maastricht. Br. o. nr. MA 180 LD-Maastricht.

Anneke B. brief te laat ontv. nw. AFSPRAAK donderd. 19 jan. om 19.00 uur zelfde plaats of maak adres bekend. Geheimh. verzekerd. Br. o. nr. GE 278 L.D. Geleen.

Diversen

Grote collectie MEUBELSTOFFEN bij Hans Simonis, Akerstraat 74, Heerlen.

DIEFSTAL? Uit voorraad leverbaar: winkelspiegels, tv-circuits, muurkluizen, brandkasten, alarmsystemen, kortom alles voor veiligheid. Kuma-beveiligingstechniek Geleen, tel. 04494-47235, Barbarastraat 26a-26b, t.o. ziekenh. (Ook op maandagochtend geopend).

TV DEFECT? Kleur zw.wit. Service. Pino komt direkt. 045-253687. Ook zaterdag.

TV-REPARATIE. 's Morgens gebracht, 's avonds klaar. Cuvos, Annastr. 32, Geleen, tel. 04494-47709.

INLIJSTEN. Aluminium lijsten. Elke maat leverbaar. Klompstraat 8 Heerlen.

Voor snelle kleuren-tv REPARATIE met vooraf prijsopgave: Aben, Parallelweg 29, Heerlen, tel. 716830. Erkende Philips-Blaupunkt-service.

Snel stoom service, tapijt en BEKLEDINGSREINIGEN voor huis en bedrijf tel. 045-418886.

TV-REPARATIE zonder voorrijkosten. Zuid-Limb. TV-service, tel. 045-314122.

STEREOREPARATIE zonder voorrijkosten. Zuid-Limb. TV-service, tel. 045-314122.

TELEVISIE en antenne defekt. Wij komen direkt. Service t.m. 21 uur. Rep. m. gar. 2e hands kleurentelevisie vanaf ƒ 495.– T.V. Dienst Schelsberg 41 Heerlen tel. 04494-45405.

Interne TRANSPORTPROBLEMEN, De Valk lost ze voor u op. Tel. 04406-13141. Dhr Timmers.

Gratis lampekap kunnen wij u niet geven maar wel uw oude OVERTREKKEN als nieuw. Tevens alle verlichting tegen fabrieksprijzen. Pasveer, Lichtenbergstraat 38 Schaesberg.

CENTRALE VERWARMING kompl. doe-het-zelf pakket 6 rad. ƒ 2100, 7 rad. ƒ 2400, 8 rad. ƒ 2700 excl. btw. keuring-garantie. Bel voor gratis offerte 04406-12862.

Vrijdagavond in Schinveld Groot Auw WIEVERBAL in beide zalen Dancing Laberinto en Bar Dancing Nieling. Toegang tot beide zalen ƒ 4,50. Kaarten in voorverkoop ƒ 3,50.

Wij STOFFEREN klassieke, moderne en antieke eethoeken, bankstellen, Fauteuils en kussens. Stoffeerderij J. Latten, Mgr. Lemmensstr. 12, Hoensbroek, tel. 045-212457.

Dixons ECHTE UITVERKOOP!



VOORDEEL 300:-

Van ~~899.-~~

CHINON MEMOTRON

Automatische reflexcamera + f1.7

Nu een reflexcamera met belichtingsgeheugen. Uitgevoerd in mat zwart. Lichtmeting CdS door-de-lens. Verticale, metalen sluiter met tijden van 1-1/1000 sec. (X = 1/125 sec.) Dubbele belichting op één negatief nu mogelijk door trucage-knop. Lichtsterke verwisselbare 1.7 lens, P-draad. Batterij testlampje.

599:-

CHINON 207 SXL

Kinder-, vakantieherinneringen keer op keer zien in kleur, bewegend en met geluid, is méér dan groots. Moeilijk? Welnee... cassette erin, microfoon eraan en de rest gaat automatisch. Kom kijken en probeer het. van ~~649.-~~

449:-

VOORDEEL 200:-

GELDTERUG WANNEER UW EERSTE FILM NIET GOED IS!

VOORDEEL 350:-

PRINZ MAGNON SOUND van ~~899.-~~

Ja, dat is onmisbaar, zo'n automatische geluidsprojector. En zoals het hoort op een goede projector: zoomlens, halogeenlamp, microfoon. Sound-on-sound systeem.

549:-

CHINON 672 CLASSIC

Uw opnamen met een filmcamera zijn boeiender. Oké, het is niet even een foto-album open doen en kijken, maar de opname komt tot leven op een levensgroot scherm. En het is simpeler dan U denkt. Automatische camera, 6x motorzoom om uw beeld dichterbij te toveren.

van ~~549.-~~ *Dixons prijs*

399:-

VOORDEEL 150:-

6x ZOOM

ROLLEI B 35

Kleinbeeldcamera

Meesterwerk van compactprecisie. Ingeb. belichtingsmeter. Zeer exacte scherpstelling. Qua formaat bijna een pocketcamera, qua prestatie bijna een reflex.

VOORDEEL 120:-

van ~~319.-~~

199:-

SONY EX II-K van ~~998.-~~

Speelklaar! Radio met MG/LG/KG en FM-stereo. Ingeb. versterker. Autom. draaitafel, cassettedeck, 2 speakers.

649:-

VOORDEEL 349:-

VOORDEEL 90:-

van ~~189.-~~

PRINZSOUND TR 125

Opnameniveau is automatisch, dus geen problemen. ingeb microfoon. Werkt op lichtnet maar ook op batterijen.

99:-

IEDERE BEZOEKER GRATIS DIXONS KLEURENFILM (KLEUR NEGATIEF 110-126-135) HAASTU! ALLEEN DEZE WEEK!

PROMENADE 41
HEERLEN 045-713826
MAASTRICHT GROTE STAAT 50. 043-10204

TEXAS 503

met helderrode cijfers voor uren, minuten, seconden, maand en datum. Compleet met vele extra stickers om Uw horloge een ander uiterlijk te geven. Inclusief batterijen.

39:-

HET HORLOGE UIT STARWARS

TIMEBAND 498

Permanente cijfers. U hebt haarscherp de juiste tijd in uren, minuten, seconden, maand en dag. Met ingeb binnenverlichting en 4 jaar geprogrammeerd.

79:-

PRINZTRONIC P 900

Volwaardige rekenmachine. Met 8 rode cijfers. Alle hoofdfuncties en %-toets.

19.95

T.V. SPEL!

NOVEX 9010

Voetbal, tennis, solo, squash. Met afstandsbediening. Past op iedere T.V.

59:-

Wij ruimen op: onze moderne collectie.

MODERN.

1 Wengé wand 220 cm, van 1450,– voor	995,–
1 Wengé wand 260 cm, van 1895,– voor	1495,–
1 Wengé/groene wand van 2095 voor	1695,–
1 Bloem mahonie wand 275 cm, van 3750,– voor	2950,–
1 Chroom eethoek, oranje bekl. van 995,– voor	695,–
1 Eethoek wengé met uittr.tafel van 1245,– voor	945,–
1 Eethoek wengé van 1120,– voor	920,–
4 Stoelen zwart, oranje bekl. van 150,– p.st. voor	95,–
1 Salontafel wit van 250,– voor	150,–
1 Salontafel wengé/glas van 325,– voor	225,–
1 salontafel wengé m. bar van 450,– voor	350,–
1 Ronde salontafel met glas van 395,– voor	295,–
1 T.V.-fauteuil bekl. goud/skai voor	495,–
1 Mimiset wit/rood van 270,– voor	195,–
1 Bankstel groen dralon rib van 2200,– voor	1750,–
1 Keukenkast Resopal, 100 cm br. van 560,– voor	450,–
1 Keukenkast 120 cm br. van 595,– voor	475,–

EIKEN.

1 Bankstel dralon vel. van 2250,– voor	1550,–
1 Salontafel eiken van 425,– voor	325,–
1 Mimiset eiken van 325,– voor	225,–
1 Mimiset eiken van 225,– voor	150,–
1 Eiken salontafel van 350,– voor	250,–

woninginrichting
Coerver
akerstraat 80
tel. 045-410961
kerkrade w.

GEVEL-REINIGINGSBEDRIJF
KREMERS
NU TEGEN VOORDELIGE WINTERPRIJS

Met onze hogedrukreiniger en mobiele gritstraler maken wij uw gevel als nieuw. Ook verwijderen van oude verflagen. Voor gratis proefstuk bel tel.: 040 - 117893 of 040 - 447747.

Na gedaan verzet is op 22 december 1977 door de Arrondissementsrechtbank te Maastricht het faillissement vernietigd van **H. Schenk**, Koolmeesstraat 7 te Sittard.

Curatrice Mr. M. van Beek-Zanders
Advocatenkantoor Houtakkers,
Rijksweg Zuid 45,
Sittard.

Hier gaan kwaliteit en voordeel samen!

Vanaf donderdag 19 januari, 9.00 uur

Kom meteen profiteren.

3 Suisses kwaliteits BREIGARENS v.a. **1.50**

ongelooflijk voordelig

Zolang de voorraad strekt.

En tegelijkertijd

10% KORTING op **FITALON gezondheidsondergoed**
3 Suisses **sokken, kousen, anklets**

HEERLEN, Kerkplein 23, Glaspaleis, Bongerd
SITTARD, Steenweg 21

3 SUISSES *handwerk-speciaalzaak*

De nieuwe Datsun Violet. Onder de f 15.000,- vindt u nergens zo'n complete gezinswagen, die zo weinig aan onderhoud kost.

U zou 'm met eigen ogen moeten gaan bekijken, de nieuwe Datsun Violet. Dan weet u zeker dat u nergens zo'n complete en ruime 4-deurs gezinsauto koopt voor zo weinig geld.

Maar u zou 'm een tijdlang moeten rijden, om te weten dat er ook geen andere auto van die klasse is, die zo spaarzaam is met benzine en zo zuinig in onderhoudskosten.

Maar eerst kijken. Bij de Datsun-dealer in uw omgeving. Naar het ingetogen uiterlijk van de Violet met z'n matzwarte grill. Naar de gulle been-, zit- en bagageruimte van deze nieuwe sedan. Naar het plante interieur waar geen andere auto in deze prijsklasse tegenop kan: radio met FM, nauwkeurige quartzklok, aansteker, hoofdsteunen, stoffen bekleding, achterruitverwarming, getint glas rondom, aparte verlichting voor ventilatie- en verwarmingspaneel, wagenbreed tapijt op de vloer, een handige 3[e] deur in het coupémodel, en ga zo maar door.



SEDAN DE LUXE
4-deurs, 1600 cc,
4 versnellingen,
14.990,- *

Uw volgende stap zou een serieuze proefrit moeten zijn. Om te ervaren hoe soepel de Violet stuurt, hoe stabiel zijn weggedrag is en hoe zoevend hij rijdt (de nieuwste snufjes zijn toegepast om het motorgeluid uit de cabine te weren).

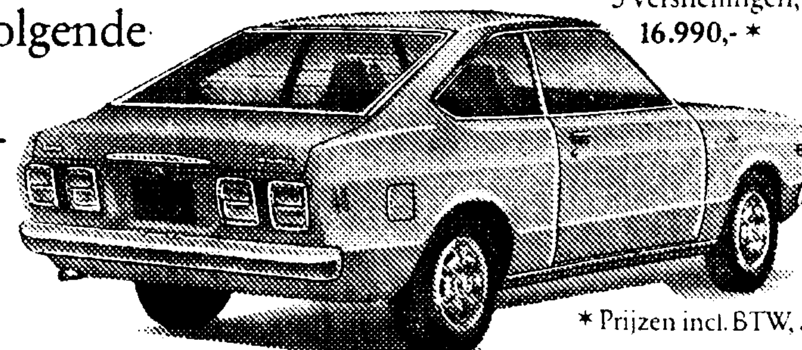
Toch hebt u dan nog niet alles ontdekt aan de Datsun Violet. Want als u er eenmaal een tijdje in rijdt, merkt u iets pleziërigs in uw portemonnee, nl. hoe weinig u kwijt bent aan de pomp en in de garage.

Dat is te danken aan het degelijke constructiewerk en de fanatieke controle die de mensen bij Nissan, waar de Datsun Violet gemaakt wordt, hóóg in hun vaandel hebben geschreven.

Zo heeft de Violet een vernuftige koppelingsbediening gekregen waar niemand omkijken naar heeft, omdat-ie zichzelf afstelt. En trommelremmen achter die automatisch bijgesteld worden. En een uiterst moderne ophanging die probleemloos dienst zal blijven doen.

Elke Violet wordt ook uit en te na gecontroleerd, op sommige punten wel zes of zeven keer. In de lekproef krijgt elke Datsun liefst 4000 liter water over zich heen, dat weer wordt opgevangen om de volgende Datsun te controleren.

U koopt de Datsun Violet dus niet alleen goedkoop, maar u rijdt 'm ook goedkoop.



COUPÉ
3-deurs, 1600 cc,
2 carburateurs,
5 versnellingen,
16.990,- *

* Prijzen incl. BTW, af Lisse.

Degelijk gebouwd voor goedkoper onderhoud.

PRODUCT DATSUN OF NISSAN

Bastiaans Autobedrijf B.V. Spoorsingel 50, Heerlen, tel. 045-712121
Autogarage Olympia Bekkerweg 29-31, Heerlen, tel. 045-713555
Automobielbedrijf Kees v.d. Vliet Tunnelstraat 2A, Sittard, tel. 04490-19997